

891.85  
S57  
OoUk  
v.1

Генрик Сіккевіч.

ОГНЕМ І МЕЧЕМ

ТОМ

|



**ОГНЕМ І МЕЧЕМ.**



Генрик Сінкевич.

# ОГНЕМ І МЕЧЕМ.

Повість з давніх літ.

Перевів з польської мови Василь Косар.

Права передруку українського переводу застережені.

Том I.



Накладом Книгарні Новин  
в Едмонтоні.

1918



## I.

Рік 1647 був се дивний рік, в якім ріжні знаки на небі і на землі віщували якісь нещастия і надзвичайні події.

Сучасні літописці оповідають, що весною на Диких Полях за-роїла ся саранча і знищила засіви і трави, а се ворожило татарські напади. В літі було велике затмінє сонця а незадовго потім поя-вила ся на небі комета.

В Варшаві виділи над містом гріб і огненний хрест на облаках. Отже люди постили і давали милостині бо говорили, що зараза спаде на край і вигубить людський рід. Аж прийшла зима і то така легка, що найстарші люди такої не запамятали. Сніг топив ся що раня і ріки розливались широко затоплюючи береги. Дощі ішли за дощами. Степ розмок і замінив ся в одну велику баюру, а в полуднє сонце пригрівало так сильно, що — диво над дивами —вже в половині грудня в воєвідстві Брацлавськім і на Диких Полях степи і луги покрили ся зеленою. Пчоли по пасіках бурили ся і гуділи а по обійттях ревіла худоба. Отже зівсім зрозуміло, що коли порядок в природі так перевернув ся, то всі на Україні очідали надзвичайних подій і неспокійно звертались думками на Дики Поля, звідки найскоріше можна було сподівати ся небезпеки.

А тимчасом на сих полях не діяло ся нічого надзвичайного і не було там жадних інших битв ані боїв крім тих, що там ніколи не переводилися, а о котрих знали і відали тілько орли, яструби круки і дика зьвір.

Бо такі то вже були ті поля. Всякі сліди людських осель кінчили ся ідучи на полудень, вже не далеко за Чигирином, а від Дністра недалеко за Уманем. А там далі, ген аж до лиманів і моря тільки степ і степ безконечний обнятий двома ріками як великою рамою. Правда, на Дніпровім лузі, на

Низу, за порогами, буяли ще козаки вільним козацьким житєм, але на самих полях ніхто не мешкав, хиба тілько денеде понад берегами виринали козацькі полянки, як острови з посеред моря. Земля належала "де номіне" до Річи посполитої, але була безлюдна і Річ посполита винаймала її Татарам на пашу; але що Козаки з часта гуляли, то се пасовиско було заразом і побоєвищем.

Кілько там битв зведено, кілько людий наложило головами, ніхто того не зчислив, ніхто не затямив. Тілько орли, яструби і чорна воронь знали і відали, і хто зачув тут крик і кракане або побачив стада птаства кружляючі над одним місцем, той знав, що там лежать трупи... По травах польовано на людий, як би на дикого звіра. Полявав хто хотів. Людина переслідувана законом шукає на диких степах захисту, чабан з оружжем в руці стеріг своїх черед, лицар шукав пригід, злодій добичі, Козак Татарина а Татарин Козака. Бувало що і щілі ватаги боронили черед перед гурмами напасників. Пустий був се степ, але заразом і повний житя, тихий і грізний, спокійний і повний засідок, дикий не тілько від диких піль але і від диких душ.

А часами війна наповнювала сей безлюдний степ. Тоді плили по нім як філі по морю татарські загони, полки козацькі то хоругви польські або волоські; по ночах іржали коні а їм вторувало витя вовків, голос котлів і мосяжних труб летів аж до Овідієвого озера і до моря, а на Чорнім шляху, на кучманськім — неначе людська повінь. Від Каменця аж до Дністра стерегли границь Річи посполитої станиці і полянки — і коли шляхи мали зароїти ся, пізнавано по безчисленних стадах птаства, що сполоснене загонами летіло на північ.. Але Татарин як лиш вспів вихилити ся з Чорного ліса або перебристи Дністер з волоського боку, то степом, степом і разом з птаством ставав в полуднеих воєвідствах.

Однакож той зими птаство не тягнуло ся з криком до Річи посполитої. На степу було тихше, ніж звичайно. В хвили, коли зачинає ся наша повість, як раз заходило сонце і з цього червонаві лучі освічували щілком пусту околицю. На північнім скраю Диких Піль над Омельничком, аж до цього уйстя, найбістрійший зір не міг би відкрити одної живої душі, межи темними, посохлими і півялими буряцьми. На виднокрузі лишила ся вже тілько половина соніч-

ного кружка. Небо було вже темне і на степі почало поволи смеркаться. На лівім березі на невеликім вивисшенню, подібнім більше до могили чим до горба, білілися руїни мурованої станиці, яку колись побудував єще Теодорик Бучацький, а яку опісля напади знищили до тла. Від тих руїн падала довга тінь. Недалеко блищаючи води широко розлитого Омельничка, що в тім місці робив закрут до Дніпра. Темніло щораз більше. В воздухі тільки роздавалися крики журавлів, що тягнулися до моря, а впрочому жаден гомін не переривав тишини.

Ніч запала над пустинею а за нею настала година духів. Лицарі, що вартували в тих часах по станицях, оповідали собі вечерами, що ночами встають на Диких полях тіни поляглих і відправлють свої хороводи не боячи ся ані хреста ані церкви. Отже коли насірковані шнури починали догарювати, що означало північ, відмовлювало по станицях молитви за померших. Говорено також що тіни їздців, що снувались по пустині, заступають дорогу подорожним і з зойком просять о знак хреста съятого. Були між ними і опирі, що виючи вганяли ся за людьми. Вправне ухо здалека могло відрізнити витэ опира від вовчого витя. Показувались також цілі війска тіний, що часом приближалися аж до станиць, що аж варта трубила на алярум. Се звичайно ворожило велику війну. Стріча з поодинокими тінями рівнож не ворожила нічого доброго, але не завсігди треба було собі на зле ворожити, бо нераз перед подорожнimi і живий чоловік заявляв ся і зникав як тінь, так, що можна цього було і за духа взяти.

Отже як скоро лиши запала ніч над Омельничком, то не було в тім нічо дивного, що зараз коло опустілої станиці з'явився дух чи чоловік. Як раз тоді виплив місяць з за Дніпра і побілив пустиню, голови будаків і степову даль. Втім даліше на степу показалися якісь інші нічні постаті. Перелітаючи хмарочки заслонювали що хвилинки місячне сяєво, отже сї постаті то виринали то знов ховалися в тіни. Хвилями ховалися зівсім і здавалося, що вони розпливаються в темряві. Посуваючися до горбка на котрім стояв перший їздець, скрадалися по тихо, осторожно, звільна, задержуючи що хвилинки.

В їх руках було щось страшного, так як в цілім тім степу,

що видавав ся на позір так спокійним. Вітер що хвиля подував від Дніпра і шелестів посохлими будаками, які хилялися і тряслися немов перестражені. При блідім сьвітлі місяця було видно тільки одного ізда, що стояв на горбі.

Вкінци сей шелест звернув цю увагу. Зближивши ся до краю горба, почав уважно вдивляти ся в степ. В тій хвили вітер перестав віяти, устав всякий шелест, настала повна тишина.

Нагло дав ся чути переразливий свист. Ріжні голоси почали ве-решати переразливо: "Алла! Алла! Ісусе Христе! ратуй! бий!" Червоні сьвітла прорізали темряву, роздав ся гук самопалів. Кінський тупіт змішав ся з брескотом желіза. На степу виросли нена-че з під землі якісь нові іздці. Сказати-б буря зірвалась нагло в тій тихій, зловіщій пустині. Потім людські зойки помішались зі страшними вересками, а вкінци все затихло, борба була скінчена.

Очевидно розгравала ся одна зі звичайних сцен на Диких Полях.

Іздці згурутували ся на горбі, декотрі позлазили з коній і посхи-лювані приглядалися чомусь пильно.

Втім в темряві роздав ся сильний і росказуючий голос:

— Гей там! Викресати вогню і запалити!.

По хвили посипали ся іскри, а потому бухнула поломінь з сухих очеретів і смільних скалок, які подорожуючи через Дики Поля везли завсігди з собою.

Скоро вбито в землю держак від смолоскипи, і яскраве падаюче з гори сьвітло освітило виразно кільканайцять людій похилених над якоюсь постатию, лежачою без руху на землі.

Були то жовніри, поубирані в червону, двірську барву і в капузи з вовчої шкіри. Оден з іздців, що сидів на бистрім коні був очевидно проводиром решти. Зсівши з коня, зблизив ся він до лежачої на землі постати і запитав:

— А що, вахмішу, жиє, чи не жиє?

— Жиє, пане наміснику, але харчить: аркан го здавив.

— Що зач за один?

— Не Татарин, якийсь значний чоловік.

— Ну, то і Богу дякувати. — Ту намісник подивив ся уважно на лежачого мужа.

— Щось якби гетьман — сказав.

— І кінь під ним дорогий, татарський, певно лішшого і у хана нема — відповів вахмістр. — А от там го тримають.

Поручник подивився і це лице прояснилося. На боці обох жовнірів тримало знаменитого коня, що тулячи уха і роздувалаочи ніздря, витягав шию і споглядав переляканими очима на свого пана.

— Але кінь, пане наміснику, буде наш? — заговорив вахмістр питуючим тоном.

— А ти, псявіро, хотівбись християнинови коня в степу відібрati?

— Бо здобутiй...

Дальшу розмову перервав сильніший хропіт здушеної мужа.

— Влити му горівки в рот — сказав пан намісник — відп'яти пояс.

— Чи лишимо ся ту на нічліг?

— Так. Розсідлати конi і запалити костири. Жовніри кинулися як один. Одні почали ратувати і натирати лежачого, другі побігли за очеретами, а інші стелили на землю верблюжі і медвежі шкіри на нічліг.

Пан намісник, не жураючи ся більше про здушеної мужа, відп'няв свiй пояс і протягнув ся при огні на бурці. Був то єще дуже молодий чоловік, сухий, чорняви, дуже оглядний, з орлиним носом на худощавому лиці. З цього очи пробивалися дуже велика відвага і завадицтво, але на лицi було видно чесність. Буйний вус і від давна неголена борода додавали єму поваги понад це літа.

Тимчасом двох підростків занялося приладженням вечері. Положили на огні готові четвертини баранячі; також здіймали з коня кілька дрохвів, яких ще за днi заполювали, кілька тетеревів і одного сугака, з якого хлопець зараз почав здирати шкіру. Костири горів, кидаючи на степ величезні червоні съвітляні смуги. Здушений чоловік почав звільна приходити до себе.

Через якийсь час водив очима набіглими кровію по незнайомих, слідячи їх облича; відтак старався встати. Жовнір, що першне розмовляв з намісником, підійняв цього в гору по під пахи; другий встремив єму в руку топорець, на якому незнайомий оперався з цілої сили. Лице цього було єще червоне а жили напічнявлі. Вкінці придущеним захриплим голосом вимовив першо слово:

— Води!

Эму подали горівки, якої він добре напив ся, що эму очевидно помогло, бо вже чистим голосом залитив:

В чиїх я є руках?

Намісник встав і приближив ся до него:

— В руках тих, що васці сальували (уратували).

— То се не вашмосьцьове взяли мене на аркан?

— Моспане, наша річ шабля, а не аркан. Кривдиш васць добрих жовнірів таким підозрінэм. Зловили тебе якісь лотри, по-перебирані за Татарів, котрих як эсь цікавий, можеш оглянути, бо онтам лежать порізані як барани.

Говорячи се показав рукою на кілька темних тіл, що лежали під горбом.

А незнакомий на се:

— То позвольте мені спочати.

Посадили эго на войлуковій кульбаці, на котрій сей сів і задумав ся.

Був се муж в силі віку, середного росту, з широкими раменами, великанської будови тіла, з надзвичайно ударяючими рисами лиця. Голову мав величезну, лице смагляве і огоріле від вітру, очі чорні і довгий густий вус. Эго могутче лице зраджувало відвагу і гордість. В эго лиці було щось, що притягало, відбивалась в нім гетьманська повага, доброта і суворість.

Посидівши трохи на кульбаці, встав і чого ніхто не сподівав ся, замість дякувати за ратунок, пішов оглядати трупій.

— Простак! — промормотів намісник. Незнакомий тимчасом при-дивляв ся уважно кожому трупові, покивуючи головою, як чоловік, що відганув все. Потім вертав поволи назад до намісника, шукаючи руками пояса, за котрій очевидно хотів заткнути руки.

Не подобала ся молодому намісникові та повага в чоловіка відрізаного перед хвилею від посторонка; отже відізвав ся закусуючи губи:

— Сказавби хто, що васць шукаєш знакомих межи тими опришками, або відмовляєш пацір за їх душі.

Незнакомий відповів з повагою:

— Милиш ся і не милиш ся васць; не милишся бом шукав знакомих, а милиш ся, бо то не опришки, але слуги одного шляхтича, мо-

го сусіда.

— Як так то очевидно не пэте з тим сусідом з одної студні.

Якийсь дивний усьміх перелетів по лиці незнакомого.

— І тому ся васць милиш — сказав кріз зуби.

По хвилі додав голоснійше:

— Але вибач вашмосьць пане, що я наперед не зложив належної подяки за авксіллюм (поміч) і щасливий поратунок, що мене вратував від так наглої смерти. Хоробрість васці заступила мою неосторожність, але і моя вдячність дорівнує вашій охоті.

То кажучи, протягнув до намісника руку.

Але гордий молодик не рушив ся з місця і не подав своєї руки; замість сего сказав:

— Хотівбим вперед знати, чи маю до діла зі шляхтичем, бо хоч про се не сумніваю ся, то всеж таки не годить ся мені приймати безіменних подяк.

— Виджу що у вашмосці є дійсно кавалерська фантазія — і маєш слухність. Я повинен був від назвиска розпочати свій дискурс і подяку. Эсьм Зиновій Абданк, гербу Абданк з хрестиком, з Київського воєвідства, осілий і полковник козацької хоругви князя Демініка Заславського.

— А я Ян Скшетуский, намісник панцирної хоругви. Я. О. Князя Яреми Вишневецького.

— Служиш васць під славним вояномником. Приймиж тепер мою подяку і руку.

Намісник вже не вагував ся довше. Панцирні товариші вправді з гори дивили ся на жовнірів з під інших хоругвів, але пан Скшетуский був на степу, на Диких Полях, де на такі річи звертано менше уваги. До того мав до діла з полковником, о чім зараз міг ся наочно переконати, бо коли ці жовніри принесли пану Абданкові пояс і шаблю, подали єму заразом коротку булаву з кістяною рукояткою і з головкою зі сливинового рога, яких звичайно уживали козацькі полковники. При тім убір Зиновія Абданка був богатий, а ці добірна мова вказувала на бистрий ум і отертз в сьвіті.

Отже пан Скшетуский запросив ціого до компанії. Запах леченої мяса зачав власне заносити від костиря і дразнити ніздря і піднебінє. Слуга добув мясо з жару і подав на циновій мисці. За-

чали їсти, а коли принесено їм добрий буклаг молдавського вина, вшитий з кізлячої скіри, завязала ся між ними жива розмова.

— От кобисьмо щасливо до дому вернули! — сказав пан Скшетуский.

— То васць вертаєш? а звідки ж прошу? — запитав Абданк.

— Здалека, бо з Криму.

— А щож вашмосць там робив? чи не їздив з викупом?

— Ні, мосці полковнику: Я їздив до самого хана.

Абданк наставив цікаво уха.

— Ану то прошу, в гарне вашмосць попав діло. А з чим же вашмосць до хана їздив?

— З листом Я. О. Князя Яреми.

— То вашмосць послував. Про щож әгомость князь писав до хана?

Намісник подивився бістро на свого товариша.

Мосці полковнику — сказав — заглядавесь в очі опришкам, що тебе взяли на аркан, то твоя справа, але що князь до хана писав, то ані твоя, ані моя, але їх обох справа.

— Дивувався я перед хвилею, що әгомость князь так молодого чоловіка до хана послом вислав, але по відповіди васці вже ся не дивую, бо виджу, щось молодий літами, але старий експерієнциєю (досьвідом) і розумом.

Намісник ликнув легонько схіблляюче слово, тільки вуса підкрутив і питав:

— А скажиж мені вашмосць, що ти робиш над Омельничком, і як ти ся тут сам взяв?

Не є я ту сам оден, лиш я своїх людей лишив по дорозі а їду до Кодака, до пана Гродзіцкого, котрий там є начальником над президиумом (залогою) і до котрого әгомость гетьман великий вислав мене з листами.

— А чому васць не байдаком, не водою?

— Такий був ординанс (росказ), від котрого мені відступити не годить ся.

— То дивно, що әгомость гетьман видав такий ординанс, бож власне на степу попав ся васць в таку біду, котрої певно бувбись не зазнав, як-бись їхав водою.

Моспанэ, степи тепер спокійні; знаю ся я з ними не від нині, а то, що мене сьогодня стрінуло, се людська злоба і інвідия (зависть).

— А хто на эгомостя так завязав ся?

— Довгоби говорити. Сусід то лихий мостикий наміснику, що субстанцию (майно) мені знищив, з посіlostи мене виганяє, сина мені побив, — і от! — як васць видиш ще і на житє моз настає.

— А бож то васць не носиш шаблі при боці?

В могутнім обличу Абданка блиснула ненависть, очі загоріли понуро і він сказав повільно і твердо:

— Ношу, і так мені Боже допоможи, інших рекурсів (средств) проти своїх ворогів шукати не буду.

Поручник хотів щось говорити, коли нагло від степу роздав ся тупіт коний, а радше поспішний хлюпіт кінських копит по розмоклій траві. Сейчас надбіг намісників челядник, що тримав варту, і оповістив, що наближають ся якісь люди.

— То певно мої — сказав Абданк, — котрі лишились за Тасьмином. Я, не сподіваючись зради, обіцяв ту на них ждати.

По якійсь хвили громада їздців окружила колесом горб. До блеску огню видно було кінські голови з отвореними ніздрями, порскаючі від умученя, а над ними похилені облича їздців, що прислонюючи долонями очі, дивилися бистро до съвітла.

— Гей люди! Хто ви? — запитав Абданк.

— Раби божі! — відповіли голоси з темряви.

— Так, то мої молодці — повторив Абданк, звертаючи ся до намісника. — Бувайте! Бувайте!

Декотрі позлазили з коний і зближили ся до огню.

— А ми спішили, спішили батьку. Що з тобою?

— Засідка була. Фед'ко зрадник знов про місце і чекав вже ту з другими. Мусів виїхати завчасу передімною. На аркан мене іміли.

— Спаси Господи і сохрани! А що то за Ляшок коло тебе.

— То добрі други — відповів Абданк. — Слава Богу, я цілий і живий. Сейчас їдемо дальше.

Новоприбувші почали розгрівати долоні над огнем, бо ніч була холодна, хоч погідна. Вони зівсім не виглядали на реєстрових Козаків, що не мало здивувало пана Скіщетуского, тимбільше, що

було їх так богато. Все те видало ся намісникови дуже підозрілим. Коли би гетьман великий вислав Абданка до Кодака дав би єму преці сторожу з реєстрових, а подруге, з якої причини казав би єму іти від Чигирина степом, а не водою? Потреба переправлювання ся через всі ріки, іducі Дикими Полями до Дніпра, могла тільки похід припізнати. Виглядало оно радше, що пан Абданк хотів власне поминути Кодак.

А таксамо і особа пана Абданка дуже застановила молодого намісника. Він зараз завважав, що Козаки, котрі обходилися зі своїми полковниками дуже поуфало, відносилися до него з надзвичайною почестию, ядби до правдивого гетьмана. Мусів се бути якийсь великий лицар, а се ще більше дивувало пана Скшетуського, бо знав Україну і по сім і по тім боці Дніпра, а преці нічого не чув за такого преславного Абданка. При тім в обличу сего мужа було щось особливого — якась утаєна сила, що била з лиця, як жар від полуміння, якась незломна воля, вказуюча, що сей чоловік перед ніким і нічим неуступить. Таку власне волю в обличу мав князь Ярема Вишневецький, але що у князя було природним даром, відповідним его уродженню і власті, се могло застановляти у чоловіка з незнаним назвиском, що заблукав в глухому степу.

Пан Скшетуский довго роздумував. Раз думав, що то може який могучий баніт, що гонений вироком шукав захисту на Диких Полях, то знов, що се ватажко розбійничої шайки, але се послідне було зівсім неправдоподібним. І убрі і мова сего чоловіка вказували на що іншого. Отже намісник не знав зівсім чого ся тримати, однак мав ся на остережності, а тимчасом Абданк казав собі подати коня.

— Мосці наміснику — сказав, — кому в дорогу тому час. Позволь собі јще раз подякувати за ратунок. Коби Бог позволив мені відплатити ся рівною прислугою.

— Не знав я, кого ратую, проте і на вдячність я не заслужив.

— Твоя се модестия (скромність) так говорить, що є рівна хоробрости. Прийми ж від мене сей перстень.

Намісник нахмурив ся і подав ся крок назад, мірячи очима Абданка, а сей говорив дальше з батьківською повагою в голосі і поставі:

— Глянь літшень. Не богацтво сего перстеня, але інші цінніші прикмети тобі поручаю. За молодих јще літ, дістав я сей перстень від паломника, що повертає зі Святої Землі. В цього очку є замкнений порох з Христового Гробу. Не годить ся відмовляти такого дару, хоч-би навіть походив з осуджених рук. Васько є јще молодим чоловіком і живніром, а коли навіть і старість стояча над гробом не знає, що її може стрінути хочби в послідній годині, щож доперва адолесценція (молодість) що маючи перед собою літа, може наткнутися на неодні пригоди! Сей перстень устереже тебе від пригоди і оборонить, коли надійде день суду, а се тобі кажу, що сей день іде вже через Дики Поля.

Настала хвиля тишини; чути було тільки сичіні полуміни і порскані коній.

З далеких очеретів доходило жалібне витя вовків. Нагло Абданк повторив јще раз, начеб до себе:

— День суду іде вже через Дики Поля, а коли надійде, задивує ся весь світ божий....

Намісник так здумівся словами сего дивного чоловіка, що приняв перстень не могучи промовити слова.

А той задивився в темну степову далечінь.

Потім повернувся звільна і сів на коня, цього молодця ждали вже під горбом.

— В дорогу! в дорогу! Бувай здоров друже — сказав до намісника — такі тепер часи, що брат братови не вірить, тому не знаєш когось вратував, бо я тобі не сказав свого називиска.

Отже васько не Абданк?

— То мій клейнот...

— А називиско?

— Богдан Зиновій Хмельницький.

Сказали се з'їхав зі взгіря, а за ним цього молодця. Не задовго сховалися в нічнім тумані. Коли уїхали вже добрий кавалок дороги приніс від них вітер слова козацької пісні:

”Ой визволи, Боже нас всіх бідних невільників,  
”З тяжкої неволі,  
”З віри бісурменської,—  
”На ясні зорі,

”На тихі води,  
”У край веселий,  
”У мир хрещений,  
”Вислухай Боже у просьбах наших,  
”У нещасних молитвах  
”Нас бідних невільників“.

Голоси тихли поволи, відтак злили ся з леготом, що шумів по очеретах.

II

Пан Скшетуский прибув до Чигирина на другий день рано і став в місті на попас в домі князя Яреми. Мусів ту постояти який час, щоби люди і коні могли відітхнути по довгій подорожі з Криму, котру в наслідок зібраних від на Дніпрі треба було відвувати сушою, бо жаден байдак не міг сеї зими плисти під воду. І відпочавши трохи сам пан Скшетуский пішов опісля до пана Зацьвілховського, бувшого комісара Річи посполитої, доброго жовніра, який хоч не служив у князя Яреми то однак був его повірником і приятелем. Намісник бажав довідати ся від него, чи нема часом з Лубнів яких нових росказів. Однак князь не прислав був жадних нових поручень: Казав лиш Скшетускому, що як відповідь від хана буде прихильна, то нехай їде поволи, щоби не помучити дуже людий і коний. А з ханом мав князь таку справу. Розходило ся эму о покарані кількох татарських мурз, що самовільно розпустили були загони в это задніпрянських посіlostях, котрих впрочім був цілковито розбив. Хан дійсно дав прихильну відповідь; обіцяв на цвітень прислати специального посла, укаррати непослушних мурз, а щоби собі позискати прихильність так славного воївника, яким був князь, післав эму через Скшетуского чистокровного коня і шашлик соболів.

Пан Скшетуский вивязавши ся з великою зручностию ві свого посольства, яке вже само було доказом великої князівської ласки, був дуже радий, що эму позволено забавити ся в Чигирині і не наставано

на скорий поворот. Натомість старий Зацьвіліховський дуже був зажурений тим, що від якогось часу діяло ся в Чигирині. Пішли отже разом до Волоха Допули, що мав в місті гостинницю і тримав винярню. Там, хоч се єще була вчасна година, застали вже силу шляхти, бо був се ярмарковий день, а крім сего на сей день вишав постій худоби, яку гнали до обозу коронних військ. Отже притім людий назбирало ся повно. Були там отже і державці Конецпольских, і чигиринські урядники, і властителі поблизьких земель, що дістали на підставі привіліїв, осіла шляхта, від нікого незалежна, даліше урядники економії, трохи козацької старшини і повно шляхтощкої дрібноти, що була на службі або жила на своїх хуторах.

Одні і другі позасідали лави, що стояли вздовж довгих столів і розмовляли голосно, а всі про утечу Хмельницького, яка була найбільшою подією в цілім місті. Скшетуский і Зацьвіліховський сіли собі в купі на осібності, і намісник почав допитувати ся, щоби то за фенікс був той Хмельницький, про котрого всі говорили.

— То васъ не знаэш? — відповів старий жовнір. — То э писар запорожського війска, дідич Суботова і — додав тихше — мій кум. Знаэмо ся від давна. Бувалисьмо разом в ріжних пригодах, в котрих не мало відзначив ся, особливо під Цецорою. Жовніра з таким досвідом в військових справах нема може в цілій Річи посполитій. Хоч сего ся голосно не говоритъ, але се гетьманська голова. Чоловік з великим розумом і впливом; это ціле козацтво слухаэ більше ніж кошових отаманів; чоловік не позбавлений добрих прикмет, але гордий, неспокійний і коли ненависть возьме в нім верх — може бути страшним.

— Що эму ся стало, що втік з Чигирина?

— Жерли ся зі старостою Чапліньским, але то дурниця! звичайно шляхтич шляхтичеви заливав сала за шкіру. Не оден він, і не эму одному таке лучило ся. Говорять, що баламутив старості жінку; староста відобразив эму коханку і оженив ся з нею, а він əму ё за се пізнійше баламутив. Се дуже правдоподібне, бо звичайно..баба вітром підшита. Але се лишень позір, під котрим криє ся щось глубокого. Бачиш васъ, справа э така: в Черкасах мешкаэ старий Бараш, козацький полковник, мій приятель. Мав він у себе привілії і якісь королівські письма, про які говорено, що заохочували козаків

до опору проти шляхти. Але що то добрий, людяний чоловік, то тримав іх у себе і не оголошував. Отже Хмельницький запросивши Барабаша до себе в гостину до Чигирина, післав тоді своїх людей до цього хутору, котрі письма і привілії в жінки видурили — і з ними втік. Страх, щоби з того не вибухла яка ребелія (повстання), як було Остряниці, бо як кажу, се страшний чоловік, а утік не знати куди.

На се пан Скшетуский:

— А то лис! в поле мене вивів. Казав мені, що є козацьким полковником князя Д. Заславського. Таж я цього сеї ночі на степу стрінув і увільнив від арканів.

— Господе Боже, що васць, говориш? Се не може бути!

— Може бути, коли було. Казав, що є полковником у князя Заславського і що цього післав гетьман великий з листами до Кодака до пана Гродзіцького. Але я в се вже не вірив, бо не їхав водою а перекрадав ся степом.

— То чоловік хитрий, як Одисей! І деж цього васць стрінув?

— Над Омельничком по правім боці Дніпра. Видко на Січ іхав.

— Хотів Кодак обминути. Тепер розумію. Людий з ним було богато?

— Було з яких сорок. Але приїхали запізно. Колиби не мої, булиб цього старостинські слуги задушили.

— Кажеш вашмосць старостинські слуги. Се важна річ!

— Так сам мені сказав.

— Звідки ж староста міг знати, де за ним шукати, коли ту в місті всі голови тратять, не знаючи, де він ся подів?

— Сего і я не розумію. Може Хмельницький брехав, і звичайних опришків називав старостинськими слугами, щоби тим яркіше зазначити свою кривду?

— Се не може бути. Але то дивна річ. Чи вашмосць знає, що є гетьманські листи наказуючі Хмельницького ловити і арештувати?

Намісник не вспів відповісти, бо в тій хвилі війшов до гостинниці якийсь шляхтич з великим галасом. Тріснув дверима раз і другий а розглянувшись гордо по кімнаті, закликав:

— Чолем вашмосцям! — Був то сороклітній чоловік, низький з загонистим обличем, до якої то загонистості причинялися особливо вибалушені очі, що як баньки сиділи на верху голови, вічно рухливі

— чоловік мусів бути дуже живий і скорий до гніву.

— Чолем вашмосцям! — повторив голоснійше і острійше, коли ніхто не відповідав.

— Чолем, чолем! — відізвало ся кілька голосів.

Був то Чаплінський, підстароста чигиринський, повірений слуга молодого хорунжого, пана Конецпольського.

В Чигирині не люблено єго, бо був великим завадиєкою, тягав ся по судах, але що мав за собою плечі, то не один мусів з ним політикувати.

Одного Зацьвіліховського поважав, як всі інші, задля цього поваги, чесноти і хоробрости. Тож побачивши єго, приближив ся до него, і склонивши ся досить гордо Скшетускому, сів коло них зі своєю лямпкою меду.

— Мосці старосто — спитав Зацьвіліховський, — чи знаєш, що ся діє з Хмельницьким?

— Висить мосці хорунжий, як я Чаплінський, так він висить, а як єще дотепер не висить, то буде висіти. Тепер коли є геть манські листи, нехай я єго лише дістану в свої руки!

То кажучи, вдарив кулаком в стіл, що аж напій порозливав ся зі шклянок.

— Нерозливай вацьпан вина! — Сказав пан Скшетуский.

Зацьвіліховський перервав:

— А чи єго вашмосць дістанеш? Прецінь утік, і ніхто не знає, де він є?

— Ніхто не знає? Я знаю. — Як єм Чаплінський. Пане хорунжий, знаєш Фед'ка. Отже той Фед'ко єму служить але і мені. Буде він Юдою для Хмеля... Богато говорити. Вдав ся Фед'ко в приязнь з молодцями Хмельницького. Спритний хлоп. Знає о кождім кроці. Обовязав ся мені доставити єго живого чи мертвого і виїхав в степ якраз перед Хмельницьким, знаючи, де єго має чекати. А чортів син проکлятий.

То говорячи, знов вдарив в стіл.

— Не розливай вацьпан вина! — повторив з притиском пан Скшетуский, що від першого погляду почув якусь нехіть до сего підстарости.

Шляхтич почервонів як бурак; блиснув своїми вибалушеними очима, думаючи, що се зачіпка, і глянув визиваючо на Скшетус-

кого. Але побачивши на нім барву Вишневецьких, погамував ся, бо хоч хорунжий Конецпольський жив під той час в незгоді з князем, то Чигирин був занадто близько Лубнів і небезпечно було не пошанувати княжої барви.

А князь знов і людий таких добирає, що кождий два рази подумав, нім з котрим зачепив ся.

— Отже то Фед'ко підіймив ся доставати васці Хмельницького? — питав дальнє пан Зацьвіліховський.

— Фед'ко. І доставить, як-эм Чапліньски.

— А я васці скажу, що не доставить. Хмельницький з засідки видістав ся і поїхав на Січ, о чім треба краківського пана єще сего дня завідомити. З Хмельницьким нема жартів. Коротко кажучи, ліпший він має розум, тверду руку і більше щастя, як васць, що дуже скоро горячиш ся. Повторяю васці, що Хмельницький відіхав беспечно, а коли не віриш, то тобі сей ось кавалэр потвердить що зго вчера на степі здоровим бачив і здоровим лишив.

— Не може бути, не може бути! — верещав Чапліньский рвучи волося на голові.

— І що більше — додав Зацьвіліховський — то сей сам ту присутний кавалэр зго виratував і вибив васці слуг, в чім він розуміє ся нічого не винен, бо вертає з Криму, з посольства і про листи гетьманські нічого не знов, а видячи чоловіка мордованого опришками, прийшов зму в поміч. І власне про се виratоване ся Хмельницького завчасу васці повідомляю, бо готов тебе відвідати з Запорожцями в твоїй економії, а думаю, що не був бись сему дуже радий. Забогато оба дерлісьте ся. Тъфу до лиха!

Зацьвіліховський також не любив Чапліньского.

Чапліньский зірвав ся з місця і аж му мову відняло зі зlosti. Твар побагровіла му дочиста, а очи вилазили на верх. Так стоячи перед Скшетуским, добував з себе тілько уривані слова:

— Як то! васць мимо листів гетьманських... я васці... я васці...

А пан Скшетуский навіть не вставав з лавки, тільки сперши ся на ліктеви, дивив ся на підскакуючого Чапліньского, як яструб на привязаного воробця.

— Чого васць до мене чіпаєш ся, як ріпа до песього хвоста?

— спитав.

Я васці до суду з собою... Васць мимо листів гетьманських ... Я васці козаками...

Кричав так, що в гостинниці притихло трохи. Присутні почали звертати голови в сторону Чаплінського.

Він завсігди шукав зачіпки, бо така вже була його вдача, робив галабурди кождому, кого спіткав, але тепер всіх се застановило що зачав при Зацьвіліховськім, котрого одного побоював ся, і що зачав з жовніром носячим барву Вишневецьких.

— Тихо бо васць — сказав старий хорунжий. — Той кавалэр э зі мною.

Я ва...ва...vasці до суду... в диби! — верещав дальше Чаплінський, не зважаючи вже на ніщо і на нікого.

Тепер пан Скшетуский піdnіc ся також як був високий, але не виймав шаблі з похви, тілько як була опущена низько на ременях, зловив її по середині і піdsунув в гору, так, що держак разом з хрестиком знайшли ся Чаплінському під самим носом.

— Понюхайно васць се — сказав холодно.

— Бий, хто в Бога... Служба! — крикнув Чаплінський хватаючи за шаблю.

Але не вспів виняти шаблі. Молодий намісник обернув ним в пальцях, вхопив одною рукою за карк, другою за штани понизше пояса, піdnіc в гору і несучи так дригаючого до дверей поміж лавками, кликав:

— Панове браця, місця для бичка, бо поколе!

Так говорячи дійшов до дверей, ударив в них Чаплінським, що аж ся отворили і викинув піdstаросту на улицю.

Потім спокійно усів на давнім місці коло Зацьвіліховського.

В кімнаті через короткий час запанувала тишина. Сила якої довід зложив пан Скшетуский, зaimпонувала зібраний шляхті. Однак по хвили ціла гостинниця затряслася від сміху.

— Най жилють Вишневиччики! — кликали одні.

— Зімлів, зімлів і кров əго обляла — кричали другі, що заглядали через двері, цікаві, що зробить Чаплінський. — Слуги əго підносять!

Мале тільки число сторонників піdstарости мовчало і не маючи відваги за ним обстати, гляділо понуро на намісника.

— Сказавши правду, то сей бик сам собі шукає клошоту —

жув ся старий Зацьвіліховський.

— Телятко се, не бик! — сказав, зближуючи ся, грубий шляхтич, що мав більмо на однім оці, а на чолі діру величини таляра, через котру съвітила ся, гола кістка. — Телятко се, не бик! Позволь васць — говорив даліше, звертаючи ся до Скшетуского — щоби мені вільно було офірувати свою службу. Ян Заглові, гербу Вчелє, що ко-  
жлий істок може пізнати, хочби по сїй дірі в чолі, яку вибила мені розбійницька куля, колим ходив до Святої Землї, щоби від-  
бути покуту за гріхи молодості.

— Дайже вісць спокій — сказав Зацьвіліховський, — а говорив єсь иным разом, що се тобі ёї вибили в Радомю куфлем.

— Куля розбійницька, щобим так здоров був. В Радомю було що іншого.

— Ходив єсь васць до Святої Землї... може, алеся в нїй не був, се певно.

— Не був єм, бом вже в Галаті одержав мученичу пальму. Коли брешу, том є архипес, не шляхтич.

— А таки брешеш і брешеш.

— Шельмою бим був без вух. В ваші руки, пане наміснику!

Тимчасом приходили і другі і познакомлювали ся з паном Скшетуским і освідчали єму свою прихильність, бо не любили Чаплінського і були раді тому, що цього спіткало. Дивна річ і трудно се сего дні зрозуміти, що так вся шляхта в околиці Чигирина, як і поменші властителі слобід, чиншівники, що більше! навіть служба Конецпольських, хоч всі вони, як сусіди, знали про згади Чаплінського з Хмельницьким, всі стояли по стороні Хмельницького. Бо Хмельницький мав славу знаменитого жовніра, що положив не малі заслуги в ріжних війнах. Також знали всі, що сам король зносив ся зним і високо цінив цю думку, а на цілу сю згаду дивили ся тільки, як на звичайну бурду шляхтича зі шляхтичем, а таких бурд було тисячі, особливо в українських землях. Отже ставали по стороні того, що умів собі зднати більше прихильності не предвиджуючи, щоби з сого мали повстати такі страшні наслідки. Пізнійше доперва загеріли серця шляхти ненавистию до Хмельницького.

Приходили отже до пана Скшетуского з повними квартами, говорячи: "Пий, панэ брацэ! — Випий і зі мною! — Нехай жиуть

Вишневеччики! Такий молодий, а вже поручником у князя! Віват князь Ярема, гетьман над гетьманами! — З князем Яремою підемо на край сьвіта! — На Турків і Татар! — До Стамбулу! — Най жи́е нам милостиво пануючий Владислав IV! А найголоснійше кричав пан Заглоба, що сам оден готов був перепити і перекричати цілий регімент.

— Мосці панове! — верещав, що аж шиби в вікнах дзвонили — вже я запізвав до суду эгомостя султана за насильство, якого допустив ся надімною в Галаті.

— Не говори бо вацьпан дурниць, щоби ся тобі яzik не вистрепив.

— Як то, мосці пане? А чотири артикули воєнного права? Насильство, підпал, рабунок, напад на дім! А чиж се власне не було насильство?

— Криклива з васції птиця.

— Перестань же ваше...

— І вирок дістану, і оголошу цього безчесним, а потім війна, але вже з інфамісом (знеславлінім).

— За здоровлэ вашмосців!

Декотрі однак сьміяли ся, а зими пан Скшетуский, бо вже ся эму трохи з чуприни курило, а шляхтич говорив і говорив, як наятир. На щасті перервав це теревені якийсь другий шляхтич, що зближивши ся, сіпнув цього за руку і промовив съпівучим літовським говором:

Познакоми вацьпан, мосці Заглобо, і мене з паном намісником Скшетуским — познакоми, будь ласка!

— Дуже радо, дуже радо. Мосці наміснику, отсе пан Повсінога.

— Подбіпента — поправив шляхтич.

— Все одно! Гербу Зервіплюдри...

— Зервіаптур — поправив шляхтич.

— Все одно! З Псіхкішк.

— З Мисікішк — поправив шляхтич.

— Все одно. Не знаю, щобим волів, чи миші чи песі кишкі. Але то певне, що ані в одних ані в других не хотівбим мешкати, бо і осидіти ся там не легко і виходити не політично. Мосці пане — говорив дальше до Скшетуского, показуючи на Литовця: — От вже тиждень плю вино за гроші сего шляхтича, що має

за поясом меч рівно тяжкий як черес, а черес рівно тяжкий як дотеп. Але їсли я коли пив вино за гроші більшого дивака, то позволю себе назвати таким кпом, як той, що мені вино купує.

— А то эго обіхав! — кричала съміючи ся, шляхта.

Але Литовець не гніяв ся, махав тілько рукою, усьміхав ся лагідно і повторяв.

— От давбись вацьпан спокій — слухати гадко.

Пан Скшетуский приглядав ся цікаво тій новій особі, що дїйсно заслугувала на назву дивака. Передівсім був се чоловік так високого росту, що головою майже досягав до стелі, а що був надзвичайно худий, то видавав ся єще висшим. Широкі рамена і жилавий карк вказували на надзвичайну силу, хоч була на нім тільки шкіра і кости. Живіт так єму запав ся під грудьми, що виглядало мовби рік не їв, хоч вбраний був богато в сіру курту зі сьвігодзінського сукна, з вузкими рукавами. Чоботи мав високі, шведські, що вже тоді зачинали входити в моду на Литві. Широкий, лосевий пояс, добре випакований червінцями, не маючи ся на чім тримати, опадав аж на бедра, а до пояса був привязаний крижацький меч і то так довгий, що сягав аж під пахи сего великані.

Та хтоби настрашив ся меча, скороби успокоїв ся, глянувши на эго властителя. Эго обличе було худе, так само як ціла эго особа. Брови звисали в долину так само як пара вусів коноплянної барви. А лице було так ущтиве і щире, як в малої дитини. Сі звисаючі брови і вуса надавали єму смутного і зажуреного а заразом і съмішного вигляду. Виглядав на чоловіка, що ним люди попихають, але пану Скшетускуму подобав ся від першого погляду за тую щирість, що била з эго облича і за знаменитий жовнірський убір.

— Пане наміснику — сказав — то вашмосьць від князя Вишневецького?

— Так э.

Литовець зложив руки якби до молитви і піdnіс очи в гору.

— Ах, що се за великий войовник, що се за лицар, що се за вожд.

— Дай Боже Річи послотій таких як найбільше.

— Певно, певно. А чиби не можна до нього під прapor?

— Буде радий васці.

Ту пан Заглоба вмішав ся до розмови:

— Буде князь мати два рожни до кухні, оден з вацьпана, а другий з твого меча, або найме васці за ката, або буде на тобі опришків вішати, а може схоче вацьпаном сукно на барву міряти! Тъфу, як ся вацьпан не встидаєш, будучи чоловіком і католиком, бути так довгим як серпенс (вуж), або як поганське ратище.

— Слухати гадко — сказав терпеливо Литовець.

— Якаж гідність вашеці? — поспітав пан Скшетуський — бо коли васць говорив, то пан Заглоба так васці переривав, що я нічого не міг зрозуміти.

— Подбіпента.

— Повсінога.

— Зервікалтур з Мисікішек.

— Маэш бабо радість! Пю эго вино, але нехай буду кпом, як се не поганські назви.

— Давно васць з Литви? — питав дальше намісник.

— От вже дві неділі сиджу в Чигирині. Довідавши ся від пана Зацьвіліховського, що васць туди будеш їхати, чекаю, щоби під твою опікою представити свої просьби князеви.

— Скажиж мені вашмосць, прошу, бо я цікавий, чому такий катовський меч носиш під пахою?

— Не катовський се, мосці наміснику, а крижацький, а ношу эго, бо здобутий в бою і від давна в роді. Вже під Хойницями був в литовських руках — тому і ношу.

— Алеж він мусить бути добре тяжкий! хиба до обох рук?

— Можна до обох, можна до одної.

— Покажиж но васць!

Литовець добув і подав меч, але пану Скшетуському відразу рука повисла. Ані ся зложити, ані вимірити удару свободіно. Обома руками дав вже собі раду, але эще було тяжко. Отже пан Скшетуський завстидав ся трохи і звернувс я до присутніх:

— Ану, мосці панове, хто зробить хрест?

— Ми вже пробували — відповіло кілька голосів. — Оден пан комісар Зацьвіліховський піднесе, але хреста і він не зробить.

— Ну, а вацьпан? — питав пан Скшетуский, звертаючи ся до Литовця.

Шляхтич підніс меч, як тростину, і махнув ним кільканай-п'ять разів, що аж в воздухі засвистало і вітер повіяв по присутніх.

— А нехайже васці! Бог секундує (помагає)! — закликав Скшетуский. — Дістанеш напевно службу у князя.

— Бог бачить, що ёї бажаю, бо мені в ній певно меч не зарядавіз.

— Але дотеп до решти, — сказав пан Заглоба — бо не вмієш ним васць так добре обертати.

Зацьвіліховський встав, і оба з намісником збиралися виходити, коли нараз війшов до гостинниці чоловік білий як голуб і побачивши Зацьвіліховського, сказав:

— Мосці! хорунжий, пане комісару, я до вас умисно!

Був се полковник черкаський Барабаш.

— То ходи вашмосць до мене на кватиру — відповів Зацьвіліховський. — Ту вже так ся з чуприн курить, що і съвіта не видко.

Вийшли разом, а з ними Скшетуский. Зараз за порогом Барабаш спитав:

— Чи нема вістій про Хмельницького?

— Э. Утік на Січ. Отсей офіцир стрічав ёго вчера на степу.

— То не водою поїхав? Я вислав післанця до Кодака, щоби ёго ловили, але коли так, то дарма.

Се сказавши, Барабаш закрив руками очі і почав повторяти:

— Ісусе Христе! Ісусе Христе!

— Чого васць так непокоїш ся?

— А чи вашмосць знаєш, що він мені зрадою видер? Чи знаєш, що то значить опублікувати такі документи на Січі? Ісусе Христе! Если король не зачне війни з бісурменами, то се іскра на порох...

— Вашмосць заповідаєш ребелію (повстанэ)?

— Не заповідаю, бо ёї бачу, а Хмельницький лішний від Наливайка і від Лободи.

— А хто за ним іде?

— Хто? Запороже, реэстррові, міщани, хуторники, чернь — і такі от!

Ту пан Барабаш показав на ринок і на людий, що ся по нім увивали. Щільй ринок був запакований великими сивими волами, яких гнано до Корсуня для війска, а при волах ішло много пастухів, так званих чабанів, що ціле житє жили по степах і пустинях — люди напів дики, не визнаючі жадної релігії — релігіоніс нулліюс, як говорив воєвода Кисіль. Були між ними люди подібнійші до опришків, як до пастухів, страшні покриті лахманами з ріжних убрань. Більша часть була повбирана в баранячі толуби, або не виправлені шкіри з вовною на верх. Були пороз хрістувані, і хоч була се зима, съвітили голими грудьми, опаленими від степових вітрів. Кождий був узброяний, але носили ріжну збрюю: одні мали на плечах луки і сагайдаки, другі самопали, або так звані піщелі, ще інші татарські шаблі і коси або лише дручки з попривязуваними до кінця кінськими щеками. Межи ними крутилися вже ліпше узброяні Низовці, що везли на продаж до обозу сушену рибу, зъвірину і баранячий лій, дальше чумаки з сілю, степові і лісні пасічники з воском і медом і лісні осадники зі смолою і дігтем. Були там і хлопи з підводами, реєстрові Козаки, Татари з Білгороду і Бог зна хто — волоцюги, сіромахи з цілого съвіта. В цілім місті було повно п'яних, бо нічліг випав в Чигирині, отже гуляли перед ночию. На ринку розкладано огні, а подекуди горіли бочки зі смолою. Зі всіх сторін доходив гамір і крики. Переразливий голос татарських свистівок і бубнів мішався з ревом худоби і з лагідними голосами лір, при яких сліпці співали улюблену пісню:

”Соколе ясний,  
Брате мій рідний,  
Ти високо літаеш,  
Ти далеко видаєш“.

По при се розлягали ся крики: ”гу! га! — гу! га!“ Се п'яні Козаки, пообмазувані дігтем, танцювали на ринку тропака. Все те разом було дике і розшаліле. Старому Зап'явіховському досить було кинуті оком, щоби ся переконати, що Барабаш мав слухність, і що найменьший подув міг пізкалити сї неокре-

сані маси, яких було повно по цілій Україні. А поза сими масами, стояла єще Січ, стояло Запороже, що хоч по Масловім Ставі зістало уняте в карби, але все нетерпеливо гризло наложений їму нашийник, памятаючи польських комісарів. А се була зорганізована сила. Сила ся мала за собою симпатії хлопських мас, що були менше терпеливі, як в других сторонах Річи Посполитої, бо мали під боком Чортомлик, а за ним вже панів не було. Отже пан хорунжий, хоч сам Українець і завзятий сторонник східної церкви, задумав ся глибоко.

Як старий чоловік, він добре памятив часи Наливайка і Лободи, знов українську душу лішне ніж хтонебудь іншій на Україні, а знаючи рівночасно Хмельницького, знов, що він варта дві сотні Лободів і Наливайків. Отже зрозумів, яка велика небезпека грозить з причини цього утечі на Січ, до того з королівськими листами, про котрі Барабаш говорив, що в них було повно обітниць для Козаків.

— Мосці полковнику черкаський, — сказав до Барабаша — вашмосць повинен поїхати на Січ і підкопати впливи Хмельницького.

— Мосці хорунжий, — відповів Барабаш, — скажу вашмосці лишень стільки, що на саму вість про утечу Хмельницького, половина черкаської залоги сеї ночі також утікла за ним на Січ. Мої часи вже минули — мені могила, не булава.

І справді, Барабаш був добрым жовніром але чоловіком старим і без впливу.

Так дійшли до кватири Зацьвілховського. Старий хорунжий вже трохи повеселів, бо така вже була єго вдача, і як засіли коло півгарця меду, сказав:

— То все фурда, єсли, як говорять, розпочне ся війна з бісурменами. Бо хоч Річ Посполита не хоче війни і сойми вже написували королеви не мало крові, то все таки король може на своїм поставити. Цілий сей огонь можна буде звернути проти Турка, а на всякий случай маємо перед собою час. Я сам поїду до краківського пана, представлю єму цілу справу і буду просити, щоби присунув ся близше до нас з війском. Чи що скористаю, не знаю, бо хоч се пан хоробрій і досьвідчений воївник, то

про те дуже зарозумілій на своє війско і власну думку. Васць, мосці полковнику черкаський, тримай Козаків в карбах а васць, мосці наміснику, як прибудеш до Лубнів, перестережи князя, щоби звернув увагу на Січ. Хочби і думали що розпочинати, то ще раз повторяю, маємо час. На Січи тепер людий не багато: порозходилися за рибою і за звіром і сидять по цілій Україні по селах. Нім позирають ся, то богато єще води в Дніпрі переплине. А до того може будуть ся бояти князя, коли довідають ся, що він слідить за сим, що ся діє на Січи. Може будуть сидіти тихо.

— Я можу вийхати з Чигирина хоч і за два дні — сказав намісник.

— Се гаразд. Два або і три дні не значить нічого. Ваш мосць, пане полковнику черкаський, вишли післанців з повідомленням до пана хорунжого коронного і до князя Домініка. Але ваш мосць вже спиш, як бачу?

І справді Барабаш зложив руки на череві і задрімав глибоко; по хвили навіть почав храпіти. Старий полковник, коли не їв або не пив, а любив сї два заняття понад все, то звичайно спав.

— Диви ся вашець — сказав Зацьвіліховський тихо до намісника — варшавські статисти хотіли би тримати Козаків в карбах за помочию такого старця! Бог з ними! Вірили і самому Хмельницькому, з котрим канцлэр мав навіть в якіс договори входити.

Намісник зітхнув на знак співчуття. А Барабаш храпів щораз голоснійше і муркотів через сон:

— Ісусе Христе! Ісусе Христе!

— Коли ж васць думаєш вийздити з Чигирина? запитав хорунжий.

— Випадає мені поочекати зо два дни через Чаплінського, бо він певно схоче шукати сатисфакції, за се, що ёго стрінуло.

— Не думаю, що він се зробить. Скоршє би наслав своїх слуг на васці, єслибось не носив княжої барви; але задирати ся з князем страшна річ — навіть для слуги Конецпольських.

— Повідомлю єго, що чекаю, а за два або три дні пої-

ду. Засідки не дуже бою ся, маючи шаблю при боці і купку людий.

Сказавши се, попрощав намісник старого хорунжого і вийшов.

Над містом сьвітила така ясна луна від костирів порозкладаних на ринку, що виглядало, начеб цілий Чигирин стояв в огни. Гамір і крики взмогли ся єще з настанем ночі. Жиди зівсім не показували ся зі своїх домів. В однім місці громада чабанів сьпівала сумну степову пісню. Веселі Запорожці танцювали коло огнищ, кидали в гору шапками, стріляли з пістолів і пили горівку квартами. Денеде счиняла ся бійка, яку мусіли усмиряти люди підтарости. Намісник мусів собі робити дорогу держаком від шаблі і, слухаючи сего гамору і вереску, хвилями думав, що то вже зачинається повстанє. Також здавалося єму, що товпа дивить ся на него грізними очима і від часу до часу прочував ся єму тихий проклін. В ухах дзвеніли єму єще слова Барабаша: "Ісусе Христе! Ісусе Христе!" — і серце почало єму бити сильніше.

Тимчасом чабани сьпівали щораз голоснійше, а Запорожці палили з самопалів і гуляли при горівці.

Стрілянина і оклики у—га! у—га! доходили до ух намісника навіть тоді, коли вже ляг спати в своїй кватирі.

### III

Кілька днів опісля відділ нашого намісника посував ся жваво в сторону Лубнів. Переправивши ся через Дніпро, ішли широкою степовою дорогою, що лучила Чигирин з Лубнями, ідучи через Жулки, Сім Могил і Хороль. Другий такий гостинець ішов зі столицею князя до Київа. В давніших часах, до битви під Солиницею, сих доріг зівсім єще не було. До Київа треба було їхати з Лубнів степом і пустинею; до Чигирина була водна дорога, з поворотом треба було їхати на Хороль. А взагалі сії задніпрянські добра були пустинею, мало що більше заселеною, як Дикі Поля, і туди часто навідували ся татарські загони і Запорожці.

Над берегами Сули шуміли величезні ліси, майже недотикані людською рукою; місцями по позападаних берегах Сули, Рудої, Сліпороду, Коровая, Пчоли і інших більших і меньших рік і допливів, творили ся мокляки, порослі густими корчами і лісами, а в часті луками. Ті ліси і багнища були безпечним прибіжищем для всілякого рода звірів; по найтемнійших лісових закутинах жили безчисленні стада бородатих турів, медведів і диких свиний, а коло них сірі громади вовків, рисів, кун, серен і сугаків; по багнах і річних ковбанях будували бобри свої домівки, а про сих бобрів ходили вісти на Запорожу, що межи ними є столітні старці, білі як сніг зі старости.

На високих сухих стéпах буяли стада диких коній. По ріках було повно риби і водного птацтва. Дивна се була земля, напів сонна, але носяча сліди колишнього людського життя. Всюди було повно попелищ з якихсь прастарих городів; всюди було повно могил новійших і старших, порослих вже дібровами. І ту, так як на Диких Полях, вставали по ночах духи і оפירі, а стари Запорожці оповідали собі при ватрах дива про се, що ся часами діяло в сих лісних нетрях, з котрих доходили витя якихсь незнаних звірів, напів людські а напів звіряті крики, страшні гамори, неначеб там відбувалися битви або лови. Під водами відзвивалися дзвони позатоплюваних міст. Земля не була гостинна і мало доступна, місцями розмякла, місцями без води, спалена і суха, а до мешкання небезпечна, бо поселенців, які лише сяк так осіли ся і загосподарували ся, нішили татарські напади. Відвідували її тілько Запорожці за бобрами, звіром і рибою, бо в часі мира більша частина Низов'їв розходила ся з Січи на лови, або як говорено: на "промисл", по всіх ріках, ярах, лісах, і комишах, бобруючи по місцях, про котрі навіть мало хто знов.

Однак осіле житє старало ся загніздити ся на сих землях, так як ростина, що старає ся, де може, причепити ся до ґрунту корінцями і раз враз зривана, де може, відростає.

Ставали по пустках городища, сади, кольонії, слободи і хутори. Земля була місцями родюча, а манила свободою. Але на

добре зацвіло там житє аж тоді, коли сі землі перейшли в руки князів Вишневецьких. Князь Михаїл, оженивши ся з Могилянкою, почав старанно упорядковувати свої задніпранські посіlosti, стягав людей, заселював пустки, запевнював свободи до трийця літ, будував монастирі і впроваджував своє княже право. Навіть і такий поселенець, що осів на сих землях не знати як давно і думав, що сидить на своїм власнім ґрунті, радо ставав княжим чиншівником, бо за сей чинш ішов під могучу княжу опіку, котра єму давала захист і боронила перед Татарами. Ale правдиве житє зацвіло доперва під Желізною рукою молодого князя Яреми. Іто панованé зачиналося зараз за Чигирином, а кінчилося аж ген під Конотопом і Ромнами. Хоч не був се єще весь княжий маєток, бо почавши від Сандомирського воєвідства, мав він землі в Волинськім, Руськім і Київськім воєвідстві, ale наддніпранські посіlosti були як-би цього власною державою.

Татарин довго чигав над Орлом чи над Ворсклою і вітрив, як вовк, нім відважився пустити коня на північ. Місцеві неспокійні ватаги повступали на княжу службу. Желізна рука князя уняла в карби свавільників і вони тепер сторожили границь цього маєтності.

Отже зацвіло житє і зароїлося всюди. На слідах давних шляхів побудовано дороги; ріки пообкопувано греблями, котрі мусіли сипати невільники або поволи закріпощувані хлопи.

Там де колись шумів вітер по очеретах а по ночах вили вовки і топільники, тепер гуркотіли млини. Поверх чотириста коліс, не числячи густо розсіяних вітраків, мололо збіже на самім Задніпров'ю. Сорок тисяч чиншівників платило чинш до княжих кас, ліси зароїлися пасіками, на окраїнах поставали щораз нові села, хутори і слободи. На степах, побіч диких табунів, паслися цілі стада свійської худоби і коней. Непроглядний одностайний виднокруг дібров і степів причепурився димами з хатів, золоченими купулами церков і костелів — пустиня переміняла ся в залюднену країну.

Отже пан намісник Скшетуский їхав весело і не спішився, так якби через свої посіlosti, маючи скрізь запевнені постой

і нічліги. Був се лиш початок січня 1648 року, але дивна, виэмкова зима зівсім недавала ся в знаки. В воздухі пахло весною; земля розмякла і съвітила порозливаними водами, на полях була зелень, а сонце парило так сильно, що в полудни подорожним кожухи до плечей прилипали.

Відділ намісника значно побільшив ся, бо в Чигирині прилучилося до него волоське посольство, котре вислав господар до Лубнів під проводом пана Розвана Урсу. При посольстві було кільканайцять жовнірів почетної сторожі і вози з челядию. Крім сего їхав з намісником наш знакомий пан Лонгінус Подбіпента, гербу Зервікаптур, зі своїм довгим мечем під паҳою і з кількома слугами.

Сонце, чудова погода і запах надходячої весни упоювали серця веселостию. Намісник тимбільше був веселий, що вертав з довгої подорожі під княжий дах, що був заразом ёго дахом, вертав, справивши ся добре, отже і певний доброго приняття.

Але ёго веселість мала і інші причини.

Крім ласки князя, котрого намісник любив з цілої душі, чекали на него в Лубнях і одні чорні очі солодкі як мід.

Очи сї належали до Ганусії Божобогатої - Красінської, двірської панни княгині Гризельди, що була найгарнішою дівчиною межі всіма двірськими панями, великої баламутки, за котрою пропадали всі мушкини на княжім дворі в Лубнях, а она за ніким. На дворі княгині Гризельди панувала сувора обичайність, однак се не перешкаджало молодіжи поглядати на себе горіючими очами і зітхати. Отже пан Скшетуский посылав свої зітханя до чорних очий, так як і другі, а коли бувало липав ся сам в своїй кватирі, то брав лютню в руки і съпівав:

"Ти є специял над специялами!" —

або знов:

"Як татарська орда,  
Береш в ясир корда (серця)!"

Але що він був чоловіком веселим а притім жовніром дуже замилованим в своїм званю, отже не брав собі сего дуже до

серця, що Гануся усміхала ся так само до него, як і до пана Биховця з волоської хоругви, як до пана Вурцля з артилераїї і до пана Володиївського від драгонів, а навіть до пана Бараповського з гусарії, хоч сей послідний був вже добре шпаковатий і шепелявив, бо єму куля з самопалу розбила шінебінэ. Наш намісник бив ся вже навіть на шаблі за Ганусю з паном Володиївським, але коли довело ся задовго сидіти в Лубнях без якоїсь виправи на Татарів, то кучно єму було навіть коло Ганусі, і коли треба було іти в похід — то ішов з охотою, без жалю і без споминів.

Та знов і повертає з радостию. Отже тепер, вертаючи з Криму полагодивши успішно поручені собі справи, підсыпіував весело і герцював конем ідучи побіч пана Лонгіна, котрий сидячи на великанській інфлянтській кобілі був, як завсігди, сумний і зажурений. Вози посольства, жовнірська сторожа і челядь лишилися значно по заді.

— Наш пан посол лежить на возі як колода і спить весь час — сказав намісник. — Чудасій мені оповідав про свою Волощину, аж заснув. Нема що казати! Край богатий, клімат лагідний, золота, вина, бакалій і худоби має подостатком. Прийшло мені отже на думку, що наш князь є сином Могилянки і має таке саме право до господарського стілця, як хто інший. А князь Михайл прецінь доходив сих прав. Не першина то наїм панятам Волощина. Побивали вже там нераз і Турків і Татарів і Волохів, і Семигородців...

— Але нарід там мякший, чим у нас, як мені пан Заглоба росказував в Чигиринї, — сказав пан Лонгін — а колиби і єму не вірити то в книжках до набоженьства є доказ що се правда.

— А се як в книжках?

— Я сам маю таку книжку і можу її вашмосці показати, бо єї завсігди з собою вожу.

Сказавши се, відчепив тороки при сідлі, і, добувши невеличку книжочку, оправлену старанно в телячу шкірку, насамперед поцілував її побожно, а опісля, неревернувшись кільканайця карточ, сказав:

Читай васць!

Пан Єкшетуский почав читати:

- "Под твою милость прибігаєм, Богородице Діво..."
- А деж ту є що про Волохів? що васць говориш? — се молитва!
- Читай васць дальше.
- "Щобисьмо ся стали гідними Христових обітниць. Амінь."
- Но, а тепер питанэ...

Єкшетуский читав:

- "Питанэ: Чому волоська кінниця називає ся легкою? — відповідь: Бо легко втікає. Амінь." — Гм! правда! Алеж бо се дивна мішанина в сій книжці.

— Бо се жовнірська книжка, в котрій крім молитов находяться ріжні війскові інструкції, з котрих можна научити ся про ріжні народи, котрі з них ліпші а котрі підліші; що до Волохів, то показує ся, що вони труси, а при тім великі зрадники.

Що зрадники, то річ певна, бо се видно і по пригодах князя Михаила. По правді, то і я чув, що се жовнір вже з природи нікчемний. Правда, що князь має одну знамениту волоську хоругву, в котрій є пан Биховець поручником, але беручи стисло, то в сій хоругві, не знаю, чи є двайцять Волохів.

— Як же вашмосць міркуєш, пане наміснику, чи богато людий має князь під оружем?

— Буде з вісім тисяч, не числячи Козаків, що стоять по паланках. Ale говорив мені Зацьвіліховський, що тепер князь вербує нових людей.

— То може дасть Бог, що підемо на яку нову виправу?

— Говорять, що готовить ся велика війна з Турком, і що сам король має вирушити з цілою силою Річи Посполитої. Знаю також, що дарунки для Татарів зістали затримані, а прецінь они сидять тихо і не сьміють розпустити своїх загонів. Про се чув я і на Кримі, де мене так ласково принято певно тому, що є поголоска, що як король рушить ся з гетьманами, то князь має ударити на Крим і до чиста Татарів знищити. Bo і певна річ, що сеї роботи другому не дадуть.

Пан Льонгін підніс в гору руки і очі.

— Дай се Господи милосердий, дай таку съяту війну, на

славу християнства і нашого народу, а мені допоможи словнити свої обіти, щобим міг знайти потіху в смутку, або славну смерть на полю битви.

— То вась зложив якісь обіти що до війни?

— Так чесному товаришеви отворю всі тайни мої душі, і хоч богато говорити, то коли вацьпан радо слухаєш, то зачну: Знаєш вашмось, що мій герб називається Зервіантур, а се для того, що коли ёще під Грунвальдом мій предок, Стовейко Подбіпента, зібачив трох лицарів в монаших каптурах, як їхали в однім ряді, заїхав їх з боку, і за одним замахом стяг всім тром голови, а про сей славний вчинок пишуть літописи; з величими похвалами для моого предка...

— Видно, що не лекшу руку мав сей предок від васці, але і зівсім справедливо назвали его Зервіантуром.

— За се эму король і герб надав, а в гербі три козячі голови на срібнім полі, на памятку тих трох лицарів, бо они мали такі самі голови вироблені на своїх щитах. Сей герб, разом з сим ось мечем, передав мій предок Стовейко Подбіпента своїм потомкам, з заповітом, щоби старалися підтримати славу роду і меча.

— Нема що казати, походиши вашмось зі славного роду!

Ту пан Льонгін почав ревно вздихати, а коли эму стало трохи легше, так говорив даліше:

— Отже будучи послідним з цілого роду, зложив я в Троках обіт перед Пресвятою Дівою, що буду жити в чистоті і не оженю ся скоршє, доки за славним приміром моого предка, Стовейки Подбіненти, не зітну тим самим мечем трох голов разом від одного замаху. О Боже милосерний, бачиш, що я зробив все, що було в моїй силі. Чистоту зберіг до нинішнього дня, серцю сказав мовчати, шукав війни, але не мав щастя...

Поручник усміхав ся під вусом.

— І не стяв вацьпан трох голов?

— Ні! не удало ся! Щастя нема! Бувало нераз по дві, але трох ніколи. Не удало ся заїхати, а годі просити ворогів, щоби ся рівно поуставляли. Бог один бачить мій смуток. Э сила в ко-стех, маэток э... але молодість минає, добігає мені вже сорок

п'ять літ серце рве ся до любови, рід гине, а трох голов як нема, так нема!.. Такий то і Зервікалтур з мене. Посьміховисько для людей, як зівсім слушно говорить пан Заглоба, що я все терпеливо зношу і оффіровою ласці Спасителя.

Литовець почав так тяжко зітхати, що аж згона інфлянтська кобила, певно зі співчуття до свого пана, почала жалісно стогнати і храпіти.

Тільки лишень можу сказати вашмосці — сказав намісник, — що коли під князем Яремою не знайдеш нагоди, то хиба не знайдеш ніколи.

— Дай Боже! — відповів пан Льонгін — длятого і їду просити князя о ласку.

Дальшу розмову перебив їм надзвичайний лопіт крил. Як вже сказано, тої зими птаство не повідлітало до вирею, ріки не позамерзали, і длятого було скрізь повно всякого птаства, особливо понад багнами. Власне в сїй хвили поручник з паном Льонгіном доїздли до берега Кагамлика, як над їх головами зашуміло ціле стадо журавлів, що летіли так низько, що можна було до них дручком докинути. Стадо летіло з страшеним вереском і замість запаси в очеретах, піднесло ся несподівано в гору.

— Летять, якби що за ними гонило — сказав пан Скшетуский.

— А он! бачиш васпъ — сказав пан Льонгін, показуючи на білого птаха, що перетинаючи воздух скісним летом, старав ся підлетіти під стадо.

— Сокіл, сокіл! не дає їм запаси! — кликав намісник. — Посол має соколи, мусів їх пустити.

В тій хвилі пан Розван Урсу надіхав чвалом на чорнім анатольськім коні, а за ним кількох слуг.

— Пане поручнику, прошу на забаву — сказав.

— Чи се сокіл вашої чести?

— Так, знаменитий ловець, побачиш вашмосць . . .

Пігнали в трійню наперед, а за ними з обручем сокільник Волох, що з очима зверненими на стадо кричав зі всеї сили заохочуючи сокола до борби.

Відважний сокіл вже тимчасом примусив стадо піdnяти ся в гору, а потім сам підлетів як блискавиця в гору звісше і

завис над ним. Журавлі збили ся в одну величезну купу і шуміли крилами, як буря. Птахи повитягали шиї, понаставляли в гору клюви, нещаче списи, і ждали на атак.

Сокіл тимчасом кружляв над ними. То опускав ся, то знов підносив ся, неначеби вагував ся кинути ся на діл, де на цю грудь ждало сто острих клювів. Іншо білі пера, освічені сонцем, сьвітили на погідній синяві неба, як само сонце.

Нагло, замість кинути ся на стадо, полетів як стріла в далечінь і незабаром зник за купами дерев і очеретів.

Перший Скшетуский пустив ся за ним конем. Посол, сокільник і пан Льонг'ян пішли за цим приміром.

Втім на скруті дороги намісник стримав коня, бо новий і дивний вид представив ся цього очам. На середині гостинця лежала боком карита зі зломаною вісю. Двох козачків тримало випряжені коні. Погонича не було зівсім; очевидно поїхав наперед шукати ратунку. При каріті стояло дві жінки, одна вбрана в лисячий толуб і також шапку з округлим дном, з суворим, мужеським обличчем; друга, була се молода панянка, пишного росту, з гарними панськими рисами. На рамени сеї молодої пані сидів сокіл і роздувши шрія на груди, гласкав їх своїм клювом.

Намісник спинив коня, що аж копита зарили ся в пісок гостинця, і підніс руку до шапки, змішаний і не знаючи, що має говорити, чи витати, чи допоминати ся о сокола. Змішаний був єще і тому, що з під шапочки минати ся о сокола. Змішаний був єще і тому, що з під шапочки глянули на него такі очі, яких єще в житю своїм не бачив: чорні, оксамітні і мягкі і огністі, при котрих очі Ганусії Божобогатої, згаслиби, як съвічка при похідни. Над тими очима рисувалися ніжними луками шовкові чорні брови, румяні лиця цвіли, як найгарнійша цъвітка, через малинові губи, трохи відхилені, виглядали, не зуби а перли, з під шапочки спливали буйні звої чорного волося. "Чи се Юнана у власній особі, чи якась друга богиня?" — подумав намісник, видячи сей стрілистий зір, випуклу грудь і цього білого сокола на рамени. Стояв отже наш поручник без шапки і задивив ся, як в чудотворний образ, і очі єму ся съвітили, а за серце хапало це щоєв, якби рукою.

І вже мав розпочати свою мову словами: "Если ти є смертним  
еустройством, а не богинею..." коли як раз в тій хвилі надіхав посол  
і пан Льонгін, а з ними сокільник з обручем. Видячи се, богиня  
наставила соколови руку на котру сей сейчас перейшов з рамени,  
переступаючи з ноги на ногу. Намісник випереджуючи сокільника,  
хотів сам зняти птаха, коли несподівано счинила ся дивна  
ворохба. Отсе сокіл, поставивши одну ногу на руці панни,  
вхопився другою намісникової долоні і замість пересісти ся,  
став радісно квиліти і притягати сі руки до себе так сильно,  
що мусіли ся зіткнути. Намісником аж стрясло, а сокіл аж то-  
ді дав ся перенести на обруч, як сокільник заложив єму  
каптур на голову. Тоді старша пані почала промовляти:

— Лицарі — говорила — хтоби ви не були, не відмовте по-  
мочи жінцинам, котрі лишивши ся на дорозі без помочи, са-  
мі не знають, що почати. До дому вже нам не далеко, всого  
три милі, але в кариті оси попукали, і прийде ся нам хиба в  
поли ночувати; погонича післали до синів, щоби нам бодай  
вози вислали, але нім він доїде і назад верне, буде вже темно, а  
ту страшно самим лишати ся, бо могили не далеко.

Стара шляхтянка говорила скоро і таким грубим голосом,  
що намісник аж здивував ся, але відповів члено:

Не думайтеж імосць, щоби ми вас і вашу доньку мали ли-  
шити без помочи. Їдемо до Лубнів, бо єсьмо жовнірами на службі  
у князя Яреми, і мабуть наша дорога іде в ту саму сторону,  
а хочби і ні, то радо і зідемо з дороги, колиби лишень на-  
ша поміч не прикрила ся. Що до возів то їх не маю, бо з товариша-  
ми іду по жовнірській, верхом, але пан посол має вози, і думаю,  
що як членний кавалэр, він пані і панянці радо послужить.

Посол уклонив ся соболевою шапкою, бо знаючи полську  
мову, зрозумів, о що ся розходить і сказавши паням гарний  
комплімент, дав росказ сокільникови, щоби сейчас вернув ся за  
возами, що були лишились значно по заді. Через цілий сей  
час намісник вдивляв ся в панну, котра не могучи знести єго  
пожираючого погляду, спустила очі в долину, а дама з козачим  
обличем так говорила далі:

— Нехай Господь заплатить вашмосцям за поміч. А що до

Лубнів далека ёще дорога, то не погордите моїм і моїх синів дахом, під котрим вам будемо раді. Ми з Розлогів Сіромахів, я вдова по по князеви Курцевичеви-Булизі, а се не моя дочка, але дочка по старшім Курцевичеви, по братови моого мужа, що віддав нам сироту під опіку. Сини мої тепер в дома, а я вертаю з Черкасів, кудим їздila, щоби помолити ся перед образом съятої Пречистої. Аж ось се під час повороту стрінула нас ся пригода і колиби не услужність вашмосців, то хибаби нам довело ся на дорозі ночувати.

Княгиня говорилаби була ёще довше, але от показали ся на скрутії скоро надіздаючі вози окруженні службою посла і жовнірами пана Скшетуского.

— То їмосьць пані вдова по князеви Василеви Курцевичеви? — спітав намісник.

— Ні! — заперчила скоро і якби з гнівом княгиня. — Я вдова по Константинови, а се э дочка Василя, Элена, — сказала, показуючи на панянку.

— Про князя Василя богато в Лубнях оповідають. Був се жовнір великий і повірник небіщика князя Михаїла.

— В Лубнях я не була — сказала гордо Курцевичева — і про это жовнірські заслуги не знаю, а про это пізнійші поступки нема що згадувати, бо і так всі про них знаютъ.

Чуючи се, князівна Элена склонила голову на груди, як квітка піднятта косою, а намісник відповів скоро:

— Сего вацьпані не говори. Князь Василь, засуджений через страшну ошибку людської справедливости на утрату майна і житя, мусів утікати, але пізнійше викрила ся это невинність, що в своїм часі оголошено і привернено это назад до елави і чести; а слава повинна бути тим більша, чим більша була кривда.

Княгиня подивила ся бістро на намісника, і в эї неприємнім, острім обличу виразно відбив ся гнів. Але пан Скшетуский, хоч молодий, мав в собі тілько якоєсь лицарської поваги і так ясне лице, що не съміла єму нічого відповісти, натомість звернула ся до князівни Элени:

— Вацьпані того не треба слухати. Іди і дogleянь, щоби пакунки переложено з карити до возів, на котрих за позволенем їхмосців

будемо їхати.

— Позволите пані, що вам поможу — сказав намісник.

Пішли обоє до карити, але коли тілько станули напротив себе по обох сторонах її дверцят, шовкові вії очий князівни піднеслися і її зір упав на лице намісника, як ясний сонячний промінь.

— Якже маю дякувати вашмосці — сказала голосом, що видавався намісникови солодкою музикою — якже маю дякувати, щось обстав за славою моого батька і за тою кривдою, що це стрічає від найближших кревних.

— Мосця панно! — відповів намісник, а чув що це серде тає, як той сніг на весну.. — Так мені Боже допоможи, що я за сю подяку готов в огонь скочити, або і кров свою проляти, а що охота так велика, то і заслуга меньша, і тому не годить ся мені приймати подяки.

— Єсли вашмосць пан нею погорджуєш, то як убога сирота не маю як оказати своєї вдячності.

— Не погорджую я нею — говорив щораз живійше намісник, — але бажаю заробити собі на так велику ласку довгою і вірною службою, і о се тільки прошу, щоби мене пані на сю службу ласкаво зволила приняти.

Князівна, чуючи сі слова спаленіла і змішала ся, потім побідла нагло і підносячи руки до лиця, відповіла смутним голосом:

— Така служба могла-би вацьпану принести хиба одно нещасті.

А намісник нахилив ся через дверці карити і так говорив тихо а сердечно:

— Принесе, що Бог дастъ, а хочби навіть і біль, то я прецінь готов упасти вацьпанні до ніг і о ю просити.

— Не може се бути, лицарю, щоби вацьпан доперва мене побачивши, мав таку велику охоту до сеї служби.

— Як лиш я тебе побачив, том відразу забув про себе, і бачу, що вільному жовнірови доведе ся хиба перемінити ся в невільника, але така мабуть вже Божа воля.. Любов, се так як стріла, що несподівано прошиваш грудь, і от вже чую єї вістря, хоч вчера самбим сему не вірив, якби мені був хто сказав се.

— Коли вашмосць вчера не вірив, якжеж я маю повірити нині?

— Час о тім вацьпанну найліште переконаэ, а щирість мою можеш бачити хочби й тепер, не тілько в очах, але і в обличу.

І знов шовкові вії очий князівни піднесли ся і єї зір стрінув ся з мужеським і щирим обличем молодого жовніра і з таким замилованим поглядом, що темні румянці покрили єї лице. Але вже не спускала очий в долину і він через хвилю пив солодість єї чудових очий. І так гляділи на себе як два эства, що стрінувши ся чи то на гостинци чи на степі, чують, що себе вибрали відразу, і котрих душі зачинають зараз до себе взаємно горнутити ся, як два голуби.

Але ту хвилю запалу перервав їм острій голос княгині Константинової, що кликали князівни. Надійшли вози. Слуги стали переносити на них пакунки і за хвилю все було готове.

Пан Розван Урсу, чемний бояр, відступив обом женщинам власну колясу, намісник сів на коня. Рушено в дорогу.

День вже хилив ся до вечера. Розлиті води Кагамлика сьвітили золотом заходячого сонця і багряного зарева. Високо на небі посували ся стада легоньких хмарок, що червоніючись краями, линули поволи до границь овиду, неначе ішли спати десь до незнаного пристановиска. Пан Скшетуеский іхав з боку коло князівни, але не бавив єї розмовою, бо говорiti з нею так, як перед хвилею, при других не міг, а пусті слова не хотіли эму якось через горло пролісти. В серцю тілько чув радість, а в голові шуміло эму щось, як вино.

Ціла каравана посувала ся жваво наперед, а тишину переривало гілки порсканэ коний і дзвен'кіт стремен. Волоські жовніри, їдучі на задних возах, розпочали съпівати сумну волоську пісню, а коли скінчили, роздав ся носовий голос пана Льонгіна, що съпівав набожну пісню. Тимчасом смеркло ся. На небі замиготіли звізді, а з вогких лугів вставали білі тумани як безкрає море.

Віхали в ліс, але ледви уїхали парусот кроків, як дав ся чути кінський тупіт, і перед караваною показало ся пять їздців. Були се молоді князі, котрих погонич повідомив о пригоді, що стрінула їх матір, отже спішили їй на зустріч, везучи з собою віз запряжений в чотири коні.

— Чи то ви, синки? — закликала стара княгиня.

— Ми, мамо!

— А ходіть близше!... Завдяки отсим іхмосцям, не потрібую вже помочи... То мої синки, котрих поручаю ласці І. М. панів: Симеон, Юр, Андрей і Миколай — а то хто п'ятий? — сказала, придивляючи ся пильніше. — Гей, єсли старі очи ёще видять напотемки, то Богун — що?

Князівна подала ся назад в середину колясі.

— Чолом вам, княгине, і вам князівно Элено! — сказав п'ятий їздець.

— Богун! — говорила стара. — Від полку приїхав-эсь, соколе? А з теорбаном? Витайже, витай! Гей, сини! Просила я вже І. М. панів на нічліг до Розлогів, а тепер і ви їм поклоніть ся! Гість в дім, Бог в дім! Будьте іхмосцьове на наш дім ласкаві.

Булиги поклонилися шапками.

— Просимо покірно вашмосців в низькі пороги.

— Вже мені пообіцяли, і эго високість пан посол і пан намісник. Будемо гостити знаменитих кавалерів, тілько що они привикли до ріжних спеціялів на дворах, тож не знаю, чи їм буде смакувати наша убога паша.

— На жовнірськім, не на двірськім хлібі, ми виростили — сказав пан Скшетуский.

А пан Розван Урсу додав:

— Пробував я вже хліба по шляхотських домах і знаю, що і цвірський эму не дорівнає.

Вози рушили наперед, а стара княгиня говорила дальше:

— Давно се вже, давно минули для нас лішні часи. На Волині і на Литві є ёще Курцевичі, що живуть по великопанськи, але они убожших кревних не хотуть знати, за що нехай їх Бог скарає. У нас майже козача біда, що нам вашмосцьове мусите вибачити і ширим серцем приняти се, на що широко просимо. Я і п'ять синів сидимо на однім селі і кільканайцяль слободах, а з нами і ёще ся їмосцянка на опіці.

Намісника дивували сї слова, бо чув в Лубнях, що Розлоги були великою маєтностію, а по друге, що належали колись до князя Василя, вітця Элени. Однак не випадало эму питати ся,

в який спосіб перейшли в руки Константина і его вдови.

— То їмосьць пані маєш п'ять синів? — запитав пан Розван Урсу.

— Малам п'ятьох, як львів — відповіла княгиня, але найстаршому Василеви поганці очи викапали смолоскипами в Білгороді, і від сего эму і розум надпсував ся. Коли молоді підуть на виправу, то я сама лишаю ся дома з ним тільки і з цею їмосцякою, з котрою більше біди як потіхи.

Згірдний тон, з яким стара княгиня говорила про князівну, був так очевидний, що се звернуло увагу намісника. Закипів гнівом і мало не сказав поганого проклону, але слова застигли эму на устах, коли глянувши на князівну, побачив при місячнім съвітлі, що єї очі заляли сльози.

— Що э з вацьпанною? чого плачеш? — запитав з тиха.

Князівна мовчала.

— Я не можу знести сліз вацьпанни — говорив пан Скшетуский, а видячи, що стара княгиня заговорила ся з паном Розваном Урсу і не дивить ся в это сторону, налягав дальше: — На Бога, промов хоч слово, бо Бог видить, що кров і здоров'я віддавшим, щоби тебе потішити.

Нагло почув, що оден з їздців напирає на него так сильно, що аж коні отирають ся боками.

Розмова з князівною була перервана, отже пан Скшетуский здивований, і розгніваний, звернув ся до съмільчака.

До съвітла місяця побачив пару очий, що дивили ся на него зухвало, визиваючо а заразом глумливо.

Очи сї съвітили страшно, як очи вовка, перед ліса.

— Що до біса, — подумав намісник — чорт, чи що? —І заглянувши з близька в ті горіючі очі спітав:

— А чого то васць так напираєш конем і вдивляєш ся в мене очима?

Їздець не відповів нічого, лиш все вперто і зухвало вдивляв ся в намісника.

— Если тобі темно, то могу викресати огню, а если гости нець за тісний, то гайда в степ! — сказав намісник сердитим голосом.

— А ти, Ляшку, відлітай від коляси коли степ бачиш — відповів їздець.

Намісник замість відповіди ударив ногою коня напасника так сильно, що сей аж застогнав і в однім моменті опинився аж на краю гостинця.

Іздець осадив коня на місці і через хвилю здавалося, що кине ся на намісника, коли заговорила стара княгиня:

— Богун, що з тобою?

На сі слова їздець обернув конем і переїхав на другий бік коляси до княгині, що говорила дальше:

— Що з тобою? Вважай, що ти не в Переяславі, ані на Кримі, але в Розлогах. От ліпше поїдь наперед і провадь вози, бо зараз буде яр, а в ярі темно.

Пан Скшетуский був тільки здивований, що і розгніваний. Сей Богун очевидно шукав зачіпки; але чому шукав? звідки ся несподівана напасть?

Через голову намісника перелетіла думка, що ту певно входить в гру княжна, тим більше, що глянувши на ню, побачив мимо темряви, що була бліда і немов перестрашена.

Тимчасом Богун поїхав наперед, так як єму сказала княгиня, котра спозираючи за ним, сказала напів до себе, напів до намісника:

— То шалена голова.

— Видно несповна розуму — відповів з погордою пан Скшетуский. — Чи сей козак на службі у пані?

Стара княгиня кинула ся в зад коляси:

— Що вацьпан говориш, се Богун підполковник, преславний юнак, друг моїх синів, а мені якби шестий прибраний син. Не може се бути, щоби вашмось про него не чув, бож про него всі знають.

І дійсно пану Скшетускому було добре знане се імя. Оно виплинуло на верха з поміж імен ріжних козацьких полковників і отаманів і було на устах всіх по обох боках Дніпра. По ярмарках і коршмах съпівали сліпці пісні про Богуна, а по вечерницях рассказувано чуда про молодого ватажка. Хто він був, звідки ся взяв, ніхто не знов. Із колискою були степи, Дніпро, Пороги і Чортомлик зі своїм лябірінтом проливів, заливів, ков-

бань, островів, скал, ярів і очеретів... Від маленькості зжив ся і заприязнився з сим напів диким съвітом.

В мирних часах ходив з другими "за рибою і за звіром", товкся по дніпрових закрутах, бродив по багнах, і очеретах — або знову перебував цілими місяцями серед глухих лісів. Іого школою були виправи на Дики Поля за татарськими чередами і табунами, засїдки, битви, напади на татарські улуси, на Білгород, на Волощину, виправи чайками Дніпром аж ген на Чорне море. Днював на коні а ночував на степу при ватрі. Скоро став любимцем цілого Низу, став проводити другим, і перевисів всіх відвагою. Готовий був іти зі стома людьми хочби на Бахчисарай і засьвітити луною в очі самому ханові; палив татарські улуси і міста, витинав мешканців в пень, роздирає кіньми полонених татарських мурзів, спадав як буря, переходити як смерть. На морю кидався як вихор на турецькі галэри. Пускався аж в середину Будяку, влезив, як говорено в пашу льва. Деякі з цього виправ були впрост шалені. Меньше відважні і очайдущі конали на палях в Стамбулі або гнили на турецьких галэрах приковані до весел — він завсігди виходив цілий і здоровий, а до того з великою добичею. Говорено, що зібрав величезні скарби і що тримає їх поховані по дніпрових комишах. Нераз бачено як доптав заболоченими ногами по золотом тканіх матеріях, стелив коням під ноги дорогоцінні коври, або як убраний в оксаміти купався в дігти, показуючи тим козацьку погорду для пишних тканин і вборів. Місця ніде довго не загрів. Часами, прибувши до Чигирина, Черкасів або Переяславя, гуляв на смерть з Запорожцями, часами жив як чернець, не говорив до людей, утікав в степи. Нераз окружався сліпцями і по цілих днях слухав їх пісень, за що по просту обсипав їх золотом. Межи шляхтою вмів ся знайти як съвітовий, огладжений кавалэр, межи козаками був козаком, межи лицарями лицарем. По що на съвіті жив, чого хотів, до чого стремів, кому служив, над сим не думав. Служив степам, вихрам, війні, любові і власній фантазії. Ся власне фантазия відріжняла цього від других ватажків, для котрих було все одно, кого бити, своїх чи Татарів. Богун брав добичу, але волів війну від добичі, любив небезпеку

з погорди для тоїж небезпеки; платив золотом за пісні, шукав слави, а про решту не дбав.

Зі всіх ватажків він найліпше уособляв Козака-лицаря і тому і пісня вибрала его за свого любимця а это імя прославило ся по цілій Україні.

Послідними часами зістав переяславським підполковником, але на ділі мав власті полковника, бо старий Лобода вже слабо держав булаву в старечій долоні.

Пан Скшетуский проте добре знат, хто був Богун, а коли питав княгині, чи то не козак в єї службі, робив се навмисне, з погорди, бо прочував в нім ворога.

Додумував ся також, що скоро ся зачало, то одо на чімбудь не скінчить ся. Але пан Скшетуский був також завзятий і не любив ховати ся перед небезпекою.. Готов був хочби і зараз пустити коня за Богуном, але їхав при боці княжни. Впрочім вози минули вже яр і з далека показали ся съйтла в Розлогах.

Курцевичі—Булиги, був то старий княжий рід, що виводив свій родовід від Корията, і мабуть дійсно походив від Рурика. Було дві головні лінії в родині, з котрих одна жила на Литві, а друга на Волині, а на Задніпрѣ переніс ся доперва князь Василий, оден з численних потомків волинської лінії, котрий, будучи убогим, не хотів жити межи богатими кревними і вступив на службу до князя Михаїла Вишневецького, батька "Яреми".

На сїй службі окрив ся славою і віддав князеви значні прислуги, за що одержав на вічність маєтність Розлоги, які описля задля великого числа вовків названо Вовчими Розлогами, і в них осів на стало. В 1629. році перейшов на латинський обряд і оженив ся з Рагозянкою, панною зі значного шляхотського роду, що походив з Волощини. З того подружа по році прийшла на съйті донька Элена; мати умерла при єї уродженю, а князь Василий не думаючи вже другий раз женити ся, посвятив ся щілковито господарці і вихованю одиначки. Був се чоловік високо характерний і надзвичайно чесний. Доробивши ся досить скоро значного майна, подумав зараз про старшого брата Кон-

стантина, що відлучений богатою родиною жив на Волині в біді. Іого разом з жінкою і п'ятьма синами спровадив до Розлогів і ділився з ним кождим кусником хліба. В сей спосіб оба Курцевичі жили спокійно аж до 1634. року, в котрім князь Василь пішов з королем Володиславом під Смоленськ. Там то лучила ся та нещаслива пригода, що спричинила це згубу. В королівському обозі перелапано лист писаний до Шегина, підписаний назвишком князя і запечатаний цим гербом. Так явний доказ зради зі сторони лицаря, що до того часу не мав на собі жадної змази, всіх здивував і поразив. Надармо князь Васiliй съвідчився Богом, що ані рука, ані підпис на листі не це — герб Курч на печаті усував всякі сумніви, бо в те, що він згубив свій перстень, чим князь ся оправдував, ніхто не хотів вірити. Кінець кінців нещасливий князь, засуджений за сей злочин на утрату життя і чести, мусів ся ратувати утечею. Приїхавши ночию до Розлогів, казав братові Константинови присягнути, що буде опікувати ся цієї дочки, як батько, — відіхав на все. Говорено, що раз єще писав до князя лист з Бару з прошальною, щоби не відбирав Елені кусника хліба і лишив її в спокою в Розлогах під опікою Константина, а опісля по нім слух загинув. Були вісти, що зараз помер, то знов, що пристав до цісаря і згинув в Німеччині на війні, але хтож міг що знати на певно? Мусів згинути, коли більше не довідувався про доношку. В короткім часі перестали про него говорити, а пригадали собі це аж тоді, як це невинність вийшла на верх. Якийсь Купцевич з Вітебська, признав ся умираючи, що то він писав під Смоленськом лист до Шегіна і запечатав це перстнем, який знайшов в обозі. По тім відкритю огорнув всіх великий жаль. Несправедливий вирок знесено і ім'я князя Василя привернено до слави, але для него самого ся нагорода прийшла за пізно. Що до Розлогів, то Ярема і не думав їх відбирати, бо Вишневецькі, знаючи ліпше князя Василя, не хотіли вірити в цю провину. Міг він був навіть і лишити ся і клити собі з вироку під їх опікою, а утік для того, що не міг знести нечести.

Отже Элена росла спокійно в Розлогах під ніжною опікою стрийка, і донерва по зе смерти зачали ся для неї тяжкі часи. Жінка Константина, з родини сумнівого походження, була сурова, загониста і енергічна, котру оден муж міг утримати в руках. По зе смерти забрала она в свої желязні руки проваджене справ в Розлогах. Служба дрожала перед нею, двірники бояли ся її як огню, а і сусідам дала ся небавом в знаки. В третім році своєї управи два рази нападала збройно Сівінських в Броварках і сама в мужеськім перебраню, на кони, доводила челядю і нанятими Козаками. Коли раз полки князя Яреми розбили ватагу Татарів коло Семи Могил, княгиня на чолі своїх людей знищила до тла купу недобитків, що була загнала ся аж під Розлоги. В Розлогах розсіла ся на добре іуважала їх за свою і своїх синів власність. Синів любила, як вовчиця молодих, але що сама була простачкою, то не постараля ся для них о відповідне вихованнэ. Чернець грецького обряду, спроваджений з Кієва, научив їх читати і писати, і на тім скінчила ся їх школа. А преці недалеко були Лубні, а в них княжий двір, на котрім молоді князі могли набрати ся оглади, обзнакомити ся в княжій канцелярії з публичними справами, або вступити під хоругов і перейти лицарську школу. Але княгиня мала свої причини, задля яких не віддавала їх до Лубнів.

А нужби князь Ярема приганув собі, до кого належать Розлоги і вглянув в справу опіки над Эленою, або зі взгляду на память князя Василя перебрав сю опіку на себе? Довелось би ся тоді хиба вибирати ся з Розлогів; отже княгиня воліла щоби в Лубнях забули, що на сьвіті є якісь Курцевичі. Але за се молоді князі виховували ся більше по козацьки як по шляхотськи. Ще хлопцями брали участь в сварах старої княгині, в наїздах на Сівінських і в виправах на татарські ватаги. Маючи вроджену відразу до книжок і письма, цілими днями стріляли з луків або вправляли ся в робленю шаблями і в киданю арканів. Не займали ся навіть господарством, бо мати нічого не випускала з рук. Жаль було дивити ся на тих потомків

зnamенитого роду, в котрих жилах плила княжа кров, але котрих обичаї були суворі і грубі, а умовий розвій і затверділі серця нагадували дикий, неуправний степ. Але про те повиростали, як дуби; однак, будучи самі съвідомі сего, що є простаками, встидалися жити зі шляхтою і воліли товариство козацьких ватажків. Завчасу вже війшли в зносины з Низом, де їх уважано за товаришів. Часами по півроку сиділи на Січи; ходили на промисл з Козаками, брали участь в походах на Турків і Татар, що стало вкіньци їх головним і улюбленим заняттям. Мати не противилася тому, бо часто привозили з собою богату добичу. Та під час одного з таких походів найстарший Василь попався в руки поганців. Братя при помочи Богуна і это Запорожців вправді це відбили, але з викапаними очима. Від тої пори він мусів сидіти в дома. І хоч перед тим був найзазятішим зі всіх, то опісля злагоднів і жив на побожних роздумуванях. Брати провадили дальше воєнне ремесло, і здобули собі прізвиско князів-козаків. Тай досить було оком глянути на Розлоги Сіромахи, щоби пізнати, які там люди мешкають. Коли посол і пан Скшетуский заїхали перед браму зі своїми возами, побачили не двір, а радше великанську шопу, побудовану з грубезних дубових колод, з вузкими вікнами, подібними до стрільниць. Мешканя для челяди і козаків, стайні, і піхлірі притикали безпосередно до сего двора, і творили одну велику безфоремну будівлю, складаючу ся з множества виспих то низших частий, що все з надвору виглядало так убого і простачо, що колиби не съвітла в вікнах, то годі би було припустити, що там мешкають люди. На майдані перед домом видно було два журавлі при колодязях; коло брами стояв стовп а на нім на верху колесо, на котрім перебував освоєний медвідь. Сильна брама з дубових бальків провадила на майдан, що був оточений ровом і частоколом.

Очевидно було се оборонне місце, забезпечене проти нападів і наїздів. Ві всім нагадувало пограничну козацьку наланку, а хоч більшість шляхотських осель на пограничу була такого самого стилю, то преці ся, єще більше як другі, виглядала на якесь розбійниче гніздо. Челядь, що вийшла напротив

гостій з похіднями, була подібнійша до опришків, як до служби. Великі пси на майдані шарпали ланцухами, якби хотіли ся повривати і кинути на прибувших, а по стайнях іржали коні; молоді Булиги разом з матерію почали кликати на службу, видавати прикази і клясти. Серед такого гармідру війшли гості до середини дому. Але тут доперва пан Розван Урсу, котрий, видячи з надвору убожество оселі, почав вже був жалувати, що дав ся запросити на нічліг, здумів ся до чиста на вид сего, що побачили цього очі. Середина дому зівсім не відповідала цього зверхному виглядови. Гості війшли насамперед до просторих сіній, котрих стіни були майже цілковито покриті зброяю, оружжем і скірами диких звірят.

В двох величезних грубах горіли деревлянні колоди і при їх яснім сьвітлі було видно богаті сідла на коні, бліскучі панцири, нагрудники, польські і турецькі шоломи і місюрки зі срібними верхами. На противлежній стіні висіли щити, яких вже не уживано в тих часах, коло них ратища і списи і січна зброя, почавши від шабель а скінчivши на кинжалах і ятаганах, котрих рукояти миготіли при блеску огню ріжними барвами, як маленькі зірки. По кутах звисали цілі вязанки шкір з лисів, вовків, медведів, кун і горностаїв — доказ мисливського хисту молодих князів. Низше, вздовж стін, дрімали на обручах яструби, соколи і великі беркути, спроваджені з далеких східних степів, а уживані до погоні за вовками.

З тих сіній перейшли гості до великої гостинної кімнати. І ту на комині з припічком горів який огонь. Ся кімната була єще богатше прибрана як сіни. Гильтовані стіни були покриті килимами, а підлога була вистелена пишними східними коврами. На середині стояв довгий стіл на перехресних ногах, збитий з простих дошок а на нім кришталева посуда, золочена, або різана з венецького скла. По під стінами стояли менші столи, шафи, і полиці, а на них сепети, скринки викладані бронзом, мосажні ліхтарі і годинники зробовані свого часу Турками від Венеціян а відтак Козаками від Турків. Щіла кімната була заложеня множеством дорогоцінних предметів, яких ужиток був самим газдам дуже часто незнаний. Скрізь було богаство пере-

мішане з степовою простотою. Щіні турецькі комоди, викладані бронзом, гебаном або перловиною, стояли побіч негибльованих поличок, прості деревляні крісла побіч мягких соф, повкриваних коврами. Подушки, що лежали після східної моди на sofaх, були повипихані сіном або гороховинем. Дорогі тканини і богаті предмети — було се так зване "добро" турецьке, або татарське, куплене за півдармо від Козаків, або здобуте на війні в части єще старим князем, в части молодими Булигами, що воліли пускати ся чайками на Чорне Море, ніж женити ся і пильнувати гарадства. Все те зівсім не дивувало пана Скшетуского, що знав пограничні доми, але волоський боярин з дива не міг зійти видячи серед сего богацтва Курцевичів повбираних в ялові чоботи і кожухи не дуже ліпші від тих, що носила служба; дивував ся також і пан Льонгін Подбіпента, що привик на Литві до інших порядків.

Тимчасом молоді князі приймали гостій широ і з великою охотою, але що не мали оглади в съвиті, то робили се так незграбно, що намісник ледви міг стримати ся від съміху.

Старший Симеон говорив:

— Радісъмо вашмосцям і вдячні за ласку. Дім наш — дім ваш, отже будьте як у себе в дома. Кланяємо ся панам добродіям в низьких порогах.

І хоч не знати було в єго голосі ніякої покори, або розуміння, щоби приймав висших від себе, прецінь кланяв ся їм козацьким звичаєм по пояс, а за ним кланялися молодші брати, думаючи, що сего вимагає гостинність, говорячи:

— Чолом вашмосцям, чолом!

Тимчасом княгиня, потягнувши Богуна за рукав, випровадила єго до іншої кімнати.

— Слухай, Богун — сказала скоро — не маю часу богато говорити. Я завважала, що ти сего молодого шляхтича взяв на зуб і шукаєш з ним зачіпки?

— Мати — відповів Козак, цілуючи стару в руку. — Съвіт широкий, єму іньша дорога, а мені іньша. Ані я єго знати, ані за него чував, але нехай ся він мені не нахиляє до князівни, бо як жилю, шаблею в очи засьвічу.

— Гей, здурів, ошалів! А де голова, Козаче? Що ся з тобою діє? Чи ти хочеш погубити і нас і себе? Се є жовнір Вишневецького і намісник, визначний чоловік, бо від князя їздив до хана в посольстві. Нехай эму під нашим дахом волосок з голови спаде, знаєш, що буде? Зараз воєвода очи зверне на Розлоги, цього пімстить, нас нажене на чотири вітри, а Элену забере до Лубнів — і що тоді? Чи нападеш на Лубни? Спробуй, то побачиш. Хилить ся шляхтич до дівчини, нехай ся хилить, як приїхав, так і поїде, і буде спокій. Отже гамуй ся, а як не хочеш, то ідь, звідкись приїхав, бо нам єще ту спровадиш нещастє!

Козак гриз вус і сопів, але зрозумів, що княгиня має слухність.

— Они завтра відідуть, — сказав — і я ся погамую, але нехай лишень чорнобрива до них не виходить.

— А тобі що? Щоби думали, що її замикаю? Отже вийде, бо я сего хочу. Ти ся мені в хаті не розпоряджай, бось не господар.

— Не гнівайте ся княгине. Як не можна інакше, то буду для них солодкий, як турецькі бакалії. Зуба на зуб не поставлю, шаблі ані діткну ся, хочби мене гнів мав пожерти, хочби душа мала плакати. Нехай же буде ваша воля!

— А так то і говори, соколе, возьми теорбан, заграй, засып'вай, то і на душі стане тобі лекше. А тепер ходи до гостій.

Вернули назад до гостинної кімнати, в котрій князі, не знаючи як бавити гостій, все їх запрошували, щоби були собі раді і все кланялися по пояс. Пан Скшетуский глянув остро і гордо Богунови в очі, але не знайшов в них зачіпки ані визову. Обличе молодого підполковника було ясне і веселе. Намісник приглядав ся єму уважно, бо перше в темряві не міг бачити єго рисів. Тепер побачив юнака, стрункого як тополя, зі смаглявим лицем, прикрашеним чорним буйним вусом. Веселість єго облича прорідала ся через українську задумчивість, як сонце через хмару. Чоло мав високе, на котре спадала чорна чуприна, обтяті рівно над ряснimi чорними бровами. Орлиний ніс, роздуті ніздря і білі зуби, що полискували при кождій усмішці, додавали єще принади сему буйному типови української кра-

си, що аж за очі брала. Надзвичайно богатий убір виріжняв також молодого підполковника від князів повбираних в кожухи. Богун мав на собі жупан зі срібної лями, і червоний контуш, яку то барву носили всі переяславські Козаки. На бедрах носив креповий пояс, з котрого звисала дорогоцінна шабля на шовкових спонах; але і шабля і убір гасли при богацтві турецького кинжала, затканого за пояс, котрого рукоять так була висаджена дорогими каміннями, що аж сипало від неї іскрами. Так прибраного кождийби радшеуважав цого за якесь панятко високого роду, ніж за Козака, тим більше, що і ця свобода рухів і великопанські манери не зраджували низького походження. Приблизивши ся до пана Льонгіна, вислухав історії про предка Стовейка і про зітнене голов трох Хрестоносців, а потім звернувся до намісника і, так якби межи ними нічого не зайдло, спітав з повною свободою:

— Ваша мосць, чую, повертаєш з Криму?

— З Криму — відповів сухо намісник.

— Був і я там, і хоч не заганявся аж до Бахчисараю, то думаю, що єще і там буду, єсли ся справдить се, про що говорять.

— Про що васць думаєш?

— Говорять, що єсли милостивий король розпічне війну з Турками, то князь воєвода навістить Крим огнем і мечем, і через сі вісти є велика радість на Україні і на Низу, бо єсли під таким вождом не погуляємо в Бахчисараю, то хиба під жадним.

— Погуляємо, як Бог на небі, — відізвалися Курцевичі.

Поручникови подобало ся се поважане, з яким підполковник говорив про князя і він усміхнувшись, сказав вже лагіднішим тоном:

— Васці, як виджу, не досить походів з Низовцями, які тебе преції окрили славою.

— Мала війна, мала слава. Велика війна, велика слава. Конашевич Сагайдачний здобув її не тільки на чайках але і під Хотином.

В тій хвилі відчинилися двері, і до кімнати війшов Василь, найстарший з Курцевичів, проваджений за руку княжною Эленою.

Був се чоловік середніх літ, блідий і худий, з обличем аскета, що нагадувало византійські образи святих. Довге волосє, що передвчасно посивіло від нещастя і болю, спадало эму аж на рамена, а замість очей мав дві червоні ями; в руках тримав мосяжний хрест, котрим почав благословити кімнату і всіх присутніх.

— В імя Бога і Отця, в імя Спаса і Святої Пречистої — говорив — ёсли ви є апостолами і приносите добре новини, вітайте в християнських порогах. Амінь!

— Вибачте вашмосцьове, — сказала тихо княгиня, — він має розум помішаний.

Василь все благословив всіх хрестом і говорив даліше:

— Так як написано в апостольських книгах: "Ті, що пролijуть кров за віру, будуть спасені; котріж поляжуть для земських дібр, для зиску або добичі, — будуть осуженні..." Молім ся! Горе вам, братя! горе мені, бо ми воювали задля добичі! Боже, будь милостив нам грішним! Боже, будь милостив... А ви, мужі, що прибулисъ здалека, які новини приносите? чи єсьте апостолами?

Замовка, і здавало ся, що чекає на відповідь, отже намісник відповів по хвили:

— Далеко нам до такої високої ранги. Ми є тілько жовнірами, що готові полягти за віру.

— То будете спасені — сказав сліпий — але для нас не надійшла година визволеня... Горе вам, братя! горе мені!

Послідні слова вимовиви майже з зойком, а на єго лиці малювала ся така безмірна розпуха, що гості не знали, що робити. Тимчасом Элена посадила єго на кріслі, а сама побігла до сіній і вернула за хвилю з лютнею.

Тихі звуки лютні полетіли по кімнаті, а їм до втуру почала княжна сьпівати набожну пісню:

Вкажи дорогу, о Всемогучий,  
Бо як паломник на роздорожу,  
Як той човен на синім морю,  
Блуджу, блукаю.

Сліпець перехилив в зад голову, і слухав слів пісні, що мабуть ділали на него як гоючий бальзам, бо з лиця поволи зникали біль і розпук; в кінці голова впала эму на груди, і так сидів неповорушно неначеби засипляв.

— Аби лиш не переривати съпіву, то він цілковито успокойтъ ся — сказала тихо княгиня. — Бачите вашмосцьове, это помішанэ полягає на тім, що цілий час очікуэ апостолів, і хтоби не прийшов до дому, сейчас питаэ, чи не апостоли...

Тимчасом княжна Элена съпівала дальше:

В ночі і в день до Тебе кличу,  
Прости провини, успокій душу.  
Будь мені батьком, добрим, ласкавим,  
Вислухай, прошу!

Эї дзвінкий голос щораз кріпшав, і з сею лютнею в руці, з очима зверненими в гору, виглядала так чудово, що на-місник не міг від неї очий відірвати. Задивив ся в ню і забув о съвіті.

З подиву розбудули это доперва слова старої княгині:

— Досить сего! вже він тепер не скоро розбудить ся. А тимчасом прошу іхмосців до вечери.

— Просимо на хліб і сіль! — відізвали ся за материю молоді Булиги.

Пан Розван, як кавалэр зі съвітовими манірами, подав рамя княгини, а видячи се пан Скшетуский посунув ся зараз до княжни Элени. Серце эму змякло на віск, коли почув эї руку на своїй, в очах стали іскри — і заговорив:

— Знатъ вже і ангели в небі не съпівають гарнійше від вацьпанні.

— Грішиш, лицарю, прірівнюючи мій съпів до ангельського — відповіла Элена.

— Не знаю, чи грішу, але се певне, що радо давбим собі і очи викапати, щоби тілько міг слухати твого съпіву до смерти. Але що я говорю! Будучи слішим, не мігбим тебе бачити, а се знов булоби страшною мукою.

— Не говори сего вапмосць, бо виїхавши звідси завтра, завтра забудеш.

— О, не буде сего, бо так-эм ся в вацьпанні розлюбив, що доки мого житя, не хочу знати другої любови, а сеї не забуду!

Темні румянці виступили на лицє князівни, і єї грудь почала сильнійши філюватись. Хотіла відповісти, але тілько губи єї дрожали, отже пан Скшетуский говорив дальше:

IV

— Вацьпанна радше забудеш про мене при сїм гарнім ватажкови.

— Ніколи, ніколи! — шепнула дівчина. — Але вацьпан бережи ся цього, се страшний чоловік.

— Що мені там значить оден козак, а хочби з ним і щла Січ тримала, я для тебе готов на все відважити ся. Ти для мене дорожша, як цілий съвіт, — лишень не знаю, чи можу числiti на взаїмність.

Тихе "так" забреніло в ухах пана Скшетуского, як райська музика і зараз видало ся эму, що в нїм що найменьше бє ся десять сердець; все эму в очах поясніло, неначеби соняшні лучі освітили съвіт; почув у собі якусь незнану силу, немовби эму виросли крила. При вечери мигнула перед ним кілька разів Богунова голова, котрий дуже змінив ся і поблід, але намісник, маючи взаїмність Элені, не дбав про сего суперника. Впрочім эго думки були заняті чим иным.

Отсе він чув, що Элена сидить коло него так близько, що майже раменем дотикає єї рамени, бачив румянці, які не сходили з єї лица, і від котрих било жаром, бачив єї філюючу грудь, і очі, то спущені в долину, і прикриті віями, то знов блискаючі як дві зірки. Бож Элена, хоч була загулювана Курцевичовою, і хоч жила в сирітві, смутку і боязni, то она прецінь була Українкою з огнистою кровію. Коли тілько впали на ню теплі проміні любови, зараз зацвila як рожа і розбудила ся до но-

вого, незнаного житя. В єї обличу заблисло щастє і відвага, а сї пориви, борючи ся з дівочим встидом, помалювали єї лиця чудовою краскою рожі. Отже пан Скшетуский мало не вискочив зі шкіри. Пив без тями, але мід не ділав на него, бо вже був п'яній від любові. Не бачив нікого більше при столі, тільки свою дівчину. Не бачив, що Богун бліднув щораз більше і стискав рукояттю свого кинжала; нечув, як пан Льонгін оповідав по раз третій про предка Стовейка, а Курцевичі про свої виправи по "турецьке добро". Пили всі крім Богуна, а найліпший прімір давала сама стара княгиня, пючи, то за здоровлэ гостий, то за здоровлэ ласкового князя, або господара Лупула. Була також мова про сліпого Василя, про это давнійши лицарські подвиги, про это нещасливу виправу і это теперішне помішанэ, котре найстарший Симеон так пояснював:

— Подумайте лишень вашмосцьове, що коли найменьше стебельце в оці перешкаджає дивити ся, якже тоді великі кавалки смоли, діставши ся до розуму, не малиби этого помішати?

— Дуже се делікатний інструмент — завважав пан Льонгін.

Втім стара княгиня спостерегла змінене лице Богуна.

— Що тобі, соколе?

— Душа болить, мати — сказав сумно, — але козацьке слово не дим, отже здержу ся.

— Терпи, синку, могорич буде!

Вечера була скінчена, але меду все доливано до чарок. Ввійшли козачки, яких закликано, щоби танцювали на потіху гостий. Забреніли цимбали і бубон, при котрих музиці заспані хлоці мусіли танцювати. За хвилю і молоді Булиги пустили ся в присюди. Стара княгиня, взявши ся під боки почала тупати ногами на однім місці і присьпівувати, а видячи се пан Скшетуский попросив Элену в танець. Коли єї обняв руками, здавало ся эму, що притискає до грудий кавалок неба. Від скорого танцю єї довгі коси обмотали это шию, так якби дівчина хотіла это привязати до себе раз на завсігди. Отже не витримав, а доглянувши, коли ніхто не дивив ся, нахилив ся і поцілував з цілої сили єї солодкі губи.

Пізно вночі, коли знайшов ся сам лишењь з паном Льонгіном в кімнаті де їм постелено спати, замість іти спати, сів на талчані

і сказав:

— З іншим чоловіком поїдеш вацьпан завтра до Лубнів.

Подбіпнта що власне скінчив пацір, отворив широко очі і спитав:

— А то як? чи вашмосць ту лишиш ся?

— Не я, але серце лишить ся, бо зі мною поїде солодкий спомин. Бачиш, вацьпан, який я зворушений, а се тому, що від любови ледво могу віддихати.

— То вацьпан залюбив ся в княжній?

— Нé инакше, так як мене вашмосць бачиш. Сон втікає від мене, і лишень маю охоту до зітхань, так що мало не розплину ся як пара, — а говорю се вацьпанови тому, що маєш чутливе серце виголодніле без любови, тож легко зрозуміеш мою муку.

Пан Льонгін почав сам зітхати, на знак що розуміє, що то є любов, і по хвили запитав жалісно:

— А може вацьпан також слюбував чистоту?

— Питанé васці не є до річи, бо колиби всі зачали так слюбувати, то генус гуманум (рід людський) мусівби згинути.

На се війшов слуга і перервав дальшу розмову. Був то старий Татарин з бистрими чорними очима, і з висохлим, поморщеним лицем. Війшовши, моргнув на Скшетуского і запитав:

— А чи не треба чого вашмосцям? може по чаці меду до подушки.

— Не треба.

— Татарин наблизивши ся до Скшетуского, проморкотів:

— Маю для В. пана слівце від панни.

— Будьже для мене Пандаром! — закликав утішений на-місник. — Можеш говорити при сім кавалэрости, бо він вже знає мій секрет.

Татарин добув з рукава кавалок стяжки.

Панна присилає В. панови отсю ленту і наказала сказати що вас любить з цілої душі.

Поручник вхопив ленту і почав її цілувати і до груди притискати, і доперва успокоївши ся трохи, запитав:

— Що тобі сказала повісти?

— Що любить вашмосць пана з цілої душі.

— Наж тобі таляра на пиво. Сказала отже, що мене любить?

— Так.

— Наж тобі ёще таляра. Нехай же ёї Бог благословить, бо она мені наймилійша. Скажиж ёї... або зачекай, сам до неї напишу: принеси мені лишень чорнила, пер і паперу.

— Чого? — запитав Татарин.

— Чорнила, пер і паперу.

— Сего у нас в дома нема. За князя Василя було — і опіся, як молоді князі вчилися у черця писати, але се вже давно.

Пан Скшетуский заломив руки.

— Мосці! Подбіпэнто, не маєш часом чорнила і пер?

Литовець тілько розложив руки і звернув очі до гори.

— Тъфу до лиха — сказав поручник — ото клопіт. Тимчасом Татарин усів кучма коло огню.

— Пощо писати — сказав поправляючи недогарки. — Панна пішла спати. А се, що ваша милість хоче писати, можна завтра буде сказати.

— Коли так, то що ильного. Як бачу, то ти вірний слуга княжни. Наж тобі ёще третього таляра. Давно служиш?

— Го! го! вже минуло чотирнайп'ять літ, як мене князь Василь взяв в ясир, і від сеї пори служив я єму вірно, а коли сеї памятної ночі відїздив на завсігди, то лишив дитину Константинови, а мені сказав: "Чегли, і ти не відступи від дівчини і будеш ёї стеречи, як ока в голові. Лаха іл Алла!" (Бог є оден).

— І ти так робиш?

— І так роблю, і дивлю ся.

— Говори, що видиш? як ту княжні?

— Зле ту про ню задумують, бо ёї хочуть віддати Богунови.

— О! не буде з сего нічого! буде кому за нею упімнути ся!

— Так! — сказав старий перевертаючи обгорілі поліна. — Они хочуть ёї дати Богунови, щоби її взяв і поніс, як вовк ягня, а їх лишив в Розлогах, бо Розлоги належать по князеви Василеви до неї, не до них. А він, Богун, готов се зробити, бо має по комиших поховано більше золота і срібла як є піску в Розлогах, але она це навидить від тоді, як при ній розрубав чеканом чоловіка. Ся кров станула межи ними і з неї ви-

росла ненависть. Бог є оден!

Намісник не міг сеї ночи заснути. Ходив по кімнаті, дивився на місяць, і через голову пересувалися єму ріжні думки що до будучності. Зрозумів тепер гру Булигів. Колиби княжну взяв який сусідній шляхтич, тоби ушімнувся за Розлоги і мавби слушність, бо Розлоги належали до неї; а може би єще зажадав рахунків з опіки. З тої причини постановили Булиги віддати дівчину за Богуна. На саму думку про се, пан Скшетуский затискав кулаки і руками шукав шаблі. Отже рішився не допустити до сего, і чувся досить сильним, щоби се зробити. Преці опіка над Эленою належала і до князя Вишневецького, раз тому, що Розлоги були дані старому Василеви князями Вишневецькими, а по друге, що сам Василь писав з Бару лист до князя і просив о опіку над Эленою. І тілько в наслідок навали публичних справ, воєн і ріжних підприємств, склалося, що воєвода не міг до тепер взглянути в справу опіки. Але вистарчить сказати єму одно слово, а вимірить справедливість. Вже розвиднювалося, як пан Скшетуский кинувся на постіль. Спав твердо, і як пробудився, мав вже готову постанову. Повибралися отже скоро з паном Льонгіном, тимбільше, що вози вже чекали готові, а жовніри пана Скшетуского сиділи вже на конях готові до відізду. В гостинній кімнаті посол покріпляв сили—поливкою в товаристві Курцевичів і старої княгині; лишенъ Богуна не було; не знати: чи єще спав, чи відіхав?

Покріпивши ся, пан Скшетуский сказав:

— Мосця пані! Час утікає, за хвилю треба нам сідати на коні, отже нім подякуємо вдячним сердем за гостинність, маю я ту важну справу, про которую хотівбим кілька слів поговорити на осібности.

На лиці княгині відмалювалося здивовані; глянула на синів на посла і пана Льонгіна, якби хотіла відгадати з їх облич, о що ся розходить, і сказала з очевидним занепокоєнням:

— Служу вашмосці.

Посол хтів вставати, але не позволила єму, і перейшли до сіній, покритих оружем і зброяю. Молоді князі станули в ряді за ма-

терию, котра станувши перед Скшетуским спітала:

— Про яку справу хочеш вацьпан говорити?

Намісник вплялив в ю свої бистрі, майже суворі очі, і сказав:

— Вибачте їмосць, і ви, молоді князі, що постуваю против звичаю, і замість говорити через послів, сам говорю про таку справу. Але що інакше не може бути, проте без довшого проволіканя представляю їмосци пані і іхмосцям, яко опікунам, мою покірну просьбу, щобисьте зволили віддати мені княжну Элену за жінку.

Колиби в тій хвили, в часі зими, грім вдарив на майдані в Розлогах, то меньшеби зробив вражінэ на княгиню і єї синів, як сі слова намісника. Через хвилю дивилися здумілі на говорячого, що стояв перед ними випростований спокійний і гордий, неначеби не думав просити, але росказувати, і не вміли знайти слова відповіди, аж княгиня почала питати:

— Якто? васць? о Элену?

— Я, мосця пані — і се є мій - невідкличний намір.

Наступила хвиля мовчання.

— Чекаю на відповідь їмосць пані.

— Вибач вацьпан — відповіла, прийшовши до себе, княгиня, а єї голос став сухий і острій, — хоч се велика честь для нас, просьба такого кавалера, але з того не може нічого бути, бо Элену я вже приобіцяла кому другому.

— Подумай лишењь вацьпані, як дбайлива опікунка, чи се не було проти волі княжни, і чи я не ліпший від сего, котрому єї вацьпані приобіцяла.

— Мосці пане! Хто ліпший, то моя річ. Можеш бути і найліпший, нам се не робить жадної ріжниці, бо тебе не знаємо.

На се намісник випростував ся єще більше, а это зимний погляд став острій як ніж:

— Але я вас знаю, зрадники! — гукнув. — Хочете кревнячку віддати хлопови, щоби вас лишењь лишив в посіданю не правно забраного маєтку . . .

— Ти сам зрадник! крикнула княгиня. — Так то платиш за гостину, таку то маєш вдячність в сердцю? О гадино! Щось за один? звідки ся взяв?

Молоді Курцевичі почали тріскати пальцями і розглядати ся по стінах за збурую, а намісник говорив:

— Погани! загарбалисьте посілість сироти, але нічого з того. За день вже князь буде про се знати!

Почувши се, княгиня кинула ся в зад кімнати і вхопивши рогатину, йшла з нею до намісника. Князі також, вхопивши, що котрий міг, сей шаблю, той кинжал або ніж, оточили ціго півколесом, відихаючи тяжко, як стадо розшалілих вовків.

— До князя підеш? — кликали княгиня — а знаєш ти, чи живий звідси вийдеш? чи се не твоя послідна година?

Скшетуский зложив руки на грудях і ані оком не моргнув.

— Вертаю з Криму, як княжий посол, — сказав, — нехай мені ту хоч волосок з голови впаде, то за три дні з сего місяця і попелу не лишиться ся, а ви погните в лубнянських льохах. Чи є на світі сила, щоби вас могла охоронити? Не грозіть, бо вас ся не бою!

— Згинемо, але ти згинеш перше.

— Як так, то буй, ось моя грудь.

Князі з матерію тримали все вістря спрощені проти грудей намісника, але сказавбісь, якась невидима сила повздержуvala їх руки, якби ланцухами. Сопіючи і скречочучи зубами, рвали ся в безсильній зlosti, але жаден не вдарив. Бояли ся Вишневецького.

Намісник став паном ситуації.

Безсильний гнів княгині виляв ся лишень потоком зневаг.

— Лапцярдюго! голодранче! забагло ся тобі княжої крові — але нічо з того! Кождому віддамо, аби лиш не тобі, а сего нам і сам князь не може розказати.

На се пан Скшетуский:

— Не пора мені виводити ся з моого шляхотства, але так думаю, що ваше князівство моглоби за ним носити мечик і щит. Впрочім, коли хлоп був для вас добрий, то я ліпший. Що до моого маэтку, то і сей може піти з вашим на взаводи, а що говорите, що мені не дасьте Элени, то послухайте, що вам скажу: і я лишу вас в Розлогах і не буду жадати рахунку з опіки.

— Не даруй сего, що не твоє.

— Не дарую, але даю обітницю на будуче і ручу за ню лицарським словом. Отже вибирайте: або зложити князеви рахунки з опіки і забрати ся з Розлогів, або мені віддати дівку, і затримати посілість . . .

Рогатина висувала ся поволи з рук княгині. По хвили упала з бреньком на підлогу.

— Вибирайте — повторив Скшетуский — авт пацем, авт беллюм! (або мир, або війну).

— Щастэ се — сказала вже лагіднійше Курцевичева, — що Богун поїхав з соколами, не хотячи дивити ся на вашмосця, бо він вже вчера підозрівав. Інакше не обійшло би ся ту без розливу крові.

— Мосця пані, і я ношу шаблю не на то, щоби мені лиш пояс обтягала.

— Подумай однак вашмосць, чи се політично зі сторони такого кавалера, щоби, війшовши по доброму до дому, так на людей наставати і брати дівку силоміць, так якби з турецької неволі?

— Так годить ся, коли мала бути проти волі запродана хлопови.

— Того васп' про Богуна не говори, бо він хоч не має родичів, то преці се великий войовник і славний лицар, а нам знаний від дитини і в дома так якби кревний. Для него се однаково, чи відібрати єму сю дівку, чи єго ножем пхнути.

— Мосця пані, мені час в дорогу, отже вибачайте, що јще раз повторю: вибирайте!

— А що, ви сини, скажете на таку покірну просьбу сего кавалера. Булиги споглядали по собі, тручали ся ліктями і мовчали.

Вкінци Симеон промуркотів:

— Кажеш бити, мати, то будемо, — кажеш дати дівку, то дамо.

— Бити зло і дати зло. Опісля звертаючи ся до Скшетуского:

— Припер-эсь нас васп' до стіни, хоч тріснути треба. Богун шалений чоловік, готов поважити ся на все. Хто нас охоронить перед цим містю? Сам згине, але нас перше погубить. Що нам робити?

— Ваша в тім голова.

Княгиня мовчала через хвилю:

— Слухайже, вашмосць. Се все мусить лишити ся в тайні. Богуна виправимо до Переяслава, сами з Эленою виїдемо до Лубнів, а васць попросиш князя, щоби нам прислав до Розлогів залогу. Богун має близько півтора сотки семенів, з котрих частина є тут. Не можеш Элени зараз взяти, бо її відібре. Інакше се не може бути. Отже ідь, не говорячи про се нікому і жди на нас.

— Щобисьте мене зрадили?

— Колибисьмо лише могли! але сам бачиш, що не можемо. Дай слово, що через той час не видаш секрету!

— Даю — а ви даєте дівку?

— Бо не можемо не дати, хоч нам Богуна жаль . . .

— Тьфу! тьфу! мосці панове — сказав нагло намісник, звертаючи ся до князів — чотирох вас як дубів, і боячи ся одного Козака, хочете це зрадою взяти. Хоч я повинен вам дякувати, то однак скажу: не пристойть се чесній шляхті.

— Васць ся до сего не мішай! — закричала княгиня. Се не твоя річ. Що нам робити? кілька васць маєш жовнірів на цього півтора сотки семенів? Оборониш нас? оборониш Элену, котру він готов силоміць пірвати? Іди собі до Лубнів, а що ми зробимо, то вже наша річ, кобисьмо привезли тобі Элену.

— Робіть що хочете; одно вам тільки юще скажу. Колиби княжній стала ся яка кривда, — то горе вам!

— Не починай же собі так з нами, щобись нас не доправив до десперації!

— Босьте хотіли зробити над нею насильство, а і тепер, продаючи її за Розлоги, не прийшло вам до голови спитати: чи буде її по мисли моя персона? (особа).

— Отже спитаємо її в твоїй присутності — сказала княгиня, дусячи в собі гнів, що наново починає нуртувати в є груди, бо добре порозуміла погорду в словах намісника.

Симеон пішов по Элену і за хвилю вернув з нею до сіній.

Серед сих гнівів і грозьб, що юще немов висіли в воздухі, як відгомін перемінаючої тучі, серед сих суворих поглядів, суворих облич, її чудове лице засвітило, як сонце по бурі.

— Мосця панно! — сказала понуро княгиня, показуючи на

Скшетуского, — єсли маєш до сего волю, то се твій будучий муж.

Элена зблідла як стіна, і крикнувши, закрила очи руками, а потім нагло простягла їх до Скшетуского.

— Чи се правда? — шепотіла радісно.

Годину пізнійше відділ посла і намісника посував ся поволи лісним гостинцем в напрямі Лубнів. Скшетуский з паном Льонгіном Подбішентою їхали на переді; за ними тягнулися посолські вози довгою змією. Намісник їхав в задумі і тузі, коли нагло з сеї задуми збудули єго уривані слова пісні:

”Тужу, тужу, сердце болить . . .“

В глубині ліса, на вузкій лісній доріжці, показав ся Богун. Його кінь був дочиста покритий піною і болотом.

Очевидно Козак, після свого звичаю, пустив ся на степ і ліси, щоби ся упiti вітром, і переболіти се, що душу боліло.

Тепер власне вертав до Розлогів.

Дивлячись на сю дійсно пишну постать, що лише мигнула і зникла, пан Скшетуский мимоволі подумав собі, а навіть мрукнув під носом:

— Але прецінь се щастє, що він при ній розтяв чоловіка.

Нагло якийсь жаль стиснув єго за сердце. Жаль зму було і Богуна, а єще більше сего, що звізвавши ся словом, не міг тепер пігнати за ним конем і сказати:

— Любимо одну, отже одному з нас не жити. Добудь, Козаче, шаблі.

Прибувши до Лубнів, не застав пан Скшетуский князя в дома, бо сей поїхав до Сінчі на хрестини до свого давнійшого дворяніна пана Суфчинського. З ним поїхала княгиня, дві панни Збаракі і богато інших осіб з княжого двора. Отже дано знати до Сінчі о повороті намісника з Криму і о прибутию посла; тимчасом знакомі і товариші витали радісно Скшетуского по довгій подорожі, а особливо пан Володийовський, що по посліднім поездинку зробив ся найближшим при-

ятелем нашого намісника. Він відзначав ся тим, що завсігди був залюблений. Переконавши ся про нещирість Ганусі Божобогатої, звернув був своє чутливе серце до Анэлі Лэньской, що була рівною на жіночім дворі, а коли она, місяць тому назад, віддала ся за пана Станішевського, тоді Володийовский, щоби ся потешити, почав зітхати до старшої княжни Збараскої Анни, кревнячки князя Вишневецького.

Однак знов добре, що піднісши так високо очі, не міг мати найменьшої надії, тимбільше, що і по княжну вже зголосили ся свати: пан Бодзіньский і пан Лясота, в імені ленчицького воєводича пана Шшиємского. Отже оповідав нещасливий Володийовский нашому намісникови про свої нові гризоти, познакомлюючи это з двірськими новинами і таємницями, однак сей слухав одним ухом, бо мав голову і серце заняті чим іншим. Колиби не сей неспокій, що звичайно ходить в парі з любовію, хочби і взаімною, бувби пан Скшетуский чув ся щасливим, вернувшись по довгій неприсутності до Лубнів, де его окружили жичливі товарищи і гамір жовнірського життя, з яким він був так зжив ся. Но Лубні, хоч були укріпленою панською резиденциєю, проте під зглядом величавости могли ся рівнати зі всіма осідками короленят, а ріжнили ся від них лиш сим, що житє в них було суворе, війскове. Хто не знав тамошніх звичаїв і порядків, той, хочби приїхав в найспокійнійшім часі, міг думати, що там готовить ся якийсь воєнний похід. Було там більше жовніра як дворян, желізо впадало в очі більше як золото, гомін труб давав ся чути частійше, як гамір забав і бенкетів. Всюди панував взірцевий лад, і незнана де-инде карність; всюди роїло ся від лицарства з під ріжних хоругвів: панцирних, драгонських, козацьких, татарських і волоських, під котрими служило не лише ціле Задніпров'я, але також охоча шляхта зі всіх сторін Річи Посполитої. Хто хотів вишколити ся в лицарськім ремеслі, той ішов до Лубнів, отже були там і Українці, і Мазури, Литовці, Малополяне, навіть і Прусаки. Піші полки і артилерія, або так званий "огністий" люд, складали ся переважно з вибраних Німців, нанятих за високий жолд. При драконах служили головно місцеві, при татарських хоругвах Литовці. Малополяне горнули ся найрадше під панцирні стяги. Князь не позволяв лицарству киснути, тому в обозі панував безнастанний рух. Одні полки виходили на зміну до станиць і палаюч, другі

вертали до столиці, а муштра і вправи відбувалися по цілих днях. Часами також, хоч і спокійно було від Татарів, робив князь далекі походи в глухі степи і пустині, щоби жовнірів привчити до зношения воєнних трудів, і дійти там, де ёще ніхто не ходив, і рознести славу свого імені. Так приміром минувшої осени запустився був лівим берегом Дніпра аж до Кодака, де цю пан Гродзіцький приймав як удільного монарха. Опісля пішов попри пороги аж до Хортиці і казав висипати на уроїчску Кучкаси велику могилу з каміння, на памятку і знак, що жаден пан не був ёще так далеко в сих сторонах. (1.)

Пан Богуслав Машкевич, що, хоч молодий, був добрим жовніром, а до того чоловіком ученим, і що описав сей похід, як рівнож і інші подібні вправи князя, оповідав панові Скшетуському чуда про сю вправу, а пан Володийовський, що також брав в ній участь, зараз весь потверджував. Отже бачили пороги і подивляли їх, а особливо страшного Ненаситця, що рікрічно, як колись Сцилля і Харибда, пожирав кілька десять людських жертв. Опісля ішли на схід випаленим степом, де кінниця не могла іти задля недогарків, так, що аж треба було коням ноги обвивати шкірами. Знайшли там множество гадюк, і величезних вужів довгих по десять ліктів, а таких труших, як мужеське рамя. По дорозі вирубували на самотніх дубах княжі герби на памятку, а вкінці знайшли такі глухі степи, де вже не було і сліду чоловіка. — Я вже думав — говорив учений пан Машкевич, — що доведе ся нам на взір Одисея зйті вкінці до Аду (пекла).

На се пан Володийовський:

— А люди з під хоругви пана стражника Замойского, що йшли по переді, присягали, що вже бачили сі стовпи, коло котрих кінчить ся земля.

Намісник взаємно оповідав товаришам про Крим, де перебув майже півроку, чекаючи на відповідь хана; оповідав про тамошні міста, що полищалися з давніх часів, про Татарів і про їх воєнну силу, а в кінці про перестрах, в якій жили, відколи почули про велику вправу на Крим, в якій мали взяти участь всі війска Річи Посполитої. Так бала-

(1.) Що се слова Машкевича, котрий міг не знати про побут на Січи Самуїла Зборовського.

кали що вечера і ждали на поворот князя. Тимчасом намісник представляв що найближшим товаришам пана Льонгіна Подбіпенту, котрий, маючи солодку вдачу, відразу зеднав серця всіх, а показавши до того при пробах з мечем свою надлюдську силу, здобув собі рівночасно загальне поважанє. Оповідав він вже кільком про свого предка Стовейка і про три голови, не оповідав лише про свій обіт, щоби не наразити ся на жарти. Особливо припали собі до вподоби оба з паном Володи-йовським, мабуть тому, що оба мали дуже чутливі серця і вже по кількох днях ходили разом на мійські вали, щоби разом зітхати, оден до зірки, що була трохи за високо, щоб її дістати, себто до княжни Анни, — другий до незнаної, від котрої ділили ці три нестягні голови.

Володи-йовський навіть намовляв пана Льонгіна до драконів, але Литовець постановив собі конечно записати ся під панцирний стяг, щоби служити під Скшетуским, тимбільше, що довідав ся в Лубнах на велику втіху, що всі це мають за знаменитого лицаря і за одного з найліпших княжих офіцирів. А власне в хоругві, котрої поручником був Скшетуский, отворив ся ваканс по пану Закшевськім, з прізвиском "Мізерере меї", (змилуй ся надімною) що вже від двох тижнів лежав безнадійно хорий, бо від вогкости поотвиралі ся эму всі рані. До любовної жури намісника прилучив ся єще отже і смуток з причини грозячої страти старого товариша і досвідченого друга; пересиджував що дня довгими годинами коло цього ложа і потішав, як умів, покріпляючи це надію, що єще не оден похід разом відбудеть.

Але старець, не потрібував потіхи. Конав собі весело на твердім жовнірськім ложу, обтягненім кінською шкірою, і глядів з усмішкою на Розпяті, завішенні над ліжком. А Скшетускому відповідав:

— Мізерере меї, мосці поручнику, вже я собі іду по свою небесну заплату. Моє тіло таке діраве від ран, що побоюю ся, щоби съвятій Петро, що є Божим маршалком і наглядає за порядком в небі, не відігнав мене від брами через таку подірвалену сукману. Але эму скажу: "Съвятій Петрусю! заклинаю тебе на Мальхусове ухо, впусти мене, бо сеж преці погани так мені попсували тілесні шати... мізерере меї! а як съвятій Михаїл буде робити яку виправу на пекольні сили, то старий Закшевський єще придасть ся."

Отже поручник, що як жовнір тілько разів оглядав смерть, не міг стримати сліз, слухаючи цего старця, котрого скін був подібний до по-

гідного заходу сонця.

Аж одного рана задзвонили усі дзвони по всіх лубнянських церквах і костелах, сповіщаючи смерть пана Закшевського. Того самого дня приїхав князь з Сінчі, а з ним панове Бодзіньский і Лясота, як також цілий двір і множество шляхти в кілька десяти колясах, бо у пана Суфчинського був великий зйізд. Князь справив величавий похорон, хотячи почтити заслуги помершого і показати, як він любує ся в лицарських людях. Отже в похороннім поході взяли участь всі полки, що стояли в Лубнах, а на валах палено з рушниць і гаківниць. Кавалерія ішла від замку аж до костела воєнним строем, але з позиваними бандериями, за нею ішли пізні полки з кольбами до гори. Сам князь, прибраний в жалобу, іхав за трумною в позолоченій кариті, запряженій осьмома кіньми, білими як сніг, що мали гриви і хвости помальовані на червоно, а на головах пуки чорних струсиних пер. Перед колясою поступав відділ яничарів, що становили прибічну княжу сторожу, а за колясою іхали на бистрих конях пажі, повбирали по ішпанському, дальше високі двірські урядники, гайдуки і вся двірська служба. Похід затримав ся насамперед перед перед дверми костела, де ксьондз Яскульський повітав труну промовою, що зачинала ся від слів: "Куди так спішиши мосці Закшевський?" Потім промовляло єще кількох товаришів, а межи ними і пан Скшетуский, яко зверхник і приятель помершого. Відтак внесено тіло до костела і ту доперва забрав голос золотоустий бесідник, Эзут, ксьондз Муховецький, що говорив так гарно і зворушаючо, що сам князь заплакав.

Пан Льонгін Подбіпента, що перший раз побачив князя на похороні, не міг сам своїм очам вірити. Бо наслухавши ся так богато про него, думав, що мусить се бути якийсь великан, висший о цілу голову від решти людей, а ту побачив чоловіка малого і досить мізерного. Князь був єще молодий, бо мав щоіно трийцять шість літ, але на его лиці було знати воєнні труди. Бо хоч в Лубнах жив як король, то під час численних виправ і походів ділив невигоди з простими товаришами, їв чорний хліб і спав на землі на шкірах, а що більшу частину життя провів в обозі, то се і відбилося на его лиці. Однак се лице зраджувало вже на перший погляд незвичайного чоловіка. Видно в нім було незломну волю і повагу, перед котрою кождий мимоволі мусів склонити голову. Видно було, що сей чоловік знає свою могутність і силу, і колиби

ему хочби завтра вложено корону на голову, не почувби ся ані здивованім ані придавленим її тягаром. Очі мав великі, спокійні і ласкаві, однак видно було, що в них дрімають блискавиці і горе і тому, хтоби їх розбудив. І ніхто не міг витримати єго спокійного погляду, і бачено нераз послів і досвідчених двораків, що, станувши перед Яремою, мішалися і не могли слова промовити. Був він впрочім на своїм Задніпров'ю правдивим королем; з єго канцелярії виходили привілії і надання, що починалися словами: "Ми по Божій милості князь і господин" ... і т. д. А з великих панів рідко котрогоуважав собі рівним. Князі, в котрих жилах плинула кров давних володарів, бували у него за маршалків. Таким був свого часу і батько Элени, Василь Булига Куревич, котрого рід виводився преці від Корията, а в дійсності як вже згадано, походив від Рурика.

Було щось в князеві Яремі, що мимо єго вродженої ласкавости, тримало від него людий з далека. Люблячи живнірів, він сам з ними жив поуфало, але з ним ніхто не съмів ся поуфалити. А однак лицарство, колиби їм був росказав кинуті ся з кіньми стрімголов в дніпрові пропасти, виконали бы сей розказ без найменьшої проволоки.

По матери Волошці одідичив білу церу, від котрої бив жар неначе від розпеченої на біло желіза, а також чорний кручий волос, підголений на цілій голові, що лише на переді спадав рівно на чоло, яке прикривав до половини. Носив ся по польськи і не дуже зважав на убір, і лише під час великих урочистостей вбирав ся в дорогоцінні шати, але тоді вже цілий съвітив від золота і дорогих каменів. Пан Льонгін був кілька днів пізніше присутнім на одній з таких урочистостей, коли князь приймав пана Розвана Урсу на авдиенції. Такі посолські авдиенції відбувалися завсідти в так званій голубій сали, бо на єї стелі був змальований пензлем Гельмана з Гданська цілий небесний звід разом зі звіздами. Тоді засідав князь під бальдахіном з оксаміту і горностаїв, на високім кріслі, подібнім до трону, котрого підніжок був оббитий золотою бляхою, а за князем стояв єго секретар, ксьондз Мухоморецький, маршалок князь Воронич, пан Богуслав Машкевич, дальше пажі і двайцятьох трабантів з галібардами, повбіраних в іспанські строї; глиб салі був переповнений лицарством в блискучих зброях і дорогих вборах. Пан Розван просив в імені господара, щоби князь своїм впливом виїздив у хана заказ будяцким Татарам, щоби не нападали

на Волошину, де они рікрічно робили страшенні шкоди і спустошенн. На се відповів князь гарною латиною, що будяцькі Татари не дуже то слухали і самого хана, але обіцяв, що коли до него приїде в цвітни ханський посол, Мурза Чавс, то він через него ушімне ся у хана за волоськими кривдами.

Пан Скшетуский був вже попередно здав князеви справозданн зі свого посольства і подорожи, як також з сего що чув про Хмельницького і зго утечу на Січ. Князь постановив посунути кілька полків близше до Кодака, але не привязував до сеї справи великої ваги. Так отже, коли здавало ся, що нічого не грозить могучій задніпрянській державі, розпочали ся в Лубнах ріжні урочистості і забави, раз з причини побуту посла Розвана, а по друге і для того, що панове Бодзіньский і Лясота освідчили ся остаточно урочисто, в імені воєводича Пшиэмского, о руку старшої княжни Анни і одержали на свою просьбу прихильну відповідь від князя і від княгині Гризельди.

Лишень малий Володийовский оден на сїм терпів, а коли зго Скшетуский старав ся потішити відповів:

— Добре тобі, бо коли схочеш, то Гануся Божобогата тебе не мине. Вже то она через цілий час про тебе мило згадувала; я думав з першу що тому, щоби викликати заздрість в Биховця, але бачу, що хотіла зго лишень на так вхопити, і хиба до тебе одного щось в серці чуэ.

— Що там Гануся! Вертай ся назад до неї — не бороню. Але про княжну Анну забудь навіть думати, бо то все одно, щобись хотів фенікса на гнізді прикрити шапкою.

— Знаю я добре, що она для мене феніксом, і для того з жалю прийдеться мені певно вмерти.

— Будеш жити і знов ся залюбиш, колиб тілько не в княжній Варварі, бо тобі зе другий воєводич з під носа спрятає.

— А чиж серце слуга, котому мож розказувати? Чиж можна заборонити очам дивити ся на таку чудову істоту, як княжна Варвара, якої вид навіть дикі бестії міг би порушити?

— Маэш бабо радість! — закликав пан Скшетуский. — Бачу, що знайдеш потіху без мої помочи, але се тобі скажу: вертай ся до Ганусії бо з моїї сторони не будеш мати жадної перешкоди.

Але Гануся навіть не думала про Володийовскаго. Натомість дражнила зе, цікавила і гнівалася обоятність пана Скшетуского, котрий вер-

нувши по такій довгій подорожі, майже не глянув на неї. Отже вечерами, коли князь проходив з визначнішими офіцірами і дворянами до забавової кімнати княгині, щоби побавити ся розмовою, Гануся заглядала з поза илечий своєї пані (княгиня була висока, а Гануся низька) і вертіла своїми чорними оченятами в лиці намісника, хоча розвязати сю загадку. Але очі Скшетуского, так само як інші мисли, блукали деинде, а коли це погляд упав случайно на дівчину, то такий задуманий і шкляний, неначеб се не була ся, про котру колись съпівав.

”Як татарська орда,  
Береш в ясир корда!..“

— Що зму ся стало? — питала сама себе розпещена дівчина і тупаючи дрібною ніжкою, постановила сю річ розслідти. Не любила ся она вправді в Скшетускім, але привикши до сего, що в ній всі ся любили, не могла сего знести, щоби на ю не звертано уваги і готова була сама залюбити ся в Скшетускім.

— Отже одного разу, коли бігла з мітками для княгині, стрінула пана Скшетуского, як виходив з сусідної кімнати від князя. Налётіла на него як вихор, майже діткнула груди, і подавши ся нагло в зад, заговорила:

— Ах! як я ся перелякала. Добрийдень вацьпану!

— Добрий день панні Анні. Чиж то з мене така потвора, що панна Анна аж перелякала ся?

Дівчина стояла зі спущеними оченятами, щіпаючи пальці незаняті руки кінчик кіс, і переступаючи з ноги на ногу. Ніби змішана відповіла з усміхом:

— Е ні! се ні... зівсім ні... як маму люблю!

Нагло глянула на поручника, і сейчас спустила очі.

— Чи вацьпан гніваєш ся на мене?

— Я? Абож панна Анна дбає про мій гнів?

— Що правда, то ні. Не мала бим такоже про що дбати. Може вацьпан думаєш, що зараз стану плакати? Пан Биховець чесніший...

— Коли так, то не лишає ся мені нічого більше, як уступити перед паном Биховцем і зійти з очій панни Анни.

— А чи я тримаю?

Сказавши се, Гануся заступили эму дорогу.

— То вацьпан вертаэш з Криму? — запитала.

— З Криму.

— А що вацьпан привіз з Криму?

— Привіз пана Подбіпэнту. Преці панна Анна эго бачила. Дуже се мицій і статочний кавалэр.

— Певно що миційший від вацьпана. А пощо він сюди приїхав?

— Щоби панна Анна мала на кім спробувати своєї сили. Але раджу брати ся остро, бо знаю про сего кавалера оден секрег, через котрий він э непобідимий... І навіть панна Анна з ним собі не порадить.

— А чомуж то він э непобідимим?

— Бо не може женити ся.

— А щож мене се обходить. Чомуж то він не може женити ся?

Скшетуский нахилив ся до уха дівчини, але сказав дуже голосно і виразно:

— Бо слюбував чистоту.

— Немудрий вацьпан! закликала скоро Гануся і в тій хвилі полетіла, як сполошена птаха.

Однак сего вечера подивила ся перший раз уважнійше на пана Льонгіна. Гостий того дня було досить, бо князь справляв працальний пир для пана Бодзіньского. Наш Литовець був вбраний в білий шовковий контуш і темно голубий жупан, і виглядав дуже оказало, тимбільше, що при боці, замість катівського зерві-каптура, висіла легка крива шабля в золоченій похві.

Оченята Ганусі стріляли на пана Льонгіна потрохи навмисно на злість пану Скшетускому. Однак намісник бувби сего не завважав, колиби не Володийовский, що трунувши его лікtem сказав:

— Нехай попаду ся в ясир, коли Гануся не залищає ся до сеї литовської хмилевої тички.

— Скажиж се эму самому.

— Певно, що скажу. Буде з них дібрана пара.

— Така межи ними пропорція, що буде міг эї носити замість запинки коло жупана.

— Або замість кутасика на шапці.

Володийовский підійшов до Литовця.

— Моспане — сказав, — недавнось сюда прибув, але бачу, що з тебе не який небудь бalamут.

— А то чому, братеньку добродію, а то чому?

— Во вжесь нам ту збаламутив найгарнішу дівчину.

— Добродію! — сказав Подбіпента, складаючи руки, — що вацьпан найліпшого говориш?

— Глянь вацьпан на панну Анну Божобогату, в котрій ся ми тут всі позалюблювали, як онà на вацьпана завертає оченятами. Стежи ся лишень, щоби васці не пошила в дурні, так як нас пошила.

Сказавши се, Володийовській обернув ся на п'яті і відійшов, лишаючи пана Льонгіна в оставшінню. Не сьмів він навіть зразу глянути в сторону Ганусі і доперва за якийсь час кинув незначно оком — та аж задрожав. З поза рамени княгині Гризельди гляділо на него дійсно двоє горіючих оченят, уперто і з цікавостію. — "Апаге сатанас" (відійди сатано) — подумав Литовець, і почервонівши як бурак, утік в другий кут салі.

Однак покуса була тяжка. Сей чортик, що виглядав з за плечій княгині, був такий иринадний, ті оченята съвітили так ясно, що пана Льонгіна аж тягнуло щось, щоби єще хоч раз в них подивити ся.

Але зараз пригадав собі на свій обіт, перед очима станув эму Зервікалтур і предок Стовейко Подбіпента, три стяти голови, і страх цього зібрав. Перехрестив ся отже і сего вечера вже більше в сей бік не дивив ся.

Але зараз на другий день раненько прийшов на квартиру до пана Скшетуского.

— Пане наміснику, а скоро вирушимо? Щож там вашмось чув про війну?

— Видно дуже пильно васці. Будьже терпеливий, доки не затягнеш ся під стяг.

Бо пан Подбіпента не був єще записаний на місце помершого Закшевского. Мусів чекати аж вийде квартал, а се мало наступити аж першого цвітня.

Але було эму очевідно пильно, тому питав дальше намісника:

— А не говорив Я. О. князь нічого в тій справі?

— Не говорив нічого. Король правдоподібно до смерти не перестане думати про війну, але Річ посполита війни не хоче.

— А говорили в Чигирині, що грозить козацька ребелія?

— Видно, що васпці дуже обіti допікають. Що до ребелії, то треба знати, що єї перед весною не буде, бо хоч ся зима легка, але зима зимию. Маємо доперва 15 лютого, кожного дня можуть єще прийти морози, а Козак не рушить ся доти, доки не може ся откопати, бо вони з за окопів бують ся страшенно, але в отвертім полі не вміють собі дати ради.

— Як так то треба навіть на Козаків чекати?

— Подумай також вацьпан, що хочбись під час ребелії знайшов своїх три голови, то єще не знати, чи будеш звільнений від обітів, бо що іншого Хрестовці або Турки, а що іншого свої, так би сказати, діти єюсдем матріс (тої самої матери).

— Ах Господи! Отсе мені вацьпан забив сука в голову. От десперация! Нехайже мені ксьондз Муховецький розвяже сї сумніви, бо інакше не буду мати і хвилини спокою.

— Певно, що розвяже, бо се учений і побожний чоловік, але певно, що він не скаже нічого іншого. Беллюм цівілэ (війна домашня), се війна між братами.

— А колиби бунтівникам прийшла чужа поміч?

— Тоді що іншого. Але тепер могу одно васпці порадити: чекай і будь терпеливий.

Але пан Скшетуский сам не міг пійти за тою радою. Щораз то більше збирала его туга, двірські урочистості его нудили, не міг знайти розради межи милими приятелями. Вкінци панове Бодзіньский, Лясота і Розван Урсу виїхали, а по їх виїзді настав спокій. Житє почало плинуть звичайним ходом. Князь був занятий оглядинами величезних дібр, і що рані замикав ся з комісарями, що приїздили з цілої України і з Сандомирщини, — так, що навіть і війскові вправи рідко коли відбувалися. Веселі офіцирські бенкети, на котрих говорено о будучих війнах, нудили пана Скшетуского; отже з рушницею на рамени утікав над Солоницю, де колись Жулевский побив Наївайка і Лободу. Сліди сеї битви вже затерли ся давно, так в людській памяті, як і на побоєвищі. Лише від часу до часу викидала земля з свого нутра побілілі кости,

а за водою видко ёще було козацький насып, з поза котрого боронили ся так розлучливо Запорожці Лободи і Наливайкова кінниця. Але насып поріс вже густо цілим гаєм корчів і молоднику. Сюда то ховав ся Скшетуский перед двірським гамором і замість стріляти до птаства, роздумував; ту ставав перед очима єго душі образ коханої дівчини, викликуваний памятою і серцем ту, серед мраки, шуму очеретів і мелянхолії місцевости, шукав потіхи в своїй тузі. Але пізнійше почали падати часто дощі, що заповідали прихід весни. Солониця перемінила ся в розтопіль, що годі було з під даху вихилити ся, отже намісник зістав позбавлений і сеї одинокої потіхи, яку знаходив в сих самітних проходах. А тимчасом зростав єго несупокій — і зівсім слушно. Мав він спершу надію, що Курцевичева приїде з Эленою до Лубнів, як лиш княгини удасть ся позбути ся Богуна. Але тепер і ся надія пропала. Слота попсувала дороги, а степ на кілька миль по обох боках Сули перемінив ся в величезне багнище. Щоби через него переїхати, треба було чекати, доки горяче сонце не виссе надміру води і вогкості. Через сей цілий час мала Элена позістувати під опікою людей, котрим Скшетуский не довіряв, бо знав, що єму не раді. Вправді, для свого власного добра, повинни були дотримати єму слова, і майже що не мали іншого виходу, але хтож міг знати, що придумають, на що ся відважуть, особливо, коли мали над головою страшного ватажка, котрого очевидно заразом і любили і бояли ся. Легко би єму було і присилувати їх, щоби віддали дівчину, бо і такі случаї нераз лучали ся. Таж прецінь свого часу товариш нещасного Наливайка, Лобода, присилував паню Поплінську, щоби єму віддала за жінку свою вихованницю, хоч дівчина була шляхтянкою з доброго роду. А коли було правою, що говорено про величезні Богунові богацтва, то міг їм заплатити і за дівчину і за втрату Розлогів. А опісля — що? Опісля — думав пан Скшетуский — повідомлять цого глумливо, що вже "по гаралі", а самі утечуть десь в литовські або мазовецькі пущі, де їх навіть могуча княжа рука не досягне. На саму гадку про се тряс ся пан Скшетуский як в пропасници, термосив ся як вовк на ланцуху і жалував свого лицарського слова, даного княгини — і не знав, що має робити. А був се чоловік, що не любив давати

ся поривати обставинам. Вже з природи був незвичайно підприємчим і енергічним. Не ждав він на се, що эму судьба наднесе; любив він борикати ся з судьбою і кувати свою долю на перекір обставинам, тому і було эму тяжко сидіти в Лубнах з заложеними руками.

Отже постановив щось робити. Мав він служку Ржендзяна, ходачкового шляхтича з Полісся, що хоч мав лише шіснадцять літ, але був франтом, кутим на чотири ноги, що міг і старого лиса вивести в поле. Это то порішив тепер Скшетуский вислати до Элени на розвіди. Лютий вже був скінчив ся; дощі переставали падати і на марець заповідала ся погода. Дороги мусіли також пооправляти ся. Отже Ржендзян вибрав ся в дорогу. Пан Скшетуский дав эму лист, паперу, пер і фляшку чернила, і наказав эму щоби пильнував сего добра, як ока в голові, бо памятав добре, що сих річей нема в Розлогах. Поручив також хлопцеві, щоби не говорив від кого іде, щоби удавав, що іде до Чигирина і щоби звертав на все пильну увагу, а особливо, щоби розвідав ся добре, про Богуна, де він знаходить ся і що поробляє. Ржендзян ніч дав собі повтаряти поручень два рази, насунув шапку на бакир, свиснув нагайкою і поїхав.

Для пана Скшетуского настали тепер тяжкі дні очікування. Для скороченя часу стинав ся в пальцати з паном Володийовським, що був великим майстром в сїй штуці, або кидав списою до перстеня. Стала ся також в Лубнах пригода, котрої намісник мало житем не заплатив. Одного дня зірвав ся з ланцуха медвідь на замковім подвірю, і покалічивши двох машталэрів, сполосив коні пана комісара Хлібовського і вкінци кинув ся на намісника, що ішов власне з цекгавзу від князя, без шаблі, маючи лише в руках легонький патик з мосяжною головкою. Намісник бувби без сумніву згинув, коли би не пан Льонгін, котрий, побачивши з цекгавзу, що ся діє, вхопив за свій Зервікалтур і прибіг на ратунок. Пан Льонгін оказал ся гідним потомком Стовейка, бо на очах цілого двора відвалив за одним замахом медвежу голову разом з лапою. Сей доказ надзвичайної сили бачив з вікна сам князь, котрий впровадив опісля пана Льонгіна до покоїв княгині, де Гануся Божобогата так надила эго оченятами, що на другий день

мусів іти до сповіди, а опісля через три дни не показувався в замку, доки горячими молитвами не повідганяв лихих покус.

Тимчасом минуло десять днів, а Ржендзяна не було з поворотом. Наш пан Ян похудів з очікування і так помізернів, що аж Гануся Божобогата почала винагодувати ся через послів, що з ним є — а княжий лікар, Карбоні, записав єму якусь дриякву від мелянхолії. Але єму бракувало іншої дриякви, бо днем і ночию думав про свою княжну, і почував щораз сильніше, що се не жадне хвилеве бажанє загніздило ся в его серці, але що се любов, могуча і велика, котра мусить бути заспокоєна, бо інакше розсадить людську грудь, як павутину.

Отже легко уявити собі радість пана Яна, коли досьвіта одного дня війшов до цього кватири Ржендзян, заболочений, змучений і змізерований, але веселий, очевидно вертав з добрими вістями. Намісник побачивши це зірвав ся з ліжка і прибігши до него, хватив за рамена і крикнув:

— Лист маєш?

— Маю, пане. Ось він тут.

Намісник вирвав і почав читати. Довго сумнівався, чи єму Ржендзян привезе лист, бо не був певним, чи Елена вміє писати. Женщины на пограничах не бували учени, а до того Елена виховувала ся межи простаками. Але видно що батько научив її писати, бо написала довгий лист на чотири сторони паперу. Не уміла она вправді висловлювати ся реторично, але писала впрост з серця, як слідує:

”Вже я вацьпана ніколи не забуду, вацьпан мене скорше, бо чую, що є і нестаточні межи вами. Але коли прислав єсь умисно післанця тілько миль дороги, то видно, щом тобі мила, як і ти мені, за що дякую з цілого серця. Не думай також вацьпан, щоби се не було проти моєї скромності, писати тобі про сю мою любов, але знати вже лішче правду сказати, як збрехати, або єї укривати, коли в серцю діє ся що іншого. Винагодувала ся я також імц. Ржендзяна, що поробляєш в Лубнах і які є обичаї на великім дворі, а коли мені почав оповідати про уроду і красу тамошніх панянок, том мало не заплакала з великого жалю . . .“

Ту намісник перервав читанє і запитав Ржендзяна:

— Що ти там кле наговорив?

— Все добре, — пане! — відповів Ржендзян.

Намісник читав дальше:

”... Бо якже мені простачці рівняти ся з ними. Але сказав мені хлопець, що вацьпан на жадну і дивити ся не хочеш . . .“

— Тось добре говорив! — сказав намісник.

Ржендзян не розумів вправді, о що ся розходить, бо намісник читав лист потихо, але зробив мудру міну і кашельнув значучо, а Скшетуский читав дальше:

”...І я зараз потішила ся, просячи Бога, щоби тебе і надальше заховав таким жичливим до мене і благословив нам обом — амінь. Вже я ся так зтужила за вацьпаном, якби за матерію, бо смутно мені сироті на сьвіті, але не смутно при вацьпанови . . . Бог бачить моє серце, що воно чисте, а що іншого є простацтво, котре мусиш мені вибачити . . .“

Дальше доносила гарна княжна, що виїдуть з стрийною до Лубнів, як лиши дороги пооправляють ся, і що сама княгиня хоче виїзд приспішити, бо з Чигирина доходять вісти о якихсь неспокоях межі Козаками, отже лишень чекає на поворот молодих каязів, що поїхали на кінський ярмарок до Богуславя.

”Правдивий з вацьпана чарівник — писала дальше Элена, — що умів-эсь собі навіть стрийну з’еднати.“

Ту намісник усміхнув ся, приганувши собі, яким то способом мусів з’еднувати стрийну. Лист кінчив ся запевненем стaloї і уцтвої любові, яку винна будуча жінка мужові. Взагалі з цілого листа видно було дійсно щире серце, і тому намісник перечитував сей сердечний лист по кільканайцять разів від початку до кінця, повторюючи собі в душі: ”Моя мила дівчина! нехай же мене Бог покине, коли я тебе понехаю“.

А опісля почав випитувати ся про все Ржендзяна.

Спритний хлопець здав эму докладне справозданє з цілої подорожі. Приняли это добре. Стара княгиня випитувала это про намісника, а довідавши ся що був знаменитим лицарем і повіреним князя, а притім богатим чоловіком, була рада.

— Питала мене також — говорив Ржендзян, — чи эгомосць,

як що обіцяє, завсігди дотримує слова, а я їй на се: "Моя мосця пані! Колиби сей коник, на котрім я приїхав, був мені приобіцяний, знати бим, що він вже мій . . ."

— Хитрун з тебе — сказав намісник, — але колись вже так за мене поручився, то цого затримай. Отже не удавав єсть нічого, сказав-єсь, що се я тебе прислав?

— Сказав єм, бом побачив, що можна, і зараз єще ліпше мене приняли, а особливо панна, яка є так чудова, що певно на сьвіті нема такої другої. А дізвавши ся, що се я приїхав від цього мосця, то вже не знали де мене посадити, і колиби не піст, то було би мені ліпше як в небі. А читаючи лист цього мосця, з радості заляла ся слезами.

Намісник замовк рівно ж з радості і доперва по хвилині знов спітав:

— А про сего Богуна нічогось ся не довідав?

— Не випадало мені питати ся про него панни або пані, але я зайдов собі зі старим Татарином Чеглим, котрий, хоч поганий, є вірним слугою панянки. Сей мені росказував, що всі вони спершу дуже відказували на цього мосця, але опісля перестали, а то тоді, як довідали ся, що се, що говорять про скарби сего Богуна, то байка.

— Якимже способом они про се довідали ся?

— А то, бачите цього мосця, було так: мали они непорозуміння з Сівінськими, і мали їм щось сплачувати. Як прийшов речинець, вони до Богуна: Пожич! — А він на се: Добра турецького, каже, трохи маю, але скарбів нема, бо щом мав, том все пороскидав. Як они се почули, то зараз він їм потанів, — і звернули свої очі на цього мосця.

— Нема що казати, добре ти про все порозвідував ся.

— Мій цього мосця, колиби я довідав ся про одне, а про друге ні, тодіби цього мосця міг мені сказати: Коня-сь мені дарував, а сідла не дав. Щоби цього мосця робив з конем без сідла?

— Коли так, то возьми вже і сідло.

— Дякую покірно цього мосця. Вониж зараз виправили Богуна до Переяслава, отже я почувши про се, думаю: чому ж би і я не мав поїхати до Переяслава? Буде з мене мій пан ради, і скорше

діжду ся барви . . .

— Дістанеш барву на другий квартал. Тось був і в Переяславі?

— А був. Але-м Богуна там не застав. Старий полковник Лобода хорій. Говорять, що незадовго Богун зістане полковником на це місце. Але там діє ся щось дивного. Семенів лишило ся при хоругві лишень мала горстка, а решта, говорять, пішли за Богуном, чи повтікали на Січ, і се є, мій эгомосць, важна річ, бо там мабуть приготовляє ся якась ребелія. Хотів я конче довідати ся щось про Богуна, але все, що я довідав ся, то се, що він переправився на правий беріг Дніпра; як так, подумав я собі, то наша панянка від него безпечна, і взяв тай вернув ся назад.

— Добресь ся справив. А не зазнав-эсь в дорозі якої пригоди?

— Ні, мій эгомосць, лишень дуже хоче ся мені їсти.

Ржендзян вийшов, а намісник, лишивши ся самий, почав на ново читати лист від Элени і цілувати літери, що не були такі гарні, як та ручка, що їх писала. Надія вернула до цього серця, і думав собі так: "Незадовго дороги пообсихають, коби лиш Бог дав погоду. А Курцевичі, довідавши ся, що Богун голий, певно вже мене не зрадять. Винайму їм Розлоги, і ще свого доложу, коби лиш дістати сю зірку . . ."

І зібравши ся, з ясним лицем, і з груди переповненою щастем, пішов до каплиці, щоби насамперед подякувати Богови за добру новину.

VI

По цілій Україні і на Задніпро почало шуміти неначе перед бурею; від села до села, від хутору до хутору, перелітали якісь дивні вісти, так як ті перекотиполя, що їх в осені жене вітер степом. По містах шептали собі про якусь велику війну, хоч ніхто не зінав, хто і против кого має воювати. Але всеж таки на щось заповідало ся. Людські облича стали якісь неспокійні. Рільник неохотно ішов з плугом в поле, хоч весна прийшла рана, тепла і тиха, і над степами давно сьпівали жайворонки. Вечерами

громадилися люди по селах і стоячи по дорогах говорили про страшні річи. Сліпців, що ходили з лірами і піснею, випитувано пильно про новини. Декотрим здавалося, що по ночах бачили якісь відблески на небі, і що з поза лісів вставав місяць червоніший як звичайно. Ворожено нещастя або королівську смерть — а все те було тим дивніше, що на сих землях, що привикли до несупокоїв, битв і нападів, страх не мав легкого приступу; мусіли отже висіти в воздусі якісь виїмкові страховища, коли несупокій став ся загальним.

Було тим тяжче і душніше, що ніхто не міг сказати, звідки грозить небезпека. Однакож дві признаки вказували, що дійсно щось загрожує. По перше безліч дідів лірників появилосься по всіх селах і містах, а були межи ними і якісь дивні постати, незнані нікому, про котрих говорено, що се фальшиві діди. Они, переходячи ся з місця на місце, скрізь заповідали в таємничий спосіб, що зближається день суду і Божого гніву. А по друге, Низовці почали на смерть пити.

Друга признака була ще небезпечніша. Січ, обнята в за надто тісних границях, не могла виживити всіх своїх людей, походи не завсіди лучалися, проте степи не давали Козакам хліба, отже богато Низовців розходилося рік річно під час супокою по заселених околицях. Повно їх було скрізь по цілій Україні. Одні вступали на службу до старостів, другі шинкували горівкою по дорогах, а ще інші займалися по селах і місточках ріжними ремеслами і торговлею. Майже в кождім селі стояла оподалік хата, в котрій мешкав Запорожець. Декотрі мали по таких хатах жінки і газдівство. А такий Запорожець, яко бувалий досвідчений чоловік, був до певної міри добродійством для цілого села в котрій мешкав. Не було від них ліпших ковалів, колодіїв, гарбарів, пасічників, рибаків і мисливих. Козак — все умів, все зробив; хату поставив і сідло ушив. Звичайно однак не були они спокійними поселенцями, бо жили лиш тимчасовим житєм. Хто хотів збройною рукою виконати вирок, напасті на сусіда, або оборонити ся від нападу, той потрібував лише крикнути, а молодці зліталися зі всіх сторін. Уживала їх отже шляхта, уживали панове, що вели межи собою безнастанні спори, коли однак не було таких ви-

прав, то сиділи тихо до селах працюючи як в ярмі і здобуваючи в поті чола кавалок насушного хліба.

І тревало так нераз і рік і два, аж нагло приходила вістка про якусь велику віправу, чи то на Татарів, чи на Ляхів, чи разом з польськими панами на Волощину; — і зараз сї колодії, ковалі, гарбари і пасечники покидали свої спокійні заняття і передівсім починали пити по всіх українських шинках.

Пропивши все, пили даліше на борг, не на то, що є, але на то, що ще буде. Сподівана добича мала заплатити за гулятику.

Се явище повторялося так стало, що опісля досвідчені люди на Україні привикли говорити: "Трясуться шинки від Запорожців, щось буде нового на Україні."

І зараз старости скріпляли залоги по замках, і звертали пильну увагу на все, панове стягали військо, а шляхта висилала жіночі дітей до міст.

Отже сеї весни Козаки почали пити, як єще ніколи перед тим, тратити на сліпо запрацьоване добро, і то не в однім повіті, або воєводстві, але по цілій довгій і широкій Україні.

Щось ся варило напевно, хоч самі Низовці не знали зівсім, що такого. Почали говорити про Хмельницького і про його утечу на Січ, про городових з Черкасів, Богуславя і Корсуня і інших міст, що за ними повтікали, але говорено також і що іншого. Вже від довших літ, ходили вісти про велику війну з поганцями, котрої хотів король, щоби добрим молодцям приспорити добичі, лиш Ляхи сего не хотіли — отже тепер сї вісти помішали ся з собою і зродили в людських головах несупокій і очікування чогось надзвичайного.

Сей несупокій передер ся і поза лубенські мури. Годі було замикати очі на ті всі признаки, а крім сего князь Ярема немав сего звичаю. В цього посіlostях сей неспокій не перейшов віправді в заколот, але в короткім часі зачали доходити вісти, що ту і там хлопи зачинають ставити опір шляхті, що мордують жидів, що хочуть насильно записувати ся до реєстру на війну з поганцями, і що число утікачів на Січ щораз зростає.

Отже князь порозіслав післанців; до пана краківського, до пана Калиновського, до Лободи в Переяславі, а сам стягав стала зі сте-

пів і війска з паланок. Тимчасом прийшли успокоюючі вісти. Пан гетьман великий доносив все, що знат про Хмельницького, однак не думав, щоби з сего мала вибухнути яка зазеруха; знов пан гетьман польний писав, що "гільтайство звичайно як пчоли, бурить ся на весну." Оден старий хорунжий Зацьвіліховський прислав лист, в котрім заклиняв князя, щоби нічого не легковажити, бо з Диких Піль іде велика буря. Про Хмельницького писав, що поїхав з Січи на Крим, щоби просити хана о поміч. "А як мені доносять приятелі з Січи — писав, — то там кошовий стягає зі всіх лугів і рік піше і кінне війско, і не говорить нікому, пощо се чинить, думаю проте, що ся буря звалить ся на час, а коли се стане ся при татарській помочи, то дай Боже, щоби се не принесло згуби нам всім".

Князь, вірив Зацьвіліховському більше як самим гетьманам, бо знат, що на цілій Україні, ніхто так добре не знат Козаків і їх способів, отже постановив стягнути як найбільше війска, а рівночасно довідатися, як ся дійсно річ має.

Отже одного раня казав приклікати до себе пана Биховця, поручника волоської хоругви, і сказав єму:

— Поїдеш васець на Січ в посольстві від мене, до пана отамана кошового, і віддаш єму сей лист з моєю господинською печатию. Але щобись знат, чого ся тримати, то скажу тобі так: лист э позором, а ціла вага посольства лежить в васціним розумі, щобись на все дивив ся, що ся там діє, кілько війска скликали, і чи эще більше скликають. А особливо се тобі наказую, щобись собі там зяднав яких людій і довідав ся добре всего про Хмельницького, де він э, і чи се правда, що поїхав на Крим просити Татарів о поміч. Розуміеш васець?

— Так якби мені хто виложив на долони.

— Поїдеш на Чигирин, а по дорозі не будеш більше попасати як одну ніч. Прибувші там, удаш ся до хорунжого Зацьвіліховського, щоби тобі дав листи до своїх приятелів на Січи, і ті їм тайком передаш. Они тобі все оповідять. З Чигирина поїдеш байдаком до Кодака, поклониш ся від мене пану Гродзіцькому і віддаш єму се письмо. Він постарає ся перепровадити тебе через пороги і достарчить перевізників. На Січи також не бав ся;

диви ся, слухай і вертай, коли лишиш ся живим, бо се не легка подорож.

— Ваша княжа милість э шафаром моєї крові. Кілько маю з собою людій взяти?

— Возьмеш з собою сорок почтових. Виїдеш сего дня над вечером, а нім поїдеш прийдеш ёще по інструкції. Се поручаю вашмосці важну місію.

Пан Биховець вийшов утішений; в передпокою стрінув Скшетуского з кількома офіцірами від артилераїї.

— А що там? — запитали єго.

— Сего дня вибираю ся в дорогу.

— А куди, куди?

— До Чигирина; а звідтам ёще дальше.

— То ходи зі мною — сказав Скшетуский.

І запровадивши єго на кватиру, давай просити, щоби єму відступив сю місію.

— Так як приятель — каже — жадай, чого хочеш, коня турецького, дам, нічого не пожалую, колиби міг їхати, бо душа рве ся в тамті сторони. Хочеш грошей, дам, тілько відступи мені сю службу. Слави се не принесе, бо коли має бути війна, то зачне ся ту скорше, — а згинути можеш. Знаю також, що Гануся тобі мила, так як і другим; поїдеш, то єї тобі збаламутять.

Сей послідний аргумент попілив пана Биховця лішче як другі, але все таки опирав ся. Щоби на се сказав князь, колиби уступив? чи не взявби єму сего за зло? Таж се прецінь доказ княжої ласки таке порученэ.

Почувши се, Скшетуский полетів просто до князя, і казав себе сейчас замельдувати.

По хвили вернув паж з повідомленем, що князь позволяє війти.

Намісникови било ся серце як молот, бо ануж почує коротке: "ні!" по котрім не лишить ся нічого більше, як всого понехати.

— А що скажеш? — спитав князь, побачивши намісника.

— Мостикий князю, я прийшов просити найпокірнійше, щоби мені повірено виправу на Січ. Биховець може би і уступив, бо є мені приятелем, а мені на сім залежить більше, як на житю, — лишень Биховець боїть ся, що ваша княжа милість буде ся на него кривити.

— На Бога! — сказав князь — таж ябим нікого більше не посилив, як тебе, але я думав, що не радо поїдеш, відбувши недавно таку ,довгу подорож.

— Милостивий князю, хотяйби мене щодня посилю, завсіди поїду радо в тамту сторону.

Князь подивився на него довго своїми чорними очима і по хвили спитав:

— Що ти там маєш?

Намісник стояв заклопотаний не могучи знести княжого погляду.

— Вже я бачу, що мушу сказати всю правду — відповів — бо перед розумом вашої княжої милости нічого ся не скриє, лишень не знаю, чи найду ласкавий послух у вашої княжої милости.

I ту почав оповідати, як пізнав доньку князя Василя, як в ній залюбився, і бажав би тепер її відвідати, а вертаючи з Січи спровадити її до Лубнів, щоби охоронити її перед ко-зацькою заверухою і перед Богуном. Не сказав лишень про ма-хінації старої княгині, бо ту був звязаний словом. I так почав благати князя, щоби єму повірив роботу Биховця, що князь сказав:

— Я би тобі і так позволив їхати і людий дав, але колись вже так мудро все уложив, щоби власну справу погодити з сим по-сольством, то вже мушу се для тебе зробити.

Сказавши се князь закляскав в долоні і сказав пажови покли-кати пана Биховця.

Намісник поцілував з радости княжу руку, а сей стиснув его за голову і наказав бути спокійним. Любив він дуже Скшетуского, як хороброго жовніра і офіцира, ща котрого можна було ві всім спустити ся. Крім того була межи ними ся звязь, яка витворює ся межи півладним, що любить з цілої душі свого зверхника, а зверхником, котрий се добре відчуває. Коло князя крутило ся немало двораків, що служили і підхлібляли ся для вла-сної користі, але бистрий ум Яреми, знав добре, що про кого думати. Знав, що Скшетуский був чоловіком чистим як слеза — отже цінив єго і був єму вдячний за привязані.

З радостию почув також, що єго любимець полюбив доньку Василя Курцевича, старого слуги Вишневецьких, котрого память була для князя дорогою.

— Не з невдячности се против князя — сказал — не довідував ся я про дівчину, але коли опікуни не заглядали до Лубнів і не було на них жадних скарг, то я думав, що суть ущтиві. Однак скоро ти мені тепер про ню наганув, то буду про ню памятати, як про рідну.

Чуючи се, Скшетуский, не міг надивувати ся доброті свого пана, котрий, здавало ся, сам собі тепер робив закиди, що при надмірі розличних справ не заняв ся долею давного жовніра і дворяніна.

Тимчасом надійшов пан Биховець.

— Моспане — сказал до него князь — слово сказало ся і если схочеш, пойдеш, але тебе прошу зроби се для мене і відступи сю функцію Скшетускому. Має він свої добре причини, щоби її до-магати ся, а я придумаю для васці щось іншого.

— Мостикий князю — відповів Биховець, — висока ласка вашої княжої милости, що могучи росказати, здаєш се на мою волю, і я не бувби варта сеї ласки, колибім єї не приняв з вдячним серцем.

— Подякуйже приятелеви — сказал князь звертаючи ся до Скшетуского, — і іди лагодити ся до дороги.

Скшетуский дійсно дякував горячо Биховцеви, і за кілька годин був готовий до дороги. В Лубнях вже від давна годі эму було висидіти, а ся виправа відповідала всім эго бажаням. На-самперед мав побачити Элену, а опісля — правда, що треба було ся з нею на довший час розлучити, але власне такого часу було потрібно, щоби дороги могли пообсихати, щоби можна їхати взами. Скорше княгиня не могла приїхати до Лубнів, мусівби отже Скшетуский або заждати в Лубнах, або сидіти в Розлогах, що знов противило ся угоді з княгинею, а що більше, могла би збудити в Богуна підозрінэ. Элена могла бути безпечною проти эго замірів доперва в Лубнах, отже коли мусіла з конечности лишити ся єще через довший час в Розлогах, то найлішче було Скшетускому відіхнати, а за се з поворотом, забрати єї вже під ослонуо княжих жовнірів. Обдумавши се, спішив ся намісник з виїздом і полагодивши все, взявши листи і інструкції від князя, а гроші на виправу від скарбника, виїхав єще кавалок до ве-

чера, маючи з собою Ржендзяна і сорок семенів з козацької княжої хоругви.

vii

Було се вже в другій половині марта. Трави пустили ся буйно; перекотиполя зацвіли, степ віджив новим житем. Намісник, ідучи ранком на чолі своїх людей, їхав неначе морем, котрого рухливою філею, була вітром колисана трава. А всюди цвіто веселости і весняних голосів, криків і щебету, свистів, лопоту крил, радісного гудіння комах: степ гомонів, як ліра, на котрій грає Божа рука. Над головами їздців яструби, висячі нерухомо в небесній синяві неначе позавішувані хрестики, трикутники диких гусій, ключі журавлів; на землі хороводи здичілих табунів. Он летить гурма степових коний, видно, як порють трави грудьми, ідуть як буря і стають як вкопані, окруживши їздців півколесом; їх гриви порозвіювані, ніздря роздимані, очі здивовані. Ска-зувбись, хочуть розтратувати непрошених гостей. Але ёще хвиля і нагло втікають і зникають рівно скоро, як прибігли — лишень трави шумлять, лишень цвіти мигочуть. Тупіт затих, знов чути лишень транэ птацтва. Ніби весело, а якийсь сум серед сеї разности, ніби гамірно а пусто! — о! а широко, а просторо! Конем не здігнати, думкою не здогонити . . . хиба ті смутки, ту пустість, сї степи полюбити і кружляти над ними душою, спочивати на їх могилах, слухати їх голосу і відповідати.

Було рано. Великі каплі роси блищають на билинах і бурянах, часті подуви вітру сушили землю, на котрій по дощах стояли широкі баюри, неначе порозливані озера, съвітячі до сонця. Відділ намісника посував ся звільна, бо трудно було поспішати, бо коні западали ся часом по коліна в мягкій землі. Але намісник не давав їм віддиху по горбовинах, бо спішив заразом і витати і праштати. Отже вже другого дня по полуслни, переїхавши кавалок ліса, добачив вітраки в Розлогах, що були порозкидувані по взгірях і поблизуких могилах. Серце било ся єму як молотом.

Ніхто з цього там не сподівався, ніхто не знає, що прийде, щож она скаже, коли цього побачить? Отже і хати підсусідків, поховані по молодих вишневих садах — дальше село, а єще дальше видно і журавель на двірськім майдані. Намісник стягнув коня і пустився чвалом, а за ним цього семени; летіли так через село з дзвенем і гамором. Денеде вибігав хлоп з хати, дивився і хрестився: "Чорти, не чорти? Татари не Татари?" Болото так бризгало з під копит, що і годі було розріжнити хто йде. А они тимчасом долетіли до майдану і станули перед запертою брамою.

— Гей там! Отвирай!

Гамір, стукіт і гавкані собак викликали людей з двора. Поприбігали отже до брами поперестрашувані, думаючи, що се хиба напад.

— Хто іде?

— Отвирай!

— Князів нема дома.

— Отвирай же поганська дитино, ми від князя з Лубнів, Челядь пізнала вкінці Скшетуского.

— А то ваша милість! Зараз! зараз!

Отворено браму, а втім і сама княгиня вийшла перед сіни і прикривши рукою очі, гляділа на прибувших.

Скшетуский зіскочив з коня і зближившися до неї, сказав:

— Імосць не пізнаєте мене?

— Ах, се вашмосць, пане наміснику! Я думала, що се напад татарський. Кланяюся і прошу до кімнат.

— Вацьпані певно дивуєшся — сказав Скшетуский, коли вийшли до середини, — видячи мене в Розлогах, а преці я слова не зломав, бо се сам князь посилає мене до Чигирина і дальше. Казав мені притім затримати ся в Розлогах і спитати о ваше здоров'я.

— Вдячна я цього княжій милості, як ласкавому панові і добродієви. Чиж скоро думає нас виганяти з Розлогів?

— Не думає він про се зівсім, бо не знає, що вас треба виганяти, а я що сказав, то і буде. Лишити ся в Розлогах; маю свого хліба досить.

Почувши се княгиня, зараз повеселіла і сказала:

— Сідайже вашмосьць і будь собі радий, так як я тобі рада.

— А княжна здорова? де она?

— Знаю я, що ти не до мене приїхав, мій кавалэр. Здорова она, здорова; эще дівка від тих любоців потовстіла. Але зараз ёї закличу і сама ся трохи огорну, бо аж встид так гостий приймати.

І справді княгиня мала на собі вже добре споловілу сукню, на верха кожух і ялові чоботи на ногах.

Однак в тій хвили вбігла до кімнати Элена, що хоч не кликана довідала ся від Татарина Чегли, хто приїхав. Вбігла задихана і червона як вишня, не могучи майже віддихати, лишень ёї очі съміяли ся від щастя і веселости. Скшетуский кинув ся цілувати ёї руки, а коли княгиня діскретно вийшла, став цілувати губи, бо був загонистим чоловіком. А вона і не боронила ся дуже, бо чула, що сили ёї покидають, від надміру щастя і радости.

— А я не сподівалася вацьпана, — шепотіла, прижмуруючи свої гарні очі, — але вже не цілуй так, бо не годить ся.

— Як не маю цілувати — відповів лицар, — коли мені мід не такий солодкий, як твої уста? Я вже думав, що прийде ся мені всохнути без тебе, аж мене сам князь сюди вислав.

— То князь знає?

— Я өму все сказав. А він эще і був радий, приганувши собі князя Василя. Ей, хиба ти мені чогось завдала, дівчино, що вже і съвіта поза тобою не бачу.

— Ласка се Божа таке твоє засліпленэ.

— А тяміш сю ворожбу, яку вчинив сокіл, коли стягнув іаші руки до купи? Знатъ так вже було судило ся.

— Тямлю...

— А я з туго ходив в Лубнах на Солоницю і ти мені там привиджувала ся, як жива, а коли-м лиш простягнув руки, тось все зникала. Але вже мені більше не втечеш, бо думаю, що вже нам більше нічого не стане на перешкоді.

— Єсли що стане, то не моя воля.

— Скажи мені эще раз, що мене любиш!

Элена спустила очі, але відповіла з повагою і виразно:

— Як нікого на съвіті.

— Хочби мене хто обсипав золотом і достоїнствами то я волівби сї твої слова, бо чую, що говориш правду, хоч сам не знаю, чим я собі заслужив у тебе на таке добродійство.

— Бо ти мене пожалував, бось мене пригорнув і уняв ся за мною, і говорив до мене такими словами, яких я перед тим не чула.

Элена замовкла від зворушеня, а поручник почав на ново цілувати її руки.

— Будеш мені панею, не жінкою — сказав.

І через хвилю мовчали, лишењ він не спускав з неї очий, хотячи собі винагородити довгі хвилі розлуки. Видала ся єму ще гарнійшою, як давнійше. І справді в сїї отіненій съвітлици, при грі соняшних лучів, що ломали ся в шклянних віконних кружках, виглядала як ті образи съвятих в мрачних церковних каплицях. А рівночасно било від неї таке тепло і житє, на її лиці і в цілій статі малювало ся тілько розкішних жіночих принад, що можна було голову стратити, залюбити ся на смерть і любити на віки.

— Від твої краси прийде ся мені хиба осліпнути, — сказав намісник.

Білі зубенята княжни бліснули весело від усьміху.

— Певно панна Анна Божобогата сто разів гарнійша від мене.

— Так її до тебе, як приміром циновій мисці до місяця.

— А імц Ржендзян говорив що іншого.

— Імц Ржендзян варта дістати в лице. Що мені там по тій панні. Нехай інші пчоли збирають мід з єго цвіту, а э їх там немало.

Дальшу розмову перервав прихід старого Чегли, що прийшов витати намісника. Уважав він вже єго за свого будучого пана, отже кланяв ся єму ще від порога, віддаючи поклони після східного обичаю.

— Но, старий Чеглий, возьму я і тебе з панною. А ти єї вже служи до смерти.

— Не довго вже на ню ждати, ваша милість, але доки житя, доти й служби. Бог оден!

— За який місяць, наколи поверну з Січи, ідемо до Лубнів — сказав намісник, звертаючи ся до Элени, — там ксьондз Му-

ховецький чекає зі стулою.

Элена перестрашила ся:

— То ти на Січ ідеш?

— Князь посилає з листами. Але не бійся. Особа посла съвята і у поган. А тебе з княгинею відіславшим хочби і зараз до Лубнів, але дороги страшні. Сам бачив-эм, навіть верхом не легко переїхати.

— А довгож лишиш ся в Розлогах?

— Эще сегодня на вечер виїзжу до Чигирина. Скорше пойду, скорше приїду. Впрочому княжа служба; не мій час, не моя воля.

— Прошу на перекуску, если вже аморів досить, — сказала, входячи, княгиня. — Го! го! лиця у дівчини червоні, видно щось не дармував пане кавалэрэ! Но, але я вам ся не дивую . . .

Сказавши се, поклепала ласково Элену по плечи, і пішла на обід. Княгиня була в знаменитім гуморі. Богуна вже давно віджа-луvala, а тепер складало ся так, що завдяки щедрості намісника, Розлоги "кум боріс, лясіс, граніцебус ет кольоніс," могли вже бути уважані за єї і єї синів власність.

А були се преції немалі добра.

Намісник випитував ся про князів, чи скоро повернуть.

— Сподіваю ся їх кожного дня. Маркотно їм було спершу на вацьпана, але опісля, роздумавши про твої поступки, дуже тебе полюбили, як будучого кревного, бо говорять, що кавалэрэ з такою фантазиєю трудно вже знайти в ниніших мягких часах.

По обіді вийшли намісник з Эленою до вишневого саду, що припірав до окопу за майданом. Сад був обсипаний вчасним цвітом неначе снігом, за садом чорніла ся діброва, а в ній ковала зазуля.

— Се нам на щасливу ворожбу — сказав пан Скшетуский, — але треба ся поспитати.

І звернувшись ся к діброві, питав:

— Зазуле небого, а кілько літ будемо жити в парі з отсею панянкою?

Зазуля почала ковати і қовати. Начислили пядесять і більше.

— Дай Боже.

— Зазулі завсігди правду говорять — сказала Элена.

— А коли так, то єще буду питати! — сказав розохочений на-

місник.

І питав:

— Зазуле небого, а кілько будемо мати хлопчиків?

Зазуля, якби замовлена, зараз почала відповідати і викувала їм ні більше ні меньше лиш дванадцять.

Пан Скшетуский не знав, що робити зі втіхи.

— От, зістану старостою, як мені Бог милий! Чулась вацьпанна, га?

— Нічогом не чула — відповіла червона як вишня Элена, — навіть не знаю про щось питав.

— То може повторити?

— І того не треба.

На таких розмовах і забавах зійшов їм день як сон. Вечером надійшла хвиля довгого прашання, і намісник поїхав до Чигириня.

### VIII

В Чигирині застав пан Скшетуский старого Зацьвілховського в великом зворушенню і горячці; виглядав він нетерпеливо княжого післанця, бо з Січи доходили щораз грізніші вісти. Не улягало вже жадному сумнівови, що Хмельницький готовив ся доходити збройною рукою своїх кривд і давних козацьких привіліїв. Зацьвілховський мав про него відомости, що находив ся в Кримі у хана і просив о поміч, з котрою сподівали ся цього на Січи кожного дня. Отже на Низу готовила ся проти Річи Посполитої велика війна, що при татарській помочи, могла оказати ся погубною. Буря зарисовувала ся щораз близше, виразніше і страшніше. Се вже не глухі, або неознаечні трівоги перебігали через Україну, але певність війни. Гетьман великий, що з початку нє богато собі робив з сеї справи, присунув ся тепер з війском аж до Черкас, а висунені наперед відділи коронних війск доходили аж до Чигириня, а то головно, щоби стимувати утікачів, бо городові Козаки і чернь почали утікати на Січ цілими масами. Шляхта громадила ся по містах. Говорено, що в полудневих воєвідствах має бути проголошене загальне опол-

ченэ. Декотрі отже навіть не чекали на вітії і відсилали жінки і діти до замків, а самі тягнули під Черкаси. Нещаслива Україна поділила ся на дві половини; одна спішила на Січ, друга до коронного обозу; одна, передовсім шляхта, стояла за старим порядком, друга, нарід і Козацтво ставало по стороні оборонців козацьких вільностей. Страшна війна, нім в ній набрали ваги релігійні кличі, була передовсім суспільною війною, війною кляси поневолених мас проти горстки пануючого панства і шляхти.

Але хоч які чорні хмари зібрали ся над Україною, хоч від них падала зловіща тінь, хоч в їх нутрі клекотіло і гуділо, а з кінця в конець перелітали громи, люди ёще собі не здавали справи, до якої степені розшаліла ся та буря. Може і сам Хмельницький не здавав собі з сего справи, але він тимчасом слав листи до пана краківського, до комісара козацького і до коронного хорунжого, повні жалів і нарікань, з заявами вірности для короля і Річи посполитої. Чи хотів він лиш зискати на часі, чи може думав, що дасть ся ёще зробити загоду, ріжні ріжно думали, — двох лишень людей, Зацьвіліховський і Барабаш, не дурили ся ані одної хвилі.

Старий полковник дістав рівнож лист від Хмельницького. Лист був глумливий і повний зневаг. "Зачнемо з цілим запорожським війском — писав Хмельницький — горячо просити і апелювати, щоби словено сї привіләї, котрі ваша милість тайв-эсь у себе. А щось тайв їх для власної користі і пожитків, проте ціле війско запорожське вважає тебе гідним полковникувати над вівцями або свиньми, але не над людьми. А я від себе прошу о вибачені, єсли я в чім не догодив вашій милости в своїй убогій хаті в Чигирині, на празнику съв. Миколая — і щом відіхав на Запороже без відомости і позволеня."

— Дивіть ся, вашмосцьове — говорив до Зацьвіліховського і до Скшетуского Барабаш, — ёще і насыміває ся з мене.

— Заповідає отже, що з цілим запорожським війском, буде допоминати ся о привіләї — сказав Зацьвіліховський. — Отже се попросту домашна війна, найстрашнійша зі всіх воїн.

На се Скшетуский:

— Виджу, що мені треба спішти ся; дайте мені вашмосцьове

листи до сих, з котрими мені треба буде війти в зносини.

— До отамана кошового васць маєш?

— Маю від самого князя.

— Дам тобі отже до одного курінного отамана, а імць Барабаш має там також свого кревняка Барабаша: від них дізнаєшся всіго. Але хто знає, чи се вже не запізно на таку виправу. Хоче князь знати, що там справду чувати? — коротка відповідь: зле чувати! А хоче знати, чого ся тримати? — коротка рада: зібрати як найбільше війска і получить ся з гетьманами.

— То вишліть до князя післанця з відповідю і радою, — сказав пан Скщетуский. — Я мушу їхати, куди мене післано, і не можу зміняти княжих рішень.

— А чи знаєш васць, що се страшно небезпечна виправа? — сказав Зацвіліховський. — Ту вже нарід так збурений, що годі висидіти. Колиби не близкість коронного війска, то чернь кинула би ся на нас. А щож доперва там! Лізеш так як смокови в пашу.

— Мосці хорунжий, Йона був вже в череві, не в паші кита, а за божою помочию вийшов здоровий.

— Отже їдь. Хвалю твою рішучість. До Кодака можеш васць доїхати безпечно, а там ся розглянеш, що буде можна дальнє зробити. Гродзіцький старий жовнір, він тобі дасть найліпші інструкції. А до князя я певно сам поїду; якщо ся маю бити на свої старі літа, то волю під ним, як під ким іншим. Тимчасом приготувлю для васці байдак і перевізників, що тебе завезуть до Кодака.

Скщетуский вийшов і удав ся просто до своєї квартири в княжім домі на ринку, щоби поробити послідні приготовання. Мимо небезпеченьств сеї подорожи, про які əму говорив Зацвіліховський, намісник думав про ню не без певного рода задоволення. Мав побачити Дніпро майже в цілій довготі аж до Низу, і пороги, а була се для тодішнього лицарства неначе зачарована земля, повна таємниць, до котрої тягнув кождий охочий на пригоди. Не оден прожив ціле житє на Україні, а не міг ся похвалити, що бачив Січ — хиба колиби хотів вступити до брацтва, а до сего вже не було богато охотників межи шляхтою. Часи Самуїла Зборовського вже минули і не мали більше вернути. Пролом межі Січию а Річи посполитою, що вже зазначив ся на добре за часів Наливайка і Павлюка, не лише

не зменьшував ся, але противно більшав щораз більше, і наплив шляхти на Січ, не тілько польської але і української, що не ріжнила ся від Низовців ані мовою ані вірою, був значно менший. Такі Булиги Курцевичі не мали богато наслідувачів; взагалі на Низ, до брацтва гнало тепер шляхту хиба нещастє, баніця, одним словом провини, неможливі до відпокутовання.

Тож якась непроглядна таємниця оповила сю низову республіку, як дніпрові мраки. Оповідано про ню чуда, котрі пан Скшетуский хотів оглянути власними очима.

Не сподівав ся він також, що правда, щоби не мав звідтам вернути ся. Що посол, то посол, особливо від князя Яреми.

Так роздумуючи, дивив ся через вікно своєї кватери на ринок. Тимчасом минула година і друга, коли нагло Скшетускому видало ся, що побачив якісь дві знакомі постаті, що прямували на Дзвонецький кут, де був склеп Волоха . Допули.

Придивив ся уважніше; був се пан Заглоба з Богуном.

Ішли, тримаючи ся попід руки, і незабаром ввійшли в темні сіні, над котрими сторчала віха, що означала шинок і винарню.

Намісника задивував побут Богуна в Чигирині і его приязнь з паном Заглобою.

— Ржендзян! сам ту! — закликав на хлопця.

Хлопець вказав ся в дверех примежної кімнати.

— Слухайно, Ржендзян, пійдеш до винарні, онтам під віхою і знайдеш там грубого шляхтича з дірою на чолі і скажеш эму, що хтось, що маэ до него пильну справу, хоче эго бачити. А колиби питав хто, не говори.

Ржендзян вибіг і за якийсь час побачив это намісник, як вертав разом з паном Заглобою.

— Витай вашмосць — сказав пан Скшетуский, коли шляхтич указав ся у дверех кімнати, — чи собі мене пригадуэш?

— Чи собі пригадую? Нехайже мене Татари на лій перетоплять і пороблять з мене сувічки до мечетів, єсли я забув. Се василь тому кілька місяців отворив Чаплінським двері у Допула, що мені дуже припало до смаку, бо і я свого часу увільнив ся таким самим способом з вязниці в Стамбулі. А що поробляє пан Повсінога гербу Зервіплодри, разом зі своєю невинностию і мечем. Чи завсігди

Эму воробці сїдають на голову, беручи эго за сухе дерево?

— Пан Подбіпента здоров і казав кланяти ся вашмосці.

— Дуже се богатий шляхтич, але сильно дурний. Эсли зітне такі три голови як эго власна, то се зробить лиш півтора голови, бо зітне трох півголовоків. Тыфу! яке горячо, хоч доперва марець. Язык в горлі засихаэ.

— Маю я ту знаменитий трійняк, може вашмосць позволиш шкляночку?

— Кеп відмавляэ, коли не кеп просить. Власне мені цирулик поручив пити мід, щоби відтягнуло мелянхолію від голови. Тяжкі бо се часи приходять на шляхту: діэс іре ет калямітатіс (день гніву і нещастя). Чаплінський здох зі страху, не ходить до Допула, бо там пэ козацька старшина. Я оден наставляю хоробро чоло небезпекам і дотримую компанії сим полковникам, хоч їх полковництво смердить дігтем! Добрый мід! дійсно знаменитий! Звідки эго васць маэн?

— З Лубнів. То богато ту э старшини?

— Кого ту нема? Федор Якубович э, старий Фелон Дзэдзяла э, Данило Ничай э, а з ними їх очко в голові, Богун, котрий став мені приятелем, відколи-м эго перепив, і обіцяв адоптувати. Всі они смердять тепер в Чигирині, і виглядають, в которую сторону повернути ся, бо не съміють ёще оповісти ся отверто при Хмельницькім. Але эсли ся не оповідять, то се буде моя заслуга.

— А то яким чином?

— Бо пючи з ними, приездную їх для Річи посполитої і намовляю до вірности. Эсли король не дастъ мені за се староства, то вір мені вацьпан, нема вже справедливости в сїй Річи посполитій, ані нагороди для заслуг, і лішче в такім разі садити кури, чим наражувати голову для публичного добра.

— Лішпебись вацьпан эї наражував, бючи ся з ними, а так думаю, що лишень надармо витрачуэш гроші на трактаменти, бо в сей спосіб їх не приезднаэш.

— Я витрачую гроші? За кого мене вашмосць маэн? То не досить, що я заходжу собі з хамами, щобим ёще мав за них платити? За ласку се уважаю, що їм позволяю за себе платити!

— А сей Богун, що він ту робить?

— Він? наставляє уха, як і другі, що з Січи чувати. По се ту приїхав. Се любимець всіх Козаків. Залищають ся они до него, як малпи, бо се певно, що Переяславський полк піде за ним, а не за Лободою. А хто знає, за ким і реестрові Кречковського пійдуть. Богун Низовцям брат, як треба іти на Турка або Татарів, але тепер дуже роздумує, бо мені признає ся по п'яному, що любить ся в шляхтянці і хоче ся з нею женити, проте не випадає зему саме перед шлюбом братати ся з хлопством. Таж він хоче, щоби я его адоптував і приняв до гербу... Дуже знаменитий сей трійняк вашмосці!

— Випий васць јще.

— Випю, випю. Не під віхами се продають такий трійняк.

— А не питав-есь ся васць, як називає ся та шляхтянка, з котрою Богун хоче женити ся?

— Моспане, а що мене обходить єї називиско? Знаю лише, що як Богунови приправлю роги, то буде ся називати пані рогачева.

Намісник почув нагло велику охоту тріпнути в ухо пана Заглобу, а сей не спостерігши ся на нічім, говорив даліше:

— За молодих літ був з мене не аби який красавець. Якбим лише оповів васці, за що дістав-эм мученичу пальму в Галаті. Бачиш сю діру, на моїм чолі? Досить, коли скажу, що се мені єї вибили евнухи в гаремі тамошнього баші.

— А говорив-есь, що се розвбійнича куля?

— Говорив-эм? Том добре говорив! Кождий Турук розвбійник — нехай мені так Бог помагає!

Дальшу розмову перервав прихід Зацьвіліховського.

— Но, мостикий наміснику — сказав старий хорунжий, — байдак готовий, перевізники люди певні, їдь в імя Боже, хочби й зараз. А отсе листи.

— То скажу людям зараз іти на берег.

— А куди васць вибираєш ся? — спитав пан Заглоба.

— До Кодака.

— Горячо тобі там буде.

Але намісник не чув вже ворожби, бо вийшов з кімнати на подвір'я, де при конях стояли семени, вже майже готові до дороги.

— На коні і на берег! — закомандував пан Скшетуский. — Впровадити коні на байдаки і чекати на мене!

Тимчасом в кімнаті старий хорунжий сказав до Заглоби:

— Чув я, що вась з собі заходиш з козацькими полковниками і паш з ними.

— Про публіко боно, (для загального добра), мосці хорунжий.

— Маєш вась острій дотеп, і мабуть більший від встиду. Хочеш собі з'їднати Козаків при келишках, щоби опісля в разі побіди, були тобі приятелями.

— Хочбим навіть, будучи турецьким мучеником, не хотів зістати і козацьким, не буlobи в тім нічого дивного, бо два гриби могуть і найліпший борщ зіпсувати. А що до встиду, нікого не прошу, щоби зі мною пив — сам цго виню, і дасть Бог, що мені не буде гірше смакувати від сего меду. Заслуга, як олива, мусить виплинути на верха.

В тій хвили вернув Скшетуский.

— Люди вже їдуть — сказав.

Зацьвіліховський налив мірку:

— За щасливу подорож!

— І здоровий поворот! — додав пан Заглоба.

— Буде ся вам добре їхати, бо води страшенні.

— Сідайте, вашмосцьове, випамо решту. Не великий се анталок. Сіли і пили.

— Цікавий край побачиш вась — говорив Зацьвіліховський.

— А кланяй ся панови Гродзіцькому в Кодаку! Ей, жовнір се, жовнір! Сидить на кінци сьвіта, далеко від гетьманських очій, а порядок у него такий, що дай Боже такого в цілій Річи посполитій. Знаю я добре Кодак і пороги. За давних літ, нераз туди їздив, коли подумаю, що все те перейшло, минуло, а тепер . . .

Ту хорунжий спер сиву голову на руці і задумав ся глибоко. Настала хвиля тишини; чути було лишень тупіг коний при брамі. Се послідні з людий пана Скшетуского виїзджали на берег до байдаків.

— Мій Боже — говорив, збудивши ся з задуми Зацьвіліховський — а однак давнійше, хоч і були непорозуміння, таки були лішні часи. Ось памятаю так як нині, під Хотином, двайцять сім літ тому назад. Коли гусария ішла під Любомірським до атаку на яничарів, то Козаки в

своїх окопах кидали шапки в гору і кричали, аж земля дрожала, до Сагайдачного: "Пускай батьку з Ляхами умирати!" А сьогодні що? Сьогодні Низ і Хмельницький лучать ся з Татарами, щоби своїх кривд доходити . . .

— Випиймо на сей смуток! — перервав Заглоба. — Що се за трійняк!

— От коби Бог позволив як найскорше вмерти, щоби не дивити ся на домашну війну — говорив дальше старий хорунжий. Спільні пропини мають ся обмивати в крові, але буде се кров братня. Бо хто ж на Низу? Українці. А хто в війску князя Яреми? хто по панських залогах? Українці. А чи мало їх в короннім обозі? А я сам хто такий? Ох, нещасна Україно!

— Не горюйтеж вже так мосці хорунжий! — сказав пан Скшетуский — бо слізози нам стають в очах. А може єще і погідне сонце нам засьвітить!

Але сонце власне заходило, і его послідні проміні падали червоним блеском на білий волос хорунжого.

В місті дзвонено на "Ангел Господен".

Вийшли. Пан Скшетуский пішов до костела, пан Зацьвіліховський до церкви, а пан Заглоба до Дзвонецький Кут.

Темно вже було, як знов зйшли ся над берегом Тасьминової пристани. Люди пана Скшетуского сиділи вже на байдаках. Перевізники зносили єще вюки. Зимний вітер тягнув від поблизького Тасьминового уистя до Дніпра, і не показувало на погоду. До съвітла огню, що горів на березі, вода в ріці полискувала кровавою барвою і утікала в темну далечіні.

— Но, щаслива дорога — говорив хорунжий, стискаючи сердечно руку молодця. — А пильнуй ся вась.

— Нічого не занедбаю. Дасть Бог, що ся незадовго побачимо.

— Хиба в Лубнах, або в княжім обозі.

— То вашмосць таки на певно до князя?

Зацьвіліховський піdnis в гору рамена.

— А що мені, коли війна, то війна.

— Бувайже здоров, мосці хорунжий.

— Нехай тебе Бог провадить.

— Віве валэкве (жив і будь здоров) — кликав пан Заглоба. — А

коли вода занесе васці аж до Стамбулу, то кланяй ся Султанови. Або нехай там! Чудесний се був трійняк! Брр! як ту зимно.

— До побаченя!

— До побаченя!

Заскрипіли весла і вдарили об воду. Байдаки поплінули. Огонь, що горів на березі, почав ся скоро віддалювати. Через довгий час видів ёще Скшетуский старечу стати хорунжого, освіченою поломінею костира, і якийсь смуток стиснув цього нагло за серце. Несе цього ся вода, несе, але віддалює від жичливих сердець і від коханої дівчини, від знаних місць; несе цього невмолямо як судьба, але в дикі сторони, в темряву . . .

Виплинули з уйстя Тасьмину на Дніпро.

Вітер свистав, а весла плюскотали рівномірно і якось смутоно. Перевізники почали съпівати:

”Ой, то не пили пилили,  
Не тумани уставали . . .“

Скшетуский завинув ся в бурку і ляг на постели, зробленій для него жовнірами. Почав думати про Элену, про се, що она ёще не в Лубнах, що Богун лишив ся, а він відізджає. Лихі прочуття і журби насіли на него як стадо ворон. Почав їх відганяти, аж ся змучив, думки цьому ся мішали якось дивно зі свистом вітру, плюскотом весел і з піснями рибаків — аж заснув.

## IX

На другий день рано збудив ся здоровий, відсвіжений і веселій-ший. Була чудова погода. Широко розлиті води Дніпра морщили ся легонькими морщинами від теплого і легкого подуву вітру.

Береги були в тумані і зливали ся з поверхнею води в одну безкраю рівнину. Ржендзян пробудивши ся і протерши очі, аж ся перестрашив. Глянув здивованими очима довкола, а не побачивши ніде берегів, сказав:

— Господи Боже! мій єгомосць, то ми вже на морю . . .

— Ріка се така могуча, не море — відповів Скшетуский, — а береги побачиш, як мрака опаде.

— Думаю, що нам вже незадовго доведе ся і на Туреччину мандрувати.

— Помандруємо, їсли нам скажуть; впрочім бачиш, що не самі ми плинемо.

І справді можна було додглянути, що разом з ними плило кільканадцять байдаків і вузких чорних козацьких чайок, пообшиваних очеретом. Одні з них суден плинули з бистрою струєю води в долину, другі змагалися поволи в гору ріки при помочі весел і вітрил. Везли они рибу, віск, сіль і сушені вишні до надбережних міст, або знов вертали з замешкалих околиць наладовані припасами поживи для Кодака і з товаром, що находився охочих купців на Січовім Базарі. Дніпрові береги були вже починаючи від впливу Псьоли чистою пустинею, на котрій лише денеде білілися козацькі зимівки, але ріка становила шлях, що лучив Січ з прочим съвітом, отже і рух на ній був досить значний, особливо коли зібрани води улекшували плавбу, і коли навіть пороги, крім Ненаситця, були можливими до перебуття для суден, що ішли долі рікою.

Намісник приглядався цікаво тому річному житю, а тимчасом ці байдаки плили стрілою до Кодака. Мрака опала, і береги зарисувалися зівсім виразно. Над головами пливучих перелітали міліони водяного птаства, пеліканів, диких гусей, журавлів, качок і чайок, куликів і риболовів; в прибережних очеретах чути було такий гамір, таке бульканання води і биті крил, що сказавбись, що там відбуваються сойми або війни пташі.

За Кременчуком стали береги низші і відкриті.

— Гляньте! єгомосць! — закликав нагло Ржендзян, — та воно ніби то сонце пече, а на полях сніг!

Скшетуский подивився: дійсно, як засягнув оком, блища в сонішних лучах по обох боках якася біла поволока.

— Гей, старший! а що се там біліє ся? — спитав керманича.

— Вишні, пане! — відповів старший.

Були се дійсно вишневі ліси, зложені з карликоватих дерев, котрими були порослі оба береги ріки за уйстями Псьоли. Їх солодкі, великі

ягоди були поживою для птаства, звірят і людей, що заблукали в пустині, а заразом були предметом торговлі, бо їх вожено байдаками вже до Київа і дальше. Тепер ліси були покриті цвітом. Коли зближилися до берега, щоби дати відпочати веслярам, намісник з Ржендзяном висіли, щоби лішче приглянути ся сим гаям. Окружив їх такий упоюючий запах, що ледво могли віддихати. Множество пластинок цвіту лежало вже на землі. Місцями деревця становили непроходиму гущавину. Межи вишнями росли також густо дикі карликоваті мігдали, вкриті рожевим цвітом, що видавали єще сильніший запах. Міліони чмелів, пчіл і ріжнобарвних мотилів уносили ся над сим пестрим морем.

— Чуда се, пане, чуда, — говорив Ржендзян. — І чому тут люди не мешкають? Так тут богато звірів.

І справді межи вишневими корчами переганяли ся сірі і білі заяць, і безчисленні стада синоногих перепилиць, з яких кілька Ржендзян застрілив, але довідав ся опісля від старшого на своє велике здивовання, що їх мясо є трутиною.

На мягкій землі видно було сліди оленів і сугаків, а здалека доходили відголоси, подібні до хрюкання диких свиней.

Подорожні, надививши ся і відпочавши, пустили ся в дальшу дорогу. Береги то підносили ся, то опадали, відкриваючи вид на дібриви, ліса, врочиска, могили і розлогі степи. Околиця була так чудова, що Скшетуский мимоволі повторяв собі слова Ржендзяна: чому тут люди не мешкають? Але до сего бракувало, щоби який другий Вишневецький заняв сї пустині, упорядкував їх і боронив від татарських нападів. Місцями ріка творила закруті, ковбані, заливалася яри, била пінистою філею о скалисті береги і заливалася водою темні скальні яскині. В таких то яскінях і закрутах находили ся сховки і криївки козацькі. Уйстя рік, покриті лісом сітнику, очеретів і шуварів, аж чорніли ся від множества птаства, словом: съвіт дикий, пустий і таємничий отворив ся перед очима наших мандрівників.

Плавба стала ся докучливою, бо з причини теплого дня з'явилися цілі рої їдких комарів, з котрих деякі були грубі на палець, і від їх укусення плила кров цюрком.

Вечером прибули до острова Романівки, на котрім було здалека видко огні, і ту затримали ся на нічліг. Рибаки, що прибігли подивитися на відділ намісника, мали сорочки, лиця і руки дочиста пообма-

зувані дігтем, для оборони перед комарями. Були се люди прості і напівдікі; На весну зйізджали ся цілими гурмами для ловлення і вудженя риби, яку опісля розвозили до Чигирина, Черкасів, Переяслава і Київа. Їх ремесло було тяжке, але поплатне з причини величезної скількості риби, котра в літі ставала нераз нещастем для сих околиць, бо здихаючи по ковбанях і так званих тихих кутах, заражувала воздух гнилию.

Від сих рибаків довідав ся намісник, що всі Низовці, що рівнож занимали ся ловлею риби, вже від кількох днів опустили остров і удали ся на Низ, куди їх візвав кошовий отаман. А що ночи видно було з острова огні, котрі палили на степу збігці, що спішили на Січ. Рибаки знали, що готовить ся виправа на Ляхів, і зівсім з сим перед намісником не укривали ся. Отже пан Скшетуский знав, що це посолство може бути дійсно спізненим, що може нім він доїде на Січ, то козацькі полки рушать за той час на північ; але єму сказано іхати, отже як добрий жовнір не роздумував і постановив іти даліше, хочби в саму середину козацького табору.

На другий день рано пустили ся в дальшу дорогу. Поминули чудовий Таренський Ріг, Суху Гору і Кінський Остріг, славний зі своїх бафон і множества гадюк, з причини яких не можливо там було мешкати. Се все, і дикість околиць, і прискорений біг води, вказувало на близкість порогів. Аж в кінці на овиді показала ся кодацька вежа. — Перша части подорожі була скінчена.

Намісник однак не дістав ся сего вечера до замку, бо пан Гродзіцький запровадив такий порядок, що коли перед заходом сонця від трублено гасло, не пускано нікого ні з замку ні до замку, і колиби навіть сам король приїхав, мусів би ночувати в Слобідці, що стояла під валами твердині.

Так зробив і намісник. Не був се дуже вигідний нічліг, бо слобідські хати, яких там булоколо шісдесять, були повиліплювані з глини і такі малі, що до декотрих треба було згинати ся впів, щоби вйті до середини. А інших не оплачувало ся будувати, бо під час кожного татарського нападу гармати з твердині заміняли їх в руївщі, щоби не давали напасникам захисту і безпечного приступу до окопів. Мешкали в сій Слобідці люди "західні", то є приблуди з Польщі, України, Криму і Волощини. Майже кождий з них був іншої віри, але ніхто про се не пи-

тав. Грунтів не обробляли задля небезпеки від Орди, живили ся рибою і збіжем достарчуваним з України, пили горівку палену з проса, а займили ся ріжними ремеслами, задля котрих їх в замку цінили.

Намісник майже не міг ока зажмурити через невиносимий запах кінських шкір, з яких в Слобідці виправлювано ремінь. На другий день досвіта, як лишень видзвонено і відіграно на трубах "вставати", дав знати до замку, що прибув княжий посол і просить о принятті. Гродзіцький, в котрого памяти була ще сьвіжою недавна візита самого князя, вийшов особисто єму на стрічу. Був се п'яdesяty-litnij чоловік, одноокий, як Цикльоп, понурий, бо сидячи в пустині на кінці сьвіта і не стикаючи ся з людьми, здичів, а маючи в руках неограничену владу, набрав поваги і суворости. Крім того єго лице було опоганене віспою, а прикрашене лишень шрамами від шабель і татарських стріл, неначе білими плямами на темній скірі. Був се однак щирий жовнір, чуйний як журавель, що безнастанно мав звернені очі в сторону Татар і Козаків. Пив лишень воду, спав тільки сім годин на добу, часто зривав ся в ночі, щоби побачити, чи сторожа добре пильнує окопів і за найменше недбалство карав жовнірів смертию. Хоч сам був Українцем, проте дусив Козаків кілько міг і служив Річи-посполитій душою і тілом.

— Так отже вашмосьць на Січ ідеш? — питав Скшетуского, вправджаючи єго насамперед до замку і принявши гостинно.

— На Січ. Які новини маєш звідтам вашмосьць, мосці! команданте?

— Війна! Отаман кошовий стягає Козаків зі всіх лугів, річок і островів. З України ідуть збігці, котрим я перешкаджаю, скільки можу. Війска є там вже на трийцять тисяч, або і більше. Коли рушать на Україну, коли ся з ними получать городові Козаки і чернь, буде їх сто тисяч.

— А Хмельницький?

— Сподіваються єго з Криму кожного дня з Татарами. Може вже і є; сказавши правду, то вашмосьць непотрібно ѹдеш на Січ, бо незадовго ту їх ся дочекаєш, а що не минутъ Kodaka ані єго не лишать за собою, то певна річ.

— А оборониш ся вашмосьць?

Гродзіцький подивив ся сумно на намісника і відповів твердо, спокійним голосом:

— А я ся не обороню . . .

— Якто?

— Во не маю пороху. Післав-эм двайцять човнів, щоби мені хоч трохи прислали — і нічого. Не знаю: чи перелапано післанців, чи самі не мають — знаю, що доси не прислали. Маю на два тижні — не на довше. Колибим мав досить, першебим Кодак і себе висадив в воздух, ніжби ту стала козача нога. Казали мені ту лежати — лежу, казали показувати зуби — показую, а коли доведе ся згинути — раз мати родила — і се потраплю.

— А самже вашмосьць не можеш робити пороху?

— Вже від двох місяців Запорожці не допускають мені салітри, яку треба привозити аж від Чорного Моря. Все одно! Згину!

— Учити ся нам від вас старих жовнірів. А колибісь сам вашмосьць поїхав по порох?

— Моспане, я Кодака не лишу і лишити не можу; ту було моє житє, ту нехай і смерть буде. Василь не думай також, що ідеш на бенкети і торжественні приняття, якими деинде послів витають, або що там тебе охоронить посолська гідність. Таж они власних атаманів мордують і від часу, як ту сиджу, не памятаю, щоби котрий згинув своєю смертию. Згинеш і ти.

Скшетуский мовчав.

— Виджу, дух в вацьпана гасне. То ліпше не їдь.

— Мій мосці! команданте — сказав на се з гнівом намісник — видумай же щось ліпшого, щоби мене перестрашити, бо се, що мені говориш, я вже чув з десять разів, а коли мені радиш не їхати, то виджу, що самбісь на моїм місци не їхав — подумай проте, чи тобі не лишень пороху, але і відваги до оборони Кодака не бракне!

Гродзіцкий, замість розгнівати ся, глянув яснійше на намісника.

— Зубата щука! — промуркотів по українськи. — Прости мені ванимосьць. Бачу з твоєї відповіди, що зумієш підтримати гідність князя і шляхотського стану. Дам тобі отже кілька чайок, бо байдаками не переїдеш через пороги.

— О се я і прийшов просити вашмосці.

— Коло Ненаситця скажеш їх перетягнути сушею, бо хоч вода велика, то там ніколи не можна переїхати. Ледво часом яке мале човенце переплине. А коли вже будеш на низьких водах, тоді пильний ся, щоби тебе не заскочено, і памятай, що желізо і олово більше переко-

нуючі, як слова. Там цінять лишень съміливих людей. Чайки будуть на завтра готові, скажу лишень поприправляти по другій кермі, бо одної на порогах мало.

Сказавши се, Гродзіцкий випровадив намісника з кімнати, щобиemu показати замок і его порядки. Всюди панував взірцевий лад і карність. Сторожа стояла день і ніч на окопах, котрі татарські бранці мусіли без перестанку скріпляти і поправляти.

— Що року досилаю окопу на локоть висше — сказав пан Гродзіцкий, — отже вже такий високий, що колибим мав подостатком пороху, то і сто тисяч нічогоби мені не зробило, але без пороху не обороню ся проти переваги.

Твердиня була дійсно не до здобуття, бо крім гармат боронили єї дніпрові пропасти і недоступні скали, що прямовісно зіскакували в воду. Не треба було навіть великої залоги. Отже в замку не було більше як шістсот людей, але за се були то дібрані жовніри, узброєні в мушкети і самопали. Дніпро плинучи в сім місци звуженим руслом, був так вузкий, що викинена з окопів стріла перелітала далеко на другий берег. Гармати з твердині опановували оба береги і цілу околицю. Крім сего пів милі від замку стояла висока вежа, з котрої було видно на вісім миль довкола, а в ній стояло сто жовнірів, до котрих пан Гродзіцкий заходив кожного дня. Сі, спостерігши в околиці яких людей, давали сейчас знати до замку, а тоді бито в дзвони і ціла залога ставала сейчас під зброяю.

— Майже нема тижня — говорив пан Гродзіцкий, — щоби не було якогось алярму, бо Татари волочать ся ту кількatisячними стадами, так як вовки. Стріляємо на них з гармат, як можна, але часто стражники беруть табуни диких коней за Татар.

— І не прикрить ся вашмосці сидіти на такім безлюдю? — спітав Скшетуский.

— Хочби мені навіть дали місце на королівських покоях, то я волівби ту бути. Більше я звідси виджу съвіта, як король зі свого вікна в Варшаві.

І дійсно з валів було видно незмірну просторонь степів, котрі тепер були одним зеленим морем. На північ уйстя Самари, а на південень цілий дніпровий берег, скали, пропасти, лісі, аж до другого північного Сурського порога.

Над вечером відвідали ёще вежу, бо Скшетуский, бачучи перший раз ту далеку степову твердиню, був на все цікавий. Тимчасом приготовлювано для него в Слобідці чайки, що заосмотрені в кермі з обох кінців, були більше поворотними. Завтра рано мав виїхати. Але через ніч майже не лягав спати, роздумуючи, що має робити, зі взгляду на небезпеку, яка єму грозила через се пословане на Січ. Житє усьміхало ся єму вправді, бо був молодий, любив і мав жити коло улюбленої; але честь і славу ставив висше над житєм. Однак прийшло єму на думку, що війна близька, що Элена, чекаючи на него в Розлогах, може бути захоплена найстрашнішим пожаром, виставлена не лише на напад Богуна, але також дикої збожеволілої черни, отже брала єго трівога і біль за нею. Степи мусіли вже підсохнути, можна би вже напевно іхати з Розлогів до Лубнів, а ту він сам сказав Элені і княгині чекати на свій поворот, бо не сподівав ся, щоби буря могла зірвати ся так борзо, не знов, чим грозить їзда на Січ. Ходив тепер отже скорими кроками по замковій кімнаті, скубав бороду і ломив руки. Що мав робити? як собі поступити? В уяві вже видів Розлоги в огни, окруженні воюючою чернию, подібнійшою більше до чортів ніж до людий. Єго власні крохи відбивали ся зловіщим відгомоном по замкових склепіннях, а єму здавало ся, що то вже лихі сили ідуть за Эленою. На валах витрублено гасити світло, а єму здавало ся, що се відолос Богунового рога, і скреготав зубами і хапав за шаблю. Ах, чому ж се він впер ся іти на сю виправу і перебрав її від Биховця.

Завважив се єго зворушене Ржендзян, що спав коло порога, отже встав, протер очі, пообчищував похідні, що горіли в желізних обручах, і почав крутити ся по кімнаті, хотячи звернути увагу пана.

Але намісник потонув зівсім в своїх болючих думках і ходив даліше, викиликуючи кроками приспані відгомони.

— Ігомосць! гей ігомосць!.... — сказав Ржендзян.

Скшетуский подивив ся на него шкляним зором. Нагло збудив ся з задуми.

— Ржендзян, боїш ся ти смерти? — спитав.

— Кого? смерти? що ігомосць говорить?

— Бо хто на Січ іде, той не вертає.

— А то чому ігомосць іде?

— Моя воля; ти ся до того не мішай, але тебе мені жаль, бось

дітвак, а хоч з тебе хитрун, там ся хитруньством не викрутися. Вертай до Чигирина а потім до Лубнів.

Ржендзян почав ся чіхати в голову.

— Мій эгомосць, авжеж я бою ся смерти, бо хтоби ся зі не бояв, тоби ся Бога не бояв, бо се Эго воля тримати при житю, або умертвiti' але скоро эгомосць лізе добровільно на смерть, то се буде гріх эгомосця, як пана, а не мій, бо я слуга; проте эгомосця не покину, бо я не э жаден хлоп, але шляхтич, хоч убогий, але знов не без амбіції.

— Знав я, що з тебе добре хлопя, скажу тобі однак: не хочеш іхати з доброї волі, поїдеш на розказ, бо інакше не може бути.

— Хочби мене навіть эгомосць забив, то не поїду! Що то собі эгомосць думає, що я який Юда, чи що, щобим мав эгомосця на смерть видавати?

Ту Ржендзян піdnіс руки до очей і почав голосно ревіти, отже пан Скшетуский бачив, що сею дорогою з ним собі не порадить, а не хотів згоzьбою силувати, бо эму було жаль хлопця.

— Слухай — сказав до него, — помочи мені не можеш, бо я преці добровільно голови під меч не буду класти, а до Розлогів завезеш листи, на котрих мені більше як на житю залежить. Скажеш там імосци і князям, щоби панянку безпроволочно завезли до Лубнів, бо іх інакше заскочить повстанэ — і сам будеш пильнувати, щоби се як найскорше виконано. Поручаю тобі важну функцію, гідну приятеля, не слуги.

— То нехай эгомосць пішле когось іншого; з листом кождий поїде.

— А кого я ту маю, щоби можна ся звірити? Чись здурів! Се тобі повторяю, що хочбись мені два рази вратував житэ, то эще мені не зробиш такої прислуги, бо живо в терпіннях, думаючи, що ся може стати, і від болю аж піт на мене виступає.

— Ах, Боже! виджу, що мушу іхати, але мені так жаль эгомосця, що хочби мені эгомосць подарував сей кропчастий пояс, то эщебім ся не потішив.

— Дістанеш пояс, лишењ справ ся добре.

— Не хочу і пояса, колиби мені лиш эгомосць позволив з собою іхати.

— Вернеш завтра чайкою, котру пан Гродзіцкий посилає до Чигирина, а опісля без проволоки і відпочинку поїдеш просто до Розлогів. Там княгини нічого не говори, чи мені що грозить, ані панні, проси ли-

шень, щоби сейчас їхали до Лубнів, хочби верхом, без жадних вюків. Се маєш гроші на дорогу; листи зараз напишу.

Ржендзян упав до ніг намісника.

— Пане мій, чи вже не маю тебе більше побачити?

— Як Бог дастъ, як Бог дастъ! — сказав підносячи его намісник, але в Розлогах показуй веселе лице. Тепер іди спати.

Решта ночі зійшла Скшетускому на писаню листів і горячій молитві, по котрій зараз прилетів до него ангел спокою. Тимчасом ніч поблідла, і досьвіт побілив вузькі віконця від сходу. Світало — і поволи рожеві відблески закрали ся до кімнати. На вежі і на замку почали грати щоранне "вставай". Незадовго потім пан Гродзіцький заявив ся в кімнаті.

— Мосці наміснику, чайки готові.

— І я також готов — сказав спокійно Скшетуский.

## X

Легкі чайки мкнули з водою як ластівки і несли молодого лицаря і цього долю. З причини зібраних від, пороги не представляли великого небезпеченства. Минули Сурський поріг, минули Лоханний, щаслива філя перекинула їх через Воронову Запору, човна заскрипли трохи на Княжім і Стрілецькім, але ся лише поотирали, не розбили, аж вкінци здалека побачили піну і вири страшного Ненаситця. Ту вже треба було висідати і тягнути човни сушею. Праця довга і тяжка, звичайно забирала цілий день. На щастє, очевидно по давнійших переправах, лежало на березі множество колод, котрі підкладано під човни, щоби їх лекше було по землі котити. В цілій околиці і на степах не було видно живого духа, на ріці ані одної чайки, бо вже інші не могли плинуть до Січи, крім тих, що їх пан Гродзіцький перепустив через Кодак, а пан Гродзіцький умисно відтяв Запороже від решти сьвіта. Тишину перевивав отже лише гук филь, розбиваних о скали Ненаситця. Через той час, коли люди котили човни, приглядав ся пан Скшетуский сему дивови природи. Страшний вид ударив это очи. Через цілу широкість ріки бігло впоперек сім скалистих гребель, що сторчіли над водою, чор-

ні, порозривані філями, що повиломлювали в них ніби брами і переходи. Ріка товкла цілим тягаром від об сї греблі і відбиваючи ся о них, неначе розшаліла, встекла, збита на білу спінену масу, старала ся через них перескочити як розгуканий кінь. Але відперта єще раз, нім могла ринути через отвори, сказавбись, гризла зубами скалу, скручувала ся в безсильнім гніві в великанські вири, бухала стовпами в гору, кипіла як окріп, стогнала від умученя як дикий зъвір. А потому знов рев, якби сто гармат, якби витѣ цілих стад вовків, хропіт умученя — і при кождій греблі та сама борба, той самий заворот. Над пропастю вереск птаства, якби переляканого тим видом, межи греблями понурі тіни скал, дрожачі як лихі привиди.

Люди перетягаючі човни, хоч були призвичаєні, хрестили ся побожно, перестерігаючи намісника, щоби ся надто не зближав до берега. Бо були перекази, що хто занадто довго дивив ся на Ненаситця, той вкінци побачив щось такого, від чого эму розум мішав ся; оповідали також, що часом виринали з вирів чорні, довгі руки і хапали неосторожних, що занадто зближали ся, і що сейчас в пропастях роздавали ся страшні реготи. Ночами то навіть і Запорожжі не сыміли човнів перетягати.

Ніхто не міг бути принятим за товариша до братства на Низу, хто сам човном не переїхав порогів, однак що до Ненаситця роблено виїмок, бо это скали ніколи не були залиті. Про одного Богуна съпівали сліпці, що він і через Ненаситець перекрав ся, але в се мало хто хотів вірити.

Перетяганэ човнів заняло майже цілий день, і сонце вже почало заходити, коли намісник всів до лодки. Але за се через слідуючі пороги переплили без трудностей, бо були цілковито залиті, і вкінци випливнули на низові "тихі води."

По дорозі бачив пан Скшетуский на урочиску Кучкаси, величезну могилу з білого каменя, котру князь казав висипати на памятку свого побуту, а про котру оповідав эму в Лубнах пан Машкевич. До Січи не було вже звідси далеко, але що намісник не хотів ночию в'їздити в чортомлицький лябіrint, то постановив переноочувати на Хортици.

Хотів також стрінути яку живу запорожську душу і дати наперед про себе знати, щоби знали, що іде посол, а не хтò інший. Хортиця однак виглядала пустою, що немало здивувало намісника, бо

знав від Гродзіцького, що там завсігди стояла козацька залога про слу-чай татарського нападу. Запустив ся навіть з кількома людьми досить далеко від берега на звіді, але не міг перейти цілого острова, бо був більше як на милю довгий, а ніч була темна і не дуже погідна, отже вірнув ся до чайок, які тимчасом повитягано на пісок і порозпалювано вогні від комарів.

Більша частина ночі зійшла спокійно. Семени і провідники позасипляли при огнях — не спала лише варта, а з нею і намісник, котро-го від виїзду з Кодака мучила страшна безсонниця. Чув також, що має горячку. Хвилями здавалося єму, що чує з глубини острова збли-жаючі ся кроки, то знов якісь дивні відголоси, подібні до далекого бле-яння кіз. Але думав, що цього слух мілить.

Нагло, коли вже мало світати, станула перед ним якась темна по-стать.

Був се челядник від варти.

— Пане, ідуть! — сказав спішно.

— Хто такий?

— Певно Низовці; іде їх зі сорок.

— Добре. Се небогато. Побуди людей. Попідпалювати огні!

Семени сейчас позривалися на ноги. Попідкидані огні бухнули в гору ясною поломінію, що освітила чайки і горстку жовнірів намісни-ка. Другі вартівники позбігалися рівною зі всіх сторін.

Тимчасом можна вже було виразно розріжнити неправильні кроки громади людей; кроки сі задержалися в певній віддали; натомість я-кийсь голос запитав грізно:

— А хто там на берегу?

— А ви хто? — спітав вахмістр.

— Відповідай, вражий сину, а ні, то з самопалу запитаю!

— Інші високість пан посол від Ясно Вельможного Князя Яреми Вишневецького до пана отамана кошового — виголосив го-лосно вахмістр.

Голоси в громаді помовкли, очевидно тревала там коротка нарада.

— А ходи лиш сам сюди! — закликав вахмістр — не бій ся. Послів не бують, але і посли не бують!

Знов відозвалися кроки і по хвили кілька десять постатий виринуло з тіни. По їх цері, по низькім зрості і кожухах повивертаних вовною

до гори, пізнав намісник від першого погляду, що се були по більшій часті Татари. Козаків було лишень кільканайця. Через голову пана Скшетуского перелетіла як блискавка думка, що коли вже Татари є на Хортици, то Хмельницький мусів вже вернутися з Криму.

На чолі сеї громади стояв старий Запорожець великанського росту з завзятим, суворим обличем. Він зближивши ся до огню спітав:

А котрий ту посол?

— Я — відповів гордо пан Скшетуский.

— Ти?

— А чиж я тобі брат, що мені "ти" говориш?

— Знай, грубянине, політику — підхопив вахмістр: — говорити ся: Ясно вельможний пан посол!

— На погибель же вам, чортові сини! щоб вас серпягова смерть! ясно вельможні пани! А пощо ви до отамана?

— Не твоя річ! знай тільки, що твоя шия в тім, щоби я як найскоріше дістав ся до отамана.

В тій хвили висунув ся другий Запорожець з громади.

— Ми ту з волі отамана — сказав, — пильнуємо, щоби ся ніхто від Ляхів не зближав, а хто ся зближає, маємо вязяти і доставляти, що і зробимо.

— Хто добровільно іде того не будеш вязати.

— Буду, бо такий наказ.

Втім старий великан перервав:

— Заведем посла, але за бороду — ось так!

Сказавши се, сягнув рукою до бороди намісника.

Але в тій хвилі зойкнув і, якби ражений громом, звалив ся на землю.

Намісник розтріскав єму чеканом голову.

— Бий! ріж! — роздали ся обурені голоси в громаді.

Княжі семени кинули ся на ратунок свого вожда, гукнули самопали, крики: ріж! бий! злили ся з брекотом желіза. Счинила ся безладна битва. Подоптані в замішаню огні погасли і темрява покрила борючих ся. Незабаром одні і другі збили ся так, що бракувало місця до розмаху, і ножі, кулаки і зуби заступили шаблі.

Нагло з глубини острова відізвали ся численні нові накликування і крики; напасникам надходила поміч.

Эще хвиля, і булаби прийшла за пізно, бо карні семени брали вже

гору над товпою.

— До човнів! — крикнув гремучим голосом намісник.

Жовніри виконали розказ в однім моменті.

На нещасті чайки були занадто сильно повтягувані на пісок, і не давали ся тепер поспихати на воду.

Тимчасом ворог кинув ся з завзятостию до берега.

— Стріляй! — скомандував пан Скшетуский.

Сальва з мушкетів сейчас здержала атакуючих, що змішали ся в неладі зіставляючи кільканайцять тіл розтязгнених на піску; декотрі з тих тіл кидали ся конвульсийно, так як риби витягнені з води і покидані на берегу.

Рівночасно перевізники, при помочи кільканайцяти семенів, поза-пирали весла об землю і добували останків сил, щоби поспихати судна на воду, — однак даремно.

Неприятель розпочав атак здалека. Плюскіт куль по воді змішав ся зі свистом стріл і зойками ранених.

Татари, аллахуючи щораз завзятійше, заохочували ся взаімно: відповідали їм оклики Козаків: "бй! ріж!" і спокійний голос пана Скшетуского, повторюючий щораз частійше команду:

— Стріляй!

Перші ранішні відблески освітили блідим сьвітлом битву. Від сторони суші було видно козацьку і татарську товпу, одних з лицями коло кольб піщелів, других поперегинаних в зад і натягаючих тятиви луків — від сторони води димлючі ся чайки блискаючі безнастансно сальвами вистрілів. В середині лежали тіла, вже спойні, попротягані на піску.

В однім з човнів стояв пан Скшетуский, висший над других, гордий, спокійний, з поручниківським буздиганом в руках і з відкритою головою, бо эму татарська стріла зірвала шапку.

Вахмістр зближив ся до него і шепнув:

— Пане, не витримаємо — завелика купа!

Але намісникови розходило ся вже лишень о се, щоби своє посольство припечатувати кровію, не допустити до зганьблення гідності, і згинути зі словою. Для того отже, під час коли семени поробили собі з мішків з поживою щось в роді заслон з за котрих стріляли на ворога, він стояв видний і виставлений на пальбу.

— Добре! — сказав, — вигинемо до остатного.

— Вигинемо, батьку, — закричали семени.

Чайки знов задимили ся. З глубини острова почали напливати нові гурми, узброяні в списи і коси. Атакуючі розділили ся на два відділи. Оден підтримував пальбу, другий, зложений з більше як дванадцяти Козаків і Татарів, ждав лишень відповідної хвилі до ручного атаку. Рівночасно з шуварів острова висунуло ся чотири човна, що мали ударити на намісника з заду і з обох боків.

Розвиділо ся вже до чиста. Лишень дими порозтягали ся довгими смугами в тихім воздусі і пересланяли побоєвище.

Намісник сказав звернути ся двайцять семенам до атакуючих човнів, що гнані веслами, летіли зі скорою птахів по тихій річній воді. Через се пальба, направлена проти Татарів і Козаків ідучих з острова, значно ослабла.

На тое они здає ся чекали.

Вахмістр знов зближив ся до намісника.

— Пане! Татари беруть ножі в зуби; зараз кинуть ся на нас.

І справді близко триста ординців з ножами в зубах, готовило ся до атаку. З ними було кільканадцять Запорожців узброєних в коси.

Атак мав ся розпочати зі всіх сторін, бо атакуючі човни припили вже на віддалі стрілу. Іх боки задимили ся. Кулі почали сипати ся градом на людій намісника. Обі чайки наповнили ся зойками. По кільканадцять мінутах половина семенів полягла, решта боронили ся їшче з розпуккою. Іх лиця почорніли від диму, руки опадали, зір мутив ся, кров заливала очі, рури мушкетів почали парити долоні. Більша частина була ранених.

В тій хвилі страшний вереск роздав ся в воздусі. Се ординці рушили до атаку.

Дими, розігнані рухом маси тіл, розійшли ся нагло і відслонили очам дві чайки намісника, покриті чорною товпою Татарів, неначе два кіньські трупи роздирані стадом вовків. Товпа перла, мішала ся, верещала, здавало ся, що бэ ся сама з собою і гине. Кільканадцять семенів боронило ся чшче, а під щоглою стояв пан Скшетуский, з закровавленим лицем, зі стрілою вбитою в ліве рамя аж по кінець і боронив ся зі стекlostю. Это стать видавала ся велітенською серед окружуючої цього товпи, шабля мигала як блискавка. Ударам відповідали зой-

ки і виті. Вахмістр з другим семеном пильнували єму обох боків і товпа хвилями щофаля ся перед сею трійкою, але перта з заду, ішла знову вперед і гинула під ударами шабель.

— Живих брати до отамана — верещали голоси, з товпи. — Піддайся!

Але пан Скшетуский піддавав ся вже лишень одному Богови, бо отсе поблід нагло, захитав ся і звалив ся на дно чайки.

— Пращай, батьку! — заревів з розпуки вахмістр.

Але по хвили упав також. Рухлива маса напасників дочиста покрила чайки.

## XI.

В хаті війскового кантаря (1), на передмістю Гассан Баша, на Січи, сиділо при столі двох Запорожців, покріпляючи ся варінкою з проса, котру черпали раз враз з деревляної діжки, що стояла на столі. Оден старий, вже майже згрибоватілий, був се сам кантарій, Пилип Захар, другий Антін Татарчук, отаман чигиринського куріння, сороклітній чоловік, високий, сильний, з завзятим виразом лиця, і косими татарськими очима. Оба говорили з собою зтиха, якби зі страху, щоби їх хто не підслухав.

— Отже се сьогодня? — спитав кантарій.

— От може і зараз — відповів Татарчук. — Ждугъ лишень на кошового і Тугай-бея, що з самим Хмелем поїхав на Базавлук, де стойть орда. Товариство зібрало ся вже на майдані, а курінні отамани єще перед вечером зберуть ся на раду. Нім ніч настане, буде все відомо.

— Гм! може бути зле — муркнув старий Пилип Захар.

— Слухай, кантарію, а ти видів, що було письмо і до мене?

— А вже, щом видів, бом сам відносив листи до кошового, а як письменний чоловік. Знайшли коло Ляха три письма; одно до самого кошового, друге до тебе, трете до молодого Барабаша. Вже всі на

(1). військовий урядник на Запорожжю, що мав надзвір над мірами і вагами в крамницях, що находилися на Січовім Базарі.

Січи про се знають.

— А хто писав? не знаєш?

— До кошового писав князь, бо на листі була печать, а хто до вас, не знати.

— Сохрани Господи!

— Ісли тебе там явно не називають приятелем Ляхів, то нічого не буде.

— Сохрани Господи!

— Видно, що ся почуваєш.

— Тъфу! До нічого ся не почуваю.

— А може Кошовий всі листи скрутить, бо эму і о власний лист ходить. Було до него письмо так добре, як і до вас.

— А може.

— Але ісли ся почуваєш, то . . .

Ту старий кантарій єще більше знизив голос:

— Утірай!

— Але як? і куди? — питав неспокійно Татарчук, — кошовий поставив на всіх островах сторожу, щоби ся ніхто до Ляхів не передістстав і не дав знати, що ся діє. На Базавлуці пильнують Татари. Риба ся не перетисне, штах не перелетить.

— То сховай ся в самій Січи, де можеш.

— Знайдуть. Хиба ти мене сховаєш межи бочками в базарі? ти мій кревняк!

— І брата рідного не сховавбим. Боїш ся смерти, то ся впий; п'яний ані почуєш.

— А може в листах нічого нема?

— А може . . .

— От, біда! от, біда! — сказав Татарчук. — Не почуваю ся до нічого. Я добрий молодець, Ляхам ворог. Але хочби і нічого в листі не було, чорт знає, що Лях наговорить перед радою? Може мене погубити.

— То сердитий Лях; він нічого не скаже!

— Бувесь нині у него?

— Був. Намастивэм эму рани дігтем; наляв горівки з попелом в горло. Буде здоровий. То сердитий Лях. Кажуть, що на Хортици нарізав Татарів як свиний, нім цого взяли. Ти за Ляха будь спокійний.

Понурий відголос кітлів, в котрі ударено на коповім майдані, перервав дальшу розмову. Татарчук, почувши сей голос, задрожав і зірвав ся на рівні ноги. В цього лиці і руках малювався надзвичайний неспокій.

Відголос кітлів гудів щораз голоснійше.

— Кличуть на раду — сказав, хапаючи устами віддих. — Сохра-  
ни Господи! Ти, Пилип, не говори, про що я тут з тобою балакав. Сохра-  
ни Господи!

Сказавши се Татарчук вхопив діжку з варінкою, перехилив її обома руками до уст і пив, неначе хотів на смерть запити ся.

— Ходім! — сказав кантарій.

Відголос кітлів гудів щораз дужче.

Вийшли. Передмістє Гассан Баша було відділене від майдану лишею валом, що оперізував властивий кіш і браму з високою баштою, на котрій було видно паші поуставлюваних гармат. В середині передмістя стояв дім кантарія і хати крамничних отаманів, а доокола досить широкої площі, стояли шопи, в котрих містився крам. Були се будівлі поскладувані з дубових колод, яких подостатком достарчала Хортиця, а пошиті ріщем і очеретом. Самі хати, не виключаючи і хати кантарія, були подібнійші до салашів, бо лишењ їх дахи зводилися над землею. Дахи сі були чорні і пообкіпчувані, бо як в хаті палено огонь, то дим добував ся не лишењ горішним отвором в дасі, але і через ціле пошите, а тоді можна було думати, що се не хата, але купа ріща і очеретів, в котрій виробляють смолу. В хатах панувала вічна темрява, тому підтримувано в них завсігди огонь зі смільних скалок і дубової кори. Було кілька десять крамничних шіп, і вони ділилися на курінні, то є становили власність поодиноких курінів, а також гостинні, в котрих в часі міра торгували деколи Татари і Волохи, одні шкірами, східними тканями, оружем і всякого рода добицею, другі переважно вином.

В цій хвили було на передмістю Гассан Баша більше людей як звичайно; замікано крами і шинки, і всі спішли на Січовий майдан, на котрім мала відбувати ся рада. Пилип Захар і Андрій Татарчук ішли разом з другими, але сей послідний отягав ся, ішов ліниво і позволяв товпі себе випереджувати. На цього лиці малювався що раз більший несупокій. Тимчасом перейшли через міст на окопі, відтак через браму і знайшлися на просторім обороннім майдані, окруженим сорок вісімома

великими деревляними будинками. Були се куріні, а радше курінні доми, щось в роді військових касарень, в котрих мешкали Козаки. Сі куріні були однакової величини і міри і не ріжнили ся від себе нічим, хиба назвами, прибраними від ріжних українських міст, від котрих також і полки брали свої назви. В однім куті майдану находив ся радний дім. В нім засідали отамани під проводом кошового, а "товариство" нараджувало ся під голим небом, висилаючи лишень депутатії до старшини, а часами здираючи ся насильно до радного дому і тероризуючи старшину.

На майдані була велика тіснота, бо кошовий отаман постягав на Січ всі війска розпорощені по островах, ріках і лугах, отже товариство було численніше, як звичайно. Сонце хилило ся вже до заходу, отже завчасу запалено кільканайцять бочок зі смолою; ту і там стояли також бочки з горівкою, котрі кождий курінь мав для себе, а що додавало немало енергії нарадам. Порядку межі куріннями пильнували осавули, що мали в руках грубі дубові палиці а за поясом шітолі.

Пилип Захар і Татарчук війшли просто до дому нарад, бо оден як кантарій, а другий як курінний отаман, мали право засідати межі старшиною. В раднім домі був оден стіл, перед котрим сидів військовий писар. Отамани і кошовий мали свої місця під стінами на шкірах. Але в сій хвилі місця єще не були позанимані. Кошовий ходив великими кроками по кімнаті, а курінні, позбирани малими купками, розмовляли з тиха, перериваючи собі від часу до часу голоснішими проклонами. Татарчук завважав, що знакомі а навіть і приятелі удають, що це не видять, зближив ся отже зараз до молодого Барабаша, що був меньше більше в такім самім положенню. Інші гляділи на них з під лоба, але молодий Барабаш не богато собі з того робив, не розуміючи добре о що ся розходить. Був се дуже гарний муштина, і відзначав ся надзвичайною силою, і сій силі завдячував свою рангу курінного отамана, бо впрочім був на Січі славний зі своєї дурноти. Заднало се єму призвиско Дурного Отамана і привілэй побуджувати старшину до съміху за кождим словом.

— Почекавши трохи, тай може підемо під воду, з каменем на шиї!  
— шепнув єму Татарчук.  
— А по що? — спитав Барабаш.  
— А то не знаєш про листи?

— Трястя эго матери! Чи то я писав які листи?

— Глянь лишень, як на нас з під лоба дивлять ся.

— Колиб я котрого в лоб, тоби не дивив ся, бо сліпаки би эму повилазили.

Тимчасом крики з надвору дали знати, що щось зайшло. І справді отворили ся широко двері радного дому і до середини війшов Хмельницький з Тугай-беєм. Се їх так радісно витали.

Хмельницький війшов з булавою в руці, яко гетьман запорожських війск. Він мав сю гідність від часу як вернув з Криму з татарською помочию. Тоді товпи вхопили цього на руки і відбивши війскову скарбницю, принесли єму булаву, хоругву і печать, які звичайно ношено перед гетьманом. Отже він немало змінив ся. Видно було, що носить в собі страшну силу цілого Запорожжя. Не був се вже Хмельницький покривдений, утікаючий на Січ через Дикі Поля, але Хмельницький-гетьман, велит, месник кривд цілих міліонів.

Велику частину впливу, який він мав на козаків, завдячував тепер Хмельницькій татарській помочи. Було се перший раз від початку ко-заччини, що на Січи знайшов ся Татарин в ролі союзника, але такі часи настали.

Розпочали ся наради. В кімнаті стало тихо, лише з надвору доходив гамір кількатисячної товпи. Перший почав говорити Хмельницький:

— Мости ві панове! З ласки, прихильности і "дискреції" най-яснішого кримського царя, пана многих народів, за позволенем милостивого полського короля Володислава і при добрій охоті відважних запорожських війск, ми покладаючи ся на нашу невинність, ідемо, щоби пімстити наші страшні і жорстокі кривди, котрі, докисьмо могли, зносилися по християнськи, від нещиріх Ляхів, комісарів старостів і економів, цілої шляхти і Жидів. І над сими кривдами, мости ві панове, ви і ціле війско запорожське, проляли богато сліз і томусьте мені віддали булаву, щоби я тим лекше міг упімнути ся за нашою і наших війск невинностю. І я, уважаючи се за велику ласку мости ві панів, моїх добродіїв, поїхав просити о поміч, котру нам приобіцяно. Але поробивши сї приготваня, я немало засмутив ся, колим почув, що можуть межи нами бути зрадники, що входять в переговори з нещирими Ляхами і доносять їм про наші приготування — що єслиби так було, то повинні бути укарани після волі і дискреції мости ві панів. А ми просимо, щобисьте

послухали листів, котрі ту привіз посол від нашого недруга, князя Вишневецького, який то посол приїхав радше як шпіон, щоби підгляднути наші приготування і донести про все Ляхам. Що також маєте осудити, чи цеого також належить укарати, так як і тих, до котрих привіз листи, про котрі кошовий, як мій і цілого війска вірний приятель, сейчас нас повідомив.

Хмельницький замовк; гамір з надвору зростав щораз більше, отже війсковий писар встав і почав читати насамперед княжий лист до кошового отамана, що починав ся словами: "Ми з Божої милости князь і господин на Лубнах, Хоролю, Прилуках, Гадячи і пр." Лист був чисто урядовий. Князь, почувши, що стягається війска з лугів, питав отамана, чи се правда, і просив, щоби сего занехав, зі згляду на мир в християнських краях. А Хмельницького, коли бунтував Січ, то щоби видав комісарам, котрі самі про се допімнуть ся. Другий лист був від пана Гродзіцького рівно ж до кошового отамана, третій і четвертий від Зацьвіліховського і старого черкаського полковника до Татарчука і Барабаша. В них не було нічого такого, щоби могло кидати підозріні на особи, до котрих були писані. Зацьвіліховський просив лише Татарчука, щоби заопікував ся віддавцем листа, і улекшив єму все, чогоби посол зажадав.

Татарчук відітхнув.

— Що думаєте, мостиві панове, про ті листи? — запитав Хмельницький.

Козаки мовчали. Отже Хмельницький по хвили знов забрав голсс:

— Кошовий отаман наш брат і щирий приятель. Я отаманови так вірю, як власній душі, а хтоби говорив що іншого, той хибabi сам задумував зраду. Отаман старий друг і жовнір.

Сказавши се, приступив до кошового і з ним поцілував ся.

— Мостиві панове! — сказав на се кошовий — я стягаю війска, а гетьман нехай провадить; що до посла, коли цеого до мене прислали, то він мій, а коли так, то я вам цеого дарую.

— Ви, мостиві панове депутати, поклоніться отаманови — сказав Хмельницький, — бо він справедливий чоловік, і ідіть сказати товариству, що если хто зрадник, то не він; він перший поставив сторожу, він сам казав ловити зрадників, котріби ішли до Ляхів. Ви, панове депутати, скажіть, що він не зрадник, що він найліпший з час всіх.

Панове депутати поклонилися наперед Хмельницькому, відтак ко-

шовому, Тугай-бееви і старшині — і вийшли з кімнати.

По хвилі радісні крики на дворі дали знати, що депутатия сповнила поручене.

— Нехай жиє наш кошовий! нехай жиє кошовий! — кликали тисячні голоси з такою силою, що здавалося, що стіни радного дому трясуться в своїх основах.

Рівночасно гукнули вистріли з самопалів і піщелів.

Депутация вернула і знов забрала своє місце в кімнаті.

— Мостиці панове! — сказав Хмельницький, коли на дворі трохи притихло. — Ви мудре осудили, що кошовий отаман справедливий чоловік. Але коли отаман не зрадник, то хто зрадник? Хто має прятати межі Ляхами, з ким вони входять в зносини, до кого пішуть листи? кому поручають особу посла? хто зрадник?

Говорячи се, Хмельницький підносив щораз вище свій голес, і кидав грізно очима в сторону Татарчука і молодого Барабаша, неначеби хотів на них показати. В кімнаті почався шепот і кілька голосів закликаво: "Барабаш і Татарчук!" Декотрі курінні отамани почали між собою скоро нараджувати ся, а межі депутатиєю дали ся чуги оклики: "На погибель!"

Татарчук зблід, а молодий Барабаш почав глядіти по присутніх здумілими очима. Його лінива думка силувала ся через якийсь час відганути, о що це оскаржують, аж вкінці сказав:

— Не буде собака мяса істи!

Сказавши се, зареготовав ся съміхом ідіоти, а за ним і інші. І нагло більша часть курінних отаманів почала реготати ся, сама не знаючи чому.

З за вікна доходили щораз голосніші крики. Шум людської філії кріпав з кожною хвилею.

Але Антон Татарчук встав і звернувши ся до Хмельницького почав говорити:

— Що я вам зробив, мостицій гетьмане запорожський, що настаете на мою смерть? В чім я ту винен? Писав до мене лист комісар Зап'єліховський, тай що? Таж і князь писав до кошового. А чи я відобрив лист? Ні! А якби відобрив, то щоби зробив? От пішовби до писаря і казавби собі прочитати, бо ні писати, ні читати не вмію. І ви би все знали, що є в листі. А Ляха я на очі не видів. Отже чи я зрад-

ник? Гей, братя Запорожці, Татарчук ходив з вами до Криму, а як ходили на Волощину, ходив на Волощину, як ходили під Смоленськ, то ходив під Смоленськ; бив ся з вами добрими товаришами, жив з вами добрими товаришами, і кров проливав з вами, добрими молодцями, і голодом морив ся з вами, добрими молодцями, — так я не Лях, не зрадник, але Козак, ваш брат, а єсли пан гетьман настає на мою смерть, то нехай скаже, чому! Що я єму завинив? в чім показав непцирість? — А ви братя, помилуйте і судіть справедливо.

— Татарчук добрий молодець! Татарчук добрий чоловік! — відізвалося кілька голосів.

— Ти Татарчук добрий молодець — сказав Хмельницький — і я на тебе не настаю за се, що ти мій друг і не Лях, але Козак, наш брат. Бо колиби Лях був зрадником, то яби не смутив ся і не плакав, але коли добрий молодець зрадник, коли мій друг зрадник, то мені тяжко на серцю і жаль доброго молодця. А коли ти бував і в Кримі, і на Волошині і під Смоленськом, то єще більший твій гріх, що ти тепер хотів зрадити перед Ляхом силу і приготовання запорожських війск. Тобі писали, щоби ти єму улекшив, чогоби він зажадав, а скажіть же мости вітані отамани, чогоби міг Лях жадати? Чи не моєї смерти і моїх приятелів? Чи не згуби запорожських війск? Отже ти Татарчук винен і інакше нічого не докажеш. А до Барабаша писав це стрій, черкаський полковник, друг Чаплінського, друг Ляхам, що ховав у себе привілії, щоби їх запорожське військо не дістало, і коли ся так річ має, то ви оба винні і просять отаманів о помилуванні, і я з вами буду просити, хоч ваша вина тяжка і зрада явна.

Тимчасом з надвору доходив вже не шум і гамір, але неначе лоскіт якоїс бурі. Товариство хотіло знати, що діє ся в раднім домі і виславо нову депутатію.

Татарчук почув, що пропав. Зрозумів, що Хмельницький беручи ся за велике діло, хоче на початку дати відстрашуючий примір для других, щоби здусити в зароді всяку думку про зраду. Тому, мимо того, що проти него і Барабаша було лише підозрінє, побачив, що нема ратунку. Зимний піт виступив єму на чоло, зізнав, що це чекає страшна смерть зрадника, а він не хотів єще умирятися. Не зблід би він перед шаблею, ані кулею, навіть перед палем — але така смерть, яка це скала, морозила цю кров, отже користаючи з хвилітишини, яка запанувала по

словах Хмельницького, закричав переразливо:

— Во імя Христа! братя отамани, други сердечні, не губіть! Не знаю, чогоби Лях від мене хотів, спітайте его самі. Я клену ся Христом, Святою Пречистою, святыми Миколаєм чудотворцем, святым Архистратигом Михаїлом, що згубите невинну душу!

— Припровадити Ляха — закликав старий кантарій.

— Ляха сюда, Ляха! — кликали куріні отамани.

Почало ся замішанэ; одні кинули ся до примежної кімнати, в котрій був замкнений вязень, щоби привести его перед раду, другі зближали ся грізно до Татарчука і Барабаша. Перший Гладкий, отаман миргородського куріння, крикнув: "На погибель!" Депутация повторила оклик, а Чарнота скочив до дверей і отворивши їх наостіж, закликав до згromадженої товпі:

— Панове товариство, Татарчук і Барабаш зрадник — на погибель їм!

Товпа відповіла страшним криком. В кімнаті счинило ся замішанэ. Курінні отамани повставали зі своїх місць. Одні кричали: "Ляха! Ляха!", другі старали ся утихомирити розрух. Втім під натиском товпі отворили ся двері, товпа вцала до середини і сотки рук витягнуло ся по нещасливого Татарчука і Барабаша. "Смерть Татарчукови і Барабашови. На погибель! Давайте зрадників! на майдан з ними!"

— кричали сотки голосів.

Татарчука і Барабаша вивели на майдан, на місце страти.

По випровадженню Татарчука і Барабаша в радній кімнаті знов притихло і отамани позаймали свої місця, бо з сусідного ванкіра впроваджено вязня.

Тінь падала на это лице, огонь на комині пригас — і в пів-світлі було видно лише високу постать, тримаючу ся просто і гордо, хоч єї руки були звязані ликами. Але Гладкий докинув скалок, і по хвили стрілила в гору ясна полумінь і освітила обличе вязня, що був ззваний до Хмельницького.

Побачивши это, Хмельницький дрогнув.

Вязень — був се пан Скшетуский.

Тугай-бей виплював лупини сонячника і сказав по українськи:

— Я того Ляха знаю — він був в Кримі.

— На погибель ёму! — закликав Гладкий.

— На погибель! — повторив Чарнота.

Хмельницький опанував вже вражінє. Повів лишені очима по Гладкім і Чарноті, котрі під впливом сего зору замовкли; опісля, звернувшись до кошового, сказав:

— І я ёго знаю.

— Ти звідки? — спитав кошовий Скшетуского.

— Я їхав до тебе з посольстві, кошовий отамане, коли мене напали на Хортици розбишаки і проти звичаїв, яких перестерігають навіть найдикіш народи, вибили мені людий, а мене самого, не дивлячи ся на мою посолську гідність і уродженє, поранили, зневажили і привезли як бранця, о що мій пан Я. В. князь Ярема Вишневецький буде ся вмів у тебе, кошовий отамане, допімнути.

— А чому ти показав свою нещирість? чому розщепив обухом доброго молодця? чому нарізав стілько людей? А ту їхав до мене з листом, щоби підглянути наші приготування і донести про них Ляхам? Знаємо також, що ти мав листи до зрадників запорожського війска, щоби разом з ними кнувати на згубу цілого запорожського війска, отже ти не маєш права жадати, щоби тебе принимано як посла, а до того је заслугуєш на справедливу кару.

— Милиш ся, кошовий отамане — сказав намісник, звертаючи ся до кошового. — Єсли я мав листи, то так робить кождий посол, що їде в чужі сторони, і бере листи від знакомих до знакомих, щоби і сам собі в той спосіб виробив знакомість. А я ту їхав з письмом від князя, не щоби кнувати на вашу згубу, але щоби вас стримати від таких поступків, що стягнуть на вас і на ціле запорожське військо цілковиту загаду. На когож се ви підносите безбожну руку? Проти кому се ви, що називаєте ся оборонцями християнства, робите союз з поганами? Против короля, против шляхотського стану і цілої Річи Посполитої. Проте не я, а ви єсьте зрадниками, і се вам кажу, що єсли покорою і послушністю не змажете своїх провин, то горе вам! Чи вже забулися часи Павлюка і Наливайка? Чи вже вам вийшла з памяти кара, яка їх стрінула? Памятайте, що пациенція (терпеливість) Річи Посполитої вже вичерпана і що меч висить над вашими головами.

— Лæш, вражай сину, щоби ся викрутити і вратувати від смерті! — закликав кошовий — але тобі не поможе нї грозьба, анї ваша лянь-

ка латина.

Також і інші отамани почали побрязкувати шаблями, а пан Скшетуский піdnіс голову єще висше і так говорив:

— Не думай, кошовий отамане, щоби я боявся смерти, або боронив житя, або хотів доказувати свою невинність. Будучи шляхтичом, можу бути судженим тілько через рівних собі, і я не стою ту перед судиями, але перед розбійниками, не перед шляхтою, але перед варварами, і знаю добре, що не випрошую ся від смерти, котрою ви доповните міру свого безправства. Передімною є мука і смерть, але за мною сила і пімста цілої Річи посполитої, перед котрою дрожіть!

Скшетуский скінчив і цю мова викликала на присутніх свого роду враженя. Отамани споглядали на себе мовчки і через хвилю здійалося їм, що перед ними не стоїть бранець, але посол могучого народу; а Тугай-бей промуркотів:

— Сердитий Лях!

Хмельницький мовчав.

Сильне калатаня до дверей перервало мовчанку. На майдані власне покінчено з Татарчуком і Барабашом; товариство посыпало нову депутатию.

До кімнати війшло кільканадцять Козаків і станувши коло дверей почали говорити:

— Товариство кланяє ся панам старшині — ту поклонилися всі по пояс — і просить, щоби їм видати сего Ляха, щоби з ним покінчити так як з Татарчуком і Барабашем.

— Видати їм Ляха! — крикнув Чарнота.

— Не видавати — кликав другий. — Нехай чекають! він посол.

— На погибель! — відізвалися ріжні голоси.

Відтак притихли всі, чекаючи, що скаже кошовий і Хмельницький.

— Товариство просить; а ні, то само візьме — повторили депутати.

Здавалося, що пан Скшетиский згублений без ратунку, коли нагло Хмельницький заговорив до Тугай-бея:

— Се твій бранець, — цю взяли Татари, отже бери его собі.

Тугай-бей витягнув ся ліниво, повів очима по кімнаті і повторив за Хмельницьким, але ніби з погрозою в голосі:

— Се мій бранець! Іого взяли Татари, він до вас не належить.

Депутати порозявляли роти з дива, на такий аргумент не було від-

іовіди. Дехто почухрав ся в голову, дехто сплюнув і ціла депутатія вийшла мовчки з кімнати.

Скшетуский був вратований.

Вийшовши на майдан депутатія заявила очікуючій товпі, що Ляха не будуть карати, бо се бранець Тугай-бей, а Тугай-бей, каже ся, розсердив ся. На майдані зараз почали повторяти: "Тугай-бей розсердив ся!" "розсердив ся! розсердив ся!" — а за кілька хвиль якийсь переразливий голос почав съпівати коло розложеного огню:

"Гей! Гей! Тугай-бей,  
"Розсердив ся дуже.  
"Гей! Гей! Тугай-бей,  
"Не сердь же ся дуже!"

Скоро тисячі голосів повторяло: "Гей! Гей! Тугай-бей!" — і так повстала одна з тих пісень, котрі опісля, неначе вихром розносили ся по цілій Україні і гомоніли при струнах лір і теорбанів.

Але нагло і пісня зістала перервана, бо через браму зі сторони Гасан Баші влетіло кільканайцять людей і перепихаючи ся через товпу з хріком: "з дороги! з дороги!", зі всіх сил спішило до радного дому. Отамани збиралися вже до виходу, коли сі нові гості впали до кімнати.

— Письмо до гетьмана — закликав старий Козак.

— Звідки ви?

— Ми з Чигирина. День і ніч ідемо з письмом. Отсе воно.

Хмельницький взяв лист з рук Козака і почав читати. Нагло зго лице змінилося, перервав читання і сказав грімким голосом:

— Цанове отамани! Гетьман великий висилає на нас сина Стефана з війском. Війна!

В кімнаті счинився ливний гамір, не знати, чи гамір радости, чи перестраху. Хмельницький виступив на середину, взяв ся під боки, з очей сипалися близкавиці а голос гремів розказуючи:

— Курінні отамани до курінів! Ударити з гармат на вежи! Порозбивати бочки з горівкою! Завтра досвітіа похід!

Від тсї хвилі кінчили ся на Січи всякі збірні наради, правлінэ отаманів, збори і значінэ цілого товариства. Хмельницький брав в руки необмежену властъ. От эще перед хвилею, не хотячи ся наражувати перед розбурханим товариством, мусів ратувати бранця підступом і домугати ся покарання зрадників; тепер був паном житя і смерти всіх. Так бувало завсігди на Запорожжю. Перед і по виправі, хочби вже і гетьман був вибраний, тсвпа накидала эще отаманам і кошовому свою волю, котрій небезпечно було ся опирати. Але скоро лише відтрублено похід, ціле товариство ставалося рівночасно війском підлягаючим війсковій дисципліні, журінні стамани офіцірами, а гетьман вождом диктатором.

Для того отже, почувши розкази Хмельницького, отамани кинулись сейчас до своїх курінів. Нарада була скінчена.

За хвилю гук гармат з над брамами, що провадила з Гассан Баша до Січового майдану, затряс стінами кімнат і покостив ся зловіщим відгомоном по цілім Чортомлику, сповіщаючи війну.

Розпочинав він також нову епоху в історії двох народів, але про се не знали ані Січовики ані сам гетьман запорожський.

## XII.

Хмельницький зі Скшетуским пійшли на нічлїг до кошового, а з ними Тугай-бей, котрому запізно було вертати на Базавлук. Дикий бей трактував намісника як бранця, що мав бути викуплений за високу ціну, а не як невільника, тимбільше що бачив эго свого часу на княжім дворі як княжого посла. Видячи се, кошовий запросив эго до своєї хати і рівно ж змінив з ним своє поступованэ. Старий отаман був се чоловік душою і тілом відданий Хмельницькому, що ним заволодів до чиста — отже зауважав, що Хмельницькому під час нарад очевидно розходило ся о вратованэ Скшетуского. Але здивував ся эще більше, коли, ледви посідали в хаті, Хмельницький звернув ся до Тугай-бая:

— Тугай-бею! — сказав — кілько думаеш взяти викупу за сего

бранця?

Тугай-бей подивив ся на Скшетуского і сказав:

— Ти говорив, що се значний чоловік, а я знаю, що се посол Вишневецького, а Вишневецький любить своїх людей. Бесміагт! оден заплатить і другий заплатить — разом...

Ту Тугай-бей задумав ся:

— Два тисячі талярів.

Хмельницький на се:

— Дам тобі два тисячі талярів.

Татарин мовчав через хвилю. Що косі очі неначе старалися наскрізь проникнути Хмельницького.

— Ти даш три — сказав.

— Для чого маю дати три, коли ти сам жадав два?

— Бо коли хочеш цого мати, то тобі на тім залежить, а коли тобі залежить, то даш три.

— Він мені вратував житє.

— Алла! се варта тисячу більше.

Ту Скшетуский вмішав ся до торгу.

— Тугай-бею — сказав з гнівом, — не можу тобі нічого обіцяти в княжого скарбу, але хочбим мав зруйнувати свій маєток, то сам дам три. І маю майже якраз тілько у князя на провізії а також добре село, то се вистарчить. А сему гетьманови не хочу завдячувати ані волі ані житя.

— А звідки ти знаєш, що я з тобою зроблю? — сказав Хмельницький.

А опісля звернувши ся до Тугай-бая, говорив:

— Війна почала ся. Пішлеш до князя, але нім посол верне ся. Богато води в Дніпрі уpline, а я тобі завтра сам гроші відвезу на Базавлук.

— Дай чотири, то і не буду з Ляхом говорити — відповів Тугай-бей.

— Дам чотири, на твоє слово.

— Мостицький гетьмане, — сказав кошовий, — хочеш, то тобі зараз відчислю. Маю ту під стіною, може і більше.

— Повезеш завтра на Базавлук — сказав Хмельницький.

Тугай-бей витягнув ся і позіхнув.

— Спати ся мені хоче — сказав. — А завтра досьвіта маю їхати на Базавлук. Де маю лягати?

Кошовий показав ёму купу овечих шкір під стіною.

Татарин кинув ся на постіль. По якімсь часі почав хропіти як кінь.

Хмельницький перейшов ся кілька разів по вузкій кімнаті і сказав.

— Соң мене не бере ся. Не засну. Дай ся чого напити, пане кошовий.

— Гірівки чи вина?

— Давай вина. Не засну...

— На небі вже косарі — сказав кошовий.

— Пізно. Іди і ти спати, старий друже. Налий ся і іди.

— На славу і щастє!

— На славу!

Кошовий обтер уста рукавом, опісля подав руку Хмельницькому відійшовши в другий кут кімнати закопав ся цілий в овечих шкірах. бо мав вже кров охоложену віком.

Незадовго хропів і він разом з Тугай-бейем.

Хмельницький сидів за столом, затоплений в думках.

Нагло прокинув ся, глянув на Скшетуского і сказав:

— Пане наміснику, вільний єси.

— Дякую тобі, мостивий гетьмане, хоч не укриваю, що волів-бим кому іншому завдячувати волю.

— Отже і не дякуй. Уратував-єсь мені житє, я також тобі добром відплатив ся, отже тепер квіта. А і се јще мушу тобі сказати, що тебе зараз не пущу, хиба що даш мені лицарське слово, що вернувші, не скажеш ані слова про нашу готовість, ані про сили, ані про ніщо, щось ту на Січи бачив.

— Бачу се одно, щось без потреби взбудив в мені лишень розсмак волі, бо такого слова тобі не дам, бо даючи єго, зробивбим так, як сї, що переходять до ворога.

— Моє житє і безпечність цілого запорожського війска залежить від того, щоби гетьман великий не рушив ся на нас зі всіми війсками а певно би се зробив, колибісь єго повідомив про нашу силу, отже не дивуй ся, що коли не хочеш дати слова, то тебе не пущу, доки сам не буду безпечний. Знаю, до чого я ся взяв; знаю, яка страшна сила є проти мене; оба гетьмани, твій князь, а Заславські,

а Конецпольські, а ті ті всі короленята, що тримають ногу на козацькій ший! Немало мусів ся я напрацювати і нарозписувати листів, нім успів приспати їх чуйність — тож не можу позолити, щоби ти єї тепер розбудив. Коли і чернь, і городові Козаки і всі, що терплять утиск релігійний і неволю, стануть по моїй стороні так як запорожське війско і кримський хан, то маю надію, що розібю моїх ворогів, бо і моя сила буде значна; але найбільше надію ся на Бога, що бачив мої кривди і дивив ся на мою невинність.

Ту Хмельницький вихилив чафку вина і почав ходити по кімнаті, а Скшетуский змірив его очима і сказав:

— Не хули, запорожський гетьмане, покликаючи ся на Бога і цього найвисшу опіку, бо дійсно стягнеш на себе лишені гнів і кару Божу. Тобіж то годить ся взвивати Найвисшого на свою оборону, ~~тобі~~, що задля власних кривд і приватних непорозумінь підіймаеш таку страшну бурю і розпалюєш поломінь домашної війни, і лучиш ся з поганами против христіян? Бо щож ся стане? Чи побідиш, чи будеш побідженій, а все розіллєш море людських сліз і крові, знищиш край гірш саранчі, віддаш власну кров поганцям в ясир, — а все для того, що Чаплінський забрав тобі хутір і по пляному тобі ся відгрожував. Бога на поміч взвиваеш? — а я, хоч є в твоїх руках, хоч можеш мене позбавити волі і житя — кажу тобі: чорта, а не Бога взвивай на поміч, бо лишені пекло може тобі помагати!

Хмельницький спалахнув гнівом і глянув на намісника, як лев, що за хвилю має заревіти і кинути ся на свою жертву — але погамував ся. Натомість відізвав ся до намісника такими словами:

— Від іншого я би не стерпів такої мови, але і ти гляди, щоби твоє зухвалство не вичерпало моєї терпеливості. Пеклом мене лякаеш, посуджуєш мене о приватну пімсту і зраду, а звідки знаеш, що іду мстити лишені свої власні кривди? А дябоби я найшов помічників, ті тисячі, що ся за мною заявили і заявлятимуть, колиби я хотів лишені власних кривд доходити? Глянь, що ся діє на Україні! Гей! буйна земля, земля мати, рідна земля, а хто в ній певний свого завтра? Хто в ній щасливий? Кому не відібрано віри, хто не обдертий з волі? хто в ній не плаче і не стогне? Самі лишені вишневецькі, і шостоці і Заславські, Конецпольські і горстка шляхти! Для них староства, достойнства, земля і люди, для них

щасті золота воля, а решта народу руки до неба витягає зі слезами, ждучи Божого змилування, бо і королівське не поможе! Кількох то навіть шляхти, не могучи витримати їх невиносимого утиску, утікає на Січ, так як я мусів утікати? Не хочу я війни з королем, не хочу війни з Річию посполитою! Король, королем, але короленята! З ними нам не жити; їх то здирства, їх то оренди, ставщини, поэмщини, сухомельщини, очкове і рогове, їх се тиранія і утиски, доконувані при помочі Жидів, кличуть до неба о пімсту. Якоїж то вдяки зазнало запорожське військо за так великі услуги віддані в численних війнах? Де козацькі привілії? Король дав, короленята відняли. Наливайко розчетвертований, Павлюк спалений в мідянім бику! Кров не обсохла ще по ранах, котрі нам задали Жулкевський і Конецпольський! Слези не позасихали по замордованих, постигнаних, на палі повсаджуваних — а тепер, гляди! що съвітить на небі? — Ту Хмельницький показав через віконце на ясніючу комету. — Гнів Божий! бич Божий! Отже єсли я ним маю бути на землі — то нехай ся діє Божа воля! возьму сей тягар на плечі.

Настало мовчане перериване лише хронінєм Тугай-беля і копотного — а в однім куті хати свершок цвіркав жалісно.

Намісник сидів зі спущеною головою. Сказавбись, шукав відповіди на слова Хмельницького, що упали як тяжкі брили граніту.

Та відповідь не приходила, і пан Скшетуский ослаблений недавно отриманими ранами і зворушений розмовою поблід і зіслаб, отже подумав, що се може смерть надходить, і почав з тиха молити ся.

А Хмельницький все ходив по кімнаті і думав тай думав.

### XIII.

На другий день рано кінні і піші козацькі війска вийшли з Січі. Війна розпочала ся, хоч кров не зросила ще степів. Полки ішли за полками; сказавбись, саранча, пригріта весняним сонцем, вироїла ся з очеретів Чортомлика і летить на українські ниви. В лісі за Базавлуком, чекала вже готова до походу Орда. Шість тисяч вибраних

войовників, узброєних лішче як звичайні розбитацькі загони, становило поміч, котру хан прислав Запорожцям і Хмельницькому. Козаки на їх вид кидали шапками в гору. Загреміли рушниці і самопали. Оклики козацькі, помішані з татарським аллахованем, вдарили о небесні склепіння. Хмельницькій і Тугай-бей, оба під бунчуками, скочили до себе кіньми і повитали ся церемоніально. Упорядковано ряди до походу зі звичайною Татарам і Козакам скорою і війска рушили ся вперед. Ординці заняли оба козацькікрила, середину заняв Хмельницький з кіннотою, за котрою ішла страшна запорожська піхота (1), даліше пушкарі з арматами, даліше табор, вози, на них обозна служба, запаси поживи, а за ними чабани з запасовими кіньми і худобою.

Перейшовши базавлуцький ліс, полки виплинули на степи. День був погідний. На небі не було найменьшої хмарочки. Легонький вітрець повівав з півночи до моря, а козацькі списи полискували до сонця, як цвіти пустині. Перед війском розстелили ся Дики Поля, як море без краю, а на сей вид радість обняла козачі серця. Велика малинова хоругов з Архангелом Михаїлом похилила ся кілька разів, витаючи рідний степ а за єї приміром похилили ся усі бунчуки і полкові прапори. Оден радісний оклик вирвав ся зі всіх грудей.

Полки розвинули ся свободно. Довбуші і музики виїхали на перед війска; загуділи кітли, задзвеніли літаври і теорбани, а ім до втуру пісня съпівана тисячами голосів затряслася степом і воздухом:

"Гей ви степи, ви ріднії,  
Красним цвітом писанії,  
Яко море широкії!"

Музики пустили поводи і поперехилювавшись в зад на сідлах, з очами зверненими на небо, ударяли о струни теорбанів; літавристи,

(1). Всупереч нинішному загальному поглядови, твердить Боплян, що запорожська піхота геть перевиспала кінноту. Після Бопляна, 200 Поляків (гусария) легко розбивало 2,000 запорожської кінноти, натомість 100 піших Козаків могло боронити ся проти 1,000 Поляків!

повитягавши руки понад головами, били в свої мідяні кружки, довбуші греміли в кітли, а всі ті відголоси разом з монотонними словами пісні, при свисті татарських сопілок, злилися в якусь могучу мельодію, сумну як сама пустиня. Упознене огорнуло всі полки; голови хилялися до такту пісні, і здавалося, що цілий степ розсыпіваний колише ся разом з людьми, і кіньми, і хоругвами.

Сполошенні стада птаства зривалися зі степу і летіли перед військом неначе друге воздушне війско.

Хвилями пісня і музика мовкли, а тоді було чути лопіт хоругвів, тупіт і порскане коний, і скрипінє таборних возів, подібне до крику лебедів або журавлів.

На чолі, під великою малиновою хоругвою і під бунчуком, їхав Хмельницький, прибраний в чевоні шати, на білім коні з золотою булавою в руці.

Цілий табор посувався з вільна і ішов на північ, покриваючи як грізна філя ріки, діброви і могили, наповнюючи шумом і гамором степову пустиню.

А від Чигирина, з північного краю пустині, плила проти сеї філії друга філя — філя коронних війск під проводом молодого Потоцького. Ту Запорожці і Татари ішли неначе на весілля, з радісною піснею на устах; там поважна гусария поступала в понурім мовчаню ідучи нерадо на сю борбу без слави. Ту під малиновою хоругвою старий, досьвідчений вождь потрясав булавою, неначе певний побіди; там на чолі їхав молодик з задуманим обличем, неначе прочував свою сумну а близьку судьбу.

Ділив їх єще великий степовий простір.

Хмельницький не спішився. Він числив, що чим даліше молодий Потоцький заженеся в пустиню, чим даліше відійде від гетьманів, тим лекше можна цього буде побити. А тимчасом щораз нові збігці з Чигирина, Паволочі і всіх пограничних українських міст скріпляли щоденно запорожські сили, приносячи заразом вісти з ворожого обозу. Від них довідався Хмельницький, що старий гетьман вислав сина з двайщятьма тисячами вибраного війська (1). я

---

(1) Українські жерела, пр. Самійло Величко подають силу коронних війск на 22.000. Сінкевич уважає цю цифру за фальшиву і по-

кого часть ішла степом а частина плинула Дніпром, байдаками. Одна сій відділи мали наказ отримувати з собою лучність однак сей наказ зломано вже першого дня, бо байдаки, вхоплені бистрою Дніпровською струєю, випередили значно гусарію, що ішла берегом, а котрої похід дуже опізняли переправи через множество дніпрових допливів.

Отже Хмельницький, бажаючи, щоби сей розділ єще збільшився, не спішився і третого дня походу розложив ся табором коло Комишої Води і відпочивав.

Тимчасом підізди Тугай-бая справили "язика" (1). Було се двох драгонів, що зараз за Чигирином утікли з табору Потоцького. Женучи день і ніч, успіли значно випередити свій обоз. Приведено їх сейчас перед Хмельницького.

Їх зізнання потвердили се, що вже було Хмельницькому звісно про сили молодого Стефана Потоцького; натомість привезли єму нову вістку, що вождами семенів, плинучих разом з німецькою піхотою на байдаках, є старий Барабаш і Кречовський.

Почувши се друге назвиско Хмельницький зірвав ся на рівні ноги.

— Кречовський, полковник Переяславських реестрів?

— Він сам, ясновельможний гетьмане! — відповіли драгони.

Хмельницький звернув ся до окружаючих его полковників:

— В похід! — закомандував гремучим голосом.

Несправна годину пізніше табор виступив в похід, хоч сонце вже заходило і не заносило ся на погідну ніч. Якісь страшні, руді хмари позалігали на західній стороні неба, подібні до великанських смоків, і зближалися до себе, неначе хотіли звести з собою битву.

Табор послував ся в ліво до берега Дніпра. Ішли тепер тихо, без пісні, без битя в кітли і літаври, ішли скоро, о скілько на се позволяли трави, що були такі буйні в тих сторонах, що ідуучі ними полки хвилями цілковито в них ховалися, так що здавалося, неначеби ріжно-барвні хоругви самі плинули по степу. Кіннота видоптувала дорогу возам і піхоті, котрі поступаючи з труднощю, незадовго лишилися

(1). Франці, від яких чи то добровільно, чи за помочию тортур видобувано потрібні інформації що до ворога. дає польські сили на 2.000 кінноти і 7.000 піхоти.

значно по заді. Тим часом ніч покрила степи. Величезний червоний місяць викотив ся на небо, але прислонюваний що хвилі хмарами то сьвітив, то гас, неначе велика лампа придушувана подувами вітру.

Було вже добре по опівночи, коли перед очима козаків і Татарів замаячіли великанські маси, відріжняючі ся виразно на темнім тлі неба.

Були се мури Кодака.

Підізди, закриті темрявою, зближали ся під замок так остережно і тихо, як вовки і нічне птаство. А нуж удалоб ся заскочити несподівано сонну твердиню.

Але нагло блискавиця з валів роздерла темряву, страшний гук потряс скалами Дніпра, і огниста куля зачеркнувши огняний лук на небі, упала в степові трави.

Понурий циклоп Гродзіцький давав знати, що не спить.

— Собака одноока — промовив Хмельницький до Тугай-бая, — вночі видить.

Козаки поминули замок — бо про це здобутє в хвили, коли проти них ішли коронні війска, не могли думати — і ішли даліше вперед. Але Гродзіцький валив за ними з гармат, що аж замкові мури трясилися, не так, щоби їм спричинити шкоди, бо переходили в значнім віддаленю, як щоби остеречи війска, що надплivali Дніпром, котрі вже могли находити ся недалеко.

Передовсім однак гук кодацьких армат відбив ся в серцю і ухах пана Скшетуского. Молодий лицар, проваджений з розказу Хмельницького з козацьким табором, другого дня захорував тяжко. В борбі на Хортици не отримав він вправді жадної смертельної рани, але утратив тільки крові, що не багато в нім життя лишило ся. Іого рани, пообвязувані через старого кантарія, поотвиралі ся, взяла це го-рячка, і лежав тої ночі на ців притомний на козацькій телізі, не памятаючи о сьвіті Божім. Збудили це донерва кодацькі гармати. Отворив очі, піdnіс ся на возі і почав розглядати ся довкола. Козацькі полки посувалися в темряві як нічні хмари, а замок гремів і сьвітив рожевими димами; огнисті кулі підскакували по степу, харкаючи і виючи як роздрочені пси, отже на сей вид такий жаль, така туга обняли пана Скшетуского, що готов був і зараз умерти, щоби хоч душою злетіти до своїх. Війна! війна! а отсе він в обозі

ворогів, безборонний, хорий, не маючий сили піднести ся з воза Річ посполита в небезпеченьстві, а він не летить єї на ратунок. А там в Лубнах, війска вже певно вибирають ся. Князь літає перед рядами з блискавицею в очах, а в котру сторону махне булавою, там сейчас ударить триста копій як триста громів. Ту почали ставати намісникови перед очима ріжні знакомі облича. Малий Володийовский летить на чолі драконів зі своєю тонкою шаблею в руці, але се майстер над майстрами, з ким ся зложить, той так як би вже лежав в могилі; там знов пан Подбілента взносить свій катівський Зервікаптур! Зітне три голови, чи не зітне? Ксьондз Яськульський їздить межи хоругвами і молить ся з руками взнесеними в гору, але се старий жовнір, отже не могучи стримати ся, часами гукне: "Бий, забий!" А отсе панцирні кладуть вже копії в пів кінського уха, полки виступають наперед, розганяють ся, женуть... битва, заверуха!

Нагло привид зміняє ся. Перед намісником стає Элена, бліда, з розпущенним волосем, і кличе: "Ратуй, бо за мною Богун гонить!" Пан Скшетуский зриває ся з воза, але якийсь вже дійсний голос говорить до него:

— Лежиж, дитино, бо звяжу.

Се таборний осаул, Захар, котрому Хмельницький казав пильнути намісника як ока в голові, укладає цго наново на возі, вкриває кінськими шкірами і питає:

— Що з тобою?

Отже пан Скшетуский зівсім притомні. Мари зникають. Вози тягнуть ся понад самим берегом Дніпра. Від ріки доходить холодний подув і ніч блідні. Водне птаство розпочинає ранішній клекіт.

— Слухай, Захар! то ми вме минули Кодак? — питає пан Скшетуский

— Минули! — відповідає Запорожець.

— А куди йдемо?

— Не знаю. Битва, каже ся, буде, але не знаю.

На ці слова забило ся радісно серце в грудях пана Скшетуского. Думав він, що Хмельницький буде облягати Кодак і що від того розпочне війну. Тимчасом поспіх, з яким Козаки ішли вперед, казав догадувати ся, що коронні війска були вже близько, і що власне Хмельницький тому поминув твердиню, щоби не бути змушеним до

битви в обсягу єї гармат. "Може ёще нині буду вільним" — подумав намісник і звернув вдячні очі до неба.

## XIV

Гук кодацьких армат чули також війска, що плинули байдаками під проводом старого Барабаша і Кречовського.

Складали ся они з шести тисяч реєстрових козаків і одного регімента добірної німецької піхоти, котрої полковником був Ганс Флік.

Гетьман Миколай Потоцький довго вагував ся, нім вислав козаків против Хмельницького, але що Кречовський мав на них величезний вплив, а Кречовському гетьман вірив безграницю, отже казав лишень семенам зложити присягу вірности — і випровадив їх на Божу волю.

Кречовський, досвідчений жовнір, що вславив ся в попередніх війнах, був клієнтом дому Потоцьких, котрим завдячував і полковництво і шляхоцтво, що єму виробили на соймі, а вкінди і просторі посіlosti, положені коло устя Ладави до Дніпра, які єму віддали в доживотэ.

Отже тільки звязий лучило єго з Річи посполитою і з Потоцькими, що в душі польського гетьмана не могла зродити ся навіть тінь підозріння. Був се до того чоловік в силі віку, бо мав щойно п'ятьдесят літ — і отворяла ся перед ним велика будучність за услуги Польщі. Дехто бачив вже в нім наслідника Стефана Хмелецького, що розпочав свою кариєру як простий степовий лицар а скінчив як київський воєвода і сенатор Річи посполитої. Від самого Кречовського залежало, щоби пійти тою самою дорогою, на котру попихала єго хоробрість, невисипуча енергія і амбіція. Недавно ставував ся він був о староство Літинське, а коли єго дістав пан Корбут, Кречовський глубоко заховав в серцю образу. Тепер щастє усміхало ся єму заново. Діставши від гетьмана таку важну військову функцію, міг съміло числити, що єго імя донесе ся до королівських ух.

А було се важною річию, бо опісля треба було лишень поклонити ся королеви, щоби дістати привілэй з милими для шляхоцької душі словами: "Бив нам чолом і просив, щоби его подарити, а ми, памятуючи его услуги, даэм" і т. д. Сею дорогою здобувало ся на Україні богатства і достойнства: Сею дорогою величезні простори українських степів переходили в приватні руки; сею дорогою польська шляхта опанувала українські землі і поневолювала український люд.

Кречовського гризло се одно, що в сій повіреній собі функції, мусів ділити ся властию з Барабашем . Ale був се лишень номінальний поділ. В дійсності старий черкаський полковник, особливо в послідних часах, так ся постарів і знеміг, що вже лишень тілом належав до сеї землі, а его душа і думки звертали ся на другий світ. На початку походу розбудив ся і заходив ся досить жваво; неначе на відголос воєнних сурм почала в нім сильнішее кружити стара жовнірська кров, бо був се свого часу славний лицар і степовий вожд; але скоро приколисав это плюскіт весел, приспали пісні семенів і лагідне колисане байдаків, отже забув о Божім світі. Кречовський рядив і заувідував всім, а Барабаш будив ся лишень до іди; найвши ся питав ся з привички про се і те — збувано это якою небудь відповідю і він вкінци зітхав і говорив: "От, рад би я з иньшою війною класти ся до могили, але Божа воля!"

Тимчасом лучність з коронним військом, що ішло під проводом Стефана Потоцького, була відразу перервана. Кречовський нарікав, що гусарія і драгони ідуть поволи, що тратять забогато часу при переправах, що молодий гетьманський син не має військового досвіду, але мимо того казав веслувати наперед.

Отже байдаки плинули попри дніпровий берег до Кодака, віддалюючи ся щораз більше від корсніх війск.

Вкінци одної ночі почули гук армат.

Барабаш спав і не пробудив ся — натомість Флік, що плинув на переді, всів в човен і удав ся до Кречовського.

— Мосці полковнику — сказав — се кодацькі армати! Що маю робити?

— Стримай васць байдаки. Лишимо ся через ніч в очеретах!

— Хмельницький очевидно облягає замок. На мою думку, належалоби поспішити з помочию.

— Я про васці думку не питаю, але даю розказ. Команда в моях руках.

— Моєці полковнику!!...

— Стати і чекати! — сказав Кречовський.

Алеж видячи, що енергічний Німець шарпає свою жовту бороду і не думає без причини уступити, додав лагіднійше:

— Каштелян може до завтра надійде з кіннотою, а твердині за одну ніч не возьмуть.

— А якщо не надійде?

— Будемо ждати хочби два дни. Васць не знаєш Кодака! Половомлять они собі зуби до цього мурів, а я без каштеляна не буду іти на відсіч, бо і права до сего не маю. Се цього річ.

Виглядало що слухність є по стороні Кречовського, отже Флік не наставав довше і удав ся до своїх Німців. По хвилі байдаки почали прибивати до правого берега і ховати ся в очеретах, що в тім місці широким пасмом вкривали цілий бік розлитої ріки. Вкінці плюскіт весел затих, байдаки поховали ся цілковито в шуварах, і здавало ся, що ріка зівсім пуста. Кречовський заказав розпалювати огні, сипівати пісні або розмовляти, отже довкола панувала цілковита тишина, переривана лишень далеким відгомоном кадацьких армат.

Однак на байдаках ніхто не зажмурив ока, крім старого Барабаша. Флік, жадний бою, хотів був птахом злетіти до Кодака. Семени питали себе з тиха: що може стати ся з твердинею? витримає, чи не витримає? А тимчасом гук взмагав ся щораз більше. Всі були переконані, що там замок відбиває завзятий штурм. "Хміль не жартує, але і Гродзіцький не жартує! — шептали козаки — А що то буде завтра?"

Таке саме питане завдавав собі правдоподібно і Кречовський, що сівши на переді свого байдака, задумав ся глибоко. Хмельницького знав він добре і від давна,уважав цього через цілий час аж до тепер за чоловіка з надзвичайними здібностями, котрому лишень бракувало поля щоби вилетів як орел в гору, а тепер Кречовський тратив в него віру. Армати греміли без перерви, отже хиба Хмельницький таки на правду облягає замок.

— Коли так — думав Кречовський — то се пропавший чоловік

вік.

Якже се? підійнявши Запороже, запевнивши собі ханську поміч, зібравши сили, якими дотепер не розпоряджав ані один з отаманів, замість іти як найскорше на Україну, замість розрухати чернь, перетягнути городових Козаків, побити чимскорше гетьманів і спанувати край, нім нові війска прийдуть на поміч, він, старий жовнір, штурмує до нездобутої твердині, котра його навіть цілий рік може тримати? І позволить на се, щоби цього найліпші сили розбилися о мури Кодака, так як дніпрова філя розбивається о скалисті пороги? І буде чекати під Кодаком, аж гетьмані скріплять ся і обложуть цього, як Наливайка над Солоницею?...

— Се пропавший чоловік! — повторив ще раз Кречовський.  
— Самі Козаки цього видадуть. Невдалий штурм викличе знеохоту і переполох. Іскра повстання згасне в самім зароді, і Хмельницький не буде грізнийший ніж меч, що зломався при рукі.

— Отсе дурак!

— Отже — подумав пан Кречовський — отже завтра висаджу на берег моїх семенів і Німців, а на слідуочу ніч ударю на ослабленого штурмами, Запорожців в пень витну, а Хмельницького кину звязаного перед гетьманські ноги. Цього се власна вина, бо могло бути інакше.

Ту розбурхана амбіція пана Кречовського почала винесити ся в гору, якби на крилах. Знав він добре, що молодий Потоцький ні-як не може надійти до завтра до вечера, отже хто урве голову гайдру? Кречовський! Хто згасить бунт, що мігбі страшним пожаром обняти цілу Україну? Кречовський! Може старий гетьман буде трохи кривити ся, що се стало ся без участі цього сина, але він скоро удобрухаеться, а тим часом проміня слави і королівська ласка освітять чоло витязя.

Ні! Треба ся буде прецінь поділити славою зі старим Барабашем і Гродзіцким! Пан Кречовський нахмурив ся сильно, але скоро потішив ся. Таж ту стару колоду, Барабаша, леда день закопають в землю, а Гродзіцький, коби лишенъ міг в Кодаку сидіти і час від часу наполохати Татарів з гармат, нічого більше собі не бажає; лишається він оден, Кречовський.

Коби лишенъ міг дістати українське гетьманство!

Звізди миготіли на небі, а полковникою здавало ся, що се клейноти в булаві; вітер шумів очеретами, а эму здавало ся, що се шумить гетьманський бунчук.

Кодацькі гармати все греміли.

— Хмельницький віддасть голову під меч — думав дальнє полковникою, — але се эго власна вина! Могло бути інакше! Колиби він пішов відразу на Україну!... Могло бути інакше! Там все варить ся і кипить, там лежить порох, що лиш чекає іскри. Польща могуча, але на Україні не має богато війска, а король немолодий і скрований.

Одна битва виграна Запорожцями, могла би принести необчислімі наслідки.

Кречовський сковав лиць в долоні і сидів без руху, а тимчасом звізди спускалися щораз низше і низше, і заходили звільна за степ. Поховані в травах перепилиці, почали перекликати ся. Незадовго мало світати.

Вкінці роздумування полковника скристалізували ся в незломний замір. Завтра вдарить на Хмельницького і зітре эго на порох. По эго трупі дійде до богатства і достойності, стане ся зарядом кари в руках Річи Посполитої, єї оборонцем, а в будучності єї достойником і сенатором. По побіді над Запорожем і Татарами нічого эму не відмовлять.

А однак не дали эму староства Літинського!

На сей спомин Кречовський затиснув кулаки. Не дано эму староства мимо могучого впливу эго протекторів, Потоцьких, мимо эго заслуг, — лишень для того, що був "гомо новус" (1), а эго противник виводив свій рід від князів. В сїй Річи Посполитій не досить було дістати шляхоцтво, треба було юще чекати, щоби се шляхоцтво покрило ся пліснию як вино, щоби заржавіло як же лізо.

Оден Хмельницький міг запровадити новий лад — але нещасний волить отсе розбивати голову о кодацькі мури!

Полковник успокоював ся поволи. Відмовили эму раз староства — щож з того? Тимбільше будуть тепер старати ся, щоби эго винагородити, особливо по побіді, по здавленю повстання. Тоді нічого эму не відмовлять, тоді не буде навіть потребувати помочи Потоцьких.

Сонна голова склонила ся на груди — і заснув, мріючи про старост-

---

(1) "чоловік новий", що недавно отримав шляхоцтво.

ва, про каштелянії, о королівських і соймових наділах.

Коли пробудив ся, вже світало. На байдаках всі ѡще спали. Здалека блищали при блідім съвітлі дніпрові води. Довкола панувала ѹлковита тишина. Ся власне тишина ѡго збудила.

Кодацькі гармати перестали греміти.

— Що се? — подумав Кречовський! — Першій штурм відпертий, чи може Kodak здобутий?

Але се неможливе!

Ні! правдоподібно побиті Козаки стоять здалека від замку і вилизують ся з ран, а одноокий Гродзіцький споглядає на них через стрільницю і вимірює наново гармати.

Завтра повторять штурм і знов поломлять зуби.

Тимчасом розвидніло ся. Кречовський побудив людий на своїм байдакі і післав човно по Фліка.

Флік прибув незадовго.

— Мосці полковнику! — сказав ѡму Кречовський — єсли до вечера не надтягне каштелян з війском, а в ночі штурм повторить ся, підемо твердини на поміч. Роздайже людям порох і кулі.

— Роздані.

— В ночі висядемо на берег і підемо степом як найтихше. Зайдемо їх несподівано.

— Гут! зер гут! (1). Але чи не можна би присунути ся трохи байдаками? До твердинї буде ѡще з чотири мили. Троха далеко для піхоти.

— Піхота всяде на коні семенів.

— Зер гут!

— Люди нехай лишать ся тихо в сїтнику, на берег виходити не вільно, не робити галасу: огнів не розкладати, бо дим мігби нас зрадити. Не повинні про нас знати.

— Мрака така, що і диму не побачуть.

І справдї ріка і поросла очеретом мілина, в котрїй стояли байдаки, і степи, кудиби не поглянути оком, все було покрите густою мракою. Але ѡто се було ѡще дуже рано, то мрака могла ѡще опасти і відслонити степові простори.

---

(1). Добре! дуже добре!

Флік відіхав. Люди на байдаках будили ся звільна; сейчас оголошено розказ Кречовського, щоби заховувати ся тихо — отже споживали сніданэ без звичайного жовнірського гамору. Хтоби переходив берегом або плинув серединою ріки, то аніби ся додумав, що там в очеретах укриває ся кілька тисяч людей. Коні годовано з рук, щоби не іржали. Байдаки, закриті мракою, лежали причаєні в лісі шуварів. Денеде лишень перемикало ся мале човно з двома веслами, розвозяче сухарі і розкази, впрочім всюди панувала гробова мовчанка.

Нагло в травах, в тростині, шуварах і надбережних корчах, довкола цілого заливу, роздали ся дивні, а дуже численні голоси, що кликали:

— Пугу! пугу!

Тишина...

— Пугу! пугу!

І знов настала мовчанка, неначеби голоси, що кликали з берега, ждали на відповідь.

Але відповіди не було. Накликування відізвали ся по раз третий, але були частійші і нетерпеливіші.

— Пугу! пугу!

Тоді від байдаків роздав ся серед мраки голос Кречовського:

— А хто такий?

— Козак з лугу!

Семенам, укритим на байдаках забили ся неспокійно серця. Сі та-эмничі кличі були їм добре знані. В сей спосіб порозумівали ся межи собою Запорожці, в сей спосіб в часі війни запрошували на розмову братів Козаків реєстрових і городових, межи котрими бувало богато, що тайком належали до брацтва.

Голос Кречовського роздав ся знова:

— Чого хочете?

— Богдан Хмельницький, гетьман запорожський, просить на розмову свого приятеля пана полковника Кречовського.

— Нехай лишень дасть закладників.

— Десять курінних отаманів.

— Згода!

В тій хвилі береги заливу зацвіли неначе цвітом Запорожцями, що повставали з серед трав, в котрих лежали укриті. Здалека від сте-

пів надходила їх кіннота і артилерія, показали ся десятки і сотки хоругвів, прапорів і буньчуків. Ішли зі съпівом бючи в кітли. Все те разом було радше подібне до радісного витання, як до стрічі двох ворожих сил.

Семени з байдаків відповіли окликами. Тимчасом прибули човни, що везли курінних отаманів. Кречовський усів в одно з них і поїхав до берега. Там подали єму коня і запровадили сейчас до Хмельницького.

Хмельницький, побачивши це, відклонив ся шапкою а опісля повітав сердечно.

— Мостицький полковнику — сказав, — мій старий друже і куме. Коли коронний гетьман казав тобі мене лапати і відставити до обозу, ти сего не хотів учинити, але сь мене остеріг, щоби я міг ратувати ся утечію, і для того я винен тобі вдячність, і братську любов.

Говорячи се, подав єму руку, але чорняве обличе Кречовського лишило ся зимне як лід.

— А тепер, мостицький гетьмане, колись ся виратував — сказав, — підняв-эсь повстанє.

— О свої се, твої і цілії України кривди іду допоминати ся, з королівськими привіліями в руках і в надії, що король сего за зло не возьме.

Кречовський почав бистро дивити ся Хмельницькому в очі і сказав з натиском:

Облягав-эсь Кодак?

— Я? Хибабим з розуму зійшов. Я Кодак поминув і анім не вистрілив, хоч старий сліпець валив за нами з армат. Мені на Україну було пильно, не до Кодака, і до тебе було пильно, до старого друга і добродія.

— Чого ти від мене хочеш?

— Їдь зі мною в степ, то ся розмовимо.

Рушили кіньми і поїхали. Бавили ся з годину. По повороті лице Кречовського було бліде і страшне. І сейчас почав пращати ся з Хмельницьким, котрий сказав єму на дорогу:

— Двох нас буде на Україні, а над нами лишень король і нікого більше.

Кречовський вернув ся до байдаків. Старий Барабаш, Флік і

старшина очікували цього нетерпеливо.

— Що там? що там? — питали зі всіх сторін.

— Висідати на берег! — відповів розкажуючим голосом Кречовський.

Барабаш підніс сонні повіки, які дивна полумінь забліслася в цих очах.

— Яєто? — спитав.

— Висідати на берег, піддаємо ся!

Філя крові бухнула на бліде обличче Барабаша. Встав з кітла на якому сидів, випростував ся, і нагло сей похилий, немічний старець змінив ся в велита, повного сили і життя.

— Зрада! — закричав.

— Зрада! — повторив Флік, хапаючи за рукояті шаблі.

Але нім вспів єї добути, пан Кречовський свиснув своєю шаблею і за одним замахом розтягнув цього на помості.

Відтак скочив з байдака в стоячий близько човен, в якому сиділо чотирох Запорожців з веслами в руках, і крикнув:

— Межи байдаки!

Човен пустив ся стрілою, а пан Кречовський, стоячи на середині, з шапкою на окровавленій шаблі, з очима як жар, кричав могучим голосом:

— Діти! не будемо своїх мордувати! Нехай жиє Богдан Хмельницький, гетьман запорожський!

— Нехай жиє! — повторили сотки і тисячі голосів.

— На погибель Ляхам!

— На погибель!

Окликом з байдаків відповідали оклики Запорожців з берега. Але богато людей на байдаках, що стояли оподаль, не знали ще о щоходить, і доперва коли скрізь рознесла ся вість, що пан Кречовський переходить до Запорожців, огорнув семенів правдивий шал радости.

Шість тисяч шапок вилетіло в гору, шість тисяч рушниць загреміло вистрілами. Байдаки затрясli ся під ногами молодців. Счинився свого рода заколот і замішання. Однак ся радість мусіла бути полита кровлю, бо старий Барабаш не думав піддавати ся. При нім оповіло ся кількаадесять черкаських людей, отже вивязала ся коротка та завзята битва, в якій всі опірні разом зі старим Ба-

рабашем наложили головами.

Лишали ся єще Німці, з котрими була труднійша справа, бо регімент складав ся з тисячкою старих жовнірів, що бачили не одну війну.

Відважний Флік вправді поляг з руки Кречовського, але на чолі регіменту лишився підполковник Йоган Вернер, ветеран з трийцятілтної війни.

Кречовський був майже певним побіди, бо німецькі байдаки були зі всіх сторін окруженні козацькими, однак хотів заховати для Хмельницького так значне число знаменитої і добре узброеної піхоти, длятого волів розпочати з ними переговори.

Здавало ся через якийсь, що Вернер годить ся, бо розмовляв з Кречовським і слухав уважно всіх обітниць, які єму робив полковник. Жолд, котрий їм була винна Річ посполита, мав бути сейчас виплачений за весь минувший час і за рік наперед. По році княхти могли уdatи ся, куди схочуть, хочби навіть до коронного обозу.

Вернер ніби надумував ся, але тимчасом видав тихо розказ, щоби байдаки збили ся до купи, так, щоби утворили одно замкнене колесо. На обводі сего колеса став мур рослих і сильних німецьких жовнірів, повибраних в жовті колети і також капелюхи, готові до бою, з лівою ногою висуненою наперед до стрілу, і з мушкетом при правім боці.

Вернер стояв в першім ряді з голою шпадою і довго надумував ся.

Вкінці піdnіс голову:

— Герр Гавптман! годимо ся.

— Не стратите на новій службі! — закликав утішений Кречовський.

— Але під, услівем . . .

— З гори годжу ся.

— Ісли так, то добре. Наша служба кінчить ся в червни. Від червня підемо до вас.

Проклін вихопив ся з уст Кречовського; однак погамував ся.

— Чи кпиш, мосці лейтенант? — спитав.

— Ні! — відповів з флагмою Вернер. — Наша жовнірська честь вимагає, щоби дотримати умови. Служба кінчить ся в червни. Служимо за гроші, але не єсьмо зрадниками. Інакше ніхтоби нас не

наймав, а і ви самі не вірилибис্যте нам, бо хто вам заручить, що зараз в першій битві не перейдемо знов до гетьманів?

— Чого отже хочете?

— Чого? Щобисьте нам дали відійти.

— Не буде з сего нічого, божевільний чоловіче! Скажу вас в пень витяти.

— А кілько своїх стратиш?

— Ані одна нога з вас не уйде!

— Половина з вас не лишить ся.

Оба говорили правду, длятого Кречовський, хоч німецька флэгма збурила в нім всю кров, не хотів ёще починати битви.

— Нім сонце зійде з води — сказав — надумайте ся, бо опісля скажу рухати за курки!

І відіхав спішно в своїм човні, щоби нарадити ся з Хмельницьким.

Настала хвиля очікування. Козацькі байдаки окружили тіснішим перстенем Німців, котрі заховували холодну поставу, яку лишень старий і добре вправлений жовнір може в виду небезпеки заховати. На грозьби і зневаги долітаючі з козацьких байдаків, відповідали мовчанкою.

Тимчасом сонце, звертаючи з полудня до заходу, стягало свої золоті відблески з заливу, що поволи лишав ся в тіни.

Вкінци цілий опинив ся в тіни.

Тоді відізвала ся трубка, а зараз опісля дав ся з далека чути голос Кречовського:

— Сонце зайшло! чи вжесьте ся надумали?

— Вже! — відповів Вернер, і звернувши ся до своїх жовнірів, махнув голою шпадою.

— Фаэр! — закомандував спокійним, флагматичним голосом.

Роздав ся гук. Плюскіт впадаючих до води тіл, встеклі оклики і горячкова стрілянина відповіли на голос німецьких мушкетів. З берега відізвали ся басом армати і почали сіяти огнем на німецькі байдаки. Залив вкрив ся цілковито димом — і серед крику, гуку, свисту та татарських стріл, грохоту піщель і самопалів, лишень правильні сальви мушкетів вказували, що Німці ёще боронять ся.

О заході сонця битва ёще тревала, але очевидно ослабала. Хмельницький, в товаристві Кречовського і Тугай-бая, окружений о-

таманами, приїхав над сам берег, щоби надглядати над битвою.

Битва кінчила ся. Стрілянина замовкла, натомість роздавали ся щораз голоснійші оклики триумфуючих Козаків.

— Тугай-бею! — сказав Хмельницький — се день першої побіди.

— Ясирұ нема, — відповів мурза, — а я радо бувби забрав сих Франків.

Тимчасом битва скінчила ся цілковито. Хмельницький завернув коня до обозу, а за ним і інші.

— Тепер на Жовті Води! — роздав ся сильний голос Хмельницького.

## XV.

Намісник, чуючи відgłos битви, очікував в лихэралці її кінця, думаючи спершу, що Хмельницький бэ ся зі всіма силами польських гетьманів.

Але над вечером старий Захар вивів зо блуду. Вістка, що семени з Кречовським перейшли на сторону Хмельницького і що Німці зістали вибиті, збурчила душу молодого лицара, бо се съвідчило, що не можна числити на казацькі полки, а намісник знат, що війска польських гетьманів, складають ся в великій часті з Козаків.

Журба чамісника зростала. Тяжко зму було дивити ся на триумф в запорожськім обозі. Від князя не було вістий — а гетьмани очевидно зробили страсний блуд, бо замість рушити зі всіма силами до Кодака, або чекати в укріплених обозах на Україні, розділили ся, ослабили себе добровільно і лишили широке поле воєнному генізу Хмельницького. В запорожськім обозі говорено вправді вже перед тим про пана Кречовського і о висланю війск під проводом Стефана Потоцького, але намісник сим вістям не вірив. Думав, що се сильні передні сторожі, котрі завчасу вицофають ся. Тимчасом стало ся інакше. Хмельницький скріпив ся віддлом Кречовського, а над молодим Потоцким нависла страшна небезпека. Бо відтятого від всякої можливої помочи легко зго буде міг Хмельницький окружи-

ти і цілковито знищити.

Терплячи від непогодних ран, жуючі в несупокою, не могучи спати по ночах, потішав ся Скшетуский лишень думкою про князя. Звізда Хмельницького мусить пригаснути, як князь піднесе ся в своїх Лубнах. А хтож може знати, чи він вже не злучив ся з гетьманами? Хоч сили Хмельницького були значні, хоч эму з початку щастило ся, хоч з ним ішов Тугай-бей, то Скшетускому ані не прийшло на думку, щоби ся заверуха могла довго потревати, щоби оден Козак міл потрясти цілою Річи Посполитою і зломати єї грізну силу. Незадовго фік розібся — думав намісник. — Бо і якже кіпчили ся всі козацькі повстання? Вибухали як полумінь і гасли по першій стрічи з гетьманами. Так було аж дотепер. Коли з одної сторони ставало до бою мале козацьке гніздо, Січ, а з другої сторони могуча держава, котрої границі сягали від моря до моря — можна було легко предвидіти, який буде конець. Буря не може довго тревати, скоро скінчить ся — і настане погода. Ся думка кріпила пана Скшетуского і, можна сказати, тримала его на ногах, бо зреїтсь був так пригноблений, як ніколи в житю. Буря хоч перейде, може знищити поля, повалити доми і наробыти необчислимої шкоди. От з причини сеї бурі він сам вже мало не стратив житя, стратив сили і дістав ся в гірку неволю і то саме тоді, коли для него воля була варта тілько, що саме житє. Якже проте могли від заверухи потерпіти слабші істоти що не вміють ся боронити. Що там діє ся в Розлогах з Эленою?

Але Элена мусіла вже бути в Лубнах. Намісник бачив її в снах, скружену жичливими людьми, під опікою самого князя і княгині Гризельди, взбуджуючу подив лицарства — а лишень сумуючу за своїм милим, що десь пропав на Січи. Але колись прийде хвила, що милий верне ся. Таж сам Хмельницький обіцяв эму волю — а впрочім філя козацька плине і плине до порогів Річи Посполитої: коли розібє ся, скінчать это мука, грезоти і несупокою.

А філії плили дійсно. Хмельницький, не теряючи часу, виступив в похід і йшов на стрічу гетьманського сина. Єго сила була справді грізною, бо разом з семенами Кречовського і Татарами мав близько 25000 вправлених і жадних бою воївників. Про сили Потоцького не було певних вістий. Збігці говорили, що він іде з кількома тисячами тяжкої кінноти і з кільканадцятьма арматами. При такім відношенню сил вислід

битви міг бути сумнівий, бо оден атак закутої в жалізо гусарії часто вистарчав, щоби розбити десять раз більші сили. Так приміром літовський гетьман, Ходкевич, розбив свого часу під Кірхгольмом з ~~хрома~~ тисячами гусарії вісімнайцять тисяч шведської піхоти і кінноти, ~~хрома~~ під Крушином одна панцирна хоругов в шаленім атаку рознесла копитами кілька тисяч англійських і шкоцьких наємників. Хмельницький памятає про се, отже ішов, після слів українського ~~ді~~ тощися, звільна і осторожно: "Многими ума своєго очима яко хитрий ловець, на всій сторони поглядаючи і сторожі на милю і даль-~~ь~~ ма-~~ж~~" (1). Так наблизив ся до Жовтих Від. Знов зловлено двох "язиків". Сі оповіли, що каштелян переправив ся вже через Жовті Води. Почекувши се, Хмельницький в тій хвилі видав розказ стати і сипати окопи.

Серце забило ся єму з радості. Що Потоцький відважить ся на штурми, то мусить бути побитий. Козакам трудно оперти ся в отвертім полі проти панцирних, але з за окопів бути ся знаменито і маючи перевагу напевно відбіють польські штурми. Хмельницький числив на молодість і недосвідчені Потоцького. Але при каштеляні був до-свідчений живнір, живецький староста, пан Стефан Чарнецький, гусарський полковник. Він спостеріг небезпеку і наклонив каштеляна, щоби назад щофнути ся за Жовті Води.

Хмельницькому не лишало ся нічого більше, як іти за ними. На другий день переправив ся через жовтовідську розтопіль, і оба війска станули проти себе око в око.

Але жаден з вождів не хотів перший вдарити. Обі сторони почали ся з початком окопувати. Було се в суботу 5-го мая. Через цілий день падав ~~тумс~~. Небо вкрило ся густими хмарами, так що від полудня було на дворі темно, неначе зимового дня. Над вечером злива ще збільшила ся. Хмельницький затирає руки з радості.

— Нехай лиш степ розмякне — говорив до Кречовського — не буду я вагувати ся вийти против гусарії вступним боєм, бо вони в своїх тяжких зброях потонуть в болоті.

А дощ падав і падав, неначе саме небо хотіло прийти Запорожцям на поміч.

---

(1). Самійло Величко, 62.

Війска окопували ся ліниво, бо всюди було повно води. Навіть огнів не мож було розпалити. Хмельницький вислав кілька тисяч Татарів, щоби відтяли Полякам відворот і пильнували, щоби польський обоз користаючи з мраки і ночі не пробував висмикнуті ся. По сїм запанувала глубока тишина. Чути лише було плюскут дощу і шум вітру. Певно також, що в обох обозах ніхто не спав.

Над раном заграли труби в польськім обозі, довго і жалісно, мовби на тревогу, опісля денеде почали гудіти кітки.

День був похмурий і вогкий, туча перестала, але падав ёще дрібний дощик, неначе сїяв ся через сито.

Хмельницький сказав ударити з гармати.

За нею відізвала ся друга, третя і десята, і коли межи обома обозами розпочала ся звичайна гарматна "розмова", сказав пан Скшетуский до свого козацького ангела сторожа:

— Захар, випровадь мене на шанець, щобим міг бачити, що ся дїє.

Захар сам був цікавий, отже не спирав ся. Вийшли на високий наріжник, звідки було видно як на долоні степову долину, жовтовідську розтопіль і оба війска.

Під арматним огнем розпочали ся вже герці. З наріжника було видно поодиноких їздців, або і цілі громадки, як били ся з собою. Се Татари герцювали з семенами Потоцького повбіраними в сину і жовту барву. Їздці гнали до себе і скоро розскакували ся, заїзджали себе з боків, стріляли до себе з пістолів і луків, кидали списами, і старали ся ловити одні других на аркані. Сї дрібні бої виглядали здалека радше на забаву, і лише коні, що бігали по оболоню без їздців, съвідчили, що там преці розходить ся о смерть або житє.

Татарів висувало ся що раз більше. Незадовго оболоня зачорніло ся від них; тоді також і з польського обозу почали висувати ся щораз то нові хоругви і уставляти ся перед окопами в боєвім строю. Було так близько, що пан Скшетуский міг відрізнити виразно своїм бистрим зором прaporи, бунчуки, а навіть ротмістрів і намісників, що ставали кіньми при своїх хоругвах трохи боком.

Серце почало в нїм бити ся, на бліді лиця виступили румянці, і немовби сподіваючи ся, що знайде охочих слухачів межи Козаками, що стояли на наріжнику при гарматах, почав голосно кликати в мін-

того, як польські хоругви висувалися з за окопу.

— То драгони пана Балабана, я їх бачив в Черкасах.

— Се волоська хоругов; мають хрест на прапорі.

— О! там шіхота виходить з окопів.

А опісля єще з більшим унесенем і розложивши руки;

— Гусария! гусария пана Чарнецького.

Дійсно показалася і гусария, над нею хмара крил і стремлячий в гору ліс копій, вбраних в золотисті китайки і довгі чорно-зелені прапорці. Виїхали з окопу шістками і уставилися під насипом, а на вид їх спокою, поваги і справности, аж слези станули в очах пану Скшетускому і на хвилю затмили єму зір.

Пан Скшетуский вже вірив в побіду польських війск. Лице єму съміялося, сили вернули, очі звернені на оболоне стріляли огнем, лишень не міг на місці вистояти.

— Гей, дитино! — мрукнув старий Захар — хотілаби душа до раю!

Тимчасом кілька відірваних татарських віddілів кинулося з криком і аллахованем наперед. З польського обозу відповіли їм стрілами. Татари не добігли навіть до польських хоругвів, нагло завернули на обі сторони до своїх і зникли в товщі.

В тім відізвався великий січовий бубон, а на це відголос рушив сейчас великий козацько татарський півмісяць вперед. З польського обозу відповідено пальбою. Хмельницький пробував очевидно, чи не вдасться ся за одним замахом зломити польських рядів і заняти обоз. В разі перепоху було би се можливим. Але межі польськими хоругвами не було видно нічого подібного. Стояли они спокійно, розвинені в досить довгу лінню, котрої зад був боронений окопом, а боки були боронені арматами, так що можна було на ю вдарити лишень з фронту. Через хвилю здавалося, що будуть стояти і приймуть битву на місці, на котрім стояли, але нагло, коли півмісяць перебіг вже половину оболоня, відізвалися з окопу трубки до атаку і в тій хвилі пліт копій, що дотепер сторчав до гори, знизився відразу до кіньких голов.

Похилилися в сідлах і рушили наперед, а зараз за ними драгонські хоругви і ціла боєва ління.

Удар гусарій був страшний. В першім розгоні трапили на три куріні: два Стеблевські і Миргородський — і рознесли їх в однім момен-

ті. Крики дійшли аж до пана Скшетуского. Коні і люди, повалені страшим тягаром желязних іздців, впали як лан під подувом бурі. Опір тревав так коротко, що панови Скшетускому здавалося, що се який великанський смок проковтнув за одним лицем ті всі три полки. А були се преці найбільше завзяті січові жовніри. В козацьких рядах повстало хвилеве замішання. Полки Ірклєївський, Кальниболовський, Мінський, Шкуринський і Титарівський помішалися, і напирані утікачами, почали і самі подавати ся в зад. А тимчасом польська драконія прийшла на поміч гусарії і розпочала разом з нею кроваве жниво. Васюринський курінь подав ся також. Центр боєвої лінії Хмельницького почав хитати ся, бо по страшнім атакови гусарії Козаки не мали часу упорядкувати ся на ново.

— Чорти, не Ляхи! — крикнув старий Захар.

Скшетуский неначе збожеволів. Будучи хорим, не міг над собою запанувати, отже съміявся і плакав рівночасно, а хвилями кричав слова команди, неначеби сам провадив хоругов.

Захар тримав его за полі і єще мусів других кликати до помочи.

Битва так зблизила ся до козацького табору, що майже можна вже було розріжнити облича.

Тепер гусария наткнула ся на Пушковський курінь, що становив гетьманську гвардию і в середині котрого був сам Хмельницький. Нагло страшний крик роздав ся в запорожських рядах; велика малинова хоругов захитала ся і впала.

Але в тій хвилі Кречовський на чолі своїх пяти тисяч семенів рушив до бою. Сидячи на величезнім буланім коні, летів в першім ряді, без шапки, з шаблею над головою, згортуючи перед собою розпорощених Запорожців, котрі побачивши надходячу поміч, вертали знов атаку. Битва почала ся в середині лінії на ново.

На обох крилах також не прийшло до рішучих результатів. Татари, відперті два рази волоськими хоругвами і семенами Потоцьких, зівсім стратили охоту до борби. Під Тугай-беєм забито два коні. Побіда не перехиляла ся ані на одну ані на другу сторону.

Битва не тревала вже довго. Злива, що від якогось часу починала знов зростати, незадовго збільшила ся до тої ступені, що через дощеві філії сьвіта не було видно. Лило як з цебра і на землю падали з небесних спустів цілі потоки дощу. Степ замінів ся в озе-

ро. Стало так темно, що на кілька кроків чоловік чоловіка не міг відрізнити. Шум дощу приглушував команду. Замоклі мушкети і самопали замовкли. Саме небо положило кінець різни.

На другий день була неділя. Цілий день перейшов спокійно без вистрілу. Оба обози лежали напроти себе, якби обози союзних війск.

В понеділок розпочала ся битва єще досить пізно. Скшетуский дивився на ню, як і перше, з веселим, усміхненим лицем. І знову польські полки виступили перед окіп, однак вже сего разу не пускалися до атаки і ставили опір на місци. Степ розмок не лише з верха, як першого дня битви, але і зі споду. Тяжка кіннота не могла ся свободно порушувати, і се від разу дало перевагу легким запорожським і татарським хоругвам. Усміх поволи згинув з лиця Скшетуского. Під польським окопом атакуючі покрилі зівсім ланцух польських хоругвів. Здавало ся, що сей ланцух перерве ся кожної хвилі і що атак перенесе ся до самих окопів. Пан Скшетуский не бачив ані половини сеї відваги і боєвої охоти, з якою польські хоругви бороли ся першого дня. І тепер єще боронили ся завзято, але не вдаряли перші, не розбивали курінів на порох, не замітали перед собою поля як вихор. Розмоклий степ унеможливив розгін і припинив тяжку їзду під окопами.

Тимчасом Хмельницький випроваджував щораз нові полки до бою. Сам був всюди. Особисто провадив до атаку кождий курінь і вищофував ся доперва майже перед рядом ворожих шабель. Його запал і відвага уділялися постепенно запорожцям, отже хоч густо падали трупом, бігли на перегони під окіп. Ударяли о мур грудий заковані в жалізо, о вістря копій, і хоч розбиті і здесятковані, знов вертали до атаку. Під тим напором польські хоругви почали хитати ся, вигинати, місцями подавати ся назад, так як борець, зловлений в жалізні рамена противника, то слабне, то знов силує ся і кріпшає.

Перед полуночю були в битві майже всі запорожські сили. Борба була така завзята, що межи двома ворожими лініями утворив ся неначе новий вал — вал людських і кінських трупів.

Що хвилі вертали з битви до козацького обозу громади ранених війовників, покровленіх, покритих болотом позасапуваних і

падаючих від умученя. Але вертали зі співами на устах. З їх облич так і бив жар битви і певність побіди. Мліючи кликали ёще: "На погибель!" Залога поліщена в обозі аж рвала ся до бою.

Пан Скшетуский посумнів. Польські хоругви почали втікати з поля до окопів. Не могли витримати і в їх відвороті було видно поспіх. На сей вид козацькі полки видали радісний оклик. Сила атаку подвоїла ся. Запорожці всіли на карк семенів Потоцьких, що ослонювали відворот польських війск.

Але польські гармати і град мушкетних куль відкинули їх назад. В польськім обозі роздав ся голос труби, звіщаючий, що Поляки хотять переговорювати.

Але Хмельницький не хотів уже переговорювати. Дванадцять курінів позсідало з коній, щоби разом з піхотою і з Татарами розпочати штурм до валів.

Кречовський з трома тисячами піхоти мав їм прийти на поміч в рішучій хвили. Всі кітли, бубни, літаври і труби відізвалися нараз, заглушуючи оклики і сальви мушкетів.

Пан Скшетуский зі страхом дивився на глубокі ряди чудової запорожської піхоти, що бігла до валів і окружала їх щораз тіснішим обручем. Довгі смуги білого диму бухали на ню з за валів, неначеби якась велітенська грудь хотіла віддмухнути сю громаду, що перла невмолимо зі всіх сторін. Арматні кулі виривали в ній борозни, пальба з самопалів ставала чимраз скорша. Гук не переставав ані на хвилю — козацькі ряди рідшли, скручувалися місцями, як величезний зранений вуж, але все йшли вперед. Вже! вже добігають! вже є підокопом! — польські армати не можуть їм вже шкодити! Пан Скшетуский примкнув повіки.

І тепер питання скорі як близкавиції перелітали єму через голову: коли отворить очі, чи побачить ёще польські прапори на валах? Побачить — чи не побачить? Там крики щораз більші, там якісь незвичайні верески. Мусіло ся щось стати? Крики доходять від середини обозу. Що се є? що ся стало?

— Боже всемогучий!

Сей оклик вирвав ся з уст пана Скшетуского, коли, отворивши очі, побачив на валах, замість великої золотої польської хоругви, малинову козацьку з Архангелом Михаїлом.

Хмельницький здобув польський обоз.

Вечером бачив намісник бранців і був при смерти молодого Потоцького, котрий, маючи горло пробите стрілою, жив лишень кілька годин по битві і умер на руках пана Стефана Чарнецького. — "Скажіть батькови — шептав в послідній хвилі молодий каштелян — скажіть батькови — щом... як лицар..." — і не міг нічого більше додати. І ця душа опустила тіло і улетіла до неба. Скшетуский дівго потім памятив се бліде обличе і сії голубі очі, взнесені в хвилі смерті. Пан Чарнецький зробив обіт над застигаючим тілом, що коли єму Бог поможе відзискати волю, зміє смерть приятеля і ганьбу пораженя потоками крові. І ані одна слюза не покотила ся по суворім обличу, бо був се жалізний лицар і чоловік, якого не могло жадне нещастя зігнути. Тепер, замість віddавати ся розпуці, сам поїшав Скшетуского, котрий страшно терпів з причини пораження і ганьби Річи Посполитої. — "Річ Посполита понесла неодно пораженя, — говорив пан Чарнецький, — але вона має в собі невмирущу силу. Не зломала її до тепер жадна держава, не зломлять її і бунти хлопів, котрих сам Бог покарає, бо виступаючи проти зверхності, тим самим противляються Єго волі. А що до пораженя, то правда, що се прикра річ — алеж хтож поніс се пораженя? гетьмані? чи війська коронні? — ні! Бунт безперечно розшириється по цілій Україні, бо там хлопство горде і заправлене до війни, але їх бунти то прецінь не першина. Здавлять цього гетьмана з князем Яремою, яких сили дотепер ненараджені — а чим сильніше вибухне, то і лішче, бо раз здавлений, на довше, а може і на завсідги, притихне. Тільки малодушний чоловік мігби думати, що якийсь козацький ватажко, на спілку з одним татарським мурзою, може на правду загрозити могучому народові. Лихо би було з Річию Посполитою, колиби проста хлопська заверуха мала становити про її долю і про її істновання. Справді, ми ішли з погордою на сю виправу — кінчив Чарнецький — і хоч наш віddіл знищено, то думаю, що гетьмані не мечем, не оружіем, але батогами стлумлять сей бунт".

І коли він так говорив, здавалося, що се не бранець говорить, не жовнір по програній битві, але гордий гетьман, певний завтрішньої побіди. Ся мова Чарнецького, сплинула неначе бальзам на рану намісника. Він дивився зблизька на могучість Хмельницького, тож

она це трохи осліпила, тим більше, що аж дотепер Хмельницькому поводило ся. Але пан Чарнецький мусів мати слухність. Сили гетьманів єще ненарушені, а за нами стойть уся могучість Річи Посполитої, право, власті і Божа воля. Отже намісник відходив дуже скріплений на дусі і веселійший, а відходячи, спітав єще пана Чарнєцького, чиби не хотів зараз розпочати з Хмельницьким переговорів в справі випущення на волю.

— Я є бранцем Тугай-бея, — сказав Чарнєцький — і эму заплачу окуп, а з тим ватажком не хочу мати до діла.

Захар, котрий улекшив Скшетуському можність баченя ся з бранцями, відпроваджуючи цього до теліги, рівно ж цього по дорозі потішав: "З молодим Потоцьким пішло легко, — але з гетьманами буде трудно. Діло доперва почате, а який буде конець — Бог знає! Гей, набрали Козаки і Татари польського добра, але взяти а задержати — друга річ. А ти, дитино, не жури ся, не сумуй, бо і так вийдеш на волю — ти підеш до своїх, а старий буде вже тужити по тобі. На старість найгірше самому на сьвіті. З гетьманами буде трудно!"

Дійсно, ся побіда, хоч яка сьвітла, не рішала єще справи на користь Хмельницького. Могла цьому навіть вийти на некористь, бо легко було предвидіти, що тепер гетьман великий буде мстити ся за смерть сина і буде з тим більшим завзяттям наставати на Запорожців і не занедбає нічого, щоби їх від разу здавити. А до того гетьман великий дотеперчув якусь нехіть до князя, котра, хоч була покривана позірною ввічливостию, то все таки давала ся пераз заважати. Хмельницький, знаючи про се добре, думав, що тепер ся нехіть устане, і що тепер краківський пан перший витягне руку до згоди, котра цьому запевнить поміч славного войовника і цього війска. Отже постановив спішити ся, щоби станути на Україні разом з вістию про жовтовідське поражене і вдарити на гетьманів, німби князь міг прийти на поміч.

Проте не дав війську спочинку і досьвіта зараз на другий день по битві виступив в похід. А сей похід був так скорий, неначеби гетьман утікав. Сказатиб, що се повінь заливає степ, і жене наперед, і забирає за собою по дорозі всі води. Минали ліси, діброзви, могили, переправляли ся через ріки без найменьшого віддиху. Козацькі сили зростали по дорозі, бо щораз то нові громади утікачів з України лу-

чилися з ними. Утікаючі хлопи приносили заразом і вісти про гетьманів — але суперечні, одні говорили, що князь сидить юще за Дніпром, другі, що вже злучився з коронними військами. Але всі потверджували, що Україна вже в огни. Хлопи не лише утікали на Дики Поля на стрічу Хмельницькому, але палили села і міста, нападали на своїх панів і всюди узброювалися. Коронні війска билися вже від двох неділь. Вирізано Стеблів, а під Деренівцями прийшло до кровавої битви. Городові Козаки вже денеде переходили на сторону черни, а впрочому всі чекали лише гасло. Хмельницький на се все числив і тому тим більше спішився.

В кінці ставув у цілі. Чигирин отворив єму наостіж свої ворота Козацька залога сейчас перейшла на його сторону. Радісні оклики, биті в дзвони і процесії не переставали ані на хвилю. Пожар обняв сейчас цілу околицю. Що жило хапало за коси і гіки і лучилося з Запорожцями. Утікачі напливали до обозу зі всіх сторін. Причішли також певні вісти, що князь Ярема вправді жертвував гетьманам поміч, але юще ся з ними не злучив.

Почувши се, Хмельницький виступив безпроволочно в похід, щоби дігнати і вдарити на польських гетьманів.

В Черкасах задержався з головними силами а вислав на перед Татарів з Тугай-бе-эм і завзятого Кривоноса, котрі здогонили гетьманів під Корсунем і вдарили на них безпроволочно, щоби їх затримати, нім надійде Хмельницький.

Хмельницький зірвав ся і йшов їм на поміч. По дорозі дістав вісти, що пан Сінявський отримав з гетьманами разом з кількома хоругвами, що гетьмани покинули Корсунь і дофують ся до Богуслава. Так воно і було. Хмельницький заняв Корсунь без опору і лишивши в місті вози, запаси поживи, одним словом цілий табор, пігнав кінно за ними.

Не потребував довго гонити, бо не зайдли юще далеко. Під Крутую Балкою цього передні сторожі наткнулися на польський табор.

Пан Скшетуский не міг бачити битви, бо разом з табором лишився в Корсуні. Захар помістив його в ринку, в домі пана Забокшиця з недобитків миргородського куріння, бо товпа все юще рабувала доми, котрого чернь попередно повісила, — і поставив сторожу і мордувалася кожного, хто видавався Ляхом. Нападано і на доми округу

жені сторожею, в котрих були замкнені знамениті вязні, по котрих сподівалося окупу. Тоді Запорожці або Татари, що стояли на сторожі, відганяли товпу, валячи напасників по голові чим попало. Так було при домі пана Скшетуского. Захар розказав бити чернь без милосердя, а Миргородці радо сповняли розказ, бо Козаки радо приймали поміч черни в часі повстань, але погорджали нею з цілої душі.

Товпа шаліла даліше на ринку і приходило до таких диких вибриків, що почала себе взаємно мордувати. День кінчився. Запалено цілу одну сторону ринку. На щастя вітер здував полумінь на поля і перешкаджав розширюванню ся пожежі. Але величезна луна освітила цілий ринок так ясно, як сонічні лучі. Стало страшенно горячо. Здалека доходив страшний гук гармат — очевидно битва над Крутою Балкою ставала щораз завзятійша.

— Горячо там мусить бути нашим! — муркотів старий Захар. — Гетьмані не жартують. Гей! пан Потоцький щирий жовнір.

Потім показав через вікно на чернь.

— Но! — сказав — они тепер гуляють, але як Хміль буде побитий, то і над ними погуляють!

В тій хвилі роздав ся тупіт кінських копит, і на ринок влетіло кілька десять іздців. Їх облича були почернілі від пороху, одіж порозривана, а пообвязувані шматами голови декотрих съвідчили, що женуть просто з битви.

— Люди! хто в Бога вірує, спасайтесь! Ляхи буть наших! — кричали під небеса.

Счинив ся вереск і замішан. Товпа розколисала ся як філя, розірвана вихром. Нагло опанував всіх дикий переполох. Кинулися утікати, але що улиці були позаставлювані возами, а одна частина ринку буда в огни, отже не було куди утікати.

Чернь почала товпiti ся, верещати, бити, дусити і вити о милосердя, хоч ворог був єще далеко.

Намісник, почувши що діє ся, мало не одурів з радості; почав бігати по кімнаті як божевільний, бити ся в груди і кричати на ціле горло:

— Я знов, що так буде! я знов! Се з гетьманами справа! се з цілою Річию посполитою справа! надійшла година карі! Що се?

Знов роздав ся кінський тупіт, і тим разом кількасот їздців, самих Татарів, зявилося на ринку. Утікали очевидно на осліп. Товпа застутили їм дорогу, они кинулися в товпу, тратували, били розганяли сікли, напираючи кіньми до гостинця, що вів до Черкасів.

— Утікають як вихор! — закликав Захар.

Ледво се вимовив, пролетів другий відділ, за ним третій. Сторожі при домах почали рівно ж колотити ся і оказувати охоту до утечі. Захар вилетів на ганок.

— Стояти! — крикнув на своїх Миргородців.

Дим, горячо, замішане, кінський тупіт, голоси тревоги, витяг товпи освіченої пожежи, все те зіллялося в оден некольний образ, на котрій намісник поглядав з вікна.

— Що там за погром мусить бути! — що там за погром! — кликав до Захара, не зважаючи, що сей не міг поділяти цього радості.

Тимчасом знов перелетів як бліскавка новий відділ утікаючих.

Гук армат потряс основами корсунських домів.

Нагло якийсь переразливий голос почав кричати перед самим дном:

— Ратуйте ся! Хміль забитий! Кречовський забитий! Тугай-бей забитий!

На ринку настав правдивий конець сьвіта.

Люди з божевіля кидалися в полумінь. Намісник упав на коліна і взніс до гори руки:

— Боже всемогучий! Боже великий і справедливий! слава Тобі во вишних.

Захар перервав єму молитву, влетівши з сіній до кімнати.

— А ходино, дитино! — кликав задиханий — вийди і обіцяй ласку Миргородцям, бо хочуть відходити, а як відйдуть, то ту чернь впаде!

Скшетуский вийшов на ганок. Миргородці крутилися неспокійно перед дном, показуючи очевидну охоту опустити становиско і утікати до Черкасів. Страх опанував всіх у місті. Раз ураз нові відділи недобитків надлітали неначе на крилах від Крутої Балки. Утікали хлопи, Татари і Козаки в найбільшім замішанні. А однак головні сили Хмельницького мусіли ще ставити опір,

битва єще цілковито не скінчилася, бо гармати ревіли з подвоєною силою.

Скшетуский звернувся до Миргородців:

— За се, щосьте вірно стерегли мою особу, — сказав гордо — не потребуєте утікати, бо обіцяю вам ласку і вставлю ся за вами у гетьманів.

Миргородці що до одного повідкривали голови, а він глядів з думою на них і на ринок, що пустів щораз більше. Що за зміна судьби! Отсе пан Скшетуский, недавно бранець проваджений за козацьким табором, стояв тепер межі зухвалим козацтвом як пан межі підданими, як шляхтич межі голотою, як гусар з панцирної хоругви межі обозовими чурами. Він бранець, обіцював їм тепер ласку — і голови відкривали ся на цей вид, а покірні голоси взвивали тим понурим, протяглим, перестрашеним і підданьчим тоном:

— Помилуйте пане!

— Як я сказав так і буде! — відповів намісник.

І справді був певний свого вставлення ся у гетьмана Потоцького, котрий його знав, бо нераз возив до него листи від князя Яреми. Тому отже, радість била з цього облича, як тепер освічений луну пожару, тримаючи ся під боки.

— Ось, війна скінчена! ось, філя розбита коло самих порогів! — думав. — Пан Чарнецький мав слухність: сила Річи Посполитої є невмируща, її могутність непоколибима.

А коли так думав, гордість розсаджувала ці груди; не ся низька гордість, випливаюча з почуття заспокоєнної мести, з упокореня ворога, ані з відзискання волі, котрої сподівався вже за хвилю, ані з того, що перед ним тепер щапковано, — але чувся гордим, що є сином тої побідної Річи Посполитої, могуткої, о котрої брами всяка людська злоба, всякі замахи так ся розбивають і ломлять, як пекольні сили перед брамами неба. Чувся гордим, як шляхтич патріот, що визбув ся сумнівів, котрого віра не завела. Мести вже не бажав.

— Побила як королева, вибачить як мати — думав.

Тимчасом гук гармат перемінився в неустаючий громіт.

Знов задудніли кінські копита по пустих улицях. На ринок

влетів як грім, на неосідланім коні, Козак без шапки, в одній сорочці, з лицем розтятим шаблею, з котрого бухала кров. Влетів, осадив коня, розложив руки і, хапаючи отвореними устами воздух, почав кричати:

— Хміль бэ Ляхів! Побиті ясновельможні пані і полковники, лицарі і кавалери!

Сказавши се, захитав ся і звалив ся на землю. Миргородці скочили єму на поміч.

Полумінь і блідість перелетіли по обличу пана Скшетуского

— Що він говорить? — сказав горячково до Захара, — що ся стало? Не може се бути! На Бога! не може се бути!

Тихо... Лишень полумінь сичить на противлежній стороні ринку, тріскають спони іскор, а часами перепалена будівля завалиться з лоскотом.

Аж ось знов летять якісь гонці:

— Побиті Ляхи! побиті!

За ними іде віddіл Козаків, ідуть звільна, бо окружують якісь піших, очевидно бранців.

Пан Скшетуский своїм очам не вірить. Пізнає докладно на полонниках барву гетьманської гусарії — отже плеще в долоні і повторяє уперто якимсь дивним, не своїм голосом:

— Не може бути! не може бути!

Чути єще гук армат. Битва не скінчена. Однак всіма непопаленими улицями напливують Запорожці і Татари. Їх облича чорні, груди тяжко дихають, але вертають веселі, съпівають пісні,

Так вертають жовніри по побіді.

Намісник поблід як труп.

— Не може бути! — повторяв що раз більше хриплivim голосом — не може бути.. Річ посполита...

Новий предмет звертає це увагу.

Надходять семени Кречовського, несуть цілі оберемки здобутих хоругвів. Приїзджають на середину ринку і кидають їх на землю.

Скшетуский захитав ся — се польські працори!

Гук армат слабне, здалека чути гуркіт надізджаючих возів. На сам перед іде одна висока козацька теліга, а за нею цілий

ряд других, всі окруженні козаками Пашковського куріння, в жовтих шапках; переходятять як раз попри дім, при котрім затрималися Миргородці Пан Скшетуский прислонив рукою чоло, бо зго сліпив блеск пожару, і вдивився в постать бранців, що сиділи на першім возі.

Нагло подав ся назад, почав руками бити воздух, як чоловік поцілений стрілою в груди, а з уст вирвав ся эму страшний, над людський голос.

— Эзус, Мария! се гетьмані!

І впав на руки Захара, очі зайшли эму туманом, а обличе стягнуло ся і скріпло так як у мерця.

Кілька хвиль пізнійше трох іздіїв візджало на керсунський ринок на чолі безчисленних полків. Середній, убраний в пурпур, сидів на білім коні і спираючи ся боком на золоту булаву, споглядає гордо як король.

Був се Хмельницький. По зго сбоях боках їхали Тугай-бей і Кречтовський.

Польща лежала в поросі і крові у ніг Козака.

## XVI.

Минуло кілька днів. Людям здавало ся що небозвід звалився нагло на Річ Посполиту. Жовті Води, Корсунь, знищені коронних війск, що де тепер завсігди побивали Козаків, полонені гетьманів, страшний пожар на цілій Україні, різня і морди, все це прийшло так нагло, що люди майже не хотіли вірити, щоби тілько нещаст' могло впасти від разу на оден край. І богато таки не вірило, одні постовпіли з пе естраху, другі побожеволіли, інші преповідали прихід Антихриста і близькість Страшного Суду. Пірвали ся всякі суспільні, людські і родинні звязи. Скінчила ся всяка влада, зникли ріжниці межи людьми. Пекло поспускало з ланцухів всі злочини і пустило на сьвіт, щоби собі погуляли; отже морд, рабунок, віроломство, насильство, розбій і

божевілә заступили працю, ущивість, віру і совість. Здавало ся, що відтепер людство вже не добром, а лише злом буде жити; що серця і уми попереначували ся і вважають за съяте се, що давно було нечесним, а за нечесне се, що перше було съятим. Сонце не съвітило вже над землею, бо було заслонене димами пожеж, а ночами замість звізд і місяця съвітили луни пожарів. Горіли міста, села, костели, двори, ліси. Житэ стратило вартість. Тисячі людей гинули без слуху, без спомину. А з посеред сей страшної заверухи підносив ся щораз висше і висше оден чоловік, ріс щораз більше в силу, тьмив вже съвіто денне, кидав тінь від моря до моря.

Був се Богдан Хмельницький.

Двіста тисяч людей, узброєних і упоєних побідами, стояло готових на эго розкази. Чернь вставала всюди; городові Козаки приставали до него по всіх містах. Від Припети аж до границь степової пустинї був щільй край в огни. Повстанэ ширило ся в воєвідстві Руськім, Поділськім, Волинськім, Брацлавськім, Київськім і Чернігівськім. Могучість гетьмана росла кожного дня. Польща ніколи не була в стані поставити проти найстранийшого в рога і половини тих війск, якими він тепер розпоряджував. І німецький ціsar не мав таких сил на поготівлю. Успіх повстаня перейшов всякі сподіванки. Сам гетьман з початку не зінав свої сили і не розумів, як високо виріс. Все, що заслонювало ся справедливостию, правом і вірностю для Річи посполитої, бо не зінав, що міг їх вже допрати. Індо могучість лякала не лише других але і эго самого. Великанська струя повстаня несла эго зі скоростию блискавицї, але куди? Як те все мало скінчити ся? Розпочинаючи повстанэ за козацькі і свої кривди, міг числити, що по перших поводженях, або хочби і невдачах, буде міг розпочати переговори і добити ся затвердженя козацьких привлій, о що на початку повстаня головно роходило ся. Але тепер по побідї над Жовтими Водами, по розбитю гетьманів, по піднесеню повстаня у всіх південних воєвідствах, справи зайшли занадто далеко, події переросли всякі сподіваня — тепер борба мусіла вести ся дальше на житэ і смерть.

А на котру сторону мала остаточно припасти побіда?

Хмельницький питав ворожбитів і зввізд ся радив і сам з напруженем вдивляв ся в будучність — але бачив перед собою лишень темряву. Зоря самостійності рідної України не зійшла їще на виднокрузі стремлінь великого гетьмана. Отже часами огортаєв цго страшний несупокій, а в груди вихром шаліла розпуха. Що буде? що буде? Бо Хмельницький, дивлячи ся своїм бистрим умом, бачив се, чого другі не бачили. Бачив він, що Польща лишень не уміє ужити своїх сил і сама про се не знає, але що їще є величезною силою. Колиби знайшов ся чоловік, що мігбі сю силу взяти в свої руки, хтоби ся міг тоді сїй силі оперти? А хтож може вгадати, чи страшна небезпека, чл ся пропасть, над котрою спинила ся Річ посполита, не положить кінця внутрішній незгоді, самолюбству і зависті панів, завадляцтву, пустим соймовим балаканиам, шляхотській сваволі і безсильности короля? А тоді лишень пів мільона самої шляхти моглоби станути в полі проти него, а чи тоді Хмельницький при всім своїм генієви міг би ся мірити з ними зі своєю армією, якої дев'ятьдесятіх становила неокресана чернь?

Про ту прислану могучість Річ посполитої знат крім Хмельницького лишень польський король Володислав, який ціле житє працював над тим, щоби розпочати війну з найбільшою державою в сьвіті, Туреччиною, бо сподівав ся, що в сей спосіб розбудить заслану Польщу. І тому він не вагав ся навіть кинути іскри на козацький порох.

Хмельницький розумів також і се, що мимо цілої позірної слабости, польська Річ посполита могла довго опирати ся. В сю безладну, люзну, свавільну і неупорядковану державу, били преці нераз грізні турецькі філі — і розбивали ся. Так було під Хотином, на що Хмельницький дивив ся власними очима. Отже годі було предвидіти, яку силу може зібрати Польща, приведена до розпуки.

В виду того южда нова побіда Хмельницького, могла для него бути і новою небезпекою, бо могла зближити хвилю пробудження ся дрімаючого льва і унеможливити всякі переговори.

Великопольща, Пруси, Мазовіє, Малопольща і Лигва могли поставити сотки тисяч войовників — бракувало їм лишень вож-

да.

Хмельницький справді взяв до неволі полських гетьманів, але тим самим отворив дорогу для якого іншого вожда, що міг ся на війні розуміти ліпше як они. Бо хоч оба полські гетьмани були досвідченими воївниками, то жаден з них не був чоловіком, якого вимагала хвиля небезпеки і упадку.

Вождом міг бути тепер лише оден чоловік, князь Ярема Вишневецький.

Власне через се, що гетьмани дістали ся до неволі, вибір мав правдоподібно упасти на князя. Хмельницький не сумнівався про се, бо так всі думали.

А тимчасом до Корсуня, де гетьман запорожський затримався по битві для відпочинку, доходили з Задніпров'я вісти, що князь вже рушив ся з Лубнів, що по дорозі здавлює повстанці без милосердя, що палить села, слободи, хутсри і місточкі, а намість них лишає крсаві палі і шибениці. Говорено також, що провадить з собою пятнайцять тисяч найлішого полського війска.

В козацькім обозі сподівали ся цього кождої хвили. Коли якось по битві над қрутю Балкою хтось крикнув межи чернилу "Ярема іде!", счищив ся межи нею переполох і чернь почала була ускати. Сей переполох глибоко заставив Хмельницького.

Мав тепер до вибору дві дороги: або рушити з цілою силою на князя і гонити за ним по Задніпров'ю, або лишити частину сил на здобування українських замків а самому рушити в глуб Річи Посполитої.

Виправа на князя віддалила бы це від головного терену війни, а дотого князь певно не зважив бы ся приняти рішучі битви. але правдоподібно оголосив бы ся лише на обстрону замків і підіїздову війну, яка в такім разі могла бы затягнути ся на пілі місяці. А за той час Річ Посполита зібралася безусловно нові сили і прийшли бы князеві на поспіх.

Отже Хмельницький постановив полішити Вишневецького на Задніпров'я, а самому змінити ся на Україні, зорганізувати нові сили, а опісля рушити на Польщу і примусити її до переговорів. А тимчасом і так можна буде спомагати повстанці на

Задніпровю посилаючи там п'єдестинокі полки на поміч черни.

Вкінци думав, що можна буде зводити князя переговорами і зволікаючи ждати, доки він не витратить своїх сил. Думаючи про се, приганув собі на Скшетуского і казав єго прикликати перед себе.

Приняв єго в старостинськім домі лишень в присутності Кречовського, що був знакомий з Скшетуским і повітавши ~~чес~~ каво, сказав:

- Мосці поручнику Скшетускому, за услугу, яку ти мені висьвілчив, я викупив тебе від Тугай-бяя і обіцяю волю. Тепер надійшла хвиля. Дам тобі пірнач (1), щобись міг свободно переїхати, колиби тебе стрінули які війска, а також сторожу для оборони від черни.

Скшетуский мовчав. На єго лиці не було видно жадної радості.

— А чи можеш ти пустити ся в да~~логу~~? бо бачу, що слабість съвітить ся в твоїх очах.

І справді пан Скшетуский виглядав як тінь. Рани і послідні події звалили з ніг сего здорового молодця котрий виглядав так, якби не мав дожити до завтра. Обличе эму пічорніло, а чорна борода, віддавна нестрижена, єще більше причиняла ся до єго нужденного вигляду. Було се з причини, внутрішніх зворушень і журби . Лицар мало не згріз ся на смерть. Проваджений з козацьким обозом, був п'єці съвідком всого, що зайшло від часу походу з Січи. Бачив ганьбу і поражен<sup>е</sup> Річи посполитої, бачив гетьманів в неволі, бачив козацькі триумфи, бачив все, перетерпів все і біль єго не мав границь.

А коли подумав, що ся ді<sup>є</sup> з Эленою, коли подумав, що ся могло стати, коли судьба задержала її в Розлогах, то простиагав руки до неба і кликав голосом, в котрім дрожала бездонна розпуха і майже грізьба: "Боже! возьми ж і мою душу, бо я вже ту маю більше, ніж на се заслужив!" Потім опамятував

1). Козацька полковницька булава, що заступала желізний лист межі Козаками.

ся, що хулить, отже падав лицем на землю і просив о ратунок, о прощені, о змиловані над вітчиною і над сею невинною голубкою, що може там десь на дармо кликала Божої і его помочи. Коротко кажучи, так вже переболів, що тепер сей гетьман запорожський, сей триумфатор, що велиcodушно оказував єму свою ласку, зівсім єму не імпонував; спостерігши се, Хмельницький зморщив ся і сказав:

— Спішиж ся користати з ласки, щоби я ся не роздумув, бо се лиш моя доброта і віра в добро справи чинить мене таким неоглядним, що собі преспорюю нового ворога, бо знаю добре, що будеш проти мене бороти ся.

На се пан Скшетуский:

— Єсли лишень Бог дасть сил.

— Меньше з тим. — відповів Хмельницький. — Занадто я могутий, щоби там для мене оден хирляк щось значив. Розповіж там свому князеві, щось ту бачив і перестережи его, щоби собі не поступав так зухвало, бо коли мені не стане терпцю, то я этого відвідаю на Задніпров'ю, а не знаю, чи єму буде мила моя візита.

Скшетуский мовчав.

— Я гсвоїв і ще раз повтаряю, — говорив дальнє Хмельницький, — що не з Річию посполитою, але з панятами проваджу війну, а князь стоїть межи ними в першім ряді. Ворог се мій і цілого українського народу, перекінчик, зрадник нашої церкви і жорстокий чоловік. Чую, що гасить повстані в крові; нехай уважає, щоби і своєї не пролив! А ти знай, що тепер квіта. Полюбив я тебе, мимо твого зухвальства, а коли раз єще дістанеш ся в мої руки, то вже більше не вивенешся!

Опісля звертаючи ся до Кречовського, додав:

— Дати му пірнач і сорок Татарів, щоби го відправили аж до польського обозу. Нехай іде і знає, що Хмельницький за добро добром платить.

Скшетуский і Кречовський вийшли.

— Коли тебе гетьман пускає з цілою шиєю — сказав Кречовський — і можеш іхати куди хочеш, то раджу тобі по старій знакомості: утікай хочби до Варшави, а не на Задніпро-

вэ, бо звідтам жива душа не втече. Ваші часи минули. Коли-бісь мав розум, то приставбись до нас, але знаю, що про се шкода говорити. Пішовбись високо як ми підемо.

— На шибеницю! — промуркотів Скшетуский.

— Не хотіли мені дати староства Літинського, а тепер сам собі возьму і то не одно, але десять. Виженемо проч панів Конецпольских, Калиновских, Потоцких, Любомирских, Вишневельких, Заславских, всю шляхту і самі поділимо ся їх маєтностями, а сего видно сам Бог хоче, коли нам зіслав такі дві великі побіди.

Скшетуский не слухав балаканини полковника, бо задумався над чимось іншим, а сей говорив даліше:

— Коли я по битві побачив в кватирі Тугай-бяя мого бувшого пана, гетьмана коронного, в ликах, зараз він мене назавав невдячним і Юдою. А я зму на се відповів: "Ясновельможний воєводо! не є я невдячним, бо коли вже засяду в твоїх замках і добрах, то як мені лиш приречеш, що ся небудеш напивати, то зроблю тебе старостою!" Го! го! обловить ся Тугай-бей на сих пташках, котрих полапав — і для того їх щадить. Але ось! віз для тебе готовий і Татари вже чекають. Куди оже поїдеш?

— До Чигирина.

— Як собі постелиш, так ся і виспши. Татари відведуть тебе хочби до самих Лубнів, бо мають такий розказ. Гляди лишенъ, щоби їх твій князь не казав на паль повсаджувати, бо з Козаками зробивби се напевно. Тому тобі дає ся Татарів. Гетьман і коня твого казав тооі віддати. Бувай же здоров, і не забувай на нас; кланяйся князеві від нашого гетьмана, і ёсли будеш міг, то это намов, щоби приїхав поклонити ся Хмельницькому. Може знайде ласку. Бувай здоров!

Скшетуский всів на віз, котрий сейчас Татари окружили навколо і рушили в дорогу. Через ринок трудно було переїхати, бо цілій був запакований Запорожцями і чернию. Одні і другі варили собі кашу, съпіваючи пісні про жовтовідську і корсунську побіду, уложені сліпцями-кобзарями, яких безліч настягало ся до обозу. На місті було видно сліди дикої сваволі і спусто-

шень; вікна і двері були повиридані, хатні предмети помішані з вапном і соломою застелювали ринок.

В одній стороні ринку черніли єще згарища погрілих домів; від згарищ било єще горячо і поле встелювали дими.

Воздух був насичений запахом спаленини. За згарищами стояв кіш, коло котрого пан Скшетуский мусів переїздити, і цілі громади ясир, пильновані татарськими сторожами. Хто з околиць Чигирина, Черкасів і Корсуня не вспів ся склонити або не загинув від черни, той ішов в татарські ліка, отже були межи бранцями і жовніри взяті в полон в обсях битвах і дооколичні мешканці підтарости, офіціялісти, хуторники дрібна шляхта обох послів і діти. Старців не було, бо їх, як нездалих на продаж Татари забивали. Межи бранцями було повно жінок і дівчат, повязаних по три і чотири на однім стричку, а межи ними було досить панянок зі шляхотських домів. Неволя і недоля всіх порівняла. Вид сих нещасливих істот потрясав до глибини душі. Пообдирані, напів голі, нарахені на безстыдні жарти поганців, що з цікавості волочили ся громадами по майдані, поштуркувані або ціловані гідкими устами, тратили пам'ять і волю. Декотрі плакали, голосно, інші з оставліми очима, напів збожеволілі, піддавалися терпеливо всему, що їх стрічало. Тут і там роздавався крик мордованого без милосердя за вибух хвилевого опору. Межи мушинами роздавав ся свист батогів з волової шкіри і зливав ся з окликами болю, плачем дітей, ревом худоби і іржанем коней. Ясир єще не був поділений і не уставлений в походовім порядку, отже панувало велике замішання. Вози, коні, рогата худоба, верблуди, вівці, жінки, мушки, копиці зрабованих уборів, начинь, макат, зброя, — все те накопичене в оден великий табор, чекало на поділ і упорядковання. Раз враз загони приганяли нові громади людей і худоби, а з головного коша прибували щораз нові гости, щоби наситити очі видом зібраних богацтв. Декотрі, пяні від кумису або горівки, поперебирали в дивоглядні строї, в орнати, комжі і ряси, а навіть в жіночі убрання, починали вже сварити ся о се що кому має припасти. Татарські чабани, сидячи на землі межи стадами, забавляли ся — одні гранем переразливих мельодій на сопілках, другі грою в кости, інші обкладали себе

взаємно буками. Громади пісів, що прийшли аж сюда за своїми панами, гавкали і вили жалісно.

Пан Скшетуский минув вкінці сю людську Геенну, переповнену зойками, слезами недолі і пекольним вереском, отже думав, що тепер вже відітхне свободнійше. Але зараз за табором новий страшний вид представив ся его очам. Далеко сірів ся властивий кіш, від котрого доходило безнастанне іржане коній, і де чорніли ся тисячі татарської мурашні, а близше, на поля, саме коло гостинця, що йшов до Черкасів, молоді татарські войовники бавилися для вправи стрілянэм з луків до слабших або хорих бранців, котрі не могли витримати довгої подорожі до Криму. Кілька десять тіл лежало вже викинених на дорогу і подіравлених як решета; декотрі кидали ся єще конвульсійно. Сі до котрих стріляли, висіли попривязувані за руки до придорожних дерев. Були меже ними і старі жінки. Съміхови задоволеня по цільних стрілах товаришили оклики:

— Якше, єгіт! — Добре хлопці!

— Ук яшек, кол! — Лук в добрих руках!

Коло головного коша оправлювано тисячі худоби і коній на поживу длявойовників. Земля була злита кровію. Млаві визіви сировиці душили віддих в грудях, а межи копицями мяса вертілися червоні ординці з ножами в руках. День був гарний, сонце пекло. Ледви по годинній їзді видістав ся пан Скшетуский зі своєю сторохою на чисте поле, але здалека доходив єще довго з головного коша гамір і рев худоби. По дорозі скрізь було знасти сліди перейшовшої заверухи. На гостинці раз враз лежали трупи, то кінські, то людські, страшно покалічені, посинілі, напічнявіли, а на них і над ними стада всрон і круків, що зривалися з шумом і вереском перед людьми.

В Мляві стрінули татарські загони, що гнали нові громади бранців. Городище було спалене до тла. Стояла лишені мурівани дзвіниця і старий дуб, ято ріс на ринку, покритий страшними овочами, бо висіло на нім кілька десять Жиденят, повішених перед трома днями. Вимордовано ту також многої шляхти з Конопанки, Старосіва, Вязова, Баларея і Водачева. Само містечко було пусте, бо мущини пішли до Хмельницького, а жінки,

старці і діти поутікали до лісів перед сподіванням приходом військ князя Яреми. З Городища їхав пан Скшетуский на Съмілу, Жаботин і Новоселці до Чигирина, задержуючи ся по дорозі лишеень остілько, що було потрібно для відпочинку для коней. Віхали до міста на другий день з полудня. Війна ощадила Чигирина, лишеень декотрі domи були зруйновані, а межи ними дім Чаплінського зрівнаний з землею. В городі стояв підполковник Наоколопалець, а з ним тисячка молодців, але і він, і Козаки, і ціла людність жили в найбільшій страсі, бо всі були певні, що князь надійде кождої хвили і доконає страшної мести, про яку съвіт не чув. Було незвісно, хто пускає сї поголоски, і звідки вони походять; досить, що повторювано їх безнастянно. Говорено, що вже князь плине Сулою, то що вже є над Дніпром, що спалив Васютинці, що вирізав людність в Борисах, і кожде зближене ся яких їздців або і піших викликувало в місті безграницій переполох. Пан Скшетуский радо слухав сих вістей, бо зінав, що хочби вони і не були правдиві, то однак тамували розширене ся постання на Задніпров'ю, над котрим безпосередно висіла княжа рука.

Скшетуский хотів довідати ся чогось певнішого від Наоколопалаця, але показало ся, що підполковник, так як і другі, нічого не зінав про князя і сам бувби рад довідати ся щось від Скшетуского. А що на сей бік поперетягано всі байдаки і човна, отже і збігці з другого берега не приходили до Чигирина.

Отже Скшетуский, не забавляючи ся досвіте в Чигирині, казав ся перевезти на другий бік і пустив ся до Розлогів. Певність, що незадовго сам переконає ся, що ся стало з Эленою, і надія, що она може безпечна і укриває ся разом зі стриженою в Лубнах, врнула єму сили і здоровля. Пересів ся з воза на коня і гонив без милосердя своїх Татарів, котрі, уважаючи його за посла а себе за почетну сторожу, віддану під єго команду, не съміли ставити єму опору. Летіли отже, як би їх хотінів, а за ними вставали тумани куряви, підбиваної кінськими копитами. Минали оселі, хутори і села. Край був пустий, людські оселі опущені, отже довго не могли стрінуги ані живої душі. Правдоподібно також всі ховали ся перед ними. Денеде

казав пан Скшетуский шукати по садах, пасіках, по стодолах і засіках, але не могли нікого знайти.

Доперва за Погребами оден з Татарів спостеріг якусь людську постать, що старала ся сховати межи шуварами, що росли над берегом Кагамлика.

Татари скочили до ріки і за кілька хвиль привели перед пана Скшетуского двох цілком голих людей.

Оден з них був се старець, а другий високий, може пятнадцять або шіснадцять літній хлопець. Оба дзвонили зі страху зубами і через довгий час не могли промовити ані слова.

— Звідки ви? — запитав пан Скшетуский.

— Ми нізвідки, пане! — відповів старець. — Ходимо за прошеним хлібом з лірою, а отсей німій мене провадить.

— Звідки тепер ідете, з якого села? Говори съміло, нічого тобі не буде.

— Ми, пане, ходили по всіх селах, аж нас ту якийсь чорт обдер. Мали добрі чоботи, взяв, — мали добрі шапки, взяв, — мали добрі сукмани, взяв, — і ліри не лишив.

— Питаю ся, йолупе, з якого села ідеш?

— Не знаю, пане, — я дід. От ми голі, мерзнемо вночі, а в день шукаємо ласкавих людей, щоби нас окрили і нагодували... ми голодні!

— Слухай, хлопе, відповідай, о що питаю, бо скажу повісити.

— Я нічого не знаю, пане, Колиб я що, або мені хто що, то нехай мені буде от що!

Було очевидним, що дід, не могучи собі здати справи, що се за один, що згою питає, постановив не давати жадних відповідей.

— А в Розлогах бувесь? там, де князі Курцевичі мешкають?

— Не знаю, пане!

— Повісити згою! — крикнув пан Скшетуский.

— Був, пане! — закликав дід, видячи, що се не жарти.

— Щось там бачив?

— Ми там були п'ять днів тому, а опісля чули в Броварках, що там лицарі прийшли.

— Які лицарі?

— Не знаю, пане! оден каже, Ляхи; другий каже, Козаки.

— На коні! — крикнув пан Скшетуский на Татарів.

Відділ пігнав. Сонце вже зівсім заходило як тоді, коли намісник по стрічі на дорозі з Эленою і княгинею їхав побіч них при Розвановій кариті. Кагамлик так само съвітив пурпурою, день лягав до сну ёще тихійший, погіднійший, теплійший. Тільки тоді їхав пан Скшетуский з грудиу повною щастя, а тепер гнав як осуджений, ґонений вихром несупокою і злого прочуття. Голос розпуки говорив єму в душі: "Се Богун єї пірвав! вже єї більше не побачиш!" — а голос надії: "Се князь! она безпечна!" і сі голоси цього так рвали межи собою, що мало єму не розірвали серця. Гнали останками кінських сил. Минула одна година і друга. Зійшов місяць, і викочуючи ся щораз висше, щораз більше блід. Коні покрилися піною і тяжко хропіли. Впали в ліс, майнув як блискавиця; впали в яр, за яром вже Розлоги. Ёще хвиля, а доля лицаря буде порішена. Тим часом вітер свистів єму в ухах від шаленої їзди, шапка злетіла з голови, кінь під ним стогне, якби зараз мав упасти. Ёще хвиля, ёще оден скок і яр отворить ся. Вже, вже!

Нагло страшний, нелюдський крик вирвався з грудий пана Скшетуского.

Двір, шопи, стайні, стодоли, частокіл і вишневий сад — все зникло.

Блідий місяць освічує згірэ, а на нім купи чорних згарщ, що вже навіть перестали курити ся.

Мовчання не перериває жаден відголос.

Пан Скшетуский став перед фосою німий, лишењ піdnіс руки до гори, дивив ся, дивив ся, і крутив якось дивно головою. Татари стримали коні. Він зсів відшукав останки спаленого мосту, перейшов їх по поперечній латі і сів на камени, що лежав на середині майдану. Усівши почався оглядати довкола, як чоловік, що будучи перший раз на якімсь місци, старає ся з ним запізнати. Опустила цого притомність. Не видав ані зойку. По хвилі, сперши руки на котінах, спустив голову і позістав в нерухомій поставі, так, що могло ся здавати, що уснув.

І дійсно, ясли не уснув, то засторопів — і через голову замість думок перелітали єму лишень неясні образи. Отже бачив на самперед Элену, так як її був попрощав перед послідною по дорожию, лишень обличе мала неначе прислонене туманом, так, що не можна було розпізнати її рисів. Він хотів її з того туману видістати, але не міг. Отже відіхав з тяжким серцем. Потім через голову майнув єму чигиринський ринок, старий Зап'єліховський і безличне лице Заглоби; лице се ставало єму перед очи з особлившою впертостию аж в кінці заступило єго понуре обличе Гродзіцького. Потім бачив ще Кодак, пороги, борбу на Хортици, Січ, цілу подорож і всії події, аж до поспільній години. Але вже даліш — темрява! Що ся з ним тепер діяло, не здавав собі співави. Мав лишень якесь невиразне прочута, що іде до Элени, до Розлогів, але забракло му сил, отже відповів на згарищах. Хотівби вже встати і їхати даліш, але якесь безмірне ослаблене приковує єго до місця, неначеби єму поприязувано до ніг стофунтові кулі.

Отже сидів та й сидів. Ніч минала. Татари розложили ся на нічліг і наклавши огню, почали при нім припікати кавалки кінського стерва; відтак, ситі, полягали на землі.

Але не минуло і години, як посхапували ся на рівні ноги.

З далека доходив гамір, подібний до відголосів, які відає велике число кінноти, що іде скорим маршом.

Татари завісили чимскорше на жердку білу плахту і докинули до огню, щоби можна їх здалека розпізнати як мирних висланників.

Тупіт коний, порсканє і бряскіт шабель наближали ся щораз більше, незадовго вказав ся на дорозі відділ їзди, що сейчас окружив Татарів.

Розпочала ся коротка розмова. Татари показували на постать, сидячу на згірю, которую впрочому було добре видно, бо на ню падало съвітло місяця, і заявили, що провадять посла а від кого, то він сам найліпше скаже.

Тоді проводир відділу удав ся разом з кількома товаришами на згірэ, але ледви зближив ся і глянув сидячому в лиці, як розложив руки і закликав:

— Скшетуский! Ей Богу, се Скшетуский!

Намісник ані порушив ся.

— Мосці наміснику, не пізнаєш мене? се я, Биховець. Що тобі є?

Намісник мовчав.

— Збудиж ся, на Бога! Гей! товариші, а ходітьно!

Дійсно був се пан Биховець, що ішов з передною сторожию перед всіма вісками князя Яреми.

Тимчасом надходили і інші полки. Вість про віднайдене Скшетуского рознесла ся блискавицею по хоругвах, отже всі спішили витати милого товариша. Малий Володийовский, двох Сичшинських, Дзік, Орпішевский, Мігурский, Якубович, Лэнц, пан Льонгінус Подбілента і множство інших офіцирів бігло на перегони на згірэ. Але надармо говорили до него, кликали по імені, шарпали за рамена, старалися піднести — пан Скшетуский дивив ся на них широко отвореними очима і не пізнаваш нікого. А радше противно, здавало ся, що їх пізнає, але вони для него зівсім обняті. Тоді сі, що знали про це любов до Элени, а майже всі вже знали, приганувши собі, в якім тепер місци находяться ся і глянувші но чорні згаряща і сіре попелище, зрозуміли все.

— Від болю запамятав ся — шепнув оден.

— Десперация помішала єму розум.

— Запровадьте це до ксьондза. Може як це зобачить, то ся опамятає.

Пан Льонгінус ломав руки. Всі обступили намісника колесом і гляділи на него зі співчутем. Декстрі отирали рукавами слози, інші жалісно зітхали. Аж нагло з колеса висунула ся якась стать і зближивши ся звільна до намісника, положила єму обі руки на голову.

Був се ксьондз Муховецький.

Всі замовікли і повклякали, якби в вижиданю чуда, але ксьондз не зробив чуда, лишень, все тримаючи руки на голові Скшетуского, піdnіс очі до неба, освіченого місячним сяєвом, і почав голосно говорити:

— Патер ностер, кві ес ін целіс! санктифіцетур номен Ту-

ум, адвеніят регnum Туум, фіят волюнтас Туа! (Отченал і же  
эси... і т. д.)

Ту перервав і по хвилі повторив голоснійше і урочистійше:

— ... Фіят волюнтас Туа!... (Да буде воля твоя.)

Запанувала глубока тущина.

— ... Фіят волюнтас Туа!... повторив ксьондз третій раз.

Тоді з уст Скшетуского вийшов голос безмірного  
блю, але і резигнації:

— Сікут ін цельо, ет ін терра! (Яко на небесіх, так і на землі.)

І лицар кинувся з плачем на землю.

#### IVII

Щоби вияснити, що зайдло в Розлогах, треба нам трохи  
вернутися в минувість, аж до сеї ночі, коли пан Скшетус-  
кий вислав з Кодака Ржендзяна з листом до старої княгині. В  
листі містила ся усильна просьба, щоби княгиня, забравши Э-  
лену, іхала як найскорше до Лубнів під опіку князя Яреми,  
бо війна розпічне ся леда хвиля. Ржендзян, сівши на чайку,  
котру пан Гродзіцький посылав з Кодака по пороху, пустив ся в  
дорогу і плинув вільно бо іхав в гору ріки. Під Кременчуком  
стрінули війска, що пили під проводом Кречовського і Барабаша,  
вислані гетьманами против Хмельницького. Ржендзян бачив ся з  
Барабашем і оповів єму, яка небезпека грозить Скшетускому  
через їзду на Січ. Отже просив старого полковника, щоби по  
стрічі з Хмельницьким не забув упімнути ся о посла. Потім  
поїхав даліше.

До Чигирина прибули досвіта. Ту зараз отружила їх сто-  
рожа семенів, питуючи, що вони за одні? Відповіли, що ідуть  
з Кодака від пана Гродзіцького з листом до гетьманів. Мимо  
того однак покликано старшого і Ржендзяна, щоби пішли  
опововісти ся полковникови.

— Якому полковникови? — питав старший.

— Панови Лободі — відповів осаул зі стороною, — котрому гетьман великий розказав, щоби затримувати і допитувати всіх, що приїздять з Січи до Чигирина.

Пішли. Рженцзян ішов сьміло, бо не сподівався нічого злого, знаючи, що ту ростягає ся гетьманська влада. Запроваджено їх близько Дзвенецького кута до дову пана Желінського, в котрім була кватира пілковника Лободи. Але ту сказано їм що полковник виїхав єще досьвіта до Черкасів і що це засупить підполковник. Отже чекали досить довго. Аж вкінці отворилися двері і очікуваний підполковник війшов до кімнати.

На це вид задрожали під Рженцзяном коліна.

Був се Богун.

Власть гетьманів простягала ся єщє до Чигирина, бо Лобода і Богун не перейшли єще до Хмельницького, противно, осьвідчалися голосно за Річию посполитою. Проте гетьман великий визначив їм постій в Чигирині і розказав держати сторожу.

Богун усів за столом і почав випитувати прибувших.

Старший, що віз лссти пана Гродзіцького, відповідав за себе і за Рженцзяна. По огляненю листів молодий підполковник почав сильно випитувати, щочувати в Кодаці, і було очевидним, що мав велику охоту довідати ся, з чим пан Гродзіцький вислав до гетьмана людій з чайкою. Але старший не вмів на се відповісти, а лист був припечатаний печатею пана Гродзіцького. Отже випитавши хотів їх вже Богун відправити і сягнув гукою до калити, щоби їм дати на пиво, якщо в тім отворилися двері, і до кімнати влетів як грім пан Заглоба.

— Слухай Богун! — закликав — зрадник Допул затаїв найліпший трійняк. Пішов я з ним до пивниці — дивлю ся: сіно не сіно, як раз колоугла. Питаю ся: що се? — ухе сіно! — каже. Коли я не гляну близьше, аж ту головка від буклаги визирає як Татарин з трави! О! сякий такий сину! кажу, поділимося робстою, ти зіш сіно, бось віл, а я випю мід, бом чоловік. І от приношу буклаг, щобись спробував; дай лишень чарок.

Сказавши се пан Заглоба взяв ся одною рукою під бік, а другою підніс буклаг вгору голови і почав сипівати:

”Гей Ягусь, гей Кундусь, дай эно шкляніц,

”Дай також і пися, нэ зважай на ніц!

Ту пан Заглоба урвав нагло, побачивши Ржендзяна, поставив букаль на столі і сказав:

— О! як мені Бсг мицій сеж хлопець пана Скшетуского.

— Чий? — спитав скоро Богун.

— Пана Скшетуского, намісника, що поїхав до Кодака, а мене ту перед виїздом почастував таким лубенським медом, що нехай ся всякий иньший з під віхи сховає! Щож там коло твого пана чувати? що? здоров.

Здоров і казав ся вашмосці кланяти — сказав змішаний Ржендзян.

— Великий се кавалір. А якже ти знайшов ся в Чигирині? Чому тебе пан з Кодака відіслав?

— Пан звичайно як пан — каже хлопець, — має свої смрави в Лубнях, за котрими мені казав вернути, бом не мав в Кодаку що робити.

Через цілий сей час Богун вдивляв ся бистро в Ржендзяна і нагло сказав:

— Знаю і я твого пана, бачив его в Розлогах.

Ржендзян перекривив голову і наставивши ухо, ніби то не дочув, спитав:

— Де?

— В Розлогах.

— Се Курцевичів — сказав Заглоба.

— Чий? — питав знов Ржендзян.

— Виджу, що ти щось оглух — сказав Богун сухо.

— Бо я ся не виспав.

— То ся ёще виспиш. Кажеш отже, що тебе твій пан вислав до Лубнів.

— А якже.

— Певно там має якусь любку — сказав пан Заглоба, — до котрої посилає через тебе поздоровленя.

— Чи я знаю, мій єгомосць, може і має, а може і немає — каже Ржендзян.

Опісля вклонив ся Богунови і пану Заглобі.

— Нэх бенда похвальони! — сказав, збираючи ся до відходу.

— На віки! — відповів Богун. — Заждино, пташку, не спіши ся. А чому ти передімною таїв, що ти слуга пана Скепетуского?

— А бо мене ся эгомосць і не питав, а я собі думаю: що маю о будь чим говорити? Нэх бенда похвальо...

— Зажди кажу. Везеш які листи від пана?

— Панська річ писати, а моя, як слуги, віддати, але лишень тому, до кого писані; проте най мені вільно буде попращати вашмосців.

— Богун зморщив свої себолині брови і заплескав в долоні. Сей-час впalo до кімнати двох semenів.

— Обшукати цого! — закликав, глядячи на Ржендзяна.

— Як жиу, то ту робить ся надімною насильство! — верещав Ржендзян. — Я також шляхтич, хоч слуга, а вашмосць панове за сей геступок будети відповідати перед судом.

— Богун! занехай цого! — вмішав ся пан Заглоба.

Але тимчасом оден з semenів знайшов в Ржендзяна за пазухою два листи і віддав їх полковнику. Богун сказав semenам вийти і звернувшись до пана Заглоби, сказав:

— Читай, а я буду уважати на хлопця.

Заглоба прижмурив ліве око, на якотрім мав скалку, і читав адрес:

”До милостивої пані і добродійки Я. В. Княгинії Курцевичевої в Розлогах.“

— Тось ти, пташку, іхав до Лубнів і не знаєш де Розлоги? — сказав Богун, поглядаючи страшним зором на Ржендзяна.

— Де мені казали, там я іхав! — відповів хлопець.

— Чи маю отворити? Сігіллюм (печатка) шляхське съята річ — запримітив пан Заглоба.

— Мені ту гетьман великий дав право переглядати всі листи. Отвирай і читай.

Заглоба отворив і читав:

— ”Мені вельми милостива пані і т. д. Доношу В. М. Пані, що я вже станув в Kodaku, звідки, дай Боже, щоби щасливо, вийду

сегодня рано на Січ, а тепер пишу се вночи, не могучи спати від журбм, щоби там вас не стрінула яка пригода від сего розбишаки Богуна і его гільтаїв. Кшиштоф Гродзіцкий оповідав, що незадовго вибухне велика війна і що чернь також повстане, проте заклинаю благаю В. М. Паню, щобись в тій хвилі, хочби єще і степи не висохли, хочби верхом зараз з княжною зволила виїхати до Лубнів і сего не понехала, бо я не зможу на час вернутися. Котру то просьбу зволъ В. М. Пані зараз сповнити, щоби я міг бути забезпечений що до приреченої мені щасливості і по повороті розрадувати ся. А замість маєш В. М. Пані з Богуном зволікати і обіцяти мені дівку, кидати їму піском в очі, то ліпше схоронити ся суб тутелям (під опіку) князя, моого пана, котрий певно вишле до Розлогів презідіюм (залогу), і так охороните маєтність. При тім маю честь і т. д. і т. д.“

— Гм! мосці Богуне! — сказав Заглоба, — гусар щось тобі хоче приправити роги. То ви до одної дівки залисяли ся? Чсмусь мені не сказав? Але потіш ся, бо і мені пригодило ся...

Нагло розпочатий жарт застиг на устах пана Заглоби. Богун сидів неподушно при столі, але его обличче було неначе стягнене конвульсіями, бліде, очі замкнені, брови поморщені. Діяло ся з ним щось страшного.

— Що тобі? — запитав пан Заглоба.

Козак почав горячково махати рукою а з его уст вийшов придавлений, захриплій голос:

— Читай, читай другий лист.

— Другий э до княжни Элени.

— Читай читай, читай!

Заглоба зачав:

”Найсолодша улюблена Гальшко, серця моого пані і королево Тому що з причини княжої служби мушу єще довший час лишити ся в сих сторонах, пишу цю те до стрийни, щобисьте зараз їхали до Лубнів, в котрих жадна для твоєї невинності шкода не може від Богуна повстати, і наша взаімна любов на небезпеку не буде нгражена...“

— Досить! — крикнув нагло Богун, і зірвавши ся в шалі

від стола, скочив до Ржендзяна. Обух засвистів в цю руці і нещасний служка, вдарений в груди, лишенъ зойкнув і повалився на підлогу. Богун неначе безпритомний кинувся до пана Заглоби і вирвав зму листи.

Заглоба вхопив буклаг з медом, і скочивши до печі, кричав:

— Во імя Отца і Сина і Святого Духа! Чоловіче, чи ти ся сказив, чи ошалів? успокійже ся, спамятай ся! Всади лоб в ведро, до сто чортів — чуєш?

— Крови, крові! — кричав Богун.

— Чи тобі розум помішав ся? всадиж лоб в ведро, кажу тобі! Маеш вже кров, розливесь єї, і то не винно. Вже сей нещасливий хлопчик не дихає. Чорт тебе омітав, або може ти сам як чорт! опамятай ся, а ні, то чорт тебе бери поганський сину!

Так вередуючи, присунув ся пан Заглоба з другого боку стола до Ржендзяна і схиливши ся над ним, почав цю мацати по грудях і прикладати руку до уст, з котрих пустила ся кров сильно.

Богун вхопив ся руками за голову, кинув ся до дверей, вивалив їх ногою і вилетів до сіній.

— Лети на зломану голову! — сказав до себе пан Заглоба. — Лети і розбий голову об стайню або стодолу. А то фурия! Щем нічого подібного в житю не бачив. Зубами так клапає, як пес на зальотах! Але сей неборачико жив єще. Далебіг, єсли зму сей мід не поможе, то хиба брехав, що жляхтич.

Так муркотячи, спер пан Заглоба голову Ржендзяна на своїх колінах і почав зму поволи вливати трійняк в посинілі уста.

— Побачимо чи маєш добру кров в собі — говорив дальше до омлілого, — бо жидівська, підляна медом або віном, варить ся хлопська, яко лінива і тяжка, іде на спід, а лишенъ шляхощька анімує (оживляє ся) і творить знаменитий ліквор, котрий дає тілу хоробрости і фантазії. Іньшим націям дав пан Єзус ріжні іньші напитки, щоби кожда мала свою потіху...

Ржендзян зойкнув глухо.

— Ага хочеш більше! Ні пане брате, позволь же і мені...

ось так. А тепер, коли вже сь дав знак житя, то хиба перенесу тебе до стайні і положу де в куті, щоби тебе сей козацький смок до решти не роздер, як поверне. Небезпечний сей приятель, нехай го чорти заберуть, бо бачу, що має руку швидшу від розуму.

Сказавши се, пан Заглоба підніс Ржендзяна з землі з легкостю, що вказувала на незвичайну силу, і вийшов до сіній, а відтак на подвір'я, на котрім кільканадцять семенів грали в кости на розстеленім на землі килимі. Побачивши це семени повставали, а він сказав:

— Хлопці, а возьміть мені цего хлопчика і положіть на сіній. І нехай котуйй побігне по цирулика.

Розказ виконано сейчас, бо пан Заглоба, як приятель Богуна, мав велику повагу у Козаків.

— А де то полковник? — запитав.

— Казав собі дати коня і поїхав до полкової кватири, а нам також казав бути на поготівлю і мати коні посідлані.

— То і мій готовий?

— Готовий.

— То давай. Знайду полковника при полку.

— А от се він надіздить.

Дійсно, перед темною камінною брамою обіття було видно Богуна, що надівджав з ринку, а за ним показалися здалека списи сто кількадесят молодців, очевидно готових до походу.

— На коні! — крикнув через сіни Богун на позіставших на подвір'ю семенів.

Всі кинулися до коней Заглоба вийшов перед браму і глянув уважно на молодого підполковника.

— Ідеш в похід? — запитав.

— Так.

А куди чорт провадить?

— На весілля.

Заглоба приступив ся близше.

— Бій ся Бога, синку! Гетьман казав тобі стеречи міста, а ти і сам ідеш, і семенів береш з собою. Зломиш розказ. Ту

товни черни чекають догідної хвилі лишень щоби кинутись на шляхту — погубити місто і наразити ся на гнів гетьмана.

— На погибель містови і гетьманови!

— Розходить ся о твою голову!

— На погибель і мсїй голові.

Заглоба побачив, що шкода говорити з Козаком. Затяв ся, хочби себе і других мав погубити, мусів свого доказати. Заглоба додумав ся, куди мав похід рушити, але сам не зінав, що з собою почати: їхати з Богуном, чи лишити ся? Їхати було небезпечно, бо значило те саме, що вмішати ся в грізним, воєнним часі в авантурничу кримінальну справу. А лишити ся? Чернь дійсно лишев чекала вісти з Січи, хвилі гасла до різni, а можеби навіть і не чекала, колиби не тисяча семенів Бєгута і зго велика повага на Україні. Міг вправді пан Заглоба схоронити ся і до обозу гетьманів, але мав свої причини, що не хотів сего робити. Чи був се який вирок за убийство, чи якийсь манкамент в книжках, знав тільки він сам, досить, що не хотів в счи лізти. Жаль зему було покидати Чигирин. Так зему було добре, так ту ніхто про ніщо не питав, так вже пан Заглоба зжив ся зі всіма, і зі шляхтою, і зі старостинськими економами, і з козацькою старшиною. Правда, що старшина тепер розіхала ся, а шляхта сиділа тихо по кутах, боячи ся бурі, але преці Богун був компаном над компанами. Пізнавши ся при шклянці, збратали ся з Заглобою відразу. Від тоді не бачено одного без другого. Козак сипав золотом за двох, шляхтич брехав за трох, і обом однаково неспокійним духам було добре з собою.

Коли отже тепер прийшло, або лишити ся в Чигирині і іти під ніж черни, або їхати з Богуном, пан Заглоба рішив ся на се друге.

— Колись такий десперат, — сказав — то поїду і я з тобою. Може ся придам, або погамую, як буде треба. Вже ми ся так допасували з собою як гудз з петелькою, але я ся того всого не сподівав.

Богун не відповів нічого. За пів години двіста семенів становило в походовім порядку, Богун виїхав на чоло а з ним і пан Заглоба. Рушили. Хлопи, стоячі купами на ринку, гляділи на

них з підлоба і шентали, вгадуючи де їдуть, і чи скоро вернуть.

Богун їхав мовчки, замкнений в собі, таємничий, і понурний як ніч. Семени не питали де їх веде. За ним готові були іти хочби на край сьвіта.

Переправивши ся через Дніпро, виїхали на лубенський гостинець. Коні йшли чвалом, підбиваючи тумани куряви, але що день був душний, сухий, то незадовго покрилися піною. Звільнини стеже в бігу і розтягнулися на гостинці довгим, неперерваним пасмом. Богун висунувся наперед, пан Заглоба порівнявся з ним хоччи зачати розмову.

Обличе молодого ватажка було спокійне, лише малювався на нім смертельний смуток. Неначе далечінь, в котрій топив зір там на півночі за Кагамликом, біг коня і степовий воздух утихомирили в нім внутрішну бурю, котра зірвала ся по прочитаню листів, що віз Ржендзян.

— Жар іде з неба — сказав пан Заглоба — аж солома в чоботах парить. І в полотняній кітлі загорячо, бо зівсім нема вітру. Богун, слухайно Богун!

Богун глянув своїми глубокими, чорними очима, якби збуджений зі сну.

— Вважай синку — говорив пан Заглоба — щоби тебе не зайлла мелянколія, котра як лиш вийде з печінки, до э эї властиве пристановиско, і уда́рить до голови, то легко може і розум помішати. Не знав я, що з тебе такий романсовий кавалір. Мусівесь ся в маю уродити, а се э місяць Венери, в котрім э такий дивний воздух, що навіть тріска до тріски зачинає залицяти ся, а люди уроджені в тім місяці мають в костях більшу цікавість до жінок як другі, Однакож той виграє, хто ся уміє погамувати. Для того раджу тобі, щоби ти лішне занехав пімсті. До Курцевичів можеш мати слушну уразу, алè чи се лиш одна дівка на сьвіті?

Богун, як колиби відповідаючи не Заглобі, але власному жалеви, відпові сумно:

— Одна сна зазуля, одна на сьвіті!

— А хочби і так було, то скоро она до другого кукає, то тобі нічого з того. Справедливо говорять, що серце се охочник, кот-

рий служить під яким хоче прaporом. Потім подумай, що се дівка вели-  
кого роду, бо Курцевичі, як чую, виводять свій рід від князів...  
Високі се пороги.

— До чорта мені ваші псроги, ваші цергаміни! — Ту під-  
шолковник ударили з цілої сили в рукоять шаблі. — От мені рід,  
ось мені право і пергамін, ось мені съвіт і дружба! О зрадники!  
о вража кров проклята! Добрий вам був Козак, другом був і  
братом, до Криму з ними ходити, добро турецьке брати і діли-  
ти ся добичею. Эй голубили, і синком звали, і дівку приrekли,  
а тепер що? Прийшов шляхтич, вицаданий Ляшок, і от Козака,  
синка і друга відступили — душу видерли, серце видерли, дру-  
гому доня, а ти хоч землю гризи, ти Козаче, терпи, терпи!...

Голос ватажка дрожав; затиснув зуби і почав пястуками  
бити ся в широкі груди, що аж ішов відгомін якби з під землі.

Настала хвиля мовчання. Богун віддихав тяжко. На переміну  
біль і гнів рвали зблілу душу Козака. Заглоба чекав доки  
не успокоїть ся.

— Що ти отже думаеш робити, нещасний юнаку? як собі  
поступиш?

— Як Козак по козацьки.

— Гм, вже виджу, що то буде. Але менньше з тим. Одно  
тобі лишень скажу, що се добра Вишневицьких і до Лубнів неда-  
леко. Пан Скшетуский писав до сеї княгинї, щоби ся там з  
дівкою схоронила, се значить, що они э під княжою опіксю,  
а князь э грізним львом...

— І хан лев, а я эму в горло влазив і огнем съвітив в  
сліпаки!

— Що ти, шалена голово, хочеш князеви війну виповідати?

— Хмель і на гетьманів пірвав ся. Що мені ваш князь!

Пан Заглоба став ся єще неспокійнішим.

— Тьфу! до дідька. Та се попросту пахне бунтом. Віс арма-  
та, раптус пуеллэ і ребелія (оружна сила, пірванэ дівчини і  
бунт), се ніби кат, шибениця і стричок. Добра шістка, можеш  
нею заїхати, як недалеко то високо. А Курцевичі будуть борони-  
ти ся.

— Тай що? Або мені погибелъ, або їм. От я душу би згубив

за них, за Курцевичів, они мені були брати, а стара княгиня мати, котрій я дивився в очі як пес! А як Василя зловили Татари, хто до Криму пішов? хто цього відбив? — я! Любив їх і служив їм як раб, бо думав, що тим собі дівчину вислужу. А они за се продали, продали мене, як раба, на злу долю і на нещастя... Вигнали проч — так і піду, лишень вперед поклоню ся за хліб і сіль, щом у них їв, по козацьки заплачу і піду, бо свою дорогу знаю.

— І де підеш, коли з князем зачепити ся, до Хмеля до обозу?

Богун не відповів нічого, вдарив коня нагайкою і полетів наперед, а пан Заглоба почав роздумувати, в які то тарапати попав ся. Не улягало сумнівови, що Богун задумав напасти на Курцевичів, пімстити свою кривду і забрати дівчину силоміць. І в тій справі бувби єму пан Заглоба дотримав компанії. На Україні лучалися такі справи часто, а часом навіть уходили плавом. Вправді, що коли напасник не був шляхтичем, то справа була більше замотана і небезпечна, але знов вимір справедливости прости Козака був дуже трудний, бо де цього було шукати і ловити? По провині утікає в дики степи, де не сягала людська рука — і тільки цього бачили; а коли вибухла війна, коли Татари напали на край, тоді виновник знов випливав, бо тоді право спало. Так міг і Богун охоронити ся від одвічальності, а пан Заглоба не потребував преці чинно єму помагати і брати на себе половину вини. Не бувби остаточно сего ніяк не зробив, бо хоч Богун був цього приятелем, то преці не випадало панови Заглобі, шляхтичеви, входити в спілку з Козаком проти шляхти, тим більше, що знав пана Скшетуского і з ним пив.

Пан Заглоба був не яким будь завадякою, але цього завадякство мало певні граници. Гуляти по чигиринських корчмах з Богуном і иньшою козацькою старшиною, особливо за їх гропі — овшім, бо в виду козацької прози добре було таких людій мати приятелями. Пан Заглоба дуже дбав о свою шкіру, що вже впрочім була не в одній місці вищерблена, — аж нараз спостеріг, що через сю приязнь залиш в велике болото. Бо було ясним, що ясли Богун пірве дівчину, наречену княжого поручника і любимця, то задере ся з князем, а тоді не лишить ся

ому їчого іншого, як хиба утікати до Хмельницького і прилучити ся до бунту. На то клав пан Заглоба що до своєї особи єрішче "вето" (не позволяю), бо зівсім не мав заміру прилучати ся до бунту для гарних Богунових очій, а до того бояв ся князя якогону.

— Тъфу! тъфу! — муркотів тепер до себе — крутив чортом за хвіст, а він тепер мисю буде крутити і то за голову і певно вкрутить Нехай ясний грім вдарить в того підполковника з это жіночим лицем а татарською рукою. Отсм ся вибрав на весіллі, чисте песе весіллі, як мені Бог милий! Нехай Перун вибэ всіх Курцевичів і все бабство накупу! Що мені до них вони вже мені не потрібні. На кім ся змололо, а на мині ся скропить. І за що? чи то я хочу женити ся? Нехай дідько женить ся, мені все одно. Що я маю до діла з сею справою? Піду з Богуном, то мене Вишневецький зі шкіри обідре; піду від Богуна, то мене хлопи затовчуть, або і він сам, не чекаючи на других. Найгірше се братати ся з грубянами. Добре мені так. Волівбим бути єснем на котрім сиджу, ніж Заглобою. Вийшовэм на козацького блазна. Вішавэм ся коло гультіпаки, той зівсім слушно виправлять мені шкіру на два бски.

Так роздумуючи, пан Заглоба аж зіп'їв, і попав в єще гірший гумор. Спека була велика, кінь ішов тяжко, бо довго застояв ся на стайні, а пан Заглоба був грубим чоловіком. Мій Боже, щоби тепер дав щоби сидіти в холодку, в господі, при шклянці зимного пива, а не товчи ся по спеці і гнати спаленим степом.

Хоч Богун наглив, то однак звільнив в бігу, бо жара була страшenna. Попасли трохи коні, а за той час Богун розмовляв з осаулами, счевидно давав їм розкази, що мають робити, бо дотепер не знали навіть, куди ідуть. До ух пана Заглоби дійшли послідні слова розказу:

— Чекати вистрілу!

— Добре, батьку!

Богун звернув ся нагло до него:

— Ти ідеш зі мною наперед?

— Я? — сказав Заглоба з очевидно злим гумором — я тебе так люблю, щом вже одну половину душі для тебе випотив, чому-

бим не мав і другої випотити? Ми як контуш і підшівка; маю надію, що нас чорти разом заберуть, що мені впрочім все одно, бо думаю, що і в пеклі не є горячіше.

— Йдьмо.

— На зломану голову.

Рушили вперед, а за ними незабаром і Козаки, але сї поспільні їхали звільна, так, що незадовго лишили ся по заді, а в кінці зівсім стратили ся з очій.

Богун з Заглобою їхали мовчи побіч себе, оба задумані глибоко. Заглоба шарпав вуси і було видно, що тяжко працює головою; може собі укладав, якимби способом вивинути ся з тих тарапатів. Хвилями муркотів щось до себе то спозирав на Богуна, на котрого обличу малював ся на переміну то нестриманий гнів, то смуток.

— Дивно, — думав собі Заглоба — що такий красавець, а дівки не міг собі приїзднати. Козак се правда, але знаменитий лицар і підполковник, що чи скорше, чи пізніше, єсли лишень не прилучить ся до бунту, буде нобілітований (дістане шляхоцтво), що впрочім лишень від него самого залежить. А хоч і пан Скшетуский знаменитий лицар і вродливий, але з тим мальованим ватажком що до вроди не може рівнати ся. Гей возьмуть ся они за лоби як ся стрінуть, бо оба добре забияки.

— Богун, а чи знаєш добре пана Скшетуского? — запитав нагло Заглоба.

— Ні — відповів коротко ватажко.

— Тяжку будеш мати з ним росправу. Видів я його також, як собі двері отвирав Чаплінським. Се силач, вміє пити і вміє бити.

Ватажко не відповідав — і знов оба віддали ся власним думкам і журбам, а лишень пан Заглоба роздумуючи повтаряв від часу до часу: "Так, так, нема ради!" Минуло кілька годин. Сенце помандрувало десь ген на захід, до Чигирина; від східу повівав холодний вітрець. Пан Заглоба скинув рисій ковпак, потягнув долонею по мокрій голові і повторив јеще раз:

— Так, так, нема ради.

Богун пробудив ся неначе зі сну.

— Що ти сказав? — запитав.

— Кажу, що незадовго буде темно. Чи далеко ёще?

— Недалеко.

За годину дійсно стало темно. Але вже віхали в лісистий яр; аж на кінці яру забливало съвітло.

— Се Розлоги — сказав нагло Богун.

— Так, брр! щось холодно в сїм ярі.

Богун затримав коня.

— Чекай! — сказав.

Заглоба глянув на очи ватажка, що мали сю прикмету, що съвітили в ночі, горіли тепер як похідні.

Оба стояли довгий час непорушно на краю яру. Вкінци здалека дало ся чути порсканє коний. Се Богунові Козаки надіздили звільна з глубини лїса.

Осаул надіхав по розкази, які єму Богун сказав шепотом до уха, по чім Козаки знов затримали ся.

— Їдьмо! — сказав Богун до Заглоби.

За хвилю зарисували ся перед їх очима темні маси двірських будівель, шопи і колодязьні журавлі. В дворі було тихо. Пси не гавкали. Великий золотий місяць съвітив над будинками. З саду доходив запах вишневого і яблоневого цвіту, всюди було спокійно, ніч була так чудова, і дійсно лишень бракувало, щоби десь відізвав ся теорбан під вікнами гарної княжни.

В декотрих вікнах було єще світло.

Два їздці зблизило ся до брами.

— Хто там? — відозвав ся голос нічного сторожа.

— Не пізнаєш мене, Максиме?

— Се ваша милість, Слава Богу!

На віки віков. Отвірай. А що там у вас?

— Все добре. Ваша милість давно вже не були в Розлогах.

Завіси брами заскрипіли переразливо, міст спустив ся на фосу, і оба їздці віхали на майдан.

— А слухай Максиме, не замикай брами і не підноси мосту, бо зараз виїзжаю.

— То ваша милість так як по огонь?

— Так. Привяжи коні до палика.

XVIII.

Курцевичі ёще не спали. Якраз вечеряли в тих сїнях, виложених зброю, що тягнули ся через цілу широкість дому, від лайдану аж до саду з другої сторони. На вид Богуна і пана Заглоби позривали ся на рівні ноги. На лиці княгинї відбилося не лишень здивованэ, але і незадоволенэ а заразом переструх. Молодих князів було лишень двох: Симеон і Миколай.

— Богун — сказала княгиня. — А ти ту що робиш?

— Приїхав поклонити ся вам, мати. А що не радісьте мені?

Радам тобі, рада, лишень дивую ся щось приїхав, бомчула, що в Чигирині стойш на сторожі. А кого нам Бог з тобою зіслав?

Се э пан Заглоба, шляхтич, мій приятель.

— Радісмо вашмосці — сказала княгиня

— Мосця пані — відповів шляхтич. — Правда, що гість не в перу гірш Татарина, але і се правда, що хто хоче дістати ся до неба, той мусить подорожного в дім приняти, голодного накормити, прагнущого напоїти.

— Сїдайте отже, їджте і пийте — говорила стара княгиня.

— Дякуємо, щосте загостили. Но, но, Богун, але я ся тебе не сподівала, хиба маєш до нас яку справу.

— Може і маю — сказав звільна ватажко.

— Яку? — запитала неспокійно княгиня.

— Прийде псра, поговоримо. Позвольте відпочати. Іду просто з Чигирина.

— То видно було тобі до нас пильно.

— А куди би мені мало бути пильно, як не до вас. А князівна-доня здорова?

— Здорова — сказала сухо княгиня.

— Хотівбим нею очі потішити.

— Элена спить.

— То шкода. Бо я довго не забавлю.

— А куди їде?

— Війна, мати! нема часу. Леда хвиля гетьмани в поле ви-  
рядять, а жаль буде Запорожців бити. Мало то ми разів з  
ними їздили по добро турецьке — правда, князї? — по морю пла-  
вали, сіль і хліб разом їли, пили, гуляли, а тепер ми їм во-  
роги.

Княгиня глянула бистро на Богуна. Через голову перейшла  
єї думка, що може Богун має заміну прилучити ся до повста-  
ння і приїхав єї синів вибадати.

— А ти що думаєш робити? — запитала.

— Я, мати? а щож? тяжко своїх бити, але треба.

— Так і ми зробимо — відповів Симеон.

— Хмельницький зрадник! — додав молодий Миколай.

— На погиbelь зрадникам! — сказав Богун.

— Нехай їм кат съвітить! — закінчив Заглоба.

Богун знов почав говорити:

— Так то на съвіті. Хто тобі нині приятелем, завтра Юдо-  
ю. Нікому не можна вірити на съвіті.

— Лишень добрим людем — сказала княгиня.

— Певно, що добрим людям можна вірити. Для того то я  
вам вірю і люблю вас, бо ви добреї люди, не зрадники...

Було щось так дивного в голосі ватажка, що через хвилю  
запанувало губоке мовчане. Пан Заглоба дивив ся на княги-  
ню і моргав своїм здровим оком, а княгиня встремила свій  
зір на Богуна.

Сей говорив дальше:

— Війна не живить людей, але морить, длятого я хотів  
vas єще видіти, нім вирушу. Хто знає, чи верну, а ви би  
мене жалували, бо ви мої друзі сердечні, не правда?

— Так нам Боже допоможи! знаємо тебе від малого.

— Ти наш брат — дсдав Симеон.

— Ви князї, ви шляхта, а ви Козаком не гордили, в дім  
приняли і кревну дою обіцяли, бо ви знали, що для Козака без  
неї ні житя, ні бутя, так і змульували ся над Козаком.

— Нема про що говорити — сказала спішно княгиня.

— Ні мати, є про що говорити, бо ви мої добродії. Я про сив сего ось ту шляхтича, моого приятеля, щоби мене взяв за сина і приняв до гербу, щоби вам не було встиду, що віддаєте кревнячку за Козака. На се пан Заглоба згодив ся, і ми оба будемо старати ся о позволені сойму, а по війні поклонюся пану гетьманови великому, котрый є ласкавий для мене, що би се попер, він же преці і Кречовському вигробив нобілітацию.

— Боже тобі допоможи! — сказала княгиня.

— Ви щирі люди і я вам дякую. Але перед війною хотів-бим ёще раз почтути з ваших уст, що ви мені даєте доню і що дотримаєте слова. Слово шляхотське не дим — а ви прещінь шляхта, ви князі.

Богун говорив повільним, урочистим голосом, але в його мові дрожала неначе грізьба, заповідаюча, що треба згодити ся на все, чого жадав.

Стара княгиня глянула на синів, они на ню, і через хвилю тревала мсвчанка. Нагло сокіл, що сидів на берлі під стіною, заквілив, хоч було ёще далеко до рана, а за ним відізвалися другі; великий беркут збудив ся, стріпав крилами і почав кракати.

Смоляки, що палили ся в грубах пригасли. В кімнаті потемніло і стало якось понуро.

— Миколаю, поправ огонь! — сказала княгиня.

Молодий князь докинув скалок.

— Щож, прирікаэте? — запитав Богун.

— Мусимо спитати Элени.

— Нехай она говорить за себе. Прирікаэте?

— Прирікаэмо — сказала княгиня.

— Прирікаэмо — повторили князі.

Богун встав нагло і звернувшись ся до Заглоби, сказав сильним голосом:

— Мосці Заглобо! Поклони ся і ти о дівку, може і тобі прире-чуть.

— Що ти, Козаче, впив ся? — закликала княгиня.

Богун замість відповіди, витягнув лист Скшетуского і звернувшись ся до Заглоби, сказав:

— Читай!

Заглоба взяв лист і почав читати серед глухої мовчанки.

Коли скінчив, Богун схрестив руки на грудях.

— Кому отже даєте дівку?

— Богун!

Голос підполковника був подібний до сичіння вужа.

— Зрадники, очайдухи, псявіри, Юди! . . .

— Гей, синки, до шабель! — крикнули княгиня.

Курцевичі скочили блискавкою до стін і вхопили за збрую.

— Мосці панове, спокійно! — закликав Заглоба.

Але їм договорив, Богун вирвав пістолет з за пояса і вистрілив.

— Эзус! — крикнув князь Симеон, поступив крок наперед, почав руками бити воздух і впав тяжко на землю.

— Служба, на поміч! — закликала розпучливо княгиня.

Але майже в тій хвили на подвір'ю зі сторони саду загреміли нові вистріли, двері і вікна вилетіли з лоскотом і кілька десять semenів влетіло до сіній.

— На погибел! — роздало ся з ріжних сторін.

На майдані відозвав ся дзвін на тревогу. Птаство в сіннях почало چерешкати; галас, стрілянина і крики застутили недавну тишину сонного двора.

Стара княгиня, вийочи як вовчиця, кинула ся на тіло Симеона, що кидало ся в послідних конвульсіях, але разом з двох semenів вхопило єї за волосе і відтягнуло на бік, а тимчасом молодий Миколай припертий в куті сіній боронив ся зі встекlostю і львиною відвагою

— Проч! — крикнув нагло Богун на окружаючих єго Козаків. — Проч! — повторив громовим голосом.

Козаки відступили ся. Думали, що підполковник хоче спасті жите молодця. Але Богун з шаблею в руці сам кинув ся на князя.

Розпочала ся страшна поєдинча борба, на котру княгиня, тримана за волосе чотирома желізними руками, дивила ся горючими очима, з отвертими устами. Молодий князь звалив ся як буря на Козака, котрий, подаючи ся звільна назад, вивів єго на середину сіній. Наг

ло присів, відбив сильний удар і з оборони перейшов до атаку.

Козаки , затримавши віддих в грудях, поспускали шаблі в долину і стояли як повкопувані, слідячи очима хід борби.

Серед тишини було чути лише тяжкий віддих борючих ся і свист або острій звук ударяючих о себе мечів.

Через хвилю здавало ся, що Богун улягне під напором страшної сили і завзятості молодого князя, бо знов почав подавати ся і заслоняти .. Єго лице витягнулося, неначе від умученя. Миколай подвоїв удари, з підлоги підняла ся курява і прислонила борючих ся мовби мракою, але мимо того добачили семени, що кров спливала по лиці підполковника.

Нагло Богун подав ся в бік, вістрє князя потрафило в порожнечу, Миколай захитав ся від розмаху і похилив ся наперед. а в тій самій хвилі Богун рубнув его в карк так страшно, що князь звалив ся неначе ражений громом.

Радісні оклики Козаків помішали ся з нелюдським вереском княгинї. Здавало ся що від вересків завалиться стеля. Борба була скінчена. Семени кинули ся на збрюю, порозвішувану по стінах і почали єї здирати. Богун позволяв на все. Стояв він у дверях, що провадили до кімнат Елени, заступаючи собою дорогу, і тяжко дихав від умученя. Єго лице було бліде і окровавлене, бо два рази вістрє князя діткнуло его голови. Дивив ся блудним зором на трупи Миколая і Симеона, то знов на посиніле обличе княгинї, которую семени, тримаючи за волосє, притискали колінами до землі, бо рвала ся з їх рук до трупів дітей.

Верески і замішані змагали ся в сінях щораз більше Семени тягнули на посторонках челядь Курцевичів і мордували єї без милосердя. Підлога була злита кров'ю і завалена трупами, сіни заповнені димом від вистрілів; стіни

були обдерті, навіть птаство побите.

Нагло двері, під котрими стояв Богун, отворилися наостіж. Підполковник обернувся і станув нагло.

В дверех вказався сліпий Василь, а коло него Єлена, вбрана в білу нагортку, сама бліда як нагортка, з розширеними від перестраху очима, з отвертими устами.

Василь ніс хрест, котрий тримав перед головою обома долонями. Серед замішання, що панувало в сінях, серед трупів, калуж крові, блиску шабель і розгорілих очей, дивно, як урочисто виглядала ся висока, вимарніла стать з сивіючим вже волосом і чорними ямами замість очей. Сказавбись: дух, або труп, що скинув смертне покривало і приходить карати злочин.

Крики замовкли. Перестрашені семени подалися в зад; тишину перервав спокійний але зболілій голос князя:

— Во імя Отца, і Спаса, і Духа, і Святої Пречистої! Мужі, що приходите з далеких сторін, що приходите в імя Боже?

— Бо сказано: Блажен муж в дорозі, що ідучи, голосить слово Боже.

— А ви, чи добру новину несете? Чи єсьте апостолами?

Смертельна тишина запанувала по словах Василя, а він звернувся звільна з хрестом в одну сторону, відтак в другу, і говорив дальше:

— Горе вам, братя, бо котрі для зиску або мести війну чинять, будуть осуджені на віки... Молім съ щоби-сьмо зазнали милосердия. Горе вам, братя, горе мені! О! о! о!

Зойк вирвався з грудей князя.

— Господи помилуй! — відізвалися глухі голоси семенів, котрі під впливом неописаного страху почали хреститися побожно.

Нагло дався чути дикий, переразливий голос княгині:

— Василю! Василю!...

Було в єї голосі щось так роздираючого, неначеби се був последний голос перерваного життя. І дійсно давлячі

єї колінами семени почули, що вже не силує ся вирвати з їх рук.

Князь дрогнув, але сейчас заставив ся хрестом від сторони, звідки доходив голос, і відповів.

— Душе осужена, що кличеш з глубини, горе тобі!

— Господи помилуй! — повторили семени.

— До мене, семени! — закликав в тій хвилі Богун і захитав ся на ногах.

.. — Батьку! ти ранений?

— Так! Але се нічого! Кров мені зійшла. Гей, хлопці! стережіть мені сеї доні, як ока в голові. Окружити дім, нікого не випускати... Князівно...

Не міг більше говорити, губи єму побіліли, а очі зайшли туманом.

— Занести отамана до кімнат! — закликав Заглоба, що вилізши з якогось кута, зявився нагло при Богунови.

— Се нічого, се нічого, — говорив, обмащавши пальцями рани. — Завтра буде здоровий. Вже я ся ним займу. Злагодьте хліба з павутинєм. Ви, хлопці, ідіть до чорта погуляти з дівками в челядній хаті, бо ту вас не треба, а двох нехай перенесе отамана. Беріть єго. Ось так Забирайтеж ся до лиха, чого стоїте? Дому пильнувати — я сам буду доглядати отамана.

Двох semenів понесло Богуна до примежної кімнати, а решта вийшла з сіній.

Заглоба зблизив ся до Єлени, і сильно моргаючи оком, сказав скоро та тихо:

— Я приятель пана Скшетуского, не бій ся. Відпровадь лишень спати свого пророка і чекай на мене.

Сказавши се, відійшов до кімнати, де двох осаулів поклали Богуна на турецькій софі. Сейчас вислав їх по хліб і павутинє, а коли єму се принесено, заняв ся перевязуванем ран молодого отамана з великою уміlostию, яку тоді посідав кождий шляхтич, набираючи хоч не хоч вправи від склиювання лобів порозбиваних в поєдинках, або на соймиках.

— А скажіть там семенам, — відізвав ся до осаулів — що отаман буде здоровий як риба, нехай там ним не журяться. Обірвав то обірвав, але добре списався і завтра его весілє, хоч і без попа. Ісли в дворі є пивничка, то можете собі позволити. От, вже і рани поперевязувані. Ідіть же тепер, щоби отаман мав спокій.

Осаули пустили ся до дверей.

— А не випийте там цілої пивниці! — сказав єще пан Заглоба.

І усівши у головах підполковника, вдивляв ся в него уважно,

— Но, чорт тебе не возьме від тих ран, хоч дістав-  
есь добре. За два дни не рушиш ані рукою ані ногою  
— муркотів сам до себе, дивлячи ся на бліде лице і  
замкнені очі Козака. — Шабля не хотіла видно зробити  
кривди катови, бо ти до него належиш і від него не  
вивинеш ся. Коли тебе повісять, то дідько зробить со-  
бі з тебе ляльку для своїх дітей, бось красавець. Ні,  
братчику, пеш ти добре, але зі мною довше не будеш  
пити. Шукай собі компанії межи гицлями, бо бачу, що  
любиш дусити, але я не буду з тобою шляхотських до-  
мів по ночах нападати. Нехай тобі кат съвітить, нехай  
тобі съвітить!

Богун зойкнув з тиха.

— О, стогни! о, вздихай! Завтра будеш єще ліпше зітхати. Зажди лишень, татарська душа, княжни тобі ся захотіло? Ба! не дивую ся тобі: дівка - спеціял; але коли ти єго скоштуєш, то нехай мій дотеп пси з'їдять. Перше мені волосе на долони виросте...

Гамір помішаних голосів дійшов від майдану до ух пана Заглоби.

— Ага, певно вже ся дібрали до пивниці — промуркотів. — Піпете ся як барани, щоби ся вам добре спало; вже я буду чувати за вас всіх, хоч не знаю, чи будете завтра тому раді.

Сказавши се, встав, щоби подивити ся, чи дійсно

молодці познакомилися вже з княжою пивницею, і вступив на сам перед до сїний. Сїни виглядали страшно. На середині лежали скріплі вже тіла Симеона і Миколая, а в куті труп княгині, в сидячій, скуленій поставі, так як єї придавили коліна семенів. Очі єї були отворені, зуби вишкірені. Огонь, що горів в грубах, наповняв цілі сїни млавим світлом, що дрожало по калужах крові; впрочім панувала темрява. Пан Заглоба зблизився до княгині, щоби подивитися, чи єще не дихає, і положив руку на єї лиці, але лице було вже холодне — отже вийшов скоро на майдан, бо його в тій кімнаті страх збирал. На майдані семени розпочали вже гулятику.

Огні були вже порозпалювані, а при їх близку поба-  
пан Заглоба стоячі бочки меду, вина і горівки, з повід-  
биваними днами. Семени черпали з них як зі студні, і  
і пили на смерть. Інші, загріті вже напитком, вганяли  
ся за молодицями з челядної, з котрих одні, перестраше-  
ні, виривалися або утікали на осліп скачучи через огонь,  
другі серед вибухів съміху і вересків позволяли хапати ся  
і тягнути до бочок або до огнищ, при котрих танцю-  
вано козака. Молодці йшли присюди, перед ними кру-  
тилися дівчата, то посугаючи ся на перед, то знову  
подаючи ся в зад перед скорими рухами танцюристів.  
Приглядаючи ся били в бляшані півкватирки, або съпіва-  
ли. Крики “уга”! роздавалися щораз голоснійше при вту-  
рі песього гавкоту, іржаня коний і реву волів, які різа-  
но на вечеру. Подальше доокола огнища було видно хло-  
пів з Розлогів, “підсусідків”, що на відолос стрілів і кри-  
ків позбігалися гуртами з села, щоби подивитися, що  
ся діє. Не думали они боронити князів бо Курцевичів в  
селі ненавиджено, дивилися лише на розбавлені  
семенів, поштуркуючи себе ліктями, шепчуши межи  
собою і зближаючи ся що раз більше до бочок з горівкою  
і медом. Гулятика ставала щораз крикливша; молодці  
не черпали вже з бочок бляшанками, але саджали  
голови в бочки і пили; танцюючі дівчата обливано го-

рівкою і медом; лиця були порозпалювані, з чуприн курило ся декотрі заточували ся вже на ногах. Пан Заглоба вийшов на ганок, кинув оком на пючих, відтак важко вдивив ся в небо.

— Погода, але темно! — промуркотів. — Як місяць зайде, то хоч очи выбери...

Сказавши се, зійшов звільна до бочок і до напиваючих ся молодців.

— А дальнє хлопці! — закликав — а дальнє, не жалуйте собі! Гайда! Зуби вам не будуть терпнути. Дурень той, що ся сьогодня не впє за здоровле отамана. Дальше до бочок! у-га!

— У-га! — закричали радісно семени.

Заглоба розглянув ся на всій стороні.

— О сякі такі сини, нездари, очайдухи! — крикнув нагло — то самі пете як здорожені коні, а там тим, що тримають варту коло дому, нішо? Гей там зараз мені їх змінити!

Розказ сповнено безпроволочно, і в одній хвилі кільканайцяль пяних молодців кинуло ся, щоби заступити вартівників, що до тепер не брали участі в гулятиці. Сі надбігли сейчас, з легкою до зрозуміння скоростию.

— Гайда, гайда! — закликав Заглоба, показуючи на бочки з напитками.

— Дякуємо, пане! — відповіли, наповняючи бляшанки.

— За годину і там тих змінити!

— Слухаю! — відповів осаул.

Семенам виглядало зівсім на природну річ, що в засутстві Богуна обняв команду пан Заглоба. Таке вже не раз случало ся і молодці бували тому раді, бо шляхтич позволяв їм завсігди на все.

Вартівники почали отже пити разом з другими, а пан Заглоба зайшов собі знов у бесіду з хлопами з Розлогів.

— Хлопе! — питав старого “підсусідка” — а далеко з відси до Лубнів?

- Ойдалеко, пане! — відповів хлоп.
- На рано можнаби станути?
- **Ой, не стане, пане!**
- А на полуднє?
- На полуднє скорше.
- А куди треба їхати?
- Просто до гостинця.
- То є гостинець?
- Князь Ярема казав, щоби був то і є.

Пан Заглоба говорив умисно дуже голосно, щоби серед криків і галасу також і дехто з семенів міг єго почути.

— Дайте і їм горівки, — сказав до молодців, показуючи на хлопів, — але перше дайте мені меду, бо холодно.

Оден з семенів набрав з бочки гарцову бляшанку трійняку і подав єго на шапці панови Заглобі.

Шляхтич взяв осторожно в обі руки, щоби плин не розлив ся, приложив гарцівку до вусів і перехиливши голову в зад, почав пити поволі але без віддиху.

Пив, пив, — аж молодці почали дивувати ся.

— Бачив ти? — шептали оден до другого — тряся єго мордувало!

Тимчасом голова пана Заглоби перехиляла ся звільна в зад, аж вкінци перехилила ся дочиста, і він віднявши гарцівку від почервонілого лиця, надув губи, піdnіс брови і говорив немовби сам до себе:

— Ой! зівсім не злий, вистоялий. Зараз видно, що не злий. Шкода такого меду на ваші хамські горла. Добраби для вас була і брага. Моцний мід, моцний; чую, що мені полекшало і щом ся трохи потішив.

І справді полекшало пану Заглобі, в голові ему пояснило, набрав відваги, і було очевидним, що єго кров, піdlита медом, утворила знаменитий плин, про котрий він сам говорив, що від него по цілім тілі розходить ся хоробрість і відвага.

Кивнув Козакам рукою, що можуть дальше пити і від

вернувши ся, перейшов повільним кроком ціле подвіре, оглянув уважно всі закутки, перейшов міст на фосі і завернув ся коло частоколу, щоби подивити ся, чи варта добрє стереже дому.

Перший вартівник спав; так само другий, третий і четвертий. Були потомлені дорогою, а до того прийшли вже пяні на варту і відразу позасипляли.

— Мігбим єще і котрого з них викрасти, щоби мати опісля послугача — промуркотів пан Заглоба.

Сказавши се, вернув просто до двора, війшов знов до зловіщих сіній, заглянув до Богуна, а видячи, що ватажко не дає знаку житя, цофнув ся до дверей Єлени і отворивши їх з тиха війшов до кімнати, з котрої доходив гамір немов молитви.

Властиво була се кімната князя Василя, однак Єлена ouла коло князя, бо чула ся при нім безпечнішою. Сліпий Василь клячав перед образом Святої Пречистої, перед котрим горіла лямпка, а Єлена коло него; обое голосно молилися. Побачивши пана Заглобу звернула на него перелякані очі. Заглоба положив палець на устах.

— Мосця панно, — сказав — я є приятелем пана Скшестуского.

— Ратуй! — відповіла Єлена.

— Тому я і сюди прийшов; здай ся на мене.

— Що маю робити?

— Треба утікати, поки сей чорт лежить без притомності.

— Що маю робити?

— Перебери ся в мужеський убір і як запукаю до дверей, вийди.

Єлена вагувала ся. Недовіре забліснуло в єї очех.

— Маюж вацьпанови вірити?

— А що маєш ліпшо?

— Правда, правда.—Але присягни мені, що не зрадиш.

— Розум вацьпанні помішав ся. Але коли хочеш, при-

сягну: Так нехай мені допоможе Бог і съятив хрест!  
Ту твоя згуба, ратунок в утечі.

— Так є, так є.

— Вдягни чим скорше мужеський убір і чекай.

— А Василь?

— Який Василь?

— Мій обожеволілий брат — сказала Єлена.

— Тобі грозить згуба, не єму — відповів Заглоба. — Если він обожеволілий то він для Козаків съятив. Яж сам видів, що мають его за пророка.

— Так є, Богунови він нічого не завинив.

— Мусимо его лишити, инакше згинемо — і пан Скшетуский з нами. Спіши ся вацьпанна.

З тими словами пан Заглоба опустив кімнату і удався просто до Богуна.

Підполковник був блідий і ослаблений, але очі мав отворені.

— Ліпше тобі? — запитав Заглоба.

Богун хотів відповісти але не міг.

— Не можеш говорити?

Богун порушив головою на знак, що не може, але в тій самій хвилі біль проявився на его лиці. Очевидно, що від порушення заболіли его рани.

— То і кричатибись ~~не~~ міг?

Богун лишенъ дав знати очима, що ні.

— Анї ся рушити?

Такий самий знак.

— То єще ліпше, бо ~~не~~ будеш анї говорити, анї кричати, анї ся рухати, а я тим часом доїду до Лубнів. Если я тобі єї не здмухну, то позволю ся старій бабі змолоти на журнах на осипку. Якто, лайдаку? думаєш, що мені не досить твоєї компанії, що я буду довше заходить собі з хамом? О небоже, ти думав, що про твоє вино, твої кости, і твої хлопські залицянки я буду розбивати і піду з тобою до бунту? Ні, нічо з того, мій коханий.

В міру як пан Заглоба говорив, чорні очи ватажка отвирали ся все ширше і ширше. Чи се єму снить ся, чи се було на яві, чи може жарти пана Заглоби?

А пан Заглоба говорив дальше:

— Чого сліпаки витріщуєш як кіт на солонину? Чи думаєш, що сего не зроблю? Може скажеш кому кланятися в Лубнах? Може тобі цирулика звідтам прислати, а може ката у князя замовити.

Бліде обличе ватажка стало страшне. Зрозумів, що Заглоба не жартує; з очий стріляли єму близкавиці розпуки і встекlosti, на лице вдарила полумінь. Одно над людське з'усилє — підніс ся із уст вирвав ся єму оклик.

— Гей, семен...

Не докінчив, бо пан Заглоба швидко як близкавка закинув єму на голову єго власний жупан, і в одній хвилі окрутів єї цілковито; потім звалив єго навзнак.

Не кричи, бо се тобі зашкодить — говорив зтиха, сапаючи сильно. — Моглаби тебе завтра голова розболіти, тому як добрий приятель, мушу тебе доглянути. Так, так, буде тобі тепло і смачно заснеш, тай горла не перекричиш. А щобись не позривав собі перевязок, то руки тобі звяжу, а все те з приязни, щобись мене з вдячностию згадував.

Сказавши се, звязав ременем руки Козака, затягнув добре гудз, а другим, своїм власним, звязав єму ноги. Богун нічого вже не чув, бо зімлів.

— Хорому належить лежати спокійно, — говорив — щоби горячка не била до голови, бо від сего приходить помішане. Но, бувай здоров; мігбим тебе ножем пхнути, що може ліпше вийшло би мені на користь, але мені встид по хлопськи мордувати. Що іншого, як ся до рана затхнеш, бо то вже не одній свини лучило ся. Бувай здоров і не забувай на мене. Може ся коли зустрінемо, але єсли я буду о се старати ся, то нехай з мене скіру здеруть і пороблять з неї підхвостя.

Сказавши се, вийшов пан Заглоба до сіний, пригасив

огонь в грубах і запукає до Василевої кімнати.

Струнка стать висунула ся сейчас з неї.

— Чи се вацьланна? — спитав Заглоба.

— Се я.

— Ходиж, щобисьмо ся лишень до коний дібрали. Але вони там всі пяні, ніч темна. Нім ся побудять, будемо далеко! Осторожно, ту князі лежать!

— В імя Отца і Сина — шептала Єлена.

## XIX

Двох їздців іхало тихо і поволи через лісистий яр, що притикає до двора в Розлогах. Ніч зробила ся дуже темна, бо місяць зайшов давно, а до того овид закрили хмари. В ярі не було видно на три кроки наперед коний, котрі спотикали ся що кілька кроків о коріння дерев, що йшли в поперик дороги. Іхали довгий час з найбільшою осторожністю, і доперва коли завиділи вже конець яру і відкритий степ, освічений трохи сірим відблеском хмар, оден з їздців шепнув:

— Гонім!

Пігнали як дві стріли, винущені з татарських луків, і лишень кінський тупіт біг за ними. Здавало ся, що темний степ утікав з під кінських копит. Поодинокі дуби, що стояли денеде при гостинці, мигали як привиди, і летіли так довго, без відпочинку і віддиху аж доки коні не постулювали ух і не почали хропіти від умученя; їх біг став ся тяжкий і повільніший.

— Нема ради, треба звільнити коні — сказав грубий їздець.

А саме вже і досьвіт почав зганяти ніч зі степу. Щораз більші простори виринали з тіни, маячіли ся блідо степові будаки, далекі дерева, могили; воздух насякав

щораз більше съвітлом. Сиваві проблиски розсвітили і лиця іздців.

Були се пан Заглоба і Єлена.

— Нема ради, треба звільнити конї,— повторив пан Заглоба. — Вчера прийшли з Чигирина до Розлогів без відиху. Довго так не витримають, а бою ся, щоби не попадали. Якже вацьпанна чуєш ся?

Ту пан Заглоба глянув на свою товаришку і не чекаючи на відповідь, закликав:

— Позвольже мені вацьпанна при дни обдивити ся. Го, го! чи сей убір з братів? нема що сказати: дуже гарний козачок з вацьпанни. Єщем такого служки не мав, відколи жиу — але думаю, що пан Скшетуский мені єго відбере. А се що? О на Бога, сховай вацьпанна се волосє, бо кождий відразу пізнає, що се не хлонець.

Дійсно по плечах Єлени спливало струєю буйне, чорне волосє, розвязане через скору їзду і нічну вогкість.

— Куди їдемо? — питала, завязуючи єго обома руками і намагаючи ся поховати під ковпачок.

— Куди очі несуть.

— То не до Лубнів?

На обличу Єлени відбив ся несупокій, а в бистрім погляді, яким глянула на пана Заглобу, заблисло на нової розбуджене недовіре.

— Бачиш вацьпанна, маю я свій розум, і вір мені, що я все добре обдумав. А мій рахунок опирає ся на слідуючій мудрій зasadі: не втікай в той бік, куди за тобою будуть шукати. Отже, єсли за нами гонять в тій хвилі, то гонять в сторону Лубнів, бо я вчера голосно розпитувався о дорогу а до того заповів Богунови на відізднім, що будемо тамтуди втікати. Тому втікаємо до Черкасів. Єсли за нами зачнутъ гонити, то не скоро, бо аж тоді, коли ся переконають, що нас нема на лубенській дорозі, а се забере їм зо два дни часу. Тимчасом ми будемо в Черкасах, де тепер стоїть дві полські хоругви пана Лівніцкого і Рудоміни, а в Корсуні

ціла гетьманська сила. Розумієш вацьпанна?

— Розумію, і доки буду жити, буду вдячна для вацьпана. Не знаю хто ти є, звідки взяв ся в Розлогах, але думаю, що се тебе Бог зіслав на мою оборону і ратунок, бо булабим скорше ножем пробила ся, ніжбим мала іти в руки сего розбишаки.

— Смок се, і сильно завзятий на вацьпанни невинність.

— Що я єму нещаслива завинила, що мене переслідує? Зналам его від давна і від давна его зневиділа; віддавна збуджував в мені лишень страх. Чи се я одна на світі, що мене полюбив, що через мене проляв стілько крові, що помордував мені братів? Боже, коли собі нагадаю, то кров в мені стигне. Що я пічну? де я ся перед ним сковаю? Вацьпан не дивуй ся моїм наріканням, бом нещаслива, бо мені і встид сеї любови, бо сто разів волілабим смерть.

Лиця Єлени запаліли ся полумінию, і по них покотили сї дві слези, витиснені гнівом, погордою і болем.

— Не буду перечити, — сказав Заглоба, — що велике нещастє стрінуло ваш дім, але мушу вацьпанні сказати, що твої кревняки по часті самі собі винні. Не треба було обіцяти Козакови твоєї руки, а опісля єго зраджувати, бо як се виявило ся, то він так розсердив ся, що не помогла навіть моя персвазия. Жаль мені також твоїх побитих братів, особливо сего наймолодшого, бож се був майже дітвак, але зараз було знати, що виросте на великого кавалера.

Єлена почала плакати.

— Не добре, щоби вацьпанна плакала в тім уборі, котрий тепер носиш, повтирай отже слези і скажи собі, що се була Божа воля. А Бог вже покарає убійника, який і так вже є покараний, бо надармо проляв кров, і стратив вацьпанну, щось преці була головною цілию єго шалу.

тут пан Заглоба замовк, а по хвили сказав знов:

— Ей давжеби він мені, дав, мицій Боже! Колиби лишенъ дістав мене в свої руки. Виправив би мені шкіру на капуз. Вацьпанна не знаєш, що я вже в Галаті від турків отримав мученичу пальму, але вже маю досить і другої не бажаю і для того втікаю не до Лубнів, а до Черкасів. Добре було схоронити ся у князя, але нужди здогонили? Чулась вацьпанна, що колим відвязував коні від палика, то Богунів служка пробудив ся. А нуж счинив алярм? ісдіби сейчас були готові до погоні і зловилиби нас за годину — вони там мають князівські непомучені коні, а я не мав часу вибирати. Бестия се дика той Богун, кажу вацьпанні. Такем єго собі збридив, що волівбим чорта зобачити, чим єго.

— гехай нас Бог боронить від єго рук!

— Сам він себе згубив. Против розказу гетьмана опустив Чигирин, і задер ся з князем. Не лишає ся єму нічого іншого, хиба утікати до Хмельницького. Але спустить він ніс, як Хмельницький буде побитий, що вже могло ся стати Ржендзян стрінув за Кременчуком війска, що пили під проводом Барабаша і Кречовського на Хмеля, а крім сего пан Стефан Потоцький рушив сушею з гусарією; але Ржендзян пересидів в Кременчуку через десять днів, чекаючи на направу чайки, отже нім доїхав до Чигирина, то вже мусіла бути битва. Кождої хвилі сподівалисьмо ся вістій.

— То Ржендзян привіз листи з Kodaka? — питала Елена.

— Так: були листи від пана Скшетуського до княгині і до вацьпанни, але Богун їх переняв і з них про все довідав ся, отже зараз розтяв Ржендзяна і пустив ся мстити ся на Курцевичах.

— Нещасний хлопчина! Через мене се пролив він свою кров.

— Не жури ся вацьпанна. Будеш жити.

— Коли се стало ся?

— ьчера рано. Богунови забити чоловіка, то так як

иньшому випити чарку. А так ревів по прочитаню листів, що цілий Чигирин тряс ся.

Розмова перервала ся на хвилю. Розвидніло ся вже дочиста. рожева зоря, вбрана ясним золотом, опалями і пурпурою, горіла на східнім скраю неба. Воздух був частий і съвіжий; коні почали весело порскати.

— Но ідьмо з Богом, тай скоро. Шкапи відпочали; а ми не маємо часу до страченя — сказав пан Заглоба.

постили ся знов чвалом і летіли з пів милі без відпочинку; нагло на против них показав ся якийсь темний пункт, котрий наблизав ся з надзвичайною скоростію.

— Що се може бути? — сказав пан Заглоба. — Звільнім трохи. Се чоловік на коні.

Дійсно якийсь їздець зближав ся в повнім розгоні і похилений на коні, з головою скованою в кінській гриві, смагав єще нагайкою свого коня, що летів майже не дотикаючи землі.

— Що се за чорт може бути і чого він так летить? алежбо і летить! — сказав пан Заглоба, добуваючи пістолет, щоби бути готовим на всякий случай.

Тим часом їздець зближив ся вже на трийцять кроків.

— Стій! — гукнув пан Заглоба вимірюючи пістолет. — Хто їде?

їздець зіпняв коня і підніс ся на сідлі, але ледви глянув, як закликав:

— Пан Заглоба?

— хлєнєвский старостинський слуга з Чигирина!

А ти ту що робиш? Куди летиш?

— Мосці пане! навертай і ти за мною. Нещастє! Гнів Божий! Суд Божий!

— Що ся стало? Говори!

— Чигирин вже занятий Запорожцями. Хлопи ріжуть шляхту, конець съвіта!

— Во імя Отца і Сина! Що говориш... Хмельницький...

— Пан Потоцкий побитий, пан Чарнецький в неволі.

Татари ідуть з Козаками. Тугай-бей!

— А Барабаш і Кречовський?

— Барабаш згинув. Кречовський получив ся з Хмельницьким. Кривонос єще вчера в ночі пішов на гетьманів, Хмельницький сьогодня рано. Страшенна сила. Край в огни, хлопство всюди встає, кров ллє ся. Утікай вацьпан!

Пан Заглоба вибалувив очи, отворив рот і так ся здумів, що не міг слова промовити.

— Утікай вацьпан! — повторив Плеснєвский.

— Єзує Мария! — зойкнув пан Заглоба.

— Єзус Мария! — повторила Єлена і розплакала ся.

— Утікайте, бо нема часу.

— Де? Куда?

— До Лубнів.

— То ти там ідеш?

— Так є. До князя воєводи.

— А нехай же се лихо возьме! — закликав пан Заглоба. — А гетьмані де?

— Під Корсунем. Але Кривонос вже певно бє ся з ними.

— Кривонос, чи Простонос, нехай єго зараза укусить! Там нема по що іхати?

— Лізеш вацьпан львови в пашу, на певну згубу.

— А тебе хто вислав до Лубнів? Твій пан?

— Пан втік з житєм, а мене вратував мій кум, що єго маю межи Запорожцями. Він мені і втечи поміг. До Лубнів іду сам на власну руку, бо і не знаю, куди схоронити ся.

— А оминай Розлоги, бо там Богун. Він також хоче пристати до по повстання.

— Ох Боже! В Чигирині говорили, що незадовго і на Задніпров'ю хлопство повстане.

— Може бути, може бути! Ідь же в свою дорогу, куди ся тобі подобає, бо я маю досить думати про свою скіру.

— Так і зроблю! — сказав Плеснєвский і вдаривши ко-

я нагайкою, поїхав.

— А оминай Розлоги! — крикнув єму на на дорогу Заглоба. — Єсли стрінеш Богуна, то не говори, щось мене бачив, чуєш?

— Но! — сказав сказав Заглоба — маєш бабо радість! Викручувавем ся сіном з ріжних оказий, але в таких том єще не був. З переду Хмельницький з заду Богун, і коли так річ має ся, то недавбим і зломаного шелюга ані за свій перед, ані за свій зад, ані за скіру. Правдоподібно зробивем дурницю, щом не втікав з вацьпанною до Лубнів, але про се нема вже що говорити. Тьфу! тьфу! цілий мій дотеп не варт тепер сего, щоби ним чоботи висмарувати. Що зробити? куда ся вдати? В цілій Річи посполітій нема вже видно кута, деби чоловік міг зійти зі съвіта своєю, а не дарованою смертию. Дякую за такі дарунки, нехай їх собі другі беруть.

— Мосці пане! — сказала Єлена — знаю се, що мої два братя, Юрко і Федір, находять ся в Золотоноші; може від них дістанемо який поратунок.

— В Золотоноші? Заждино вацьпанна. Пізнав ся і я в Чигирині з паном Унєржицким, що має під Золотоношою маєтности Кропивну і Чорнобій. Але то далеко звідси, дальше ніж до Черкасів. Щож робити? Коли нема кудайнде, то утікаймо і там. Але треба буде з'їхати з гостинця; безпечнійше перебирати ся степом і лісами. Щоби так хоч на тиждень причайти ся де, бодай би і в лісах, може за той час гетьмані покінчать з Хмельницьким і буде погіднійше на Україні.

— Не на се нас Бог вибавив з Богунових рук, щобисьмо мали згинути. Не трать вацьпан надії.

— Зажди вацьпанна. Якось дух знов в мене вступає. Бував я в ріжних оказиях. Колись вільним часом оповім вацьпанні, що мені пригодило ся в Галаті — а з того вацьпанна зараз побачиш, що і тоді було зі мною круто, а преці я своїм власним дотепом виратував ся з біди, хоч, як бачиш, борода мені посивіла. Але мусимо з'їха-

ти з гостинця. Скрути вацьпанна — так. Вацьпанна так поводиш конем як найзручнійший козачок. Трави високі, нічне око нас не загляне.

І дійсно трави, в міру того як віздили в степ, ставали щораз висші, так, що в кінці зівсім в них потонули. Але коням було тяжко іти в тій заплентанині тонших і грубших стебел, часами острих і колючих. За короткий час так помучилися, що зівсім поставали.

— Єсли хочемо, щоби нам ті конята служили довше — говорив пан Заглоба, — то мусимо позсідати і їх розсідлати. Нехай трохи повикачують ся і підідять собі, бо інакше не підуть дальше. Міркую собі, що незадовго доїдемо до Кагамлика. Радби я там вже бути; нема то як очерет; як ся сховаєш, то й сам чорт не знайде. Кобисьмо лишень не заблудили.

Сказавши се, зсів з коня і порозсідливав -коні і добув запаси поживи, в які ся не забув в Розлогах заосмотрити.

— Треба ся покріпити — сказав — бо дорога далека. Зробино вацьпанна який обіт до съв. Рафаїла щобисьмо єї щасливо переїхали. Прецінь в Золотоноші є мала твердиня, і може в нїй стоять яка залога. Плеснєвский говорив, що і на Задніпровю хлопи бунтують ся. Гм! може бути, ту всюди нарід дуже скорий до бунту, але на Задніпровю спочиває рука князя воєводи, а се тяжка рука! Богун має сильний карк, але коли на него спаде ся рука, то угне ся до самої землї, що дай Боже, амінь. Ідж же вацьпанна.

Пан Заглоба добув з за холяви ніж і подав Єлені відтак положив перед нею на чапраку волову печеню і хліб.

— Ідж же вацьпанна — сказав. — “Як в череві пусто, в голові горох з капустов...” А ми вже наварили гороху з капустою, бо показує ся, що ліпше було втікати до Лубнів, але стало ся. Князь також певно рушить ся з війском до Дніпра, на поміч гетьманам. До-

жилисьмо страшних часів, бо домашна війна найгірше лихо зі всіх. Не буде кута для спокійних людей. Ліпше мені було зістати ксьондзом, до чогом мав покликанє, бом спокійний і повздержний чоловік, але доля зарядила інакше. Боже, Боже, бувбим собі тепер краківським каноніком і съпівав бим годзінки за вітarem, бо маю красний голос. Але щож, ще з молоду подобав ся мені жіночий рід! Га! га! не повірилася вацьпанна, що за красавець був з мене. А щом на котру глянув, то якби в ню грім вдарив. Коби мені так двайцять літ меньше, но, но, мавби ся пан Скшетуский... Дуже гарний козачок з вацьпанни... Не дивую ся молодим, що коло тебе забігають і беруть ся за чуби. Пан Скшетуский — також не абиякий забияка. Був я съвідком, як Чапліньский з ним зачепив ся, а він, пра-вда що вже мав в голові, як не вхопить его за лоб і — перепрашаючи вацьпанну — за гайдавери, як не гримне ним о двері, — то кажу вацьпаннї, що му всї кости повиходили зі ставів. Старий Зацьвіліховський оповідав мені також про нареченого вацьпанни, що з него великий лицар і що він є любимцем князя, але я і сам пізнав зараз, що се не аби який жовнір з досьвідом понад свій вік... Стас горячо. Хоч мені мила компанія вацьпанни, але давбим не знати що, щоби вже бути в Золотоноші. Виджу, що днями нам треба буде пересиджувати в травах, а їхати ночами. Не знаю лишень, чи вацьпанна витримаєш такі труди?

— Я здорова і витримаю всі труди. Можемо їхати, хочби і зараз.

— Зівсім не жіноча вдача в вацьпанни. Коні викачали ся, отже їх зараз посідлаю, щоби були готові на всякий випадок. Не буду ся чути безпечним, поки не побачу Кагамликових очеретів і корчів. Щобисьмо були не з'їздили з гостинця, тобисьмо були там близше до Чигирина наткнули ся на ріку, а в сїм місци буде до неї яка миля дороги. Що найменше я так думаю.

Переправимо ся зараз на другий берег. Мушу сказати вацьпаннї, що дуже хоче ся менї спати. Вчерашної ночі несло мене лихом з Богуном до Розлогів, а нинішної назад з Розлогів відносить. Так менї хоче ся спати, що навіть стратив єм охоту до розмови, а хоч не маю звичаю мовчати, бо фільозофи кажуть, що кіт повинен ловити, а чоловік говорити, однак бачу, що менї якось язик гет злінивів. Перепрашаю вацьпанну, єсли ся здрімаю.

— Нема защо — відповіла Єлена.

Пан Заглоба вправдї без потреби обвиняв свій язик о лінівство, бо від самого дос্যвіта молов ним без перестанку, але дійсно хотіло ся єму спати. І як лишень повсідали на конї почав зараз дрімати і возити жидів на сїдлї, доки вкінци не заснув на добре. Приспав его труд і шум трав, розхилюваних кінськими грудьми. А Єлена віддала ся думкам, котрі як стада птахів перелітали через єї голову. Дотепер подїї ішли по собі так скоро, що дівчина не вміла собі здати справи зі всого, що єї стрінуло. Напад, страшні сцени морду, страх, несподіваний ратунок і утеча — все те перевалило ся як буря одної ночі. А притім зайшло тілько незрозумілих річей! Хто був той, що єї ратував? Сказав єї вправдї своє назвиско, але се назвиско ніяк не пояснювало причини его поступку. Звідки взяв ся в Розлогах? Говорив що приїхав з Богуном, отже очевидно мусів з ним тримати компанію, був его знакомим і приятелем. Але в такім разі, чому єї ратував, наражаючи ся на найбільшу небезпеку і страшну пімсту Козака? Щоби се зрозуміти, треба було добре знати пана Заглобу і его неспокійну голову разом з добрым серцем. А Єлена знала єго лишенъ всего шість годин. І той незнаний чоловік, з безличним лицем завади-яки і пиячини, є єї спасителем. Колиби его стрінула три днї тому назад, то взбудив би в нїй лишенъ відразу і недовіре, а тепер дивить ся на него, як на сво-

го доброго ангела і утікає з ним куда? До Золотоноші — або і деинде, він сам єще добре не знає. Що за зміна судьби! Вчера єще лягала до сну під спокійним, родинним дахом; сьогодня находитися серед степу, на коні, в мужеськім убраню, без дому і без притулку. За нею страшний ватажко, що чигає на єї честь і любов; перед нею пожежа хлопського бунту, домашна війна, всі єї засідки і небезпеки. А ціла надія на сего чоловіка. Ні! єще в кімсь, могучійшім від напасників, від воєн, мордів і пожеж.

Ту дівчина піднесла очі до неба:

— Ратуй же Ти мене, Боже великий і милосердний, — ратуй сироту, ратуй заблукану! Нехай буде Твоя воля, але нехай прийде Твоє милосердє!

А прецінь вже прийшло милосердє, бо от вже зістала вирвана з найстрашніших рук і вратована незрозумілим Божим чудом. Небезпека не минула єще, але може і ратунок недалеко. Хто знає, де є сей котрого вибрала серцем? Мусів вже вернути з Січи, може є де на тім самім степу? Буде єї шукати і віднайде, а тоді радість заступить слези і смуток; грози і тревоги проминуться — прийде спокій і втіха. Відважне чисте серце дівчини загоріло надією, і степ шумів вже солодко навкруги, а подув вітру, що колисав травами, принесив заразом солодші думки до єї голови. Не така она прецінь сирота на сьвіті, коли при ній оден дивний, незнакомий опікун — а другий знакомий і коханий, за журиться про ню, не покине, приголубить раз на все. А се желізний чоловік, сильний і могучійшій від тих, що тепер на ню настають.

Степ шумів солодко, цвіти пахніли і упоювали; червоні головки будаків і білі перлинині миколайків хилялися перед нею, неначеби в тім перебранім козачкови з довгими косами, білим личком і червоними губами, пізнавали посестру дівчину. Хилялися перед нею, неначеби хотіли сказати: “Не плач чорнобрива, ми також

на Божій опіці!" І щораз більший спокій находив на ню від степу. В думках затирали ся образи морду і погоні, натомість огортала єї якась солодка неміч, сон почав склиювати єї повіки, коні йшли вільно — рух єї колисав. Заснула.

XX.

Збудило єї гавканє собак. Отворивши очі, побачила одалік наперед себе великого тінистого дуба, загороду і колодязьний журавель. Зараз збудила свого товариша.

— Мосці пане, збуди ся вашмосць!

Заглоба отворив очі.

— А се що?

— Не знаю.

— Заждино, вацьпанна. Се козацька зимівка.

— Так і мені здає ся.

— Певно ту чабани мешкають. Не дуже се мила компанія. Чого ті пси так відають, щоби іх вовки з'їли! Видно коні і людий коло загороди. Нема ради, треба заїхати, щоби за нами не гонили, як поминемо. Мусіла і вацьпанна здрімати ся.

— Так є.

— Раз, два, три, чотири осідлані коні і четверо людий під загородою. Но не велика сила. Так є се чабани. Щось живо говорять. Гей там, люди! а ходітъно сюди!

Сейчас підійшло чотирох чабанів. Були се дійсно конюхи, що літом пильнували коний на степах. Пан Заглоба завважав від разу, що оден з них мав лишень шаблю і піщелю, а три інші були узброєні в кінські щоки, попривязувані до дроучків, але знат доброе, що такі конюхи бувають дикі і дуже часто небезпечні для по-

дорожних.

І справді всі чотири, зближивши ся, поглядали з під лоба на подорожних. На їх осмалених лицах не було найменшого сліду жичливості.

— Чого хочете? — питали не здіймаючи шапок.

— Слава Богу — сказав пан Заглоба.

— Слава на віки. Чого хочете?

— А далеко до Сироватої?

— Не знаємо ніякої Сироватої.

— А ся зимівка як називає ся?

— Гусля.

— Дайте коням води.

— Нема води, висохла. А ви звідки їдете?

— З Кривої Руди.

— А куди?

— До Чигирина.

Чабани глянули одні на других.

Оден з них, чорний як жук і косоокий, почав вдивляти ся в пана Заглобу, нарешті сказав:

— А чого ви з'їхали з дороги?

— Бо спека.

Косоокий положив руку на поводи пана Заглоби.

— Злізь но панку з коня. До Чигирина не маєш пощо їхати.

— А то чому? — спитав спокійно пан Заглоба.

— А видиш ти сего молодця? — сказав косоокий показуючи на одного з чабанів. — Він з Чигирина приїхав. Там Ляхів ріжуть.

— А знаєш ти, хлопе, хто до Чигирина за нами їде?

— Хто такий?

— Князь Ярема!

Зухвалі облича чабанів спокірніли в одній хвиці. Всі, неначе на команду повідкривали голови.

— А знаєте ви, хами, — говорив дальнє Заглоба, що Ляхи роблять з такими, що ріжуть? они таких вішають. А знаєте, кілько князь Ярема війска провадить?

А знаєте, що він звідси не дальше як пів милї? А що собачі душі? Теревені будете мені плести? Так то ви нас ту приняли? студня вам висохла? Води для коний не маєте? А бузувіри! кобилячі діти! я вам покажу! я вам покажу!

— Не сердьте ся, пане! студня висохла. Ми самі їздили аж до Кагамлика поїти і воду для себе носимо.

— А ~~харцизяки~~!

— Простіть, пане. Студня висохла. Скажете, тό вам води привеземо.

— Обійде ся без вас, сам поїду з хлопцем. Де ту Кагамлик? — запитав грізно.

— Он там, вже не далеко — сказав косоокий, показуючи смугу корчів.

— А до гостинця, чи туди мушу вертати, чи можна доїхати берегом?

— Можна доїхати берегом, пане. Милю звідти скручує ріка до гостинця.

Хлопче, їдь на перед! — сказав пан Заглоба звертаючись до Єлени.

Мнимий хлопець обернув на місци конем і поїхав.

— Слухати! — сказав пан Заглоба, звертаючи ся до чабанів, — як ту приїде військо, то сказати, щом поїхав берегом до гостинця.

— Добре, пане.

Чверть години пізнійше Заглоба знов їхав побіч Єлени.

— Якраз в пору вигадав я їм князя воєводу — сказав, прижмуривши покрите більмом око. Будуть тепер сидіти цілій день і ждати на військо. Лихорадка на них напала на саме княже імя.

— Бачу, що вацьпан маєш такий поворотний дотеп, що можеш виратувати ся з кождої біди — сказала Єлена — і дякую Богу, що мені зіслав такого опікуна.

Шляхтичеви подобали ся ці слова, усміхнув ся, пог-

ладив рукою бороду і сказав:

— А що? має Заглоба голову на карку? Хитрий я як Одисей, і се мушу вацьпанні сказати, що колиби не ся хитрість, то вже давно крюки би мене дзюбали. Але щож робити? треба ратувати ся! Вони скоро повірили в близкість князя, бо що правда, то він, чи нині, чи завтра з'явить ся в сих сторонах, з огненним мечем як архангел. Щоби так і Богуна де по дорозі здусив, то офірував бим ся іти бoso аж до Ченстохови. А хочби ті чабани були і не повірили, то саме спімнене князя вистарчило би, щоби їх повстримати від напasti на наше здоровлє. Однак скажу вацьпанні, що їх зухвалість не ворожить для нас нічого доброго, бо се значить, що ту хлопство вже довідало ся про побіди Хмельницького і буде робити ся щораз більше зухвалим. Мусимо тепер тримати ся пусток, і не дуже до сїл заглядати, бо недуже безпечно. Дайже Боже як найскорше князя воєводу, бо дісталисьмо ся в таку матню, що гіршої трудно і придумати.

Єлена знов затревожила ся і бажаючи добути з уст пана Заглоби яке слово надїї, сказала:

— Вже я тепер вірю, що вашмосць виратуєш себе і мене.

— Має ся розуміти — відповів старий хитрун, — від того голова, щоби думала про шкіру. А вацьпанну то я вже так полюбив, що буду так обставати, як за своєю дочкою. В тім лишень лихо, що правду сказати, самі не знаємо куди утікати, бо і та Золотоноша не дуже безпечна.

— Знаю се на певно, що братя у Золотоноші.

— В Золотоноші, або і деинде, бо могли виїхати, а до Розлогів певно не будуть вертати тою дорогою, котрою ми ідемо. Більше я числю на тамошній залогу. Коби так хоч з пів хоругви, або з пів регіменту в замку! Але от і Кагамлик. Тимчасом маємо бодай очерет під боком. Переправимо ся на другий бік і замість їха-

ти з бігом ріки до гостинця, поїдемо в гору, щоби змилити слід. Правда, що зблизимо ся до Розлогів, але не дуже...

— Зблизимо ся до Броварів, — сказала Єлена — через котрі їде ся до Золотоноші.

— То ще ліпше. Станьно вацьпанна.

Напоїли коні. Відтак пан Заглоба лишивши Єлену добре сковану в хащах, поїхав шукати броду, який незадовго знайшов, бо находив ся лише кілька десять кроків від місця, до котрого приїхали. Туди власне чабани переганяли коні на другий бік ріки, що була досить мілка, лише береги були мало доступні, бо були зарослі і болотнисті. Переправивши ся на другий бік пустили ся скоро в гору ріки і їхали без віддиху аж до ночі. Дорога була тяжка, бо до Кагамлика вливало ся множество потоків, котрі розливали ся при уйстю і творили понекуди трясавиці і розтопели. Треба було що хвилі шукати бродів, або передирати ся через хащі. Коні помучили ся дуже і ледво волокли за собою ноги. Хвилями так западали ся, що Заглобі здавало ся, що вже більше не вилізуть. В кінці виїхали на високий сухий берег, порослий дубиною. Але вже була пізна ніч, а до того дуже темна. Дальша подорож була неможливою, бо на потемки можна було наїхати на трясавицю і згинути, отже пан Заглоба постановив заждати до рана.

Розсідлав коні, попутав і пустив на пасовиско, опісля назбирав листя, зробив з него постіль, застелив чапраками і накривши буркою сказав до Єлени:

— Лягай вацьпанна і спи, бо нема нічого ліпшого до роботи. Роса вимиє очі, а се добре, а я також притулю голову до сідла, бо вже костий не чую в собі. Огню не будемо розкладати, бо сьвітло моглоби нам ту єще яких чабанів спровадити. Ніч коротка, досьвіта поїдемо даліше. Спи вацьпанна спокійно. Наробилисьмо викрутасів як заяць, і хоч по простій дорозі не так дуже далеко заїхалисьмо, то однак позатиралисьмо сліди

за собою, що чорта з'ість, хто нас буде шукати. Добраніч вацьпанні!

— Добраніч вацьпанови!

Стрункий козачок укляк і довго молив ся, підносячи очі до зівізд, а пан Заглоба взяв на плечі сідло і відніс трохи одалік, де собі був вибрав місце до спання. Берег був високий і сухий, проте вільний від комарів і добрий на нічліг. Густе листє дубів могло і від дощу захистити.

Єлена довго не могла заснути. Події послідної ночі ставали живим образом перед нею, з темряви виринали облича помордованих: стрийни і братів. Здавало ся єї, що є разом з їх трупами замкнена в сінях в Розлогах і що до ти сіний зараз війде Богун. Виділа его бліде обличе і соболяні чорні брови, стягнені болем, і очі звернені нанеї. Найшла на ню невисказана тревога... А нуж справді серед сеї темряви, що єї окружає, узрить нагло направду двоє съвітіяних очей...

Місяць на хвилину виглянув з за хмар, побілив снопом съвітла діброву і надав фантастичний вигляд пням і галузям. Диркачі відізвали ся по лугах, а перепелиці на стежах; часом доходили якісь дивні, далекі голоси птахів, чи нічних звірят. Близше прихали коні, що гризучи траву і скачучи в путах і віддалювали ся від сплячих. Але всі ті голоси успокоювали Єлену, бо розганяли фантастичні привиди і нагадували дійсність; говорили єї, що ті сіни, що все ставали перед єї очима, і ті трупи кревних, і той блідий Богун з пімстою в очех, — що се все злуда змислів, витвір страху і нічого більше. Перед кількома днями думка про таку ніч, в пустині, переймілаби єї смертельним страхом. А сегодня, щоби ся успокоїти, мусліла собі нагадувати, що вона дійсно над Кагамликом, далеко від своєї дівочої кімнати.

Грали єї до сну диркачі і перепелиці, миготіли зівізи, як вітер порушив галузем, бреніли хруші на дубовім листю — і вкінци заснула. Але ночі в пустині мають

також свої несподіванки. Вже свитало, коли до єї ух дійшли здалека якісь страшні голоси, якесь харкотанє, вите, хропінє, пізніше квичінє, таке жалібне і переразливе, що кров стяла ся в єї жилах. Зірвала ся на рівні ноги, вкрита зимним потом, перестрощена і не знаючи, що робити. Нагло перед нею мигнув Заглоба, що летів без шапки в напрямі тих голосів, з пістолем в руці. По хвиці роздав ся єго голос: “У-га! у-га! сіромаха!” — гукнув вистріл і все затихло. Єлені здавало ся, що чекає цілі віки, в кінці однак, низше берега, почула знов Заглобу:

— А щоби вас пси поїли! щоби вас зі шкіри обдерли!  
Щоби вас Жиди на ковнірах носили!

В голосі Заглоби пробивала ся правдива розпуха.

— Мосці пане, що ся стало? — питала дівчина.

— Вовки поїли коні.

— Єзус, Мария, оба?

— Одного з'їли, другого покалічили, так, що і сто кроків не піде. Відійшли в ночі не дальше як на триста кроків, і вже по них.

— Щож тепер пічнемо?

— Що пічнемо? Повистругуємо собі патики і повсідаємо на них. Чи я знаю, що пічнемо? От, чиста десперация. Кажу вацьпанні, що чорт очевидно на нас завзяв ся — і нема в тім нічого дивного, бо мусить бути Богуновим приятелем, а може і кревним. Що пічнемо? Ісли я переміню ся в коня, тоді бодай вацьпанна будеш мати на чім їхати. Шельмою буду, єсли я коли був в подібних тарапатах.

— Підемо пішки...

— Добре то вацьпанні, при твоїх двайцяти літах, але не мені, при моїй товщи, подорожувати хлопською модою. Хоч і се недобре говорю, бо ту леда хлоп має шкапу, а лишень пси ходять пішки. Чиста десперация, як мені Бог милий! А вжеж не будемо ту сидіти, тілько підемо, але коли зайдемо до тої Золотоніші, то не знаю. Утікати навіть на кони недуже ми-

ла річ, а на піхоту, то вже остатна біда. Отже сталося нам вже се, що найгіршого могло ся стати. Кульбаки мусимо лишити, а що до губи вложити, мусимо двигати на власних плечах.

— Не позволю я на се, щоби вацьпан сам двигав; чого буде треба, то і я понесу.

Заглоба удобрухав ся, видячи таку завзятість дівчини.

— Моя мосця панно, — сказав — та я вже хибабим був Турком, або поганином, колибум на се позволив. Не до двиганя то ті біленькі ручки, не двиганя сі стрункі плечі. Як Бог позволить, то дам собі якось раду, тільки буду мусів часто відпочивати, бо був занадто повздержний в іді і напитках і тому маю короткий віддих. Візьмемо чапраки до спання і трохи поживи, а впрочім не богато єї ся лишить, бо от зараз треба буде добре покріпити ся.

Отже стали покріпляти ся, при чім пан Заглоба, покинувши свою захвалювану повздержність, старав ся о дівгий віддих. Коло полудня прийшли над брід, котрим очевидно деколи переїзджали люди і вози, бо по обох берегах були сліди коліс і кінських копит.

— Може то дорога до Золотоноші? — сказала Єлена  
— Ба! нема кого поспитати.

Ледво пан Заглоба скінчив говорити, коли з далека дійшов до них якийсь людський голос.

— Зажди но вацьпанна, ми ліпше сковаймо ся —  
шепнув Заглоба.

Голос зближав ся щораз більше.

— Видиш що вацьпан? — запитала Єлена

— Виджу.

— Хто іде?

— Сліпий дід з лірою. Хлопець єго провадить. Скидають тепер чоботи. Переайдуть до нас через ріку.

За хвилю хлюпіт води дав знати, що дійсно переходять.

Заглоба і Єлена вийшли з криївки.

— Слава Богу! — сказав голосно шляхтич.

— Слава на віки! — відповів дід. — А хто тут є?

— Християни. Не бойся ся діду, на тобі гріш.

— Щоб вам съятий Миколай дав щастя і здоровля.

— А звідки йдете, діду?

— З Броварів.

— А та дорога куди провадить?

— До хуторів, пане, до села...

— А до Золотоноші нею зайде?

— Можна, пане.

— Давно вийшли з Броварів?

— Вчера рано, пане.

— А в Розлогах були?

— Були. Але говорили, що там лицарі прийшли, що була битва.

— Хто се говорив?

— Оповідали в Броварах. Там поїхав оден з князівської челяди, а що говорив, то страх.

— А ви его не виділи?

— Я, пане, нікого не виджу, я сліпий.

— А сей хлопець?

— Він видить, але він немова, я оден его розумію.

— А далеко звідси до Розлогів, бо ми туди власне йдемо.

— Ой, далеко.

— То ви кажете, що ви були в Розлогах?

— Були, пане.

— Так! — сказав пан Заглоба і нагло вхопив хлопчика за карк.

— Га, лотри, злодії, лайдаки! Ходите на перевіди, намовляєте хлопів до бунту! Гей, Федор, Олекса, Максиме, беріть їх, обдеріть до гола і повісьте, або утопіть! Бий їх, се бунтівники, доносчики, бий, забий!

Почав торгати хлопчика і трясти ним з цілої сили, при чим кричав щораз голоснійше. Дід кинув ся на коліна, просячи о милосердє, хлопчико видавав пере-

разливі голоси, як звичайно немова, а Єлена дивила ся здуміла на сю напасть.

— Що вацьпан робиш? — питала, не довіряючи власним очам.

Але пан Заглоба верещав, проклиnav, порушував ціле пекло, взвивав всіх нещасть і хороб — грозив всілякими родами мук і смерти.

Княжна думала, що він збожеволів.

— Втікай! — кликнув на ню — не пристойть тобі дивити ся на се, що ся ту стане! втікай, говорю.

Нагло звернув ся до діда.

— Скидай одінє, цапе, а нї то тебе ту на кусні порубаю!

І, звернувши хлопчиска на землю, почав єго обдирати власними руками. Перестраний дід скинув чим-скорше ліру, торбу і свиту.

— Скидай все! щобись пропав! — верещав Заглоба.

Дід почав скидати сорочку.

Княжна, видячи на що ся заносить, віддалила ся скоро, щоби не наразити своєї дівочої скромності видом голого тіла, а за утікаючою летіли єще проклони Заглоби.

Віддаливши ся досить далеко, задержала ся, не знаючи сама, що робити. Побачила пень дерева, звалено-го вихром, отже сіла на нїм і чекала. До єї ух доходили верески німого, зойки діда і крики пана Заглоби.

Вкінци все затихло. Чути було лише щебет птичок і шум листя. По хвилі дав ся чути сопіт і тяжкий хід людський.

Був се пан Заглоба.

На плечах ніс одінє, здерте з діда і з хлопця, а в руках дві пари чобіт і ліру. Зблишивши ся почав моргати своїм здоровим оком, усміхати ся і сопіти.

Очевидно був в знаменитім гуморі.

— Ніякий возний в трибуналі не накричить ся так, як я ся накричав — сказав. — Аж ем захрип! Але маю,

чогом хотів. Пустив єм їх голих, так як їх мати роздила. Коли мене султан не зробить башою, або волоським господарем, то є невдячним, бом приспорив преці двох турецьких святих. О лайдаки! просили, щоби їм хоч сорочки лишити! Алем їм сказав, що повинні мені подякувати, що їх лишаю живими. А глянь но вацьпанна. Все нове, і свити, і чоботи і сорочки. Маєж ту бути порядок в Річи посполитій, коли хамство так богато вбирає ся? Але вони були в Броварах на відпусті, де зібрали чимало грошей і собі все нове покупили на ярмарку. Не оден шляхтич тілько не виого в тім краю, що дід нажебрає. Від нині покидаю лицарське ремесло; буду дідів обдирати по гостинцях, бо бачу, що в той спосіб скорше можна дійти до маетку.

— Але на який хосен вацьпан се зробив? — питала Єлена.

— На який хосен? Вацьпанна сего не розумієш? Як так, то зажди трохи, а зараз побачиш, який з сего хосен.

Сказавши се, взяв половину здергого одіння і пішов в корчі, що росли над берегом. По якімсь часі в корчах відізвалися звуки ліри, а відтак показався.. вже не пан Заглоба, але правдивий український „дід“, з більмом на однім оці, з сивою бородою. Дід зближився до Єлени, съпіваючи захриплим голосом:

„Соколе ясний, брате мій рідний

Ти високо літаєш,

Ти далеко видаєш“.

Княжна заплескала в долоні, і перший раз від утечі з Розлогів розяснив усіміх єї гарне лице.

— Колибім не знала, що се вацьпан, то рішучобім не пізнала.

— А що? — сказав пан Заглоба. — Певно, що і на запусти не бачила вацьпанна ліпшої машкари. Оглядав я себе в Кагамлику і если коли видів ліпшого діда, то

нехай мене повісять. Пісень мені також не забракне. Що ацьпанна волиш? Може про "Маруся Богуславку", про "Бондарівну", або про "Серпягову смерть?" Можу і се. Шельмою буду єсли не зароблю на кавалок хліба межи найбільшими гільтаями.

— Вже тепер розумію, чому вашмосць пообдирав сих бідаків, а се, щоби нам в перебраню було безпечніше утікати.

— Розуміє ся — сказав пан Заглоба. — Щож то вацьпанна думаєш? Ту на Задніпровю нарід гірший як де-инде, і лишень залізна рука князя здержує гільтайство від сваволі, а тепер, коли довідаються про війну з Запорожем і про побіди Хмельницького, то їх жадною силою не здержать від бунту. Бачилася вацьпанна тих чабанів, що то хотіли добирати ся до нашої шкіри?? Ісли гетьмани скоро не покіньчать з Хмельницьким, то за день, два, цілий край буде вогни — і якже я тоді переїроваджу вацьпанну через купи збунтованого хлопства? А малибисьмо впасти в їх руки, то ліпше було для вацьпанни лишити ся в Богунсвих.

— О, не може се бути! Волю смерть! — перервала княжна.

— А я волю жите, бо смерть то на раз штука, від котрої не викрутиш ся жадним хитрунством. Але думаю, що сам Бог зіслав нам тих дідів. Настрашив єм їх, так як і тамтих чабанів, що князь з війском не далеко. Будуть зо три дні зі страху в очеретах сидіти. А ми тимчасом в перебраню якосъ доберемо ся до Золотоноші; а нї, то підемо дальше аж до гетьманів, або будемо на князя чекати, і то вже безпечно, бо дідам нема чого Козаків або хлопів бояти ся. Моглибисьмо спокійно перейти через обоз Хмельницького. Лишень одних Татарів треба нам вітаре (оминати), бо они би взяли вацьпанну, яко молодого хлопця, в ясир.

— То і я мушу ся перебрати?

— Так, скинь отже вацьпанна з себе сей убір ко-

зачка і передягни ся за хлопського підростка.. Трохи ти, як на хамську дитину, за гладка, так як я на діда, але се нічого, вітер осмалить личко вацьпанни, а і мені від ходу черево спаде. Є IPOЧУ з себе всю товщ. Коли мені Волохи випекли око, том думав, що се вже дуже страшна пригода прийшла на мене, а тепер бачу, що і се мені пригодить ся, бо дід, а не сліпий, був би підозрілий. Будеш мене вацьпанна провадити за руку, а називай мене Онуфрий, бо таке буде моє дідівське ім'я. Тепер чим скорше перебери ся, нам час в дорогу, яка, як звичайно на піхоту, буде довга.

Пан Заглоба відійшов, а Єлена сейчас стала перебирати ся за дідівського хлопця. Виполоскавши ся в ріці, скинула козацький жупаник, а вдягнула хлопську свитину і соломяний капелюх і перевісила подорожні сакви. На щастє хлопчиско, обдертий через пана Заглобу, був високий, отже все на ню добре пасувало.

Заглоба, вернувшись ся, оглянув єї уважно і сказав:

— Мій Боже, неоден лицар вирік би ся свого стану, а знаю одного гузара, щоби се напевно зробив. Лишень з тим волосем треба конечно щось порадити. Бачив я в Стамбулі гарних хлопців, але такого, том єще не бачив.

— Дай Боже, щоби мені на зле не вийшла моя краса — сказала Єлена.

Однак усъміхала ся, бо єї жіночим ухам мило було слухати слів пана Заглоби.

— Краса ніколи на зле не виходить, на що я можу бути добрим приміром, бо коли мені Турки в Галаті випалили одно око, то хотіли випалити і друге, але мене виратувала жінка тамошнього баші задля моєї великої вроди, котрої остатки можеш єще тепер вацьпанна оглядати.

— А вацьпан говорив, що се Волохи випалили тобі око.

— Бо Волохи, але потурчені, що служили в Галаті

у баші.

— Прецінь вацьпанови і того одного не випалили.

— Ні, лишень від розпеченого желіза більном зайшло. Але то все одно. Щож отже зробиш вацьпанна з своїм волосем?

— А щож? треба обтяті.

— А треба. Але як?

— Вацьпан своєю шаблею.

Добре то шаблею голову відтяті, але волосе, то вже не знаю кво модо (в який спосіб)?

— Знаєш вацьпан що? Я сяду при тім зваленім пни, а волосе через пень переложу, а вацьпан шаблею відрубаєш. Тілько мені голови не відрубай.

— О се вацьпанна не бій ся. Нераз я по пяному обтинав гноти від съвічок, ані не задраснувши съвічки. Не зроблю і вацьпанні кривди, хоч така робота для мене першина.

Єлена усіла коло пня і перекинувши вповперек своє буйне, чорне волосе, піднесла очі до пана Заглоби...

— Я готова, — сказала — рубай вацьпан.

І усміхнула ся до него трохи смутно, бо її жаль було сего волося, яке ледви двома долонями можна було при голові уняти. Але і панови Заглобі було якось неспоро. Обійшов пень для ліпшого розмаху і муркотів:

— Тьфу! тьфу! волівбим зістати цируликом і підголовати Козакам оселедці. Здає ся мені, що я є катом і беру ся до катівської роботи, бо відомо вацьпанні, що они обтинають чарівницям волосе на голові, щоби часом чорт в нім не притаїв ся і своєю силою не зіпсував діланя тортур. Але вацьпанна не чарівниця, отже і сей мій поступок видає ся мені дуже паскудним, і єсли мені за се пан Скшетуский не обітне ух, то му скажу до очій, що він не шляхтич. Далебіг, мурашки мені бігають попід скірою. Зажмуриж бодай вацьпанна очі.

— Вже! — сказала Єлена.

Пан Заглоба піdnіc ся в гору, неначебi в стременах складав ся до удару. Остре жelіzo свиснуло в воздухi, і сейчас довгi, чорнi звої волося зсунули ся по гладкiй корi пня на землю.

— Вже! — сказав з черги Заглоба.

Єлена встала скоро і сейчас коротко обтяте волося розсипало ся чорним колесом коло єї лиця, на котре виступили румянцi встиду, бо в тих часах обйтнене дiвчинi волосяуважано за велику ганьбу, отже була се з єї сторони тяжка жертва, которую лишень могла знести з конечностi. Навiть і слези показали ся в єї очах, а пан Заглоба не рад з себе, зiвсiм єї не потiшав.

— Здає ся менi, щом вiдважив ся на щось нечесного — сказав — і кажу вацьпаннi, що если пан Скшетуский є гiдним кавалером, то повинен менi за се обятти уха. Ale не можна було інакше, бо би зараз пiзнали, що вацьпанна дiвчина. Тепер бодай лiдемо сyмiло. Розвiдав ся я в дiда i про дорогу, приложивши єму шаблю до горла. Пiсля того, як вiн говорив, то зобачимо на стeпi три дуби, коло котрих буде вовчий яр, а бiля яру дорога на Демянiвку, до Золотоношi. Чумаки їздять до рогою, то можна ся буде присiти на возi. Тяжкi то ми хвилi переживаємо з вацьпанною, яких певно нiколи не забудемо. Тепер от треба буде i з шаблями розстati ся, бо не випадає дiдови, анi єго хлопцеви, мати при собi шляхотської вiдзнаки. Вstromлю їх пiд сей пень. може Бог дастъ, що колись вiднайду. Богато походiв видiла ся шабля i була причиною великих дiл. Вiр менi вацьпанна, що дотепер бувбим вже региментарем, колиби не людська злiсть i зависть, що мене посуджувала о наклiн до горячих напoїв. Так то буває на сiвтi. Нiде нема справедливостi! Щом не лiз як дурень на згубу i з хоробростю умiв, як другий Кунктатор, лу чити второпiнiсть, то перший пан Зацьвiлiховський говорив, що я трус. Добрий вiн чоловiк, але має недобрий язик. Еще недавно дотинав менi, що я братав ся

з Козаками, а колиби не се братанє, то певно, що вацьпанна не втіклаби з Богунових рук.

Так розправляючи, п'євтикав пан Заглоба шаблі під пень, понакривав зелом і травою, відтак перевісив через плечі сакви і теорбан, взяв в руки костур повисаджуаний кременем, махнув раз і другий опісля сказав:

— Но, і се не зле, можна буде якому псови або і вовкови съвічки в сліпаках засъвітити і зуби порахувати. Найгірше є се, що треба іти піхотою, але нема ради! Ходім!

Пішли. Чорноволосий хлопець передом, дід за ним. Дід муркотів і проклиняв, бо було єму горячо іти на піхоту, хоч степом потягав вітер. Вітер сей осмалював лице гарного хлопчини. Незадовго найшли на яр, на котрого дні било жерело, відсилаючи свою хрустальну воду до Кагамлика. Коло того яру, недалеко від ріки, росли на могилі три могучі дуби; наші подорожні зараз до них скрутили. І зараз натрапили на сліди дороги, котра жовтіла ся на степу від цвітів, що вирости на худобячім навозі. Дорога була пуста, ані на ній чума-ка, ані мази, ані сивих волів круглогорих вільно ідучих. Денеде лежали лишень худобячі кости. Подорожні в одно ішли, випочиваючи лишень по тінистих дібровах. Чорноволосий хлопчина засипляв на мураві, а дід чував. Переходили також через ручаї, а де небуло броду, то мусіли шукати, ходячи довго берегом. Часами дід переносив хлопця на руках, з задивляючою силою, як на чоловіка, що ходив за жебраним хлібом. Але був се плечистий дід! Так волокли ся знов аж до вечера, аж вкінци хлопчина усів при дорозі в дубовім лісі і сказав:

— Вже мені духу не стає і вибілам ся з сили. Не піду дальше. Ляжу ту і буду вмирати.

Дід дуже зажурив ся.

— От раз проклята пустиня! — сказав — ані хутора, ні села при дорозі, ані живого чоловіка. Але не можемо тутки на ніч лишити ся. Вечер вже робить ся, за го-

дину буде темно... а послухай но вацьпанна!

Ту дід замовк і через хвилю панувала глубока тишина. Але нагло перервав її далекий понурий голос що здавало ся виходив з нутра землі, а дійсно виходив з яру, що лежав недалеко дороги.

— То вовки — сказав пан Заглоба. — Минувшої ночі малисьмо коні, то нам поїли коні, а тепер би до нас самих забрали ся. Маю я вправді пістолєт під свитою, але пороху не знаю чи на два рази стане, а не хотівбим бути марципаном на вовчім весілю. Чуєш вацьпанна? — знов!

Дійсно знов роздало ся витє і то мабуть вже близше.

— Вставай, дитино! — сказав дід. — А не можеш іти, то тебе понесу. Щож робити? Виджу, щом занадто полюбив вацьпанну, але се певно тому, що жуючи в безженнosti, не міг єм лишити власних правих наслідників, а єсли є неправі, то є бісурманами, бом довго перебував в Туреччині. І на мені кінчить ся рід Заглобів, гербу Вчелє. Вацьпанна заопікуєш ся моєю старостию, але тепер вставай, або сідай мені на плечі на барана.

— Ноги так мені отяжіли, що вже не можу рушити ся.

— А хвалилась ся вацьпанна своєю силою. Але тихо но! тихо! Бігме, чую гавканє псів. Так є, се пси, не вовки. Отже недалеко мусить бути Демянівка, про которую мені дід говорив. Богу дякувати! А я вже думав, чи би не розклести вогню від вовків, але ми би певно позасипляли, босьмо обое помучені. Так є, се пси. Чуєш?

— Ходім! — сказала Єлена, котрій нагло прибуло сил.

І справді ледви вийшли з ліса, як показали ся огні численних хат. Побачили також три купули церковці, побитої съвіжими ґонтами, що съвітили ся єще в сумерку від послідних відблесків вечірного зарева. Гавканє псів доходило щораз виразнійше.

— Так, се Демянівка, не може бути нічо іншого —

сказав пан Заглоба. — Дідів скрізь радо приймають, може знайде ся де нічліг і вечера, а може добрі люди дальше повезуть. Зажди но вацьпанна, се княже село отже може в нім і підстароста мешкає. І спічнемо і вістий роздобудемо. Князь вже мусить бути в дорозі. Може ратунок надійде скорше, ніж вацьпанна сподієш ся. Але! памятай же, щось німа. Зачинаю вже і я блудити головою, бо казавем тобі кликати себе Онуфриєм, а скоро ти німа, то не можеш мене ніяк кликати. Я сам буду говорити за тебе і за себе, а дякувати Богу, говорю по хлопськи так добре, як і по латинї. Дальше, дальше,! От, вже і перші хати недалеко. Мій Боже! коли то скінчить ся наше скитальство? Кобисьмо бодай могли дістати загрітого пива, і за се хвалив бим Бога.

Пан Заглоба замовк, і через якийсь час ішли мовчки коло себе. Опісля став знов говорити:

— Памятай же вацьпанна, щось німа. Коли тебе хто про щось спитає, то зараз покажи єму на мене і скажи: „гум, гум, гум! нія, нія!” Як я завважав, то вацьпанна маєш богато второпности, а ту до того, ходить о нашу скіру. Хибabisьмо припадково натрапили на гетьманські або княжі корогви, тоді зараз оголосимо, хто ми є, особливо єсли би ся знайшов ченний офіцир, знакомий пана Скшетуского. А впрочім вацьпанна на ходиш ся під княжою опікою, то і не маєш чого жов нірів бояти ся. О! а се що за огні там в долині бухають? Ага, кують, се кузня! Але як виджу, то і людий при ній не мало! Ходім до них.

Дійсно в роскалині, що була неначе присінком до яру, стояла кузня, з котрої комина сипали ся снопи і клуби золотих іскор, через отворені двері і численні діри, повиверчувані в стінах, бухало ясне сьвітло, присло нюване хвилями темними постатями, що крутили ся в середині. На дворі, перед кузьнею, видно було також в нічнім сумерку кілька десять постатий, що стояли купками. Молоти в кузьни били до такту, відголос ішов до

окола і єго відгомін мішав ся з съпівами перед кузнею, з галасом розмови і гавканем псів. Видячи те все пан Заглоба зараз скрутив в той яр, забрумкав на ліру і почав съпівати:

„Гей, на горі  
Там женці жнутъ,  
А попід горою,  
Попід зеленою,  
Козаки ідуть.”

Так съпіваючи зближив ся до громади людий, що стояли перед кузнею. Роздивив ся: були се хлопи, і по більшій часті пяні. Майже всі тримали в руках дружки. На декотрих з тих дружків були коси, понасаджуні шторцом, і вістря списів. Ковалі в кузни працювали власне над виробом тих вістрій і відгинанем кіс.

— Гей, дід, дід! — почали кликати в громаді.

— Слава Богу! — сказав пан Заглоба.

— Слава на віки.

— Скажіть мені, діти чи се, вже Демянівка?

— Демянівка. Або що?

— Бо мені по дорозі казали, — говорив дальнє дід — що ту мешкають добрі люди, що діда пригорнуть, накормлять, напоють, переночують і гроший дадуть. Я старий, відбув далеку дорогу, а хлопець то вже таки зімсім не годен іти. Він бідний, німий, провадить мене старого, бо не виджу, сліпець я нещасний. Бог вас буде благословити, добрі люди, і съвятій Миколай чудотворець поблагословить, і съвятій Онуфрій поблагословить. В однім оці єще мені трохи Божого съвітла лишило ся, а друге сліпе на віки; так і ходжу з лірою, пісні съпіваю і жилю як птиця, тим, що з рук добрих людей впаде.

— А звідки ви діду?

— Ой, здалека, здалека! Але позвольте відпочати, бо виджу під кузнею є лавка. Сідай і ти небоже — говорив

дальше, показуючи Єлені лавку. — Ми аж з над Ладави добрі люди. Але з дому давно, давно вийшли, а тепер ідемо з Броварів з відпусту.

— А що там доброго чували? — питав старий хлоп з косою в руках.

— Чувати чували, але чи що доброго, не знаємо. Людий там находилося тьма. О Хмельницькім говорили, що звоював гетьманського сина і єго лицарів. Чували також, що на руськім березі хлопи на панів підносять ся.

Громада зараз окружила пана Заглобу, котрий, сидячи коло княжни, від часу до часу ударяв в струни ліри.

— То ви, батьку, чули що ся підносять?

— А якже. Нещаслива бо наша хлопська доля.

— Але говорять, що буде конець?

— В Київі найшли на вівтарі лист від Ісуса Христа, що буде війна страшна і люта і великий пролив крові по цілій Україні.

Півколесо коло лавки, на котрій сидів пан Заглоба, затіснило ся єще більше.

— Кажете, що письмо було?

— Було, було! О війні, о проливі крові... Але не могу довше говорити, бо мені старому бідному вже в горлі засохло.

— Маєте, діду, мірку горівкі, а говоріть, щосьте чули на сьвіті. Знаємо і ми що діди всюди бувають і все знають. Бували вже у нас, тай казали, що на панів прийде від Хмеля чорна година. Отже ми казали собі робити списи і коси, щоби не лишити ся по заді, але тепер не знаємо, чи вже зачинати, чи чекати на письмо від Хмеля.

Заглоба вихилив мірку, посмакував, опісля подумав хвилю і сказав:

— А хто вам говорить, що час зачинати?

— Ми самі хочемо!

— Зачинати! зачинати! — відозвалися численні голоси.

— Коли Запорожці панів побили, то треба зачинати. Коси і списи затрясли ся в мозолистих руках і видали

зловіщий бренькіт.

Відтак настала хвиля мовчання, лишенъ молоти в кузни били без перестанку. Громада чекала, що скаже дід. А дід думав, думав, аж вкінці спитав:

— Чиї ви люди?

— Ми князя Яреми.

— А кого ви будете різати?

Хлопи поглянули по собі.

— Єго? — спитав дід.

— Не здергимо.

— Ой не здергите, діти, не здергите. Бував і я в Лубнах і видів князя на власні очі. Страшний він! Коли крикне, дерева в лісі дрожать, а як тупне ногою, робить ся яр. Єго і король боїть ся, і гетьмани слухають і всі ся єго боять. Не здергите. Не ви єго будете шукати, але він вас пошукає. А ви сего не знаєте, що я знаю, що єму всі Ляхи прийдуть на поміч, а знаєте: що Лях, то шабля!

Понура мовчанка запанувала в громаді; дід вдарив знов по струнах ліри і говорив даліше, звернувши лице до місяця:

— Іде князь, іде, а при нїм тілько червоних китайок і корогвів, що ззвізд на небі, а будаків на степу. Летить перед ним вітер і плаче, а знаєте діти, чого він плаче? Над вашою долею він плаче. Летить перед ним смерть-мати з косою і дзвонить, а знаєте длячого дзвонить? На ваші голови дзвонить!

— Господи помилуй! — відізвали ся тихі, перестрашені голоси.

І знов було чути лишенъ бите молотів.

— Хто ту княжий комісар? — запитав дід.

— Пан Гдешинський.

— А де він?

— Утік.

— А чому він утік?

— Бо чув, що для нас вже кують ся списи і коси, тож налякав ся і утік.

— Тим гірше, бо він на вас князеви скаже.

— Щось ти, діду, крачеш як крук — сказав старий хлоп

— А ми таки думаємо, що на панів надходить послідня година. І не буде їх ані на руськім ані на татарськім берегу ані панів, ані чиншу, ані чолового, ані сухомельщини, ані перевозового — і не буде Жидів, бо так стоїть в листі від Христа, про котрий ти сам говорив. А Хмель такий моцний, як і князь... Нехай ся попробують!

— Дайже му Боже! — говорив дід. — Тяжка наша хлопська доля, а давнійше було інакше.

— Чия земля? князева; чий степ? княжий; чий ліс? княжий; чий стада? князеві; а давнійше був Божий ліс, Божий степ; хто прийшов перший, той взяв і нікому не був нічого винен. А тепер все у панів і князів...

— Ваша правда, діти! — сказав дід — але я вам одну річ скажу: самі знаєте, що ту князеви не здержите, отже слухайте, що вам скажу: хто хоче панів різати, то нехай ту не чекає, доки ся Хмель з князем не спробує, але нехай утікає до Хмеля — і то зараз, завтра, бо князь вже в дорозі. Ісли его пан Гдешинський намовить до Демянівки, то князь вас ту і одного живим не лишить, всіх виріже — отже ви до Хмеля утікайте. Чим більше вас там буде, тим лекше собі Хмель порадить! О! бо тяжку він має перед собою роботу. Перше гетьмані, і без числа коронних війск, відтак князь, сильнійший від гетьманів. Летіть ви діти, помагати Хмелеви і Запорожцям, бо они небожата не видержать, а преці се они за вашу свободу і за ваше добро з панами буть ся. Летіть, то ся і перед князем сховаете і Хмелеви поможете.

— Вже правду говорить! — відозвали ся голоси в громаді.

— Добре говорити!

— Мудрий дід!

— То ти бачив князя в дорозі?

— Бачити, не бачив, але в Броварах говорили що вже

рушив ся з Лубнів; палить і стинає, де лиш одну спису знайде: лишає лишень голу землю і небо!

— Господи помилуй!

— А де нам Хмеля шукати?

— По тоє я, діти, і прийшов, щоби вам повісти, де Хмеля шукати. Підіть ви, дітоньки, до Золотоноші, а відтак до Трехтимирова, а там вже Хмель буде на вас чекати, — там також зберуться люди зі всіх сіл і хуторів, там і Татари прийдуть, бо інакше би вам князь ані одному не позволив ходити по землі.

— А ви, батьку, підете з нами?

— Піти не піду, бо старі ноги до себе вже земля тягне. Але мені запряжете телігу, то поїду з вами. А перед Золотоношою піду на перед зобачити, чи там нема панських жовнірів. Як будуть, то оминемо і підемо просто на Трехтимирів. Там вже козацький край. А тепер мені дайте йти і пити, бо я старий і голодний і хлопчина мій голодний. Поїдемо завтра рано, а по дорозі вам заспіваю про пана Потоцького і князя Ярему. Ой, грізні се льви! Буде великий пролив крові на Україні, бо небо страшно червоніє ся а і місяць неначе плаває в крові. Просіть ви, діти, Божого змилування, бо неодному не ходити вже довше по сьвіті Божім. Чув я також, що опирі з могил встають і виуть.

Якийсь перестрах огорнув згromаджене хлопство. Мимоволі почали оглядати ся і хрестити ся і шептати межи собою. Вкінци оден крикнув:

— До Золотоноші!

— До Золотоноші! — повторили всі, неначе би там якраз був ратунок.

— До Трехтимирова! — На погибель Ляхам і панам!

Нагло якийсь молодий козачок виступив на перед, потряс списою і крикнув:

— Батьки! а коли завтра ідемо до Золотоноші, то нині ходім на комісарський двір!

— На комісарський двір! — крикнуло відразу кілька-

десять голосів.

— Спалити, добро забрати!

Але дід, що мав голову спущену на груди, підніс єї в гору і сказав:

— Ей, діти, не ходіть но ви на комісарський двір і не паліть его, бо буде лихо. Князь ту може де близько з війском кружляє; побачить луну, то прийде і буде лихо. Ліпше ви мені їсти дайте і покажіть нічліг. Сидіти вам тихо, не гуляти по пасікам.

— Правду каже! — відізвало сї кілька голосів.

— Правду каже, а ти Максиме дурний!

— Ходіть, батьку, до мене на хліб і на сіль і на меду кватирку, а підсіьте собі, то підете спати на сіно до засіка — сказав старий хлоп, звертаючи ся до діда.

Заглоба встав і потягнув Єлену за рукав від свитки. Княжна спала.

— Змордував ся бідний хлопчина, то і коло молотів заснув — сказав пан Заглоба.

А в душі подумав собі:

— О съвята невинности, що і серед списів і ножів можеш спати! Видно ангели небесні стережуть тебе, а по при тобі і мене.

Збудив її і пішли до села, що лежало трохи одалік. Ніч була погідна і тиха — гонив за ними відgomін ударяючих молотів. Старий хлоп ішов на перед, щоби показувати у темряві дорогу, а пан Заглоба удаючи, що відмовляє молитви, муркотів монотонним голосом:

— О Господи Боже, помилуй нас грішних... Видиш вацьпанна!... Съвятая Пречиста... Щожбисьмо робили, не маючи хлопського перебраня? Яко вже на землі ідоша ко небесем... Істи дістанемо, а завтра пойдемо до Золотоноші, замість іти пішки... Амінь, амінь, амінь... Можна сподівати ся, що Богун трапить ту нашим слідом, бо єго не змилить наше хитрунство... Амінь, амінь... Але вже буде за пізно, бо в Прохорівці переправимося через Дніпро, а там вже гетьманська влада. Діяво

благоугоднику не страшен... Амінь... Ту за кілька дес' цілій край буде в огни, нехай лишень князь рушить ся за Дніпер... Амінь... Щоби їх чорна смерть видушила, нехай їм кат съвітить... Чуєш вацьпанна, як там вијуть під кузнею? Амінь... Тяжкі на нас прийшли пригоди, але буду ослом, єсли вацьпанни з них не видобуду, хочбисьмо мали утікати до самої Варшави.

— А що ви там муркочете, діду? — питав хлоп.

— Нічого молю ся за ваше здоровлє. Амінь, амінь!..

— А ось і моя хата...

— Слава Богу!

— На віки віків!

— Прошу на хліб і на сіль.

— Нехай вам Бог надгородить!

Кілька хвиль пізнійше дід добре покріпляв ся бараниною, підливаючи єї обильно медом, а на другий день рано поїхав разом з хлопцем вигідною телігою до Золотоноші, відпроваджуваний кількадесятыма кінних хлопів, узброєних в списи і коси.

Їхали на Короваець, Чорнобій і Кропивну. По дорозі бачили, що вже все кипіло. Хлопи скрізь узброювали ся, кузні по ярах працювали від рана до ночі і лишень страшна могучість, страшне імя князя Яреми стримувала єще кровавий вибух.

Тим часом за Дніпром буря розшаліла ся з цілою силою. Вістка про корсунський погром перелетіла як блискавка по цілій Україні, отже зривав ся хто жив.

## XXI.

Богуна знайшли семени слідуючого дня по утечі Заглоби на пів удушеною жупаном, в котрий єго пан Заглоба завинув, але що він не мав тяжких ран, то

скоро прийшов до притомності. Приганувши собі все, що ся стало, попав в лютість, кровавив руки на власній покаліченій голові і так кричав, що перестрашенні семени не съміли до него приступити. Вкінці, не можучи ся єще утримати на сїдлі, казав привязати межі два коні жидівську колиску, і всівши в ню, пігнав вихром в сторону Лубнів, думаючи, що збігці тамтуди утікають. Лежачи так в жидівських перинах, в пуху і власній крові гнав степом як опир, що перед досьвітом втікає до могили, а за ним летіли вірні семени, будучи певними, що ідуть на очевидну смерть. Так летіли аж до Василівки, в котрій стояло на залозі сто людий князової угорської піхоти. Розлючений підполковник, не начеби єму жите обридло, вдарив на них без надуми, сам перший кинув ся в огонь і по кілька годинній битві вирубав їх в пень, з винятком кількох жовнірів, котрих ощадив, щоби з них дістати зізнання. Довідавши ся від них, що ніякий шляхтич не утікав в ту сторону з дівчиною, сам не знав, що робити, і рвав на собі бандажі з болю. Іти дальше було річию неможливою, бо всюди по дорозі до Лубнів стояли княжі полки, котрі мусіли бути вже заалармовані мешканцями Василівки, що поутікали під час битви. Вхопили вірні, семени ослабленого отамана і провадили назад до Розлогів. Вернувшись не застали вже і сліду з двора, який місцеві хлопи зрабували і спалили разом з князем Василем, думаючи, що колиби князі Булиги або князь Ярема схотілися мстити, то легко звалять всю вину на Козаків і на Богуна. Спалили отже всі будинки, витяли вишневий сад, вирізали всю челядь, мстили ся без милосердия за утиски, яких зазнали від Курцевичів. Зараз за Розлогами попав ся в руки Богуна Плеснєвский, що їхав з Чигирина з вістию про жовтовідський погром. Сей, запианий, куди і за чим іде, тому що не давав ясних відповідей, попав в підозрінє і припеченій огнем, висьпівав все, що знав, і о погромі, і о панови Заглобі, котро-

го стрінув попередного дня. Утішений підполковник відітхнув. Сказавши повісити Плеснєвського, пустив ся дальше, вже майже певний, що єму Заглоба не втече. Чабани достарчили нових вказівок, але за те над бродом всі сліди неначе в воду впали. На діда, обдертого через пана Заглобу, отаман не міг ся наткнути, бо сей посунув ся вже дальше в низ з біgom Кагамлика, а дотого був так перестрашений, що крив ся як лис по очеретах.

Тим часом минув знов оден день і ніч, а що погоня в сторону Василівки заняла рівно ж два дні, то Заглоба мав богато часу за собою. Що отже було робити?

В тім труднім положеню прийшов Богунови з радою і помочию осаул, старий вовк степовий, призвичаєний від молоду до тропленя Татарів на Диких Полях.

— Батьку! — сказав — утікали вони до Чигирина і мудро утікали, бо зискали на часі — але коли довідалися від Плеснєвского про Хмеля і про жовтовідський погром, то мусіли змінити дорогу. Ти, батьку, сам бачив, що з'їхали з гостинця і кинули ся в бік.

— В степ?

— В степі я би їх, батьку, знайшов, але вони пішли до Дніпра, щоби ся дістати до гетьманів — отже пішли або на Черкаси або на Золотоношу і Прохорівку... а єслиби і до Переяслава пішли, хоч не думаю, то і так їх найдемо! Нам би, батьку, треба одному до Черкасів, другому до Золотоноші, на чумацьку дорогу — і то скоро, бо як переправлять ся через Дніпро, то поспіють до гетьманів; або їх захоплять Татари Хмельницького — йду до Золотоноші, а я іду до Черкасів.

— Добре, батьку.

— А пильнуй добре, бо то хитрий лис!

— Ой, і я хитрий, батьку.

Уложивши такий плян погонї сейчас роз'їхали ся, оден до Черкасів, другий до Золотоноші. Вечером того самого дня осаул доїхав до Демянівки.

Село було пусте, лишили ся самі баби, бо всі хлопи пішли за Дніпро, до Хмельницького. Видячи військо, а не знаючи яке, баби поховали ся по стріхах і стодолах. Антін довго мусів шукати, нім знайшов старушку, котра не бояла ся нікого, навіть Татарів.

— А де хлопи, бабусю? — питав Антін.

— А чи я знаю! — відповіла, показуючи жовті зуби.

— Ми Козаки, бабусю, не бійте ся, ми не від Ляхів.

— Ляхів? щоб їх лихо!

— Ви нам живите? правда?

— Вам? — старуха застановила ся на хвилю.

— А вас щоби болячка!

Антін не знов, що має почати, коли нагло заскрипіли двері одної хати, і молодша гарна жінка вийшла на падвірє.

— Гей, молодці, я чула, що ви не Ляхи.

— А ні.

— А ви від Хмеля?

— Так.

— Не від Ляхів?

— Ні.

— А чого ви питали за хлопами?

— От так питали, чи вже пішли.

— Пішли, пішли!

— Слава Богу! А скажіть но, молодище, не утікав туди який шляхтич, Лях проклятий з дочкою.

— Шляхтич? Лях? я не бачила.

— Нікого ту не було?

— Був дід. Він хлопів намовив, щоби пішли до Хмеля, до Золотоноші, бо говорив, що ту князь Ярема прийде.

— Де?

— А сюди. А потім має іти до Золотоноші, так дід говорив.

— І дід намовляв хлопів до бунту.

— Дід.

— А сам був?

— Ні, з німим.

— А як виглядав?

— Хто?

— Дід.

— Ой, старий, старенький, на лірі грав і на панів пла-  
кав. Але я его не виділа.

— І він хлопів намовляв до бунту?

— А він.

— Гм! будьте здорові, молодище.

— Їдьте з Богом.

Антін застановив ся глибоко. Колиби той дід був  
перебраним Заглобою, якого би він лиха намовляв хло-  
пів до Хмельницького? Впрочім де би дістав переб-  
раня? Де би подів коні? Утікав преці кінно. Але пере-  
дівсім чому намовляв хлопів до бунту і перестерігав пе-  
ред приходом князя? Шляхтич би сего не робив і пере-  
дівсім сам би ся склонив під княжу руку. А єсли князь  
іде до Золотоноші, що дуже можливе, то без сумніву  
відплатить ся за Василівку. Ту Антін здрігнув ся, бо но-  
вий кіл в воротах видав му ся чисто до паля поді-  
ним.

— Ні! Сей дід то був таки дід і ніхто інший. Не-  
ма що гонити до Золотоноші, хиба лиш тамтуди вті-  
кати.

Але і втікши, що дальнє робити? Ждати, то князь  
може надійти — іти до Прохорівки і переправити ся за  
Дніпро, то те саме, що попасти на гетьманів.

Старому степовому вовкови зробило ся якось тісно  
на широких степах. Почув також, що будучи вовком,  
попав в пану Заглобі на лиса.

Нагло ударив ся в чоло.

А чому сей дід повів хлопів до Золотоноші, за кот-  
рою була Прохорівка, а за нею, за Дніпром, польські  
гетьмани і цілий коронний обоз?

Антін рішив ся, буде що буде, їхати до Прохорівки.

Если, прибувши над берег, почує, що на другім боці стоять полські війска, то не буде переправляти ся, лишень поїде долією над рікою і коло Черкасів з Богуном стріне ся. Впрочому по дорозі засягне вістий про Хмельницького. Антін знов звізнував Плеснєвського, що Хмельницький захватив Чигирин, що Кривоноса вислав вже на гетьманів, а сам з Тугайбеєм мав за ним рушити. Отже Антін, як досвідчений жовнір, знаючи добре положене дотичних місцевостей, виміркував, що вже і битва мусіла бути зведена. В такім разі добре було знати, чого ся тримати. Если Хмельницький зістав побитий, то війска полських гетьманів залишили вже ціле Подніпрове, і в такім разі нема вже що шукати за Заглобою. А єсли Хмельницький побив?... Що правда, то Антін не дуже в се вірив. Лекше побити гетьманського сина, чим гетьмана; лекше справити ся з одним відділом чим з цілою армією.

— Ex, — думав старий Козак — наш отаман ліпшеби зробив, колиби думав про власну скіру, а не про дівчину. Під Чигирином можнаби ся переправити через Дніпер, а звідтам, доки час, утечи на Січ. Ту, межи князем Яремою а гетьманами, тяжко єму тепер буде висидіти.

Так роздумуючи посував ся швидко зі своїми семенами в напрямі Сули, через котру мусів переправляти ся зараз за Демянівкою, щоби дістати ся до Прохорівки. Доїхали до Могильної, що лежала над самою рікою. Ту щастє дописало Антонови, бо хоч Могильна так само як Демянівка була пуста, то однак застав готові пороми і перевізників, що переправляли хлопів, утікаючих до Дніпра. Задніпрове не съміло само під княжою рукою повстати, але проте зі всіх сіл, садиб і слобід утікали хлопи, щоби ся получить з Хмельницьким. Вістка про побіду Запорожців над Жовтими Водами перелетіла як птаха через ціле Задніпрове. Збурений народ не міг усидіти спокійно і утікав туди, де забліслла надія свободи. З богатьох сіл утікали до Хмельницького навіть жінки. З Чабанівки і з

Високого вийшла вся людність і спалила за собою хати, щоби не було куди назад вертати. По тих селах, де єще полишало ся по трохи людей, узброювано ся зі всіх сил. Антін почав зараз випитувати ся перевізників, чи нема вістій з Подніпров'я. Вісти були, але суперечні, помішані, неясні. Говорено, що Хмельницький бє ся з гетьманами, але одні говорили, що зістав побитий, другі, що побідив. Якийсь хлоп, що утікав до Демянівки, говорив, що польські гетьмани дісталися до неволі. Перевізники підозрівали, що се перебраний шляхтич, але не съміли єго затримати, бо чули також, що княжі війска недалеко. Якийсь страх помножував всюди число княжих війск і певно не було в тій хвилі одного села на цілім Задніпров'ю, деби не говорено, що князь от-от надійде. Антін спостеріг, що всюди беруть єго відділ за передну сторожу князя Яреми.

Отже передівсім успокоїв перевізників, що до того, і почав їх випитувати про демянівських хлопів.

— А якже. Були, ми їх переправили на другий бік — сказав перевізник.

— А дід був з ними?

— Був.

— І німий хлопець був з дідом?

— Був.

— Як виглядав дід?

— Нестарий, грубий, очі мав як у риби, на однім оці більмо.

— То він! — проворкотів Антін і питав дальнє: — А хлопець?

— Ох! батьку отамане! кажу вам просто херувим. Такого ми єще і не бачили.

Тим часом доплили до другого берега.

Антін вже знов, чого ся має тримати.

— Ей привеземо отаманови молодицю — воркотів сам до себе.

Потім звернув ся до семенів.

— На коні!

Пігнали як стадо сполоснених дрохвів, хоч дорога була тяжка, бо околиця була поломана ярами. Але віхали в оден великий, на котрого дні, при криниці, був неначеби гостинець, зроблений самою природою. Яр ішов аж до Коровайця, отже летіли через довший час без відпочинку, коли нагло Антін осадив коня, що аж єму задні копита заскрготали по каміню.

— Що се?

Вхід до яру заповнив ся нагло людьми і кіньми. Якась кіннота входила до окопу і уставляла ся шістками. Було їх зо триста коний. Антін глянув, і хоч був старим вояовником, призвичаєним до всіляких небезпек, то прецінь забило ся єму у груди серце, а лице побіліло як поглотно.

Пізнав драконів князя Яреми.

Утікати було запізно, бо ледви двіста кроків ділило відділ Антона від драконів, а помучені коні семенів не зайдшиби далеко від погонї. А тамті також спостерігши їх пустили чвалом коні з місць. По хвилі окружили семенів зі всіх сторін.

— Що ви за люди? — запитав грізно поручник.

— Богунові! — відповів Антін, видячи, що треба говорити правду, бо сама барва їх зрадить. Але пізнавши поручника, котрого видав в Переяславі, закликав зараз з уданою радостию: — Пан поручник Кушель! слава Богу!

— А, то ти Антон — сказав поручник, приглянувшись осаулови. — Що ви ту робите? Де ваш отаман?

— Здає ся, пане, гетьман великий піslав нашого отамана до князя воєводи, просити о поміч, отже отаман поїхав до Лубнів, а нам казав волочити ся ту по селах, щоби ловити збігців.

Антін брехав як нанятий, але вірив в се що коли драконська хоругва іде від сторони Дніпра, то не може єще знати про напад на Розлоги, ані про битву коло Василівки, ані про теперішні поступки Богуна.

Однакож поручник замітив:

— Сказав би хто, що хочете перекрасти ся до бунту.

— Ей пане поручнику, — відповів Антін — колиби ми хотіли до Хмеля, то ми би не крутили ся по тім боці Дніпра.

— Правда сказав Кушель, — очевиста правда, котрої тобі не могу заперечити. Але отаман не застане князя воєводи в Лубнах.

— О! а де князь?

— Був в Прилуках. Може доперва вчера вирушив до Лубнів.

— То шкода. Отаман має письмо від гетьмана до князя. А перепрашаючи вашу мосць, чи се ваша милість з Золотоноші війско провадить?

— Ні. Ми стояли в Калинках, а тепер дістали розказ, як і ціле війско, щоби іти до Лубнів, звідки князь рушить цілою силою. А ви куди ідете?

— До Прохорівки, бо там хлопство переправляє ся.

— Богато вже утікло?

— Ой, богато, богато!

— Ну, то їдьте з Богом.

— Дякуємо покірно вашій милості. Нехай Бог провадить.

Драгони розступили ся і відділ Антона виїхав з посеред них до виходу з яру.

Минувши вихід, Антін станув і наслухував пильно, а коли вже драгони зникли єму з очей, і замовк кінський тупіт, звернув ся до своїх semenів і сказав:

— Знаєте дурні, що колиби не я, то ви би за три дні на палях в Лубнах поздихали? А тепер по конях, хочби з них послідний дух мало виперти.

І пустились як вихром.

— Маємо щастє! — подумав Антін — і то подвійне щастє; раз, щосьмо повиносили голови, а друге, що сі драгони не йшли з Золотоноші, і що Заглоба з ними минув ся, би колиби їх стрінув, то бувби вже безпечний перед вся-

кою погонею.

І справді було се для пана Заглоби дуже не на руку, що щастє єму не дописало, і він не наткнувся на хоругву пана Кушля, бо бувби відразу виратувався з біди і дальших клопотів.

Тим часом в Прохорівці вдарила в него як грім вість про корсунський погром. Вже в дорозі до Золотоноші ходили по селах і хуторах слухи про велику битву, а навіть про велику побіду Хмельницького, але пан Заглоба не давав їм віри, бо знав з досвіду, що межі народом кожда вість розростається до небувалих розмірів, а як розходиться о козацькі успіхи, то нарід чуда собі про них оповідає. Але в Прохорівці вже годі було сумнівати ся. Страшна зловіща правда била обухом в голову. Хмельницький триумфував, військо коронне було знищене, гетьмани в неволі, а ціла Україна в огни.

Пан Заглоба в першій хвили стратив голову. Бо дійсно був в страшнім положеню. Щастє не дописало єму знов бо в Золотоноші не застав жадної залоги. В місті варилося против Ляхів, а стара твердиня була опущена. Не сумнівався він ані хвилини, що Богун за ним шукає і що скорше чи пізніше попаде на його слід. Колесував вправді шляхтич, як гонений заяць, але знав добре гончака, що за ним напирав, і знав, що сей гончак не дасть ся збити з тропу. Мав отже пан Заглоба за собою Богуна, а перед собою море хлопського бунту, різні, по-жежі, татарські загони і розюшену чернь.

Утікати в такім положеню було задачею майже неможливою до виконання, особливо утікати з дівчиною, котра, хоч перебрана за дідівського поводатора, звертала всюди увагу через свою надзвичайну красу.

Дійсно, було від чого стратити голову.

Але пан Заглоба ніколи єї на довго не тратив. Серед найбільшого завороту голови видів дуже ясно се одно, а радше відчував, що боїтися Богуна сто разів більше ніж огню, води, бунту, різні і самого Хме-

льницького. На саму думку, що мігби дістати ся в руки страшного отамана терпла на панови Заглобі скіра.. Той би мені вигарбував скіру! — повтаряв собі що хвиля. — А ту передімною море бунту!"

Лишав ся єще оден спосіб ратунку: покинути Єлену і лишити єї на Божу волю, але сего пан Заглоба не хотів робити.

— Не може бути, — говорив до неї — мусілась мені вацьпанна чогось задати, що знов буде мати сей наслідок, що мені через вацьпанну виправлять шкіру на хомут.

Але покинути єї не хотів і навіть до голови не до пускав сеї думки. Щож отже мав робити?

Га! — думав — князя не час шукати! Передімною море, отже впірну в се море тай бодай ся сховаю, а як Бог дастъ, то може і на другий берег переплину.

І постановив переправити ся на правий берег Дніпра.

Але в Прохорівці не було се легкою річию. Пан Микола Потоцкий позабираав для Кречовського і єго війска всі пороми, чайки і човни, почавши від Переяслава аж до Чигирина. В Прохорівці був лише один діравий пором. На сей пором ждали тисячі людий поутікавших з дооколичного Задніпров'я. В цілім селі були позанимані всі хати, обори, стодоли, хліви, а дорожня була надзвичайна. Пан Заглоба мусів направду заробляти лірою і піснею на кавалок хліба. Не могли ся переправити через цілу добу, бо пором псував ся два рази, мусіли его отже направляти. Перебули з Єленою ніч сидячи над берегом ріки, коло огню з громадами пяного хлопства. Ніч була вітриста і холодна. Княжна упадала від умученя і болю, бо хлопські чоботи понагризали єї рані на ногах. Бояла ся, щоби обложно не розхорувати ся. Лиця єї почорніли і поблідли, чудові очі пригасли, і що хвиля гризла єї думка, що може бути пізнаною, або що несподівано надійде Богу-нова погоня.

Була се пекольна ніч, а здавало ся, що нема єї кінця. Заглоба вижебрав кварту горівки, сам пив і присилував княжну, щоби також напила ся, бо інакше би зімліла, або впала в горячку. Вкінци дніпрова філя почала біліти ся і полискувати. Заглоба хотів ся як найскорше переправити на другий бік. На щастє вже і пором направлено. Але при нім счинив ся великий стиск.

— Місце для діда, місце для діда — кричав Заглоба, тримаючи перед собою межи витягненими руками Єлену і боронячи єї від стиску. — Місце для діда! До Хмельницького і до Кривоноса іду! Місце для діда добрі люди, молодці любі, щоби вас чорна смерть видусила, вас і ваші діти! Не виджу добре, впаду в воду, хлопця мені втопите. Уступіть ся діти, щоби вас параліж покрутів, щобисьте на палях поздихали!

— Досить вас вже ту, чого ся так пхаєте, пором затопите, як вас ту тілько налізе. Досить! досить! прийде і на вас черга, а як не прийде, то менше з тим.

— Досить, досить! — кликали сі, що вже дістали ся на пором. — На воду! на воду!

Весла запороли воду, пором почав віддалювати ся від берега. Бистра філя зараз его знесла трохи з біgom ріки, в напрямі Демонтова.

Перебули вже половину дороги, коли на прохорівськім березі дали ся чути крики і накликування. Межи товною, що лишила ся над водою счинило ся страшне замішане; одні утікали як шалені до Демонтова, другі скакали в воду, кричали, махали руками, або кидали ся на землю.

— Що се? що ся стало? — питали на поромі.

— Ярема! — крикнув оден голос.

— Ярема, Ярема! утікаймо! — кликали другі.

Весла почали горячково бити об воду, пором мчав ся як козацька чайка по філі.

В сій же хвили якісь їздці показали ся на прохорівськім березі.

Їздці бігали по березі, крутили ся, випитували ся о щось людий, вкінци почали кричати на плинучих:

— Стій! стій!

Заглоба глянув і зимний піт обляв єго від стіп до голови — пізнав Богунових semenів.

Дійсно був се Антін зі своїми людьми.

Але як сказано, пан Заглоба ніколи на довго голови не тратив; прикрив очі рукою ніби то як чоловік, що добре не довиджує, вдивляв ся в другий берег через якийсь час, вкінци почав кричати, як би хто єго зі скіри обдирав:

— Діти! се Козаки Вишневецького! Женіть скоро до берега! Вже ми тих, що там лишили ся, мусимо віджалувати і порубати пором, бо інакше нам всім погибіль!

— Скорше скорше порубати пором! — кликали інші.

Счинив ся крик, серед котрого не було чути накликувань зі сторони Прохорівки. В тійже хвили пором зашкребав о прибережну рінь. Хлопи почали вискачувати, але одні не вспіли ще висісти, як другі вже рвали латви порому і гатили сокирами в дно. Нищено нещасливе судно зі встекlostию, рвано на кусні, а перестрах додавав їм сил.

А через сей час пан Заглоба кричав:

— Рубай, ломи, рви, пали, ратуй ся! Ярема іде! Ярема іде!

Так горлаючи, справив своє здорове око на Єлену і почав ним значучо моргати.

Тим часом на другім березі на вид нищена судна змогли ся крики, але що се було задалеко, то не можна було зрозуміти, що там кричали. Вимахувані руками було подібне до грізьби, і се лишень збільшувало поспіх з яким нищено пором.

Судно зникло за хвилю, але нагло зі всіх грудий вирвав ся оклик грози і переполоху.

— Скачуть у воду! плинуть до нас! — верещали хлопи.

І дійсно, на сам перед оден їздець, а за ним кількеде-

сять інших скочило кіньми у воду і пустило ся вплав до другого берега. Був се шалено відважний вчинок, бо зібрані весною води плили могучійше як звичайно, творячи подекуди численні вири і закрути. Коні, пірвані струєю ріки, не могли плинуть просто, і філя почала їх зносити з надзвичайною скорою.

— Не доплинуть! — кричали хлопи.

— Потоплять ся!

— Слава Богу! О! о! вже оден кінь пішов на дно.

— На погибель!

Коні переплили трету частину ріки, але вода зносила їх щораз більше в долину. Очевидно почали тратили сили і поволи поринали щораз глибше. За хвилю сидячі на них семени були вже по пояс в воді. Минув якийсь час. З Шелепухи надбігли хлопи дивити ся, що ся діє: вже лишені кінські голови виринали з води а семенам доходила вода аж до грудей. Алеж вже переплінули половину ріки. Нагло одна кінська голова і оден семен зникли під водою, за ним другий, третій четвертий, п'ятий... Число плинучих зменьшало ся щораз більше. По обох сторонах ріки запанувала в товпі глуха мовчанка, але всі ішли з біgom води, щоби бачити що ся стане. Вже дві треті частини ріки перебуті, вже чути тяжкий хропіт коній і захочуючі голоси семенів; вже видно, що декотрі допливуть.

Нагло серед тишини роздав ся голос Заглоби:

— Гей діти! до піщелів, на погибель князевим!

Бухнули дими, загреміли вистріли.. З ріки долетіли розпучливі крики, і за хвилю коні, семени, все зникло. Ріка була пуста, лишенъ десь дальнє, зачорнів часом кінський живіт, а часом майнула червона шапка семена.

Заглоба дивив ся на Єлену і моргав.

**Конець Першого Тому.**



UNIVERSITY OF ILLINOIS-URBANA



3 0112 099990555